

# Arriba

Madrid, martes 30 de octubre de 1973



## 40 AÑOS DE SERVICIO

En la sede del Consejo Nacional del Movimiento se celebró ayer la sesión conmemorativa del XL aniversario de la fundación de Falange Española. Presidió el acto el Caudillo y pronunció la lección política el Ministro de Trabajo don Licinio de la Fuente. Asistió el Príncipe de España, Don Juan Carlos de Borbón; Presidente del Gobierno, Almirante Carrero Blanco; Vicepresidente y Ministro Secretario General del Movimiento, Fernández Miranda; Ministros del Gobierno, Consejeros Nacionales y altas jerarquías de la nación. En las fotos, una vista de la Cámara; la ovación tributada al Jefe del Estado cuando éste abandonó la sala; y el Ministro de Trabajo, Licinio de la Fuente, durante su discurso. (Pastor.)





# ANIVERSARIO DE LA FUNDACION DE FALANGE ESPAÑOLA

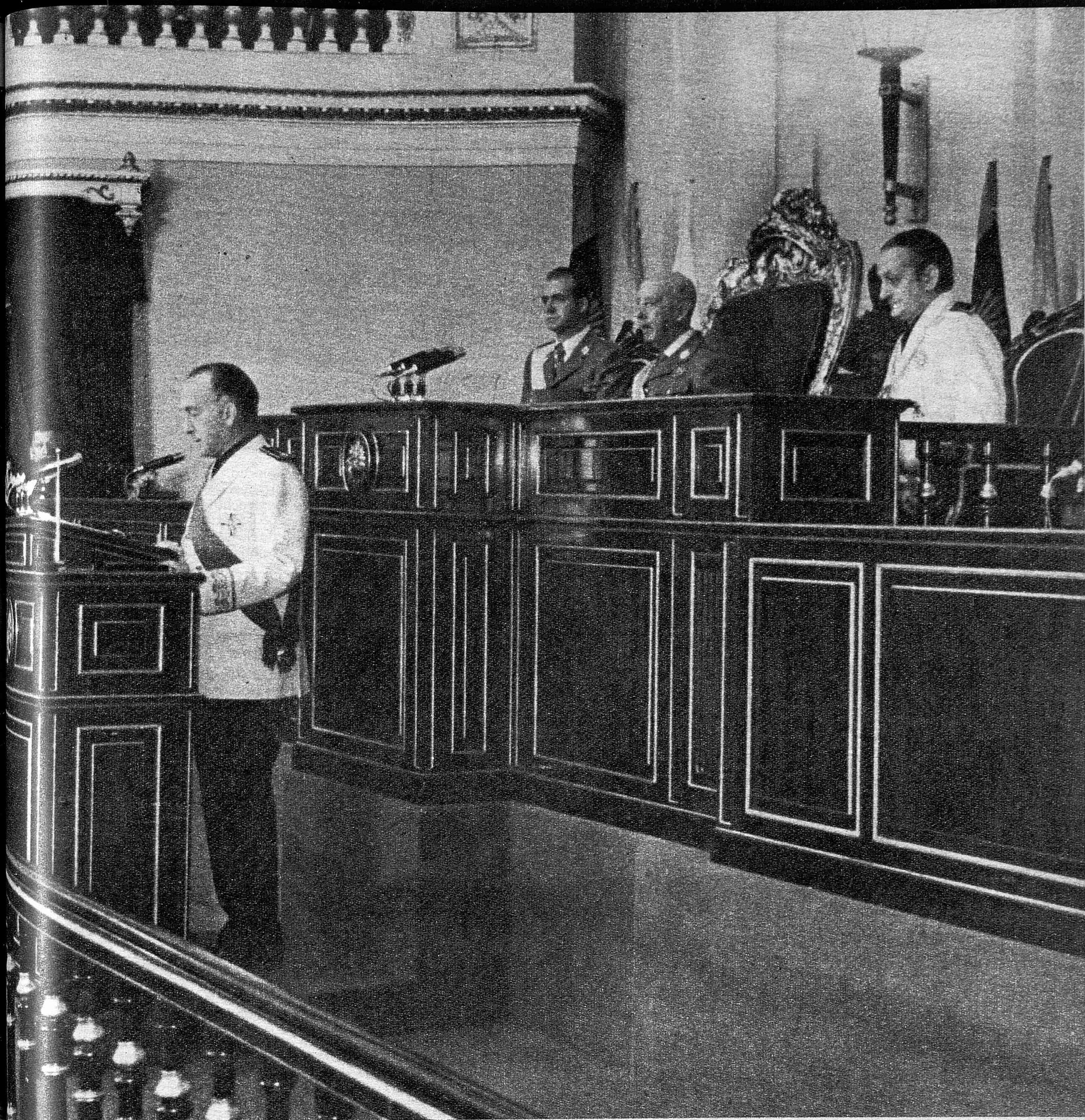


Presid  
cional  
solem  
dación  
lebró  
tieron  
ña, D  
dente  
co; V  
neral  
miem  
nales  
ción o  
Minis  
Las f  
mento  
dillo,  
presid  
ciona  
del C  
tribun  
ovaci  
esta p  
lecció  
aband



ARIO

ION

GE  
LA

Presidido por el Jefe del Estado y Jefe Nacional del Movimiento se ha conmemorado solemnemente el XL aniversario de la Fundación de Falange Española. El acto se celebró en la sede del Consejo Nacional y asistieron, con el Caudillo, el Príncipe de España, Don Juan Carlos de Borbón; el Presidente del Gobierno, Almirante Carrero Blanco; Vicepresidente y Ministro Secretario General del Movimiento, Fernández Miranda; miembros del Gobierno, Consejeros Nacionales y altas jerarquías de la nación. La lección conmemorativa fue pronunciada por el Ministro de Trabajo, Licio de la Fuente. Las fotos de Pastor recogen diversos momentos del importante acto político. El Caudillo, con el Príncipe de España y el Vicepresidente del Gobierno y del Consejo Nacional, presidiendo la sesión; los miembros del Gobierno y los Consejeros Nacionales, tributando al Ministro de Trabajo una gran ovación tras concluir éste su discurso. En esta página, Licio de la Fuente durante su lección, y el Caudillo, en el momento de abandonar el Palacio del Consejo Nacional.







## ELECCIONES EN PORTUGAL

Con un sí masivo a la política del Gobierno, el pueblo portugués ha elegido la línea a seguir en el futuro. Las elecciones, celebradas en un total clima de tranquilidad, constituyen un fortalecimiento de la unidad nacional. Acudió a las urnas el 68,57 por 100 del censo. En las fotos, el primer ministro, Marcelo Caetano, y el Presidente de la República, almirante Américo Thomaz, en el momento de depositar sus papeletas en los colegios electorales



## SEMANA PANAMEÑA

En el Instituto de Cultura Hispánica ha sido inaugurada la Semana Panameña. Presidió el acto el presidente del citado Instituto, duque de Cádiz, acompañado del embajador del país hermano, señor Torrijos



## CONMEMORACION EN GRECIA

El Presidente de la República griega, George Papadopoulos, ha presidido el desfile militar celebrado con motivo de cumplirse el trigésimo tercer aniversario del ataque a Grecia en la II Guerra Mundial



## GESTORES ADMINISTRATIVOS

El Director General de Servicios de la Presidencia del Gobierno, don Pedro García, ha presidido los actos con que los gestores administrativos celebran su fiesta anual. Aquí, los que recibieron la insignia de plata al cumplir veinticinco años en la profesión



## ENTREVISTA CON EL ENEMIGO

El brigadier general del Ejército egipcio, Bashir Sharif, y el teniente general israelita, Haim Bar Lev, se han entrevistado en el lado oeste del canal de Suez. A su lado, un oficial finlandés de las Naciones Unidas. Las negociaciones se limitan a problemas del alto el fuego



**i Una ginebra de primera!**



IRRELLENABLE

**Rolling's**

la ginebra pura



**para entonar sus tardes de futbol**

IRRELLENABLE



**Rolling's**

la ginebra pura

Produce:

**DESTILERIAS CARTHAGO**  
(Delegación Centro)  
c./ Virgen del Lluc, 144  
Teléfono 407 66 45  
MADRID (27)

# La Conquista de la Cumbre



por BALDO







## FERNANDO SANCHO, ACCIDENTADO

El actor Fernando Sancho, durante la presentación de la película "El mejor Alcalde, el Rey", en el teatro Ortega, cayó al foso de la orquesta. Sufrir rotura de biceps del brazo derecho y una fuerte contusión en la cadera izquierda. — (Fotografía de Cifra.)



## SOBRINA-NIETA DE ROMMEL

Se ha casado en Valencia Susanne Rommel, sobrina-nieta del famoso mariscal del III Reich, con el técnico comercial don Manuel Giner Gens. Susanne entra en la iglesia del brazo de su padre, Reiner Rommel, quien apadrinó a los recién casados. (Fotografía de Cifra.)



## MARIA FERNANDA D'OCON, PREMIADA

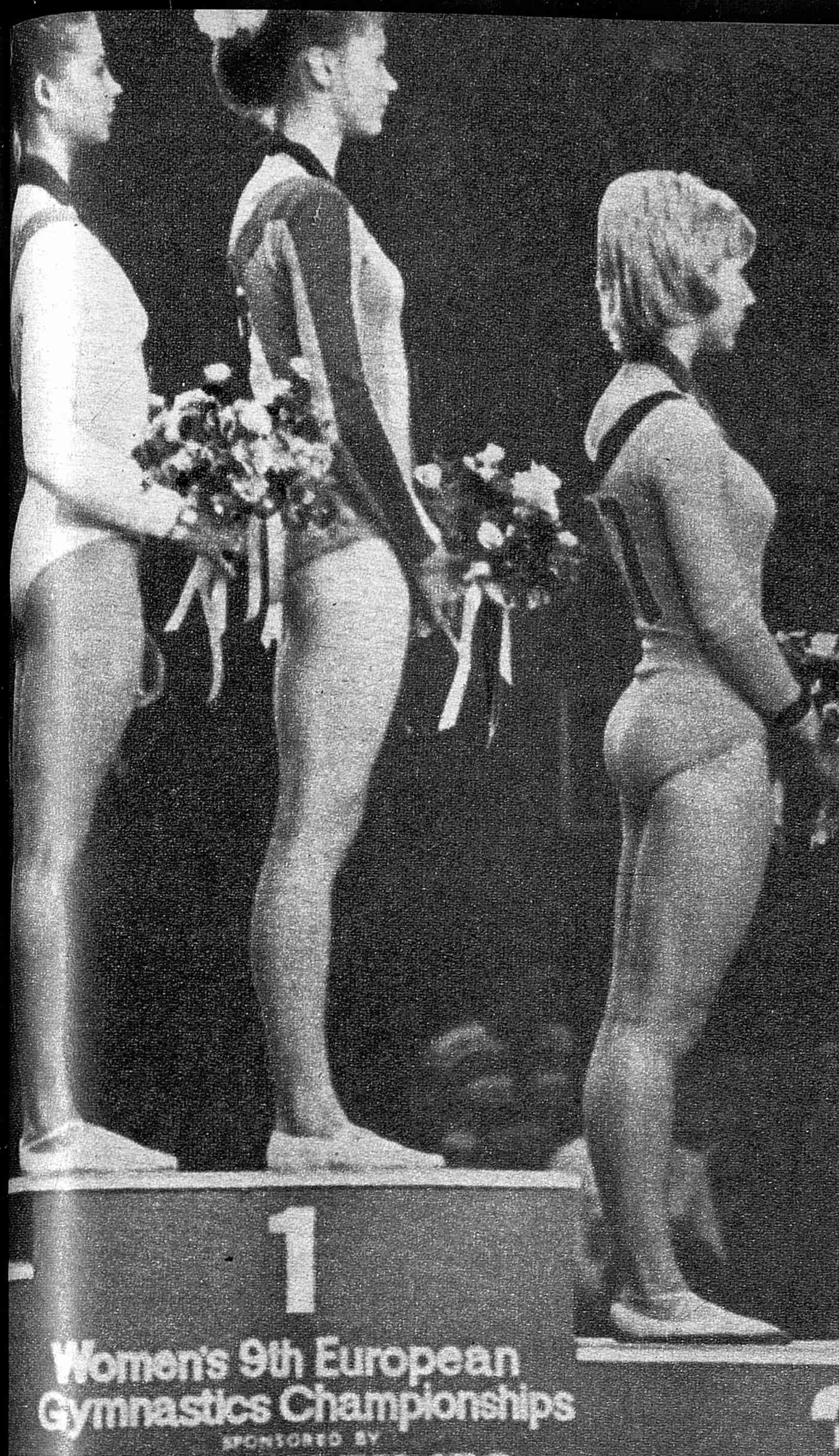
El primer premio de interpretación femenina "Margarita Xirgu", instituido por la Peña "Carlos Lemos", de Barcelona, ha sido concedido a la actriz María Fernanda d'Ocón. En la foto, es felicitada por don Miguel Ortín, viudo de Margarita Xirgu. (Foto de Fiel.)



## BODA MATUTE-TERESA

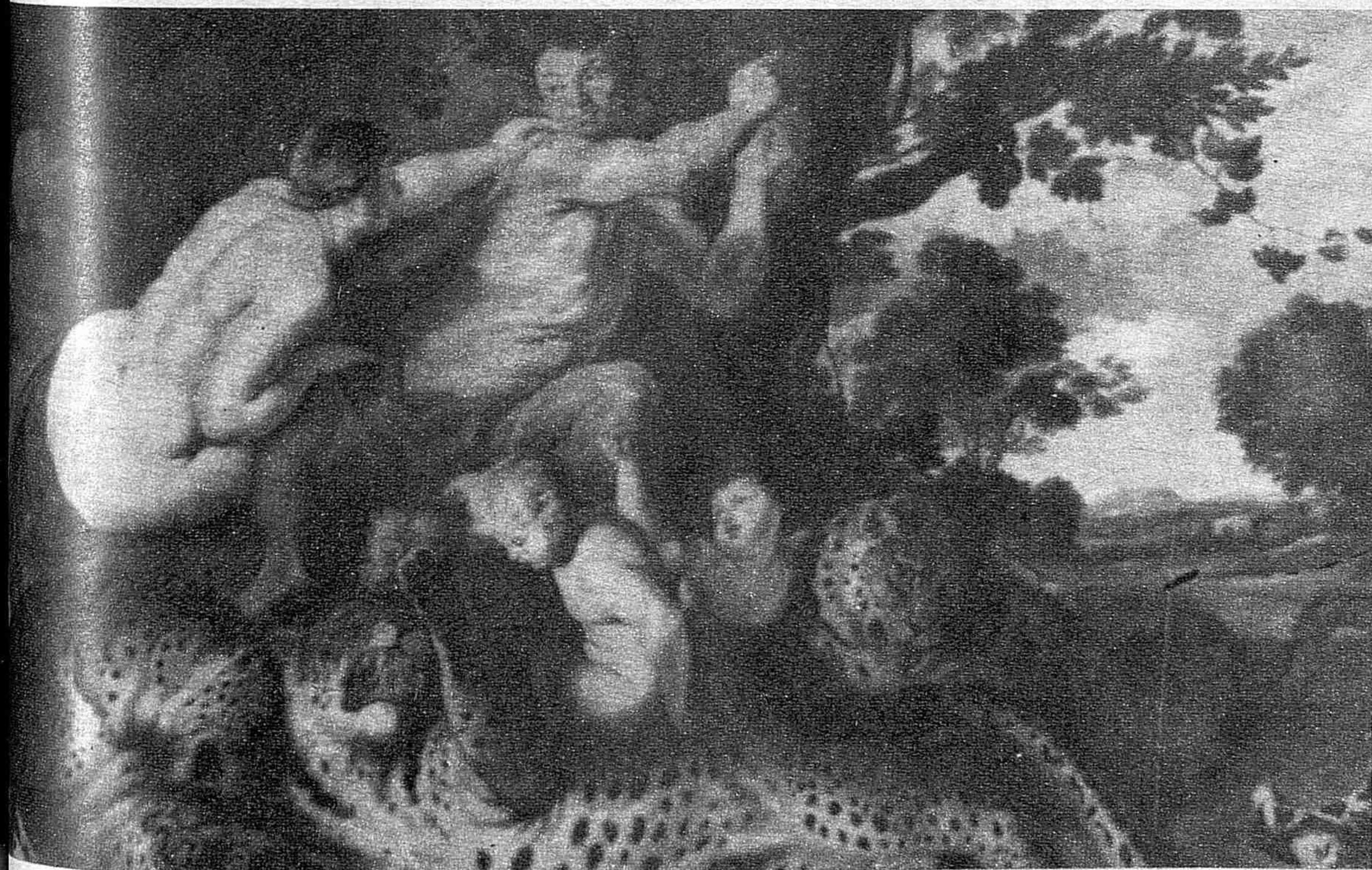
En la basílica pontificia de San Miguel han contraído matrimonio María-Teresa Teresa Hernández y Mariano Matute Herrero, teniente de Infantería. En la foto, acompañados de los tenientes generales don Tomás García Rebull y don Alfonso Pérez Viñeta y Lucio





## CAMPEONATO DE GIMNASIA

Ludmila Tourischeva, de la Unión Soviética, en el podio de honor junto con Angelika Hellmann, de Alemania Este, y U. Schorn, de Alemania Oeste, vencedoras en los Campeonatos femeninos europeos de gimnasia, que se han celebrado en el estadio de Wembley. (E.)



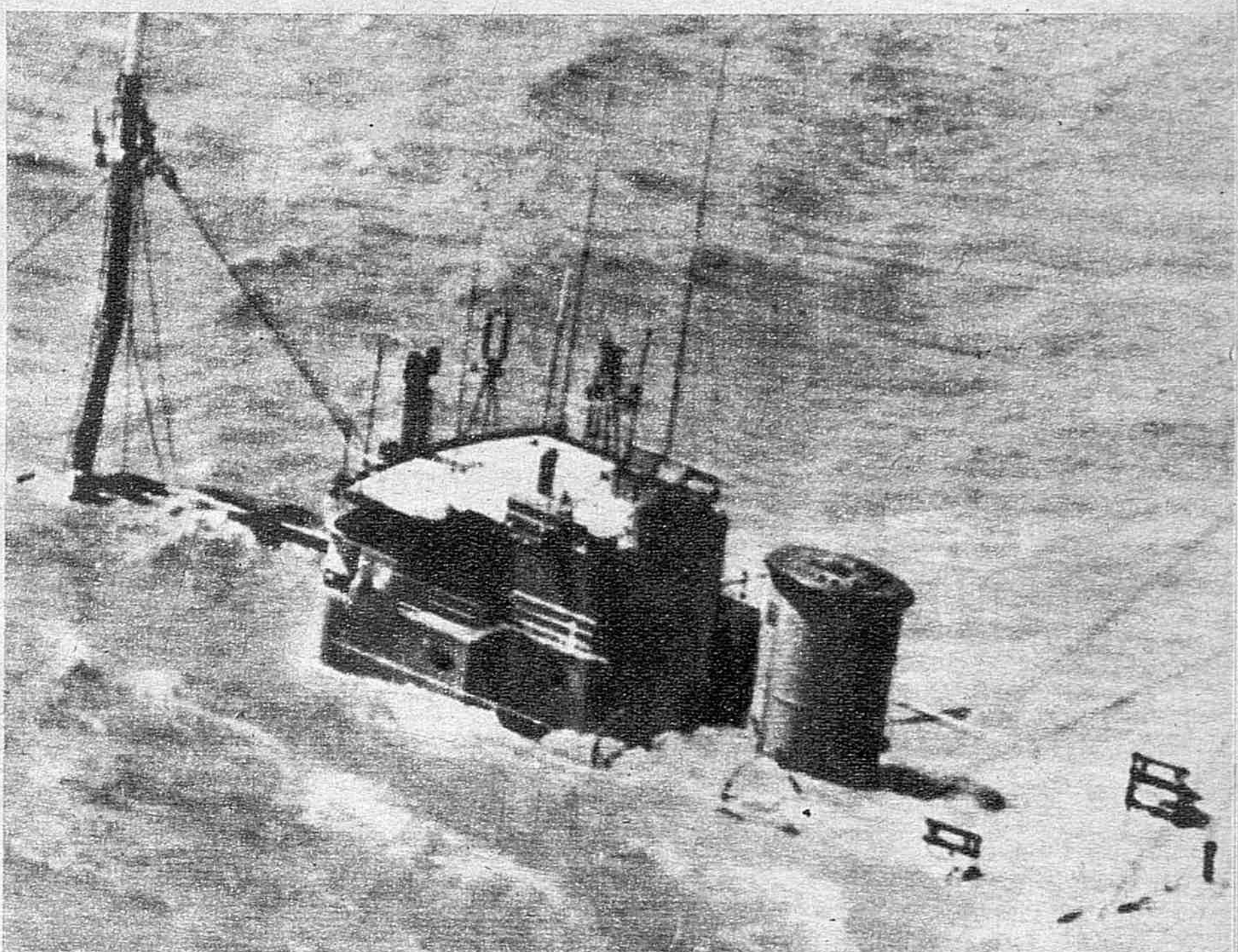
## HALLAZGO DE UN RUBENS

Esta pintura del siglo XVII, de Rubens ha sido encontrada cubierta de polvo y moho en un almacén de Nueva York por Oscar Klein. Para su exhibición en el Museo de Arte de la Universidad de Princeton se aseguró con un millón de dólares. (Foto de Europa.)



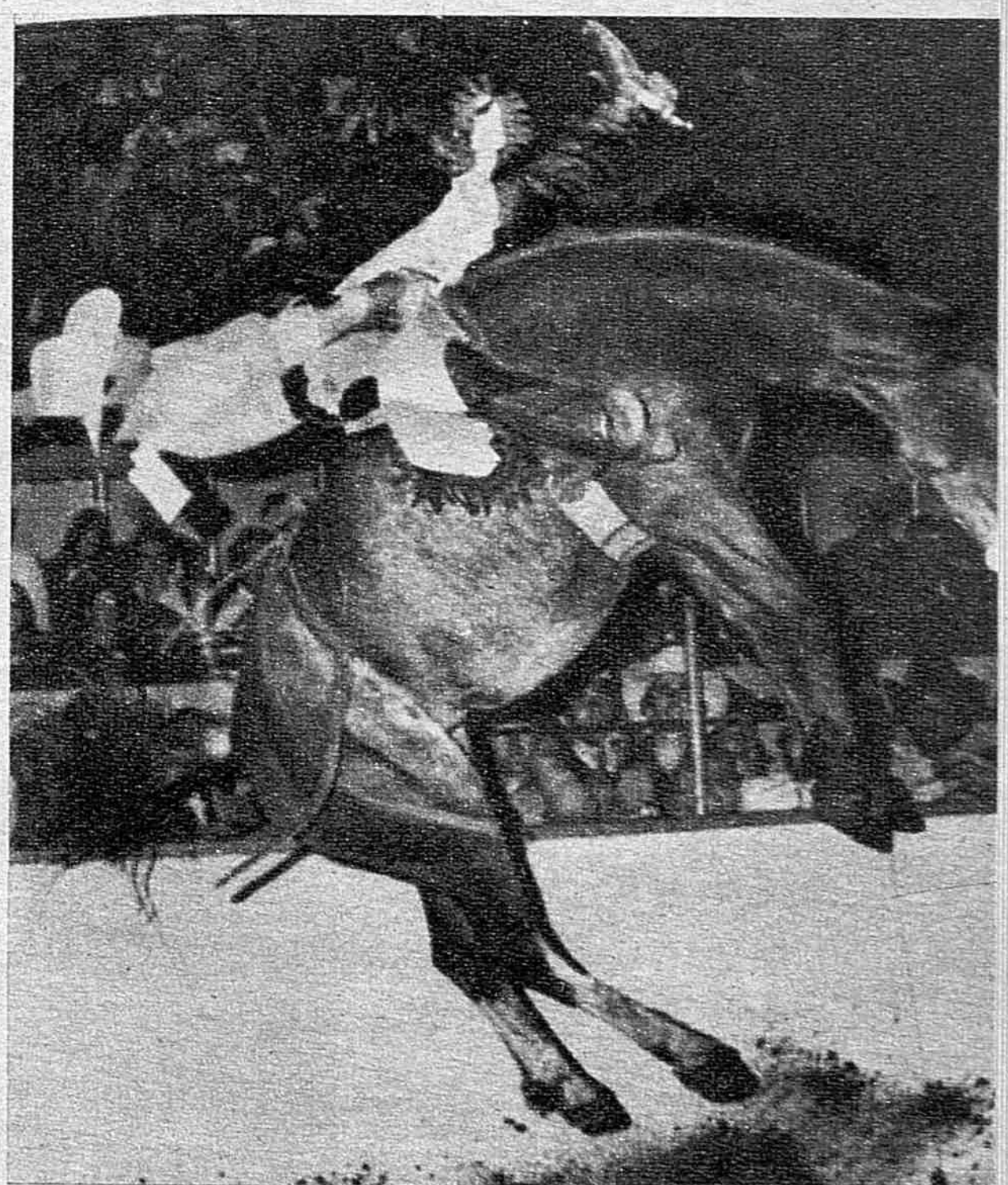
## NAUFRAGA UN BARCO LIBERIANO

A consecuencia de haber sido afectado por una mina, el buque petrolero liberiano "Siris" se hunde en el estrecho de Gubal. La foto ha sido tomada de la televisión israelita. — (Fotografía de Europa.)



## A CONSECUENCIA DE UN CHOQUE

Así quedó el buque argentino de carga "Ushuaia", semihundido, en el estuario del río de la Plata, después de chocar contra otro barco. Se desconoce el número de muertos, pero se teme que sean más de veinticuatro personas las desaparecidas en el abordaje. (Foto Cifra.)



## EL GRAND NATIONAL SHOW

Aclamado por los miles de espectadores que asistieron a la inauguración del Grand National Show, el especialista en rodeos Steve Cosca, sobre un potro sin silla, muestra su habilidad en la peligrosa doma. Las pruebas terminan el domingo. (Fotografía de Cifra.)

Ayuntamiento de Madrid



# Cementos ALBA está en la ciudad que crece

Nuevos edificios, nuevas viviendas, nuevas plantas industriales. El ritmo de crecimiento de nuestras ciudades, de las grandes y aún de las más modestas, se hace cada vez más vertiginoso. Es la empresa del desarrollo. Y allí está CEMENTOS ALBA, una empresa que crece, impulsando el desarrollo español. Aportando esta importante y vital materia prima: el cemento.

En 5 años, CEMENTOS ALBA triplicará sus ventas. Exporta cemento español a diversos países extranjeros. Y con su nueva planta industrial de Jerez de la Frontera, tendrá una capacidad de producción de 1.800.000 Tm. Esta es

la realidad de una expansión que continúa en forma creciente. Y por eso podemos decir: CEMENTOS ALBA, en la base del progreso.



## CEMENTOS ALBA

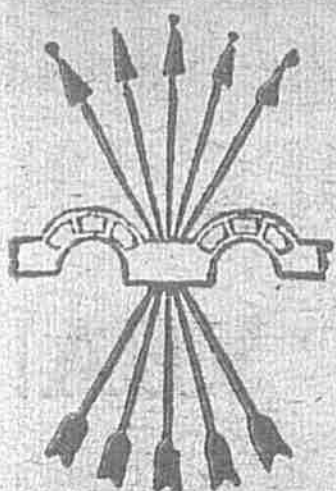
En la base del progreso.

Domicilio Social: O'Donnell, 10 - Madrid-9 - Teléf. 275 23 00  
Fábricas en: Torredonjimeno (JAEN), Atarfe (GRANADA), Lorca (MURCIA), Jerez (CADIZ)



Ayuntamiento de Madrid





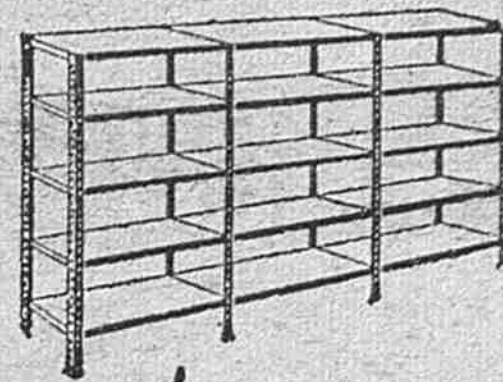
# Arriba

FUNDADO POR JOSE ANTONIO PRIMO DE RIVERA

DIRECTOR: FELIX MORALES. — EMPRESA: PRENSA Y RADIO DEL MOVIMIENTO

LA CASA DE LAS ESTANTERIAS LOPEZARIAS

Victor Pradera, 31 — Teléfono 247 83 70. Madrid-8



Estanterías de todas clases, mostradores, vitrinas, botelleros, cestas apilables, etc.

Especialidad en instalaciones de Farmacias, Autoservicios, Almacenes, Archivos y toda clase de comercios.

Llamando al 247 83 70, un técnico le visitará y le daremos presupuesto sin compromiso.

## LICINIO DE LA FUENTE EN EL CONSEJO NACIONAL

# PARTICIPACION EN TODOS LOS FRENTES (Político, social y económico) SENTIDO CRITICO Y ALIENTO REVOLUCIONARIO

### PROYECTO DE PAZ USA-URSS

## CREACION DE UN ESTADO PALESTINO

### RETIRADA ISRAELI DEL SINAI Y ZONA DE SEGURIDAD EN EL GOLAN

Con calma en el frente militar (aunque ayer Israel cortó el oleoducto de Suez y derribó tres helicópteros egipcios), los esfuerzos se realizan en los frentes político y económico. Como resultado de la reunión de jefes militares de ambos lados, celebrada en la mañana del domingo, el III Ejército egipcio ha recibido auxilio por parte de un convoy compuesto por diez camiones con medicamentos y provisiones, enviados por El Cairo, aunque los conductores, según exigió Tel Aviv, pertenecen a los observadores de la ONU. Las Naciones Unidas llegaron a un acuerdo respecto a cómo se debe desarrollar la misión de las fuerzas de pacificación. Por una resolución, aprobada unánimemente por todos los miembros del Consejo de Seguridad (a excepción de China, que no participó), los siete mil soldados permanecerán allí por un período inicial de seis meses.

De cara a las negociaciones, se habla de un proyecto de paz soviético-norteamericano cuyos puntos principales son la retirada israelí del Sinaí, «zonas de seguridad» para Israel en el Golan y creación de un Estado palestino. Por otra parte, los Estados Unidos están ejerciendo presión sobre Israel para que se retire a la línea de «alto el fuego» del 22 de octubre.

En el terreno económico, Arabia Saudita está llevando a cabo el boicot petrolífero a Holanda y Estados Unidos.

\* \* Información págs. 15, 16 y 17

### ELECCIONES PORTUGUESAS

En un clima de total orden y tranquilidad se celebraron el domingo en Portugal las elecciones de diputados para la XI Legislatura de la Asamblea Nacional: el setenta y cinco por ciento de los votantes proclamaron su apoyo a las candidaturas oficiales, únicas presentadas, lo que se interpreta como un claro refrendo a la política del profesor Marcello Caetano. (PAG. 15.)

### EL EUROPEISMO DE ESPAÑA

#### SUBRAYADO POR MICHEL JOBERT

El «Journal Officiel», de Francia, publica una respuesta del ministro francés de Asuntos Exteriores, Michel Jobert, a una interpelación escrita del diputado y secretario general del Partido Comunista galo, señor Marchais. El ministro tras destacar los vínculos de España con Europa de carácter geográfico y comercial manifestó que Francia tendrá en cuenta esta característica a la hora de las negociaciones en curso de nuestro país con la CEE. (PAG. 11.)

## El Jefe del Estado presidió el acto conmemorativo de la Fundación de la Falange ASISTIERON EL PRINCIPE DE ESPAÑA Y TODO EL GOBIERNO

Bajo la presidencia del Jefe del Estado y Jefe Nacional del Movimiento, a quien acompañaba el Príncipe de España, se celebró ayer en la sede del Consejo Nacional el acto conmemorativo del XL aniversario de la Fundación de Falange Española.

Cumplimentaron al Jefe del Estado y al Príncipe de España el Vicepresidente del Gobierno y del Consejo Nacional, don Torcuato Fernández Miranda; el Presidente del Gobierno, don Luis Carrero Blanco; Presidente de las Cortes y del Consejo del Reino, don Alejandro Rodríguez de Valcárcel, y miembros del Gobierno, que ocupaban los escaños de la derecha del salón.

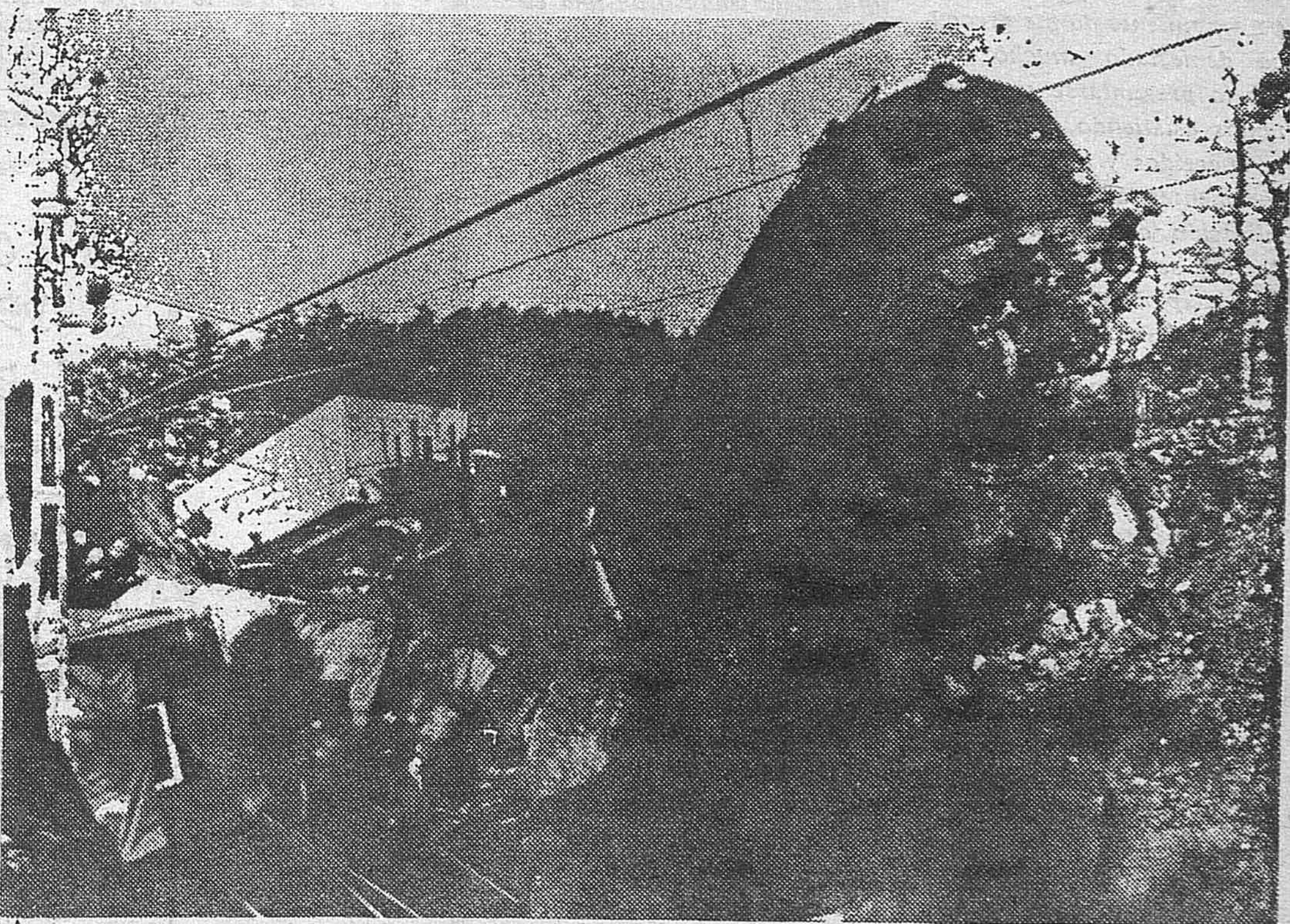
En el solemne acto intervino el Consejero Nacional y Ministro de Trabajo, don Licio de la Fuente, quien pronunció un importante discurso

en el que, entre otros puntos, se refirió al sentido crítico y aliento revolucionario que caracterizaron a quienes en fecha como la del 29 de octubre se enfrentaron con los problemas de su pueblo y de su tiempo.

«Hemos de tener audacia y valentía —señaló— para enfrentarnos a los problemas de nuestro pueblo y de nuestro tiempo con rigor crítico y espíritu revolucionario; o como lo tuvieron los hombres del acto que conmemoramos para encararse con los problemas reales de su tiempo y del futuro.»

«Estamos obligados —afirmó seguidamente— a evitar que un Movimiento unido con aliento popular y revolucionario pierda su estilo si olvidara que la revolución hay que hacerla cada día, porque la sociedad y sus problemas cambian también cada día.»

Información y discurso en páginas 5 y 9



### ESTOCOLMO: ESPECTACULAR ACCIDENTE FERROVIARIO

Aunque a primera vista la fotografía sugiera que sí, todavía no se ha inventado un tren que suba montañas «a pelo». Alguien diría al verle de manos, raíles a un lado, que este tren va por libre. Pero, no. Se trata de un espectacular accidente ferroviario ocurrido ayer en las afueras de Estocolmo. Ni siquiera el maquinista resultó herido. (Europa Press.)



## OPINIONES

### EL SUICIDIO DE UNA CIVILIZACION

A veces, muchas más veces de lo que podría pensarse, nuestros hijos nos preguntan, o se me- en a especular, sobre el fin del mundo. Es un viejo tema de la Humanidad, que palpita y vuelve como un «ritornello», aunque siempre con un tono incrédulo, porque —fuera las supersticiones— las gentes de saberes suelen tratar el asunto mucho más como ciencia-ficción que como temor. Por otra parte, vivimos entre tantos saberes divulgados y tanta ciencia divulgada, que un fin del mundo se nos ocurre mucho más que por designio de los cielos, por algún error de cálculo de los humanos: mucho más que por un Diluvio Universal, por cuestiones como las que se plantearon los progenitores de la bomba atómica, cuando los Einstein, los Teler, los Oppenheimer, sintieron durante un segundo detenerse el cerebro, en la duda si una reacción en cadena podía ser una cadena imparable, total, que desintegrara la Tierra entera.

Sin embargo, más que sobre el fin del mundo, que personalmente no me preocupa demasiado, mucho más habría preguntarse si no estamos asistiendo, un bastante engreídos y un mucho inconscientes, al fin de una civilización, aunque el hombre de hoy se crea que está en el principio, quizá porque está en la Luna.

El hecho es que hemos llegado a un punto en que los equilibrios mundiales de poder no son tales equilibrios,

no son una civilización aceptada en sus formas y en las formas para la convivencia de los hombres, sino en un reparto de miedos. En opinión de muchos, y especialmente haciendo caso a los más serenos, el mundo se mueve muy poco en actitudes positivas y más bien parece desenvolverse en prisas nerviosas, agitadas, precipitadas, para resolver por unos momentos los errores acumulados.

El hecho es que cualquiera podría determinar que vivimos una agonía de civilización, pero con muy poca lucha para la enmienda y con demasiadas crisis acumuladas que, traducidas a la vida de cada día, podrían englobarse desde la quiebra de las convicciones hasta todas las inseguridades colectivas e individuales. Estamos tan repletos de «situaciones-límite» como para estar, efectivamente, en un límite.

Lo curioso es que en la agonía de nuestra civilización no hay un enemigo externo, un enemigo extranjero; lo que Toynbee calificaría de «fuerzas extranjeras frente a una sociedad», para agregar que en el colapso de una civilización hay mucho más un suicidio que un asesinato. El enemigo, en la tesis del intérprete de la Historia, se limita a dar el golpe de gracia, igual que lo da el más fiel amigo a quien se hace el harakiri.

En toda nuestra civilización, tan múltiple, tan vertiginosa, tan insensata, tan satisfecha, parece que lo comprendemos todo y, sin embargo, más bien se demuestra que nadie comprende nada, ni siquiera los grandes vencedores. En este sentido, resulta una absoluta definición la frase que pronuncia el viejo Altman en los «Diálogos» de Carl Schmitt, cuando le responde a MacFuture: «El vencedor difícilmente comprende que también su victoria es verdad solamente una vez».

Va a ser muy difícil, de verdad, que nos reconozcamos, en acción de gracias, hijos de la tierra firme.

Francisco DE BORJA

## PERISCOPIO

### ¡QUE VENGA DIOS Y LO VEA!

Cójase el editorial del «Ya» del domingo. Añádase un poco del escepticismo ante las elecciones municipales. Agítese prudentemente durante tres minutos. Ingiérase bien frío. El resultado es, a lo que los editorialistas están empeñados en demostrar, la democracia orgánica.

Lo que más admiro del «Ya» es su capacidad para los exclusivismos. Sólo ellos entienden las Leyes Fundamentales, sólo ellos están en posesión de la verdad, y los demás somos una especie de buena gente que anda por el país con ánimo de ofender. Los demás sólo vemos fantasmas y parece que nos despertamos sobresaltados a las cuatro de la mañana descubriendo en la esquina más oscura de la habitación un partido político envuelto en una sábana.

Digo esto a cuento y consecuencia del editorial que el matutino me dedica —por supuesto sin citarme— en su número del domingo. No aporta criterios, pero eso es lo de menos. Lo que se trata es de decirnos que no entendemos la democracia orgánica. No aporta soluciones, pero tampoco hacen falta. Lo que se quiere es que no pensemos ni en el liberalismo ni en la posibilidad del partido político. Es la mejor estrategia para el diálogo de sordos.

Pero vayamos a lo concreto. En efecto, parece que el electorado no se entusiasma con los comicios. Para «Ya» y compañía no existe más motivo que la falta de opiniones políticas, lo cual es una forma de reducción al absurdo de los problemas municipales o de ampliación al mismo absurdo de los cometidos de los concejales. Yo mantuve y sigo manteniendo que si al electorado no se le mueve con un programa de acción directa sobre el vecindario, mucho más difícilmente se le va a mover con una proclama sobre el Mercado Común; que

mientras sea competencia de la Corporación el arreglar una carretera, parece un juego de niños o de sonámbulos que alguien llegue a pontificar sobre la integración política de los españoles.

Otra cosa muy diferente es el conocimiento de los candidatos. «Ya» parte del supuesto de que sólo un candidato es conocido por sus opiniones políticas. ¡Qué lejos está el admirado periódico de la realidad de este país! Cualquier lector puede recordar alguna encuesta hecha en el medio rural en la que se llegaba al resultado de que sólo un tres por ciento de los interrogados sabían el cargo que desempeñaba un hombre tan popular como Fraga Iribarne, y me parece que no pasaba de diez por ciento la cifra de los que identificaban a Solís como Delegado Nacional de Sindicatos. Que esto ocurra es lamentable, pero no intentemos «engatusar» a la opinión que es capaz de leer editoriales con un planteamiento falso. Efectivamente, un candidato resultó vencedor en Barcelona por ser conocido como Procurador en Cortes. ¿Y qué? ¿Acaso no triunfaría El Cordobés en Córdoba, sin tener ninguna credencial ni como aperturista, ni como democristiano?

Por lo que se refiere a los partidos políticos —que, por cierto, es un argumento que ni soñé cuando escribí el comentario que a «Ya» tanto le escuece—, sólo quisiera estar de acuerdo con el colega. Pero no puedo. Porque si yo no sé lo que es la democracia orgánica, los editorialistas de «Ya» no se han leído ni una línea del mecanismo de acceso al poder del sistema de partidos. Y digo yo que aunque no existan partidos ni cosa similar, si una campaña ideológica no se les parece más a ellos que a la democracia orgánica, hay que decir como el poeta aquel de mi tierra: «¡Que venga Dios y lo vea!»

### HABLA UN FALANGISTA

Como estaba previsto, ayer habló en el Consejo Nacional del Movimiento un falangista. Como él mismo anunció, habló en una línea de ortodoxia dentro de la doctrina con crítica y con sentido de avance, sin renunciar a nada de lo que está escrito y hecho, pero sin detener la mirada en el conformismo de lo alcanzado.

¿Y cómo habla un falangista hoy? Habla con toda su vocación social puesta en una empresa todavía no plenamente alcanzada. Aporta una teoría viva a la concepción del Estado y a sus funciones, basada en la fortaleza que le otorga la cohesión, el equilibrio, la adhesión y la participación de la

sociedad. Enmarca la tarea política de nuestro tiempo, que se debe ordenar en torno a la justicia social. Rompe las barreras, aparentemente infranqueables, que existen entre dos ideologías como la Falange y el Marxismo. Y cifra los marcos en que debe desenvolverse exactamente la participación: en la economía, en las relaciones laborales y en la actividad política.

Este es el tono del año 73. Creo que ha sido importante desmitificar la idea del Estado como supuesta sociedad anónima de gran alcance. Hacerlo, como Licinio de la Fuente ha dicho, no es ni mucho menos estar abo-

gando por la supervivencia del totalitarismo. El Estado es gestor, indudablemente; pero es eficaz en la medida en que no se convierte en un círculo cerrado. Tan perjudicial como ello sería tratar de disminuirlo, reducirlo, parcelarlo a través de la labor de los grupos de presión. La meta está en las instituciones. Licinio de la Fuente no habló solamente de las políticas, sino de todas aquellas —culturales, sindicales, profesionales— que articulan la opinión pública. He aquí la clave.

Fernando ONEGA

CREO QUE LA MEJOR MANERA DE EVADIR AL FISCO ES EVADIRME YO.



**Arriba**

Número 13.113. II Epoca  
Avda. Generalísimo, 142.  
MADRID-16. — Teléfono  
215 06 40 y 215 22 40.  
Depósito legal: M. 17-1953.

MADRID, MARTES  
30 DE OCTUBRE DE 1973  
6 PESETAS



# UNIDAD NACIONAL Y JUSTICIA SOCIAL

**U**NIDAD nacional y Justicia social son dos ideas claves en la doctrina política de José Antonio. Son ideas que desbordan el marco y la coyuntura histórica en que fueron expuestas —el acto fundacional de Falange Española, hace ahora cuarenta años— para proyectarse con idéntica nitidez y vigencia sobre los problemas, inquietudes y aspiraciones de nuestro tiempo. Hoy, como ayer, la unidad nacional constituye el punto de apoyo más importante para que el pueblo español no se desvíe del rumbo histórico que han marcado el Régimen y la paz de Franco.

Sin embargo, esta unidad entre los hombres y las tierras de España necesita, como ha recordado en el acto conmemorativo del 29 de octubre el Consejero Nacional y Ministro de Trabajo, Licinio de la Fuente, el requisito indispensable de un constante avance y potenciación de la justicia social. Precisamente porque sería utópica la meta de una nación plenamente unida en el seno de una sociedad insolidaria, es fundamental, desde esta gran empresa histórica de servicio al pueblo español que es el Movimiento Nacional, acentuar en la diaria labor de gobierno los contenidos transformadores de la doctrina de José Antonio, como parte inseparable que son del patrimonio político de nuestro Régimen.

La acción política —ha dicho Licinio de la Fuente al glosar en el Consejo Nacional el discurso fundacional de Falange Española— tiene que estar inspirada en unos ideales que le den sentido y coherencia. Ni la política puede quedar reducida a la pura gestión administrativa de los intereses generales, por muy eficiente que ésta sea, ni el pueblo se conforma, aunque lo exija y agradezca, con una gestión eficaz, acertada y honesta. Porque la auténtica aspiración del pueblo no es otra que la de integrarse ilusionadamente en una tarea colectiva.

Una interpretación actual, rigurosa y exigente de la doctrina enunciada por José Antonio el 29 de octubre de 1933 nos lleva a creer, desde los logros y mudanzas decisivas que ha registrado la vida española en estos últimos cuarenta años, en que sólo la continuidad perfecta, «la audacia y la valentía para enfrentarnos a los problemas de nuestro tiempo con rigor crítico y espíritu revolucionario», son capaces de instaurar con plenitud en la vida económica y social los principios de la justicia, del protagonismo del hombre y de sus valores de dignidad y libertad como soporte de la unidad nacional, creadora y abierta sin reservas al futuro.

Unidad nacional, basada en la justicia social. Este es el reto que se ofrece a la España de 1973, a todos los españoles y a los hombres del Movimiento desde una visión actualizada y dinámica del pensamiento joseantoniano. Y para hacerle frente, para alcanzar el máximo techo en la realización de esos ideales, substancia y nervio de la doctrina del Movimiento Nacional, habrá que franquear las barreras de una excesiva desigualdad personal y regional en la distribución de la renta, también habrá que superar los desequilibrios en las dotaciones de servicios sociales y que corregir decididamente las insuficiencias de oportunidades para el desarrollo de la personalidad y la promoción personal, familiar, social y política de un amplio sector de población.

Pero, sobre todo, y aquí radica una de las esencias más profundas del pensamiento falangista, hay que salvar con ánimo resuelto esas deficiencias de la justicia social, porque, como señalaba Licinio de la Fuente en la conmemoración del discurso de la Comedia, acto presidido por Su Excelencia el Jefe del Estado en la sede del Consejo Nacional, constituyen un serio obstáculo a los anhelos de unidad nacional, una unidad que sea síntesis de la pluralidad que se da en la sociedad y en la vida, y se haga carne y sangre de la igualdad de todos los españoles ante el trabajo, ante el disfrute de los resultados del desarrollo y, en definitiva, para la participación responsable de todos en la construcción del destino colectivo.

# EL "LISTILLO"

**M**ADRID es una frustración circulatoria. Su tráfico tiene un flujo denso, tromboide, parkinsoniano. El Alcalde de Madrid, como estrenando su función, ha dicho a su propósito una frase feliz, una frase que puede entrar en la historia. Las sentencias históricas son una verdad de perogrullo dicha en lenguaje llano, con vocablos de uso diario. El nuevo Alcalde de la capital, enristrando los emblemas municipales —en una audiencia privada, íntima— ha comentado:

"Mientras se sigan fabricando más metros cuadrados de automóviles que nosotros construimos de asfalto, el problema es insoluble."

Sobre el problema se han escrito ríos de tinta. La ciudad está mal trazada, mal estructurada. Fisac, y otros muchos, se han despatchado a su gusto. Las culpas podrían repartirse, en principio por igual: ¿Incompetencia —a largo alcance— de los técnicos de planeamiento? ¿Presión del capital privado, absorto en su solo juego especulativo? Yo creo que hay algo más, una circunstancia que es como el transfondo de este fracaso urbano. Madrid creció en un momento histórico poco propicio. A las urbes les ocurre lo que a las personas: todas dan el estirón, en un tiempo o en otro. Los resultados dependen del "ambiente" en que el mismo se produzca. Si un niño pertenece a una familia opulenta y crece —le apunta el bozo— con halagos vitamínicos, entre delicias gastronómicas, seguramente conseguirá una robusta anatomía. Si, por el contrario, pertenece al suburbio, o a las latitudes de hambre de la India, corre el riesgo de quedar encanijado, desmedrado, flácido.

París se desarrolló en pleno esplendor de una monarquía francesa centralista, responsable del urbanismo. Haussmann, con la

grasa de la abundancia, pudo dedicarse a los altivos pensamientos.

Madrid creció en la posguerra, en un ambiente de hambre, de "mercado negro", en una economía posbélica. Es disculpable, aunque lastimoso, que aparezca magra, escasa, insuficiente.

Pues bien: en este Madrid al borde del "infarto", como se le ha definido, nos ha tocado vivir. Nos armamos de paciencia al arrellanarnos en el butacón anatómico y asir el volante. Tenemos el hábito de meditar o poetizar en las largas esperas. Hemos anticipado la "civilización del ocio", motorizado. En particular los días de lluvia. Las calles, las casas, las aceras parecen troqueladas en hule: brillantes, húmedos, resbaladizos. Entonces se forman terribles tapones en cualquier semáforo, en cada glorieta, en todo cruce de calles. El conductor, hecho a su suerte, guarda la fila de vehículos, arreata, espera paciente a que el "fuego rojo" dé luz verde. Y en ese momento psicológico en que el hombre está al borde de la irascibilidad, los nervios erizados, ocurre la repetida escena. Un automóvil, con harta frecuencia deportivo, que viene de atrás, se sale de fila, franquea la doble línea amarilla que separa las dos direcciones, invade la calzada opuesta y, a todo gas —burlando a los automovilistas detenidos—, gana la cabeza del embotellamiento, viene a salir tangencialmente al pie mismo del semáforo. Si uno le mira recriminatorio, el conductor de la hazaña simula distracción, mira al frente; pero basta atisbarle a fondo, para advertir que ríe de fosas nasales para abajo. Pienso en sí mismo, complacido, que es un "listillo", un avisgado.

¿Que qué es un avisgado? Alguien que, presuponiendo —como requisito indispensable— que el común de sus congéneres cumple

la ley, se sitúa al margen de trabas legales, y consigue sus objetivos en franquía, sin "handicap", con ventaja, sin reconocer normas ni reglas. Un listillo es, valga por caso, quien no vacuna a sus hijos, beneficiándose de que, si lo hacen los demás, la enfermedad queda erradicada sin el más mínimo riesgo propio. Un listillo es quien busca las vueltas del fraude fiscal, beneficiándose de los servicios públicos del Estado.

El listillo es una espécimen peligrosa, caracterizada por dos distintivos: el menosprecio o la ignorancia del prójimo, a quien convierte en apoyo o instrumento de sus fines, y la burla de la ley y, en general, de las normas de convivencia. En efecto: en la misma medida en que los demás imitasen su comportamiento, sus mañas serían baldías. Por ejemplo: si ante el tapón circulatorio, un grueso de automovilistas invadimos la calzada opuesta, y viceversa, se produce un coágulo en el semáforo, y la circulación queda cortada "sine die".

Por eso considero con rigor esa "habilidad maniobrera". Bastante cruel es la circulación en Madrid para que alguien, haciendo befa nuestra en nuestras propias narices, aparezca exento de normas, del Código de la Circulación, y saque tajada del río revuelto. Yo pediría a la autoridad municipal rigor: se lo merecen esos ciudadanos conscientes que aguantan con cara risueña las molestias que nos ha traído un crecimiento extemporáneo de Madrid.

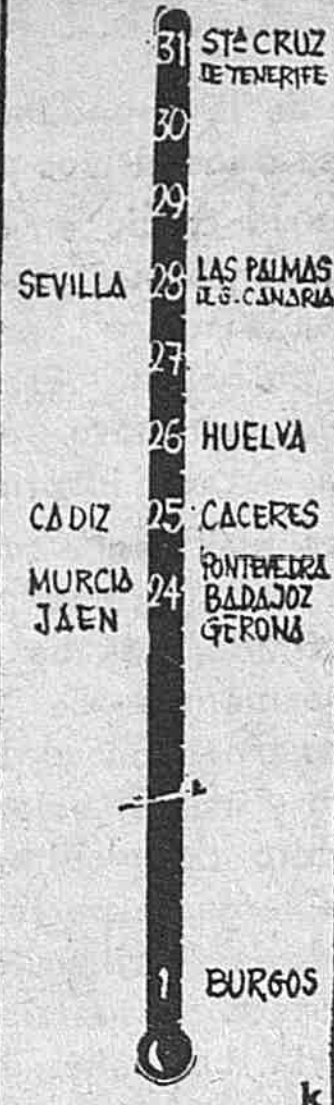
Pero no sólo en atención a esa consideración, sino por razón de símbolo. Ese "listillo" es la raíz última del delincuente, de todo delincuente, que siempre pivota sobre esas dos coordenadas: ilegalidad y afrenta del prójimo.

Santiago ARAUZ DE ROBLES





# TIEMPO

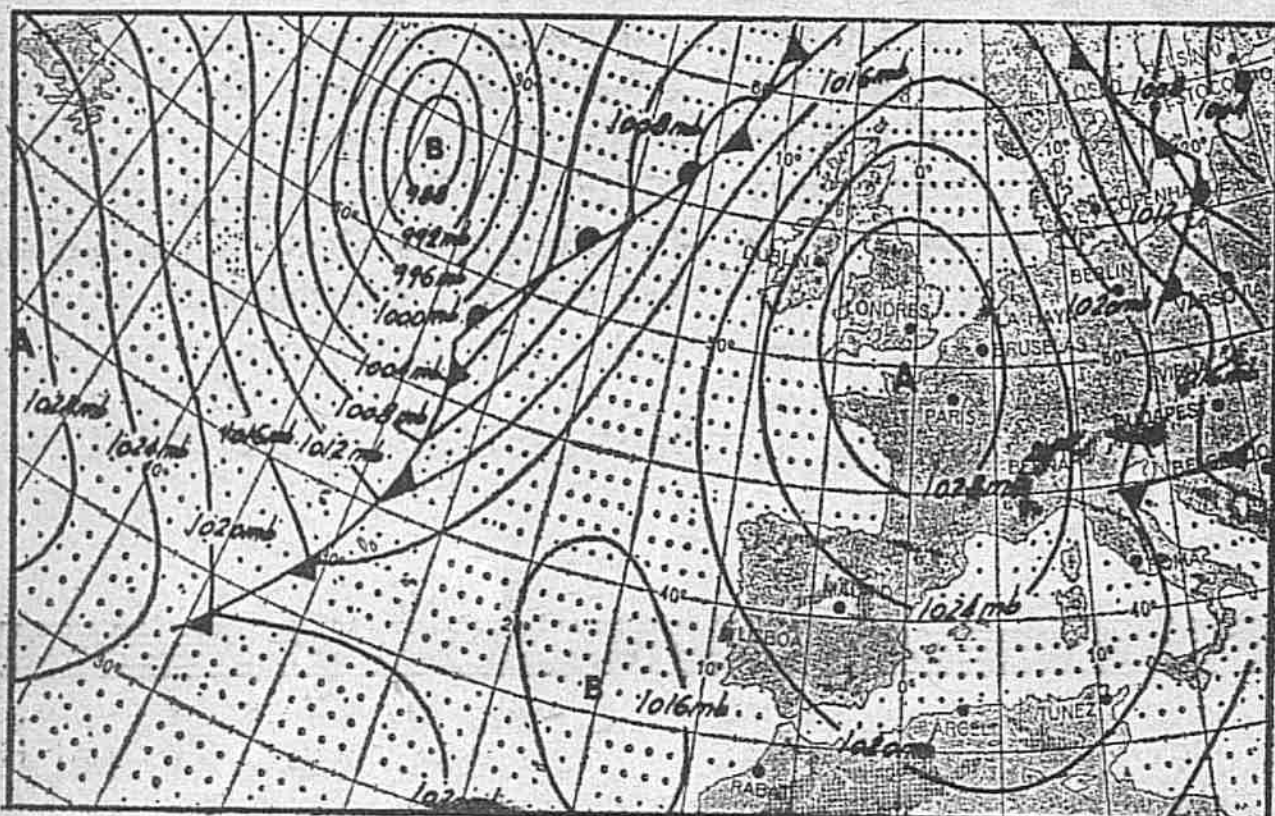


## SIGUE EL BUEN TIEMPO

MADRID, 29. (Pyresa.)—Durante el día de hoy se han registrado nieblas persistentes en el Cantábrico y, en forma de bancos, en comarcas de las dos mesetas y cuenca del Ebro. El cielo ha estado muy nuboso en Galicia, nuboso en el Cantábrico, meseta superior y Andalucía occidental, y poco nuboso o despejado en el resto de la Península. Hubo también muchas nubes en Canarias.

Las temperaturas se han mantenido moderadamente altas, con máximas de 31 grados en Santa Cruz de Tenerife, 28 en Sevilla y Las Palmas de Gran Canaria, 27 en Jerez de la Frontera, 26 en Huelva, 25 en Caceres y Cádiz, y 24 en Pontevedra, Vigo, Badajoz, Gerona, Murcia y Jaén, como valores más destacables. En cuanto a las mínimas, la más baja la registró Burgos, con un grado.

### Pronóstico



Los mapas del tiempo previstos para mañana al mediodía sitúan el anticiclón sobre Gran Bretaña, cubriendo con su radio de acción la Península Ibérica, donde soplarán vientos del segundo cuadrante. Para mañana debe continuar el buen tiempo, con la salvedad del litoral del golfo de Cádiz, donde tendrán cielo parcialmente nuboso. En el resto de la Península, buen tiempo, con temperaturas relativamente altas y bancos de niebla en el Cantábrico, las dos mesetas, cuenca del Ebro y Cataluña. Más persistentes en la zona Norte. En Baleares, buen tiempo. En Canarias, muy nuboso, con riesgo de lluvias. Las temperaturas continuarán altas.

### Pronóstico marítimo

Gran Sol, Vizcaya, Cantábrico y Finisterre. Sudeste bonancible, con marejada. San Vicente y Cádiz, Sur flojo bonancible, con marejadilla o marejada. Canarias, flojos variables, con marejadillas. Alborán, Palos y Baleares, Levante flojo o bonancible, con marejadilla y marejada en el Estrecho. León, Norte bonancible, con marejada.

### Temperaturas extremas en las capitales europeas

Londres, 4-10.  
Amsterdam, 6-12.  
Bern, -1-6.  
Bruselas, 5-12.  
Copenhague, 3-9.  
París, 5-11.  
Berlín, 5-10.  
Hamburgo, 4-11.  
Bonn, 3-10.  
Roma, 8-16.

# la opinión de los DEMAS

## EVITAR UN RECALENTAMIENTO

Sobre la coyuntura industrial dice Publio en «Nuevo Diario»:

«A la contención industrial de agosto ha sucedido la puesta en marcha de septiembre. Con ello se ha visto que la coyuntura industrial es buena y que los temores del verano se han ahuyentado pasados los calores, lo cual obedece a una pura mecánica estacional.

Antes agosto era un mes benéfico. «Hacer el agosto» era signo de ganancia pingüe. Ahora mejoran las cosas cuando llega septiembre.

Puesta en buena marcha la cartera industrial habrá que vigilar el recalentamiento, que puede lesionar motores. De ahí las medidas preventivas para suavizar tensiones perjudiciales. La vigilancia de la economía es cada vez más cuidadosa en nuestra sociedad. Y en ella está la garantía de su salud.»

## LOS CONVENIOS

Artime comenta en «Desarrollo»:

«Ni que decir tiene que ha empezado a debatirse en las Cortes Españolas uno de los esquemas jurídicos más condicionantes del futuro de nuestra convivencia: el de las relaciones laborales. Dios ayude a los señores Procuradores en la elaboración, porque importa mucho que lo que de las Cortes salga flexibilice y racionalice los mecanismos del confornte de dos tipos de intereses aparentemente antagónicos: el de la empresa —¡vamos a llamarle, sin miedos, el capital!— y el trabajo. Se supone, en efecto, que todavía podrán contarse con los dedos de la mano los representantes de uno y otro mundo que sepan que ese antagonismo lo es sólo y, en todo caso, a corto plazo. De Keynes y aun de Malthus, para acá, el salario no es sólo un coste, sino, además, una demanda que tiene su importancia determinante en las economías maduras.»

## LA SITUACION DE ISRAEL

José María Raduja analiza, en «El Noticiero Universal», la situación israelí después de esta cuarta guerra:

«De esta crisis el que ha salido más perjudicado a sido el prestigio del ministro de Defensa, general Dayan, hasta el punto que puede haber supuesto un duro golpe para su futuro político. La legendaria figura del general israelí podría desaparecer de la escena política a consecuencia de las disensiones estalladas en el gabinete de la primer ministro. Esto ocurrirá si la polémica se agudiza hasta el punto de que la tregua establecida entre los partidos políticos se rompe y, a la vez, quedan demostradas las responsabilidades de los servicios de inteligencia y del ministerio de Defensa por haber ignorado el ataque sirio-egipcio del pasado 6 de octubre.

La situación, pues, no puede ser más crítica para Israel que ahora tiene que hacer frente a dos problemas que, a pesar de que están muy vinculados, tienen que ser tratados por separado. Y cuyo resultado, sea el que fuere, influirá de una manera decisiva el uno en el otro.»

## EL CORAZON DE LOS MEDIOS

Leemos en la sección «Punta seca» de «Tele-Expres»:

«En algunos países se celebra la «Semana del Corazón». No se trata de una semana sen-

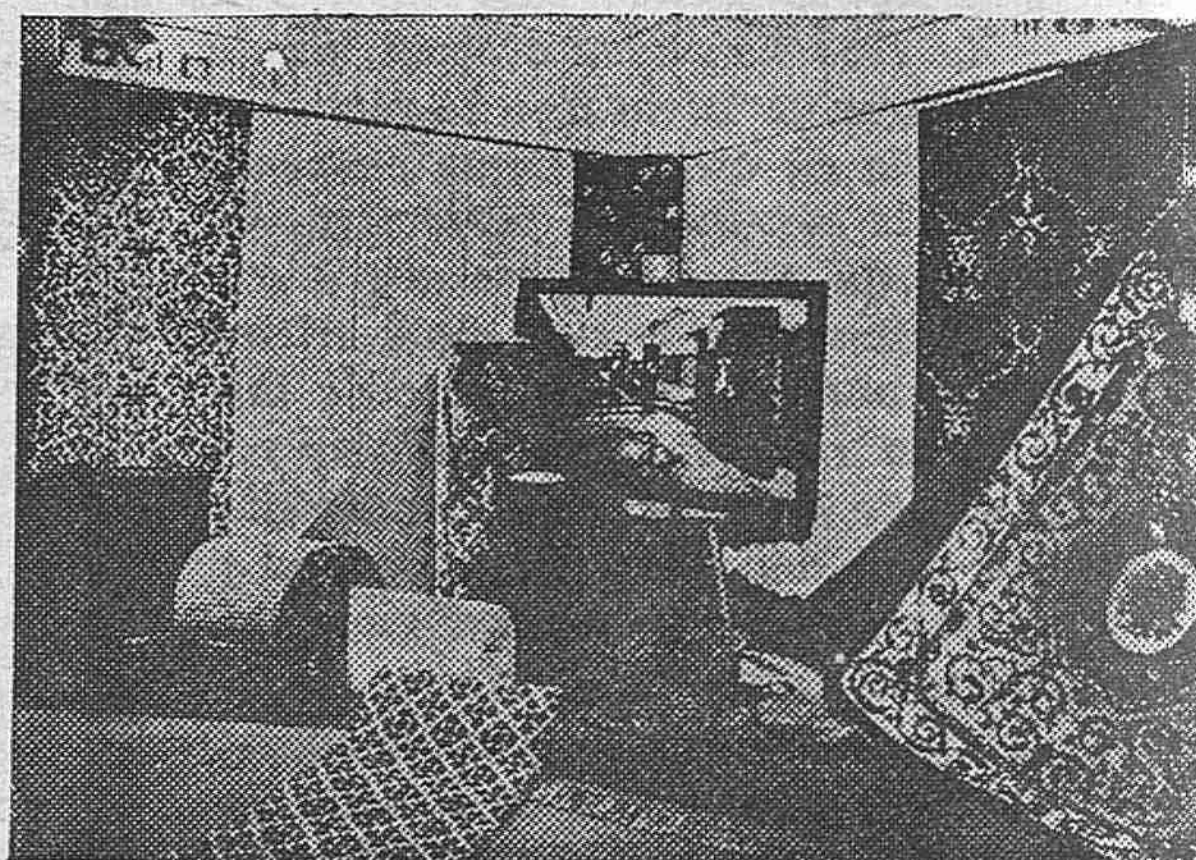
timental y amorosa, con dibujos de Peynet y tórtolas trenzando collares de flores, sino de una preocupación por el corazón víscera, este noble reloj que todos llevamos en el pecho y que con su tic tac marca la hora de la vida y de la muerte. No se trata del corazón de los poetas, sino del corazón de los médicos.

Los que tenemos más de cincuenta años llevamos una vida sedentaria, tenemos una profesión llena de tensiones, nos gusta comer con una cierta amenidad y además, ¡horror!, somos fumadores impenitentes, agradecemos la buena voluntad de los organizadores, pero nos parece que aterrorizar no es justo. Si lees las cosas que te dicen piensas que no te queda otro recurso que encargar tu propio entierro, un entierro discreto, sin excesos, pero digno. Al fin y al cabo es lo único que no repetirás jamás. Creo que alarmar es saludable, pero asustar no. Incluso puedes morir del corazón, después de enterarte de las cosas que pueden pasarte. Del susto.

Ahora mismo estoy dudando si enciendo o no el cigarrillo... Es lo único que podría hacer, porque los años no puedo esconderlos, la profesión es cruel y no te abandona, las tensiones te las crean los demás. Es demasiado tarde para todo. Hasta para morir tranquilo.»

# Alfombras Moquetas

hasta 4 metros de ancho.  
Instalación garantizada



## MAYORES SURTIDOS MEJORES PRECIOS

MAS COMODIDAD PARA ELEGIR

TAPICERIAS \* CORTINAJES  
PASAMANERIAS  
ROPA FINA DE CASA  
MANTAS ESPECIALES

BARASA  
Y  
TAPICERIAS SERRANO  
MADRID ~ ZARAGOZA

Teléfonos de ARRIBA: 215 06 40 y 215 22 40

Ayuntamiento de Madrid



# EL JEFE DEL ESTADO PRESIDIO LOS ACTOS CONMEMORATIVOS EN LA SEDE DEL CONSEJO NACIONAL DEL MOVIMIENTO ( TAMBIEN ASISTIERON EL PRINCIPE DE ESPAÑA Y EL PRESIDENTE Y MIEMBROS DEL GOBIERNO )

## • LICINIO DE LA FUENTE PRONUNCIO UN IMPORTANTE DISCURSO

MADRID. (De nuestra Redacción).—Bajo la presidencia del Jefe del Estado y Jefe Nacional del Movimiento, acompañado del Príncipe de España, se conmemoró ayer en la sede del Consejo Nacional el cuarenta aniversario de la fundación de Falange Española.

El Jefe del Estado llegó a la plaza de la Marina Española poco antes de las once y media de la mañana, en compañía del Príncipe de España. Ambos vestían uniforme del Ejército de Tierra. Junto a su automóvil fueron cumplimentados por el Ministro del Ejército, teniente general Coloma Gallegos, y por el Capitán General de la I Región, teniente general Villaseca. En compañía de ellos Su Excelencia pasó revista a una compañía del batallón de Infantería del Ministerio del Ejército, que rendía honores.

A continuación cumplimentó a Su Excelencia el Jefe del Estado y al Príncipe de España el Vicepresidente del Gobierno y del Consejo Nacional, don Torcuato Fernández Miranda. Seguidamente fueron saludados por el Presidente del Gobierno, don Luis Carrero Blanco; por el Presidente de las Cortes y del Consejo del Reino, don Alejandro Rodríguez de Valcárcel, y miembros del Gobierno.

Su Excelencia el Jefe del Estado penetró a continuación en el salón de Plenos del Consejo Nacional, siendo acogido por los aplausos de los Consejeros Nacionales y del público invitado.

A la derecha de Su Excelencia el Jefe del Estado se situó el Príncipe de España, y a su izquierda el Vicepresidente del Gobierno y del Consejo Nacional, don Torcuato Fernández Miranda.

Los escaños de la derecha estuvieron encabezados por los miembros del Gobierno, y al frente, el Presidente del mismo, y los de la izquierda por la Mesa del Consejo y su Comisión Permanente.

El Jefe del Estado y Jefe Nacional del Movimiento concedió seguidamente la palabra al Consejero Nacional y Ministro de Trabajo, don Licinio de la Fuente, quien manifestó seguidamente:



Su Excelencia el Jefe del Estado y el Príncipe de España, en el momento de abandonar el salón de sesiones del Consejo Nacional, tras la sesión conmemorativa. (Foto Pastor.)

### Horizonte y futuro en la conmemoración de un ideario político

Caudillo de España y Jefe Nacional del Movimiento:

Hablar un 29 de Octubre ante el Consejo Nacional es un compromiso y una responsabilidad que yo he aceptado con orgullo y reconocimiento para vos y para nuestro Vicepresidente, dentro del concepto de lealtad y de servicio que impulsan, justifican y dignifican la actuación política. Y porque constituye, por otra parte, para mí honor singular contribuir en alguna medida a la conmemoración del acto en que un grupo de españoles, con lúcida visión de futuro y sintiendo las angustias y los problemas de su Patria en la hondura de sus entrañas, levantaron sobre el ambiente enrarecido y sombrío de la España de 1933 la bandera juvenil generosa y revolucionaria de la Falange.

Una bandera en la que yo he procurado servir siempre con ilusión y lealtad, en mi propia forma de ser y desde las responsabilidades que me fueron confiadas; de las cuales siento hoy con especial exigencia, además de las que tengo con quienes las llevaron a la victoria por las tierras de España, las contraídas en el Frente de Juventudes, en la Jefatura de la Falange cacereña y en la representación ante este Consejo de mis camaradas de Toledo. Dios sabe cuánto deseo que lo que yo digo hoy resuene con acentos de entrañable fidelidad en el alma de quienes hicieron posible o convivieron

conmigo el ejercicio de esas responsabilidades.

El hecho en sí mismo fue importante por la novedad y trascendencia que le singularizaban entre los actos políticos al uso, en aquella España apasionadamente dividida y enfrentada. Cobró luego singular relieve, porque aunque la opinión de entonces no pudiera preverlo, el pensamiento, el lenguaje y los símbolos de aquel Movimiento político que nació en el teatro de la Comedia se harían poco después fervor colectivo y siembra generosa por las tierras de España. Y adquirió, finalmente, decisiva importancia, porque las verdades esenciales de la doctrina

falangista se convertirían más tarde por el aliento del pueblo y la decisión del Caudillo de España, al interpretarlo, en levadura y sustancia básica del Movimiento Nacional, y con ello, como él mismo nos dijera en 1971, en el «criterio esencial de cómo han de realizarse los fines fundamentales del Estado». El 29 de Octubre de 1933 forma parte ya de la Historia como una de las fechas clave de un cambio nacional que está transformando radicalmente el ser y la imagen de España.

Una conmemoración puede deslizarse fácilmente por la pendiente del recuerdo y la nostalgia, y llevar el ánimo hacia la complacencia o el desencanto, sentimientos que ni encajan en nuestro estilo ni debe alimentar un político. Sobre ellos difícilmente podría mantenerse la impaciencia creadora y la fe ilusionada que fue capaz de arras-

trar a la juventud y a tantos españoles y que necesita siempre el político para concitar, en su torno y en torno a las acciones que plantee y a los objetivos que señale, la participación entrañable y comprometida del pueblo.

Porque la política es algo más que la pura gestión administrativa de los intereses generales; y el pueblo no se conforma, aunque la exija y agradezca, con una gestión eficaz acertada y honesta, sino que en lo más íntimo de su ser siente la necesidad de integrarse ilusionadamente en una tarea colectiva; y si no lo consigue, porque tal tarea no se le proponga, o no se le proponga sugestivamente o no conecte con sus problemas reales y sus anhelos y circunstancias, se siente defraudado en una parte de su dimensión humana, de sus

ideales de hombre. Un Estado no es una sociedad anónima que pueda regirse por un buen consejo de administración; un Estado es una gran empresa nacional, y encarna un proyecto sugestivo de vida en común, que necesita de ser concebido y realizado con la participación consciente e ilusionada de todo el pueblo.

Para ser fiel a las más puras esencias de la conmemoración, debemos huir lo más que podamos a la tentación de los recuerdos y las nostalgias, de los proyectos de entonces y los balances de ahora; y hemos de hacer lo posible por extraer de las verdades que empezaron a decirse en España aquel día las palabras, los conceptos, las ideas y las soluciones que puedan decir al pueblo español en esta ho-

\*\*\* PAG. SIGUIENTE

### graduando escolar a distancia

Equivalente a Bachiller Elemental.  
Sin límites de edad ni estudios previos.

En un solo examen Mayo-Septiembre de 1974.

Profesorado y enseñanza autorizado por el Ministerio.

Curso con 2 niveles, según su cultura. Método Internacional "Rapid Results" (Rápidos Resultados).

Urgente: Escriba o llame por teléfono dando su nombre y dirección, a CENTRO DE ESTUDIOS ACADEMICOS,

c/ Timoteo Domingo, 39 - Apartado 4.104. Madrid. Teléfono 267.57.16, y recibirá gratis y sin compromiso la información del curso y su cómoda realización.





# LA FORTALEZA DEL ESTADO FRENTE A LAS PRESIONES E INTERESES PARTICULARES

El crecimiento económico y cultural entendido como requisito necesario del objetivo nacional de justicia social

✱ ✱ PAG. ANTERIOR

ra las cosas que él necesita oír y que puedan llenar su alma y sus esperanzas de este tiempo. No nos engañemos: lo que se dijo en 1933 fue oportuno, incluso en el modo de decirlo, en aquella fecha, pero en 1973 tenemos que hablar de cosas de 1973, de problemas de 1973 y con lenguaje de 1973; aunque para ello podamos y debamos apoyarnos en las mismas ideas fundamentales, por la sencilla razón de que aquellas ideas se corresponden con el ser y los anhelos eternos del hombre de España; y porque tienen plena vigencia para obtener soluciones válidas a los problemas de nuestro tiempo siempre que sepamos conjugarlas con la realidad actual de nuestro pueblo.

Todos los españoles que hoy tienen menos de cincuenta años apenas tuvieron posibilidad de conectar desde una personalidad madura y responsable con la problemática, con las ideas, con el lenguaje y con las actitudes en cuyo contexto nació y se definió la Falange. Estos hombres y mujeres son hoy las tres cuartas partes de la población española, están ahora en su plenitud personal o constituyen la rotunda y clara esperanza de un mañana cercano. Esta es una realidad insoslayable y es además una espléndida realidad, a la que es un orgullo servir, porque está constituida por un pueblo trabajador, responsable y maduro para cualquier tarea colectiva.

Es el tiempo y son los proble-

mas de este pueblo concreto y actual los que hemos de atender, los que llaman con mil voces desde el fondo de cada vida, y nos piden soluciones para sus problemas, los suyos y los de sus hijos, los de ahora y los de mañana. Y nos piden soluciones reales, auténticas y vivas, que ellos sientan, deseen y entiendan. Y tenemos obligación de crearlas, de construirlas con ellos los políticos.

Porque los políticos hemos aceptado voluntariamente la misión, que es honrosa, si se cumple bien, de trabajar para dar a nuestro pueblo una vida mejor, más plena, más libre y responsable, más abierta y solidaria, más conforme a los anhelos que Dios puso en su contextura humana. Y acertaremos en el cumplimiento de nuestro deber si somos capaces de hacerlo; y de hacerlo con visión de futuro. Al político activo no le basta con la honestidad, ni con la lealtad a las ideas o a los orígenes. Necesita de todo esto, pero necesita más; necesita realismo, necesita conocer y penetrar en el alma de su pueblo para elevarse a la dignidad de ser, a la vez que su guía, su voz y su intérprete; necesita visión de futuro y lealtad también a ese futuro y no sólo al pasado, porque no sentirse imaginativamente llamado por una lealtad de futuro y capaz de conquistarlo es empezar a claudicar y a hacer imposible la lealtad al pasado.

pierda su estilo, por olvidar que la revolución hay que hacerla cada día porque la sociedad y sus problemas cambian también cada día; y lo que hay que conservar no es la realidad conseguida, aunque haya sido a través de una revolución, sino el espíritu revolucionario y dinámico para seguir transformando la sociedad de acuerdo con las exigencias que las nuevas circunstancias y los nuevos problemas vitales plantean.

Creo que es esta visión dinámica de la sociedad y la política la que está en línea con la idea del Jefe del Estado de una «Constitución Abierta», con Principios esenciales permanentes y disposición intitucional y operativa cambiante y perfectible, de acuerdo con las exigencias y los cambios de la realidad. Creo que es la que quiere y necesita nuestro pueblo, y creo que es también la que exigen nuestra doctrina y nuestro tiempo.

II

## Las ideas, fuerza de nuestra doctrina

Las ideas, fuerzas de nuestra doctrina, son sin duda la dignidad humana, la unidad y dignidad nacional y la justicia social, a las que podría añadirse un concepto del Estado que las haga posibles.

Antes que cualquier consideración parcial sobre cada uno de estos principios, creo indispensable precisar que no son principios aislados, sino interdependientes y mutuamente condicionados, de tal modo, que cada uno de ellos está en función de los demás y es precisamente su consideración y realización conjuntas lo que da cohesión y equilibrio al pensamiento, a la filosofía política y a la organización de la convivencia que trata de alcanzarse, distinguiéndola de otras posiciones políticas, en las que, exaltando o procurando una de estas ideas, quedan de hecho sacrificadas alguna o algunas de las otras.

En los años treinta José Antonio, ante la realidad de un ser humano doblemente amenazado por la anulación de los valores individuales, que, que llevaban implícitos tanto el capitalismo como el marxismo, insistió como en pocas otras cosas en la idea del hombre dotado de dignidad y libertad inalienables, en el hombre como portador de valores eternos, en el hombre centro del sistema, en el hombre como sujeto activo y destinatario primordial de toda acción política; en la necesidad de restaurar, mediante una nueva convivencia en la libertad, la justicia y la solidaridad, la perdida armonía entre el individuo y su contorno.

¿Resulta ocioso hoy, a la altura de 1973, resaltar este concepto prioritario de la doctrina de José Antonio? A mi juicio, no. Porque la salvaguardia de la dignidad humana está hoy en primera línea de las grandes cuestiones mundiales ante el fracaso y los errores del capitalismo y el marxismo para organizar



El Ministro de Trabajo Licinio de la Fuente, inicia su discurso ante el Consejo Nacional. (Foto Pastor.)

la convivencia y la tremenda desorientación que de ello se ha derivado en lo interno y en lo internacional. Porque la tentación de olvidarse del hombre o de manipularle mecánicamente a la hora de programar en lo económico, en lo social o en lo político, es una tentación en la que vemos caer con frecuencia tanto a Oriente como a Occidente. Y la defensa de su dignidad de hombres es la razón última de muchos movimientos masivos que, entre la desorientación, la rebeldía y la desesperanza, están conmoviendo la estabilidad nacional e internacional en todos los continentes.

Desgraciadamente, y a pesar de las grandes y solemnes declaraciones de los pueblos, unidos o por separado, en nuestro mundo, en el mundo que nos ha tocado vivir, la dignidad, la individualidad y los valores más esenciales del hombre se ven con frecuencia atacados o infravalorados. Unas veces se trata de coacciones o limitaciones expli-

tas y otras de coacciones y limitaciones implícitas en la misma disposición de las fuerzas sociales y económicas, en lo interno o en lo internacional. A veces, el hombre en su plenitud e integridad moral, es objeto de agresiones directas, otras es desconocido en su verdadero valor, y otras se convierte en objeto de una acción continuada y corrosiva que acaba desposeyéndole de lo que más vale, de su concepto de la moral, de la dignidad personal, del respeto mutuo, de la convivencia social, porque a muchos no les importa convertir todo eso en motivo de ganancia en instrumento subversivo o en presupuesto de futura dominación.

Y el hombre de 1973, como el de 1933, aunque por circunstancias y motivaciones distintas, necesita defenderse y ser defendido permanentemente para que no se vean sacrificadas ni su dignidad ni su libertad, porque ese es un precio tan alto, tan prohibitivo, que envilece cualquier ganancia y hace condenable cualquier otro objetivo.

III

## La auténtica unidad nacional

Pero hablar del hombre y de su dignidad y libertad no es bastante, hay que hacerlo en el contexto de la sociedad en que vive, de la nación de que forma parte, del Estado en que se integra, que constituyen el marco y a la vez la posibilidad y la limitación de esa dignidad y esa libertad. La unidad y dignidad nacional aparecen así en función de la propia dignidad y libertad del hombre y se encuentra especialmente valorada y posibilitada por la justicia social.

Porque la auténtica unidad nacional, tiene que ser y sentirse, en primer término, como unidad y solidaridad entre los hombres y hay que labrarla en la base misma de la convivencia social. Es extraordinaria la labor realizada en este sentido en estos cuarenta años que han cambiado además del aspecto físico la imagen social de España. Pero hay que seguir trabajando en profundidad en esta línea, para culminar y perfeccionar la integración y la convivencia social, a la vez libre y unitaria de todos los españoles.

Las excesivas desigualdades personales y regionales en la dis-

tribución de las rentas, los desequilibrios en las dotaciones de servicios sociales, según áreas territoriales o sectores determinados, las insuficiencias de oportunidades para el desarrollo de la personalidad y la promoción personal, familiar y política de amplios núcleos de nuestra población, ¿qué duda cabe que pueden ser un serio obstáculo a los anhelos de una unidad fuertemente trabada; una unidad hecha carne y sangre de la solidaridad de todos los españoles ante los sacrificios, ante el trabajo y ante el disfrute de los resultados del desarrollo; una unidad coronada por lo que constituye una de las más nobles aspiraciones del hombre: la participación, solidaria y responsable, en la construcción del destino colectivo. De ahí la fuerza con que la doctrina joseantoniana y nuestro Movimiento Nacional quisieron y quieren romper esas barreras y acercar en lo esencial a todos a los hombres.

Hay que impedir a toda costa que ningún español de-

✱ ✱ PAG. SIGUIENTE



# LAS INSTITUCIONES, BASE DE LA SOLIDEZ Y EL EQUILIBRIO DEL ESTADO

● Hay que impedir a toda costa que ningún español deje de sentirse unitariamente integrado a la Patria

● Es condición indispensable remover cuantos obstáculos obstruyen su participación responsable en la conquista de ese objetivo

\* \* \* PAG. ANTERIOR

je de sentirse unitariamente integrado en la Patria porque de hecho esté marginado en lo económico, en lo social, en lo cultural y, como última consecuencia, en lo político. La nación es un concepto político y la unidad nacional es un objetivo político. Si queremos que todos los españoles se sientan unidos en España, es condición indispensable remover cuantos obstáculos obstruyen su participación responsable en la conquista de ese objetivo. Y pa-

ra ello, además de las declaraciones de igualdad, además de perfeccionar y ampliar los procedimientos o medios instrumentales de participación, hay que ir a las raíces más profundas y esas raíces están en la posición social, económica y cultural de los españoles. Darla batalla en esas posiciones, además de en los medios instrumentales, es tener la garantía de poder plantear adecuadamente y alcanzar la victoria política de una creciente participación y, por añadidura, de una más firme unidad.

sino que pensemos también, y con igual fuerza, en aquellas otras en que, como en las sindicales, o las territoriales, o las profesionales, o las culturales, de uno u otro modo se articula la opinión pública para su participación en las tareas colectivas y se desarrolla la vida diaria de los hombres.

Pero el Estado no es sino la forma jurídica de una sociedad, y la cohesión y equilibrio de esa sociedad es el presupuesto y condición indispensable de la fortaleza del propio Estado. Sobre una sociedad dividida, enfrentada, falta de coherencia por sus desigualdades e injusticias internas, y de solidaridad por falta de ilusiones colectivas, difícilmente podría constituirse un Estado fuerte con carácter de permanencia.

Y, finalmente, no podemos concebir un Estado fuerte sin una adhesión y participación popular adecuada, sin la participación consciente y responsable de los ciudadanos. El Estado no es una monstruosa superestructura que absorba y aniquile al hombre, dictándole sin más sus actitudes,



Licinio de la Fuente durante un momento de su discurso. (F. Pastor.)

sus decisiones y sus objetivos de vida personal y comunitaria. El Estado es la síntesis creadora del proyecto aceptado y querido por toda una sociedad para ordenar racionalmente su pre-

sente y preparar colectivamente su futuro. Su fortaleza no estará tanto en sus instrumentos de poder o de mando como en la

\* \* \* PAG. SIGUIENTE

IV

## Un Estado apoyado en el pueblo y al servicio del hombre

Es al servicio de esta unidad y de la justicia social por lo que necesitamos un Estado que las haga posibles. A su servicio y al del hombre, porque siempre hemos entendido que no es el hombre para la sociedad y el Estado, sino la sociedad y el Estado para la plenitud del hombre.

La debilidad y desnaturalización del Estado, a merced de las presiones y de los intereses particulares o de partido, de los movimientos callejeros, de los grupos subversivos o de las exaltaciones extremistas, ya sabemos a qué situaciones condujo a España en los treinta y cómo estaba cargado de razón José Antonio para postular entonces la fortaleza del Estado. Y esa idea-fuerza de su doctrina sigue en pie en los años sesenta, por las mismas y por nuevas razones, entre las cuales habría que citar las modernas formas de subversión social y moral, los grupos de presión económica, los núcleos más o menos minoritarios, parapetados detrás de la más variada gama de actitudes y definiciones, las sociedades multinacionales y los consorcios monopolísticos de intereses, tantas y tantas fuerzas como diariamente se disputan el poder y la influencia en la sociedad y en la política.

El Estado, defensor del bien común, beligerante por la justicia, por el orden, por la dignidad y la libertad del hombre, es pieza clave de nuestra concepción política y exigencia cada día más clara del mundo que nos ha tocado vivir.

Claro está que sobre el concepto de la fortaleza y el equilibrio del Estado conviene hacer algunas precisiones.

La primera es que la fortaleza del Estado no está en absorber y convertir en actividad estatal las que deben ser funciones sociales y personales, que es la pretensión del Estado totalitario, sino por el contrario, debe potenciar las funciones sociales y el desarrollo de la personalidad, defendiéndolos de las deformaciones a que puede conducir el libre juego de unas fuerzas que, en el mundo y en la sociedad de hoy, aparecen desequilibradas.

Tampoco Estado fuerte es equivalente a Gobierno fuerte. No puede haber Estado fuerte sin

Gobierno fuerte, pero un Estado puede ser débil con un Gobierno fuerte; porque el Gobierno es sólo una de las instituciones políticas y sociales, una de las fuerzas en juego. Si el Gobierno es fuerte, pero las demás instituciones políticas, las fuerzas sociales y la adhesión de los hombres al Estado no lo son, el resultado sería un Gobierno fuerte al frente de un Estado cuya flaqueza se pondría de manifiesto a la primera debilidad del Gobierno, mientras que las transitorias debilidades del Gobierno pueden ser compensadas por la fortaleza de las demás instituciones públicas y de la misma sociedad, aparte de que la misma solidez institucional y social facilita sin deformaciones la fortaleza del Gobierno.

Tres son, a mi juicio, las exigencias de la fortaleza del Estado: la primera se refiere al ámbito institucional, la segunda a la organización social y la tercera a la actitud y comportamiento de los ciudadanos.

El equilibrio y la solidez del Estado debe apoyarse en una disposición equilibrada de funciones entre las distintas instituciones, de cuyo juego resulte una acción política también equilibrada y armónica, de modo que la actuación de cada una no obstaculice o destruya, sino que vigoree y dé sentido orgánico a la actuación de las demás.

La concepción y distribución de las instituciones en la arquitectura de nuestro Estado, definida en las Leyes Fundamentales, responden sin duda a esta preocupación de equilibrio y armonía. Esta preocupación y las notas de social y representativo, consustanciales a nuestro Estado, exigen el más amplio despliegue y vigencia de las instituciones establecidas, su máxima vitalidad y actuación y su enraizamiento efectivo en nuestra sociedad a través de la participación y el realismo de su actuación y de su vida. Porque la atrofia de cualquiera de ellas, en su representatividad o en su eficacia, podría traducirse en una aparente comodidad de todas o de alguna de las demás, pero debilitaría inevitablemente al Estado en su conjunto. Y al hablar de instituciones conviene que no nos fijemos sólo en las que forman la cumbre de la estructura jurídica del Estado,

## EL 29 DE OCTUBRE, EN EL CONSEJO NACIONAL

(De nuestro informador político, Alberto Delgado.)—Las mujeres fueron muy madrugadoras ayer, en el Palacio del Consejo Nacional. Pilar Primo de Rivera y Mercedes Sanz Punyed llegaron con cerca de una hora de adelanto y se dedicaron a recorrer las nuevas instalaciones del edificio, con una especie de Club en el que los Consejeros podrán reunirse y hasta almorzar con invitados.

Otro Consejero madrugador, el segoviano don Julio García Ibáñez, hablaba con el valenciano don José María Adán García sobre un próximo acto de hermandad de los alféreces provisionales. El Jefe Provincial del Movimiento de Madrid, don Jesús López Cancio, se acerca para expresar su gratitud y admiración a don Adolfo Muñoz Alonso. No llegamos a enterarnos del porqué, pero sí escuchamos una frase de López Cancio a Muñoz Alonso: «Claro, como tú eres de los privilegiados que puedes pasarte sin dormir.»

Pronto el salón y los pasillos se llenan de Consejeros. Alternan los uniformes del Movimiento con los fracs y los uniformes militares. El nuevo uniforme de gala del Ejército, en color oscuro, lucido por el teniente general Iniesta Cano, que cubre el pecho de condecoraciones; Miguel Primo de Rivera habla con un periodista sobre la nueva etapa de las Comisiones del Plan de Desarrollo.

El Vicepresidente del Gobierno y del Consejo, don Torcuato Fernández Miranda, que fue también uno de los primeros en llegar, habla con varios Consejeros, acompañado de los secretarios, don Baldomero Palomares y doña Belén Landaburu. Otros Ministros hacen tertulia, como don Antonio Barrera de Irímo con don Juan Sánchez Cortés, y don Agustín Cotorruelo con don Carlos Bonet-Hernando.

Poco a poco, los Ministros van a ocupar sus lugares a la entrada para saludar al Caudillo. Los Consejeros se dirigen a sus escaños. En el patio de la plaza de la Marina Española está formada la compañía de honores del Batallón de Infantería del Ministerio del Ejército. Manda la compañía el capitán don Juan Méndez de Vigo y Patiño, de apellido y tradición militares. Está también el jefe del batallón, el laureado teniente coronel Alemán.

A las once y media en punto, flanqueado por la escolta de motoristas, entre los aplausos del público estacionado en las inmediaciones, llega

el Jefe del Estado y Jefe Nacional del Movimiento, en compañía del Príncipe de España. El Caudillo viste de uniforme de Capitán General, con la Gran Cruz Laureada de San Fernando sobre su pecho. El Príncipe, uniforme de General de Brigada del Ejército de Tierra, con el Collar y la Banda del Toisón de Oro. Les reciben el Ministro del Ejército y el Capitán General de la Primera Región Militar. Tras la revista a las tropas, se adelanta a saludar al Jefe Nacional el Vicepresidente del Consejo, don Torcuato Fernández Miranda. Después, el Caudillo saludó al Presidente del Gobierno, al Presidente de las Cortes y del Consejo del Reino y a los Ministros.

El Caudillo entró en el salón de sesiones en medio de una gran ovación. Los Consejeros, en sus escaños; en las tribunas de invitados, personalidades políticas, como don Raimundo Fernández Cuesta. Las restantes tribunas, repletas: El Jefe Nacional, en el sillón presidencial, tenía a su derecha al Príncipe de España, y a su izquierda, al Vicepresidente del Gobierno y del Consejo.

El Ministro de Trabajo, don Licinio de la Fuente, ocupa la tribuna de oradores, en esta ocasión situada bajo la Presidencia. Viste uniforme del Movimiento, al igual que el Presidente de las Cortes, el Vicepresidente del Gobierno y los Ministros de Agricultura, Vivienda y de Planificación del Desarrollo. Los Ministros militares, de uniforme; el resto, con frac. Los escaños aparecen contrastados de camisetas azules, fracs, y algunos Consejeros, como Miguel Primo de Rivera, camisa azul sobre traje oscuro.

Don Licinio de la Fuente habla con voz potente, aguda y clara. Su discurso, denso, político, es interrumpido en seis ocasiones por los aplausos y acogido con una gran ovación al terminar. El Jefe Nacional levanta la sesión. Se entona el «Cara al Sol» y el Caudillo da los gritos de ritual. Franco y el Príncipe parten entre ovaciones. En el recinto de entrada al Palacio del Consejo Nacional continúan las conversaciones. La plana mayor del Ministerio de Trabajo aparece sonriente.

Mónica Plaza insiste en que este discurso refuerza sus tesis en el articulado de la ley de Convenios...

Ayer, 29 de octubre, lucía el sol sobre el Consejo Nacional.



# ES NECESARIA LA INTEGRACION ILUSIONADA DEL PUEBLO EN UNA TAREA COLECTIVA

● **Dignidad humana, unidad y dignidad nacional y justicia social, ideas-fuerza de nuestra doctrina**

✱ ✱ PAG. ANTERIOR

voluntad y adhesión de sus miembros. Los individuos se hacen así participantes del destino nacional y se convierten en verdaderos ciudadanos.

Las maneras o formas cómo el Estado llega a formular ese ideal colectivo participado y cómo el pueblo llega a hacerse efectivamente presente en su propuesta y realización pueden ser distintas, porque la política es rica y varía en sus formas de expresión y no hay modelos únicos ni panaceas universales ni intemporales de organización política; pero el principio es claro y su realización ha de conseguirse por uno u otro medio, para que la fortaleza del Estado se nutra en el vigor y la fuerza del pueblo al que sirve.

Un Estado fuerte hay que construirlo, pues, desde abajo, desde las raíces, desde

los cimientos; desde las verdades y las tradiciones que constituyen el alma imperecedera del pueblo; desde sus ideales de progreso y bienestar que constituyen la vida del pueblo en cada coyuntura histórica; desde su afán de justicia, que es siempre presupuesto indispensable para la paz, y desde su participación e integración responsable a todos los niveles, que es condición natural de la dignidad y libertad del hombre y derecho inalienable de su condición de miembro de una sociedad en cuyo destino común va implícito su propio destino. Y hay que vivificarlo cada día en el funcionamiento efectivo de las instituciones y en la solidaria integración de los hombres, que sólo será posible sobre la base de una auténtica justicia social.

V

## La justicia social, principal aportación ideológica de la Falange al Movimiento Nacional y objetivo político preferente

La justicia social es, finalmente, la otra idea-fuerza del pensamiento fundacional de 1933, y tal vez la más importante de sus aportaciones al ideario del Movimiento Nacional y la más decisiva también en esta hora. Porque en el acervo de fuerzas y de posiciones doctrinales que se integraron en el Movimiento es más fácil encontrar coincidencias en torno a la unidad nacional, al concepto del Estado, al respeto a la tradición, a la dignidad personal... Pero en ninguno de ellos se encuentra como en la doctrina de José Antonio tan clara, tan rotunda, tan incisiva y revolucionaria la idea de la justicia social.

Entiendo, además, con una convicción profunda, que las mayores garantías de continuidad del Régimen, las mayores posibilidades de integración y de identificación del Principio con su pueblo, la base y fundamento de la viveza y solidez de las instituciones en el futuro, están en la justicia social y en que sepamos concebir la justicia social no como tarea adicional de la labor política, no como coste de la paz o del crecimiento, no como uno más de los distintos objetivos políticos, sino como uno de los fundamentales en torno a los cuales ha de ordenarse la acción política en su conjunto.

Por supuesto que necesitamos y defenderemos la paz y el orden, que necesitamos y fomentaremos el crecimiento económico y el desarrollo cultural; pero lo necesitamos como parte integrante y requisito necesario de uno objetivo nacional de justicia social. Hay que crear y producir más y más, para que los frutos del desarrollo permitan mayor bienestar para todos, pero con más o menos crecimiento hay que acordar las desigualdades entre los hombres en todos los órdenes: en el económico, en el social y en el político; la justicia exige repartir mejor lo que hay, además de repartir bien lo que se vaya consiguiendo, y la justicia, como dije en otra ocasión, no pierde nada de sus íntimas exigencias porque la coloquemos el apelativo de social;

por el contrario, ese apelativo le da mayor profundidad, porque exige nada más y nada menos que la corrección de aquellos supuestos y desequilibrios socio-económicos que a veces quedan fuera del alcance de la justicia ordinaria de los códigos y de los jueces.

En este amplísimo concepto de justicia social, qué duda cabe que lo laboral es una parte importante, pero es sólo uno de sus aspectos esenciales. No quisiera yo que nos quedáramos tranquilos pensando que la justicia social está cumplida con una buena ordenación de las relaciones laborales o con una amplia cobertura de la Seguridad Social. «No se trata del salario justo, ni de la Seguridad Social, ni de determinadas mejoras, ni de la ocupación permanente en el trabajo—decía el Caudillo en su mensaje de fin de año de 1952—; se trata de todo eso a la vez en un solo problema general y básico que constituye la razón de ser y uno de los fines primarios y fundamentales del Estado.»

Confundir la justicia social con los avances laborales es minimizarla. La justicia social exige nada más y nada menos que una concepción social completa de la economía y de la política. Exige que se varíen los supuestos sociales contruidos sobre la concepción capitalista liberal, cuyo resultado fue que los resortes de mando, el acceso a la cultura y promoción personales, las posibilidades de influencia, las capacidades de decisión en lo económico, en lo social y en lo político, y los frutos y beneficios conseguidos con el esfuerzo de todos, se concentraban excesivamente en una parte muy reducida de la sociedad, mientras la mayor parte era sujeto pasivo, espectador, sin grandes posibilidades de cambiar, de pasar a la otra situación.

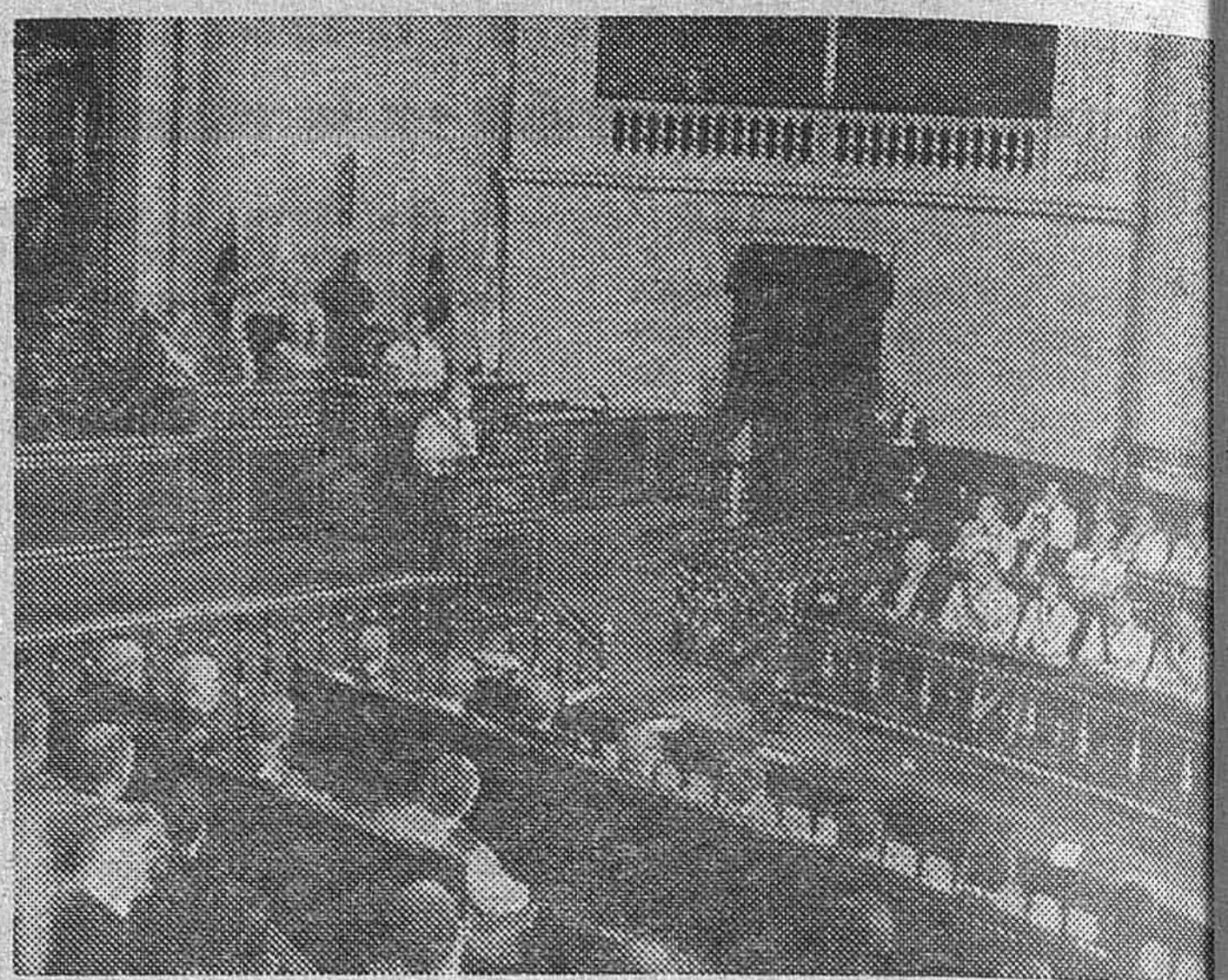
A impulsos del pensamiento fundacional y de la obra renovadora de Franco, todo esto está cambiando y la sociedad se hace día a día más permeable y

equilibrada. La imagen de España y hasta el talante vital de los españoles son distintos y ésta es una transformación que no puede detenerse, sino que tiene que acelerarse. Hemos de hacer realidad un «humanismo social» que equilibre los avances sociales con el respeto a la dignidad y libertad del hombre, y superando los errores del capitalismo y del marxismo, que aunque han evolucionado y perdido parte de sus radicalismos, han adquirido nuevos perfiles de agresividad individual y social tanto en lo interno como en lo internacional.

El capitalismo se ha templado con una serie de avances sociales y laborales, pero sus conceptos materiales predominantes: capital, producción, beneficio, mercado, consumo..., siguen colocándose de ordinario por encima de los aspectos personales y sociales, que quedan muchas veces subordinados y aun sacrificados.

Y al llegar a este punto conviene precisar que en la condena joseantoniana del capitalismo no hay nunca confusión ni condena de la propiedad o de la empresa, ni siquiera del capital. Lo que se condena es la subversión de instrumentos y fines de modo que queden convertidos en fines los medios instrumentales y en medios o instrumentos el hombre y su dignidad que constituyen para nosotros el fin último y primario al que debe ordenarse todo lo demás.

El marxismo se ha adulterado también y donde ha triunfado acaba convirtiéndose en un capitalismo de Estado, que lucha con las mismas armas del capitalismo en lo interno y en lo in-



El salón de sesiones del Consejo Nacional durante la sesión conmemorativa del XL aniversario del discurso fundacional de Falange Española. (Foto Pastor.)

ternacional, convertido más en instrumento de opresión que de liberación de los hombres. Pero ahí está, vivo y operante, llamando a las puertas de los países subdesarrollados y al corazón idealista e insatisfecho de los jóvenes, desde el hombre de los pueblos, desde la incultura de las masas, desde la insatisfacción y la rebeldía, de los hombres, desde las ansias de perfección igualitaria de la juventud. Ahí está y ahí sigue como banderín de enganche al que empujan mucho más los errores del capitalismo, las injusticias de la sociedad que sus propios atractivos.

## Un humanismo social

Por ello, mantiene toda su fuerza la doctrina nacional española de nuestro Movimiento, buscando un orden nuevo, en el que sobre las exigencias de la justicia social se construya una sociedad más equilibrada y humana. Proponiéndonos un «humanismo social» en el que el respeto de la propiedad privada ha de ir acompañado de su ordenación al cumplimiento de sus fines sociales. Ofreciendo una concepción de la empresa que ni sea un puro instrumento del capital ni campo de batalla en el que unos y otros se disputen insolidariamente el dividendo y el salario, sino comunidad de participación y de vida, en la que los medios instrumentales, capital, máquinas y procesos se ordenen y subordinen a lo fundamental, que es el hombre y su realización personal, y al bien común, como dice el Fuero del Trabajo. Propugnando una ordenación social que no concentre la influencia, las decisiones y los beneficios sociales en una parte de la población, para lo cual las riquezas materiales y la cultura han de estar más equitativamente al alcance de todos.

Dentro de esa concepción humanista de la sociedad a todos los niveles, nuestro mundo tiene planteadas cuestiones vitales a las que hay que encontrar solución adecuada en lo interno y en lo internacional. Entre ellas, por ejemplo, cómo conjugar el dilema entre crecimiento y bienestar. Un dilema que plantea la necesidad de armonizar un crecimiento económico que es indispensable para alcanzar niveles su-

periores de bienestar, con la idea superior de que ni el puro crecimiento económico, ni siquiera el mismo bienestar material, son el fin último al que tenga que ordenarse necesariamente la vida laboral, familiar y social del hombre, al que no debemos apresurar en esa inexorable cadena, producción-consumo, de la que acaba siendo servidor en vez de protagonista.

El «humanismo social» impone otra concepción más equilibrada y armónica en la que la plenitud de vida del hombre pueda tener mayor holgura. Nuestra doctrina lo dijo siempre. El Gobierno lo ha resaltado en su primera declaración política, y el almirante Carrero insistió en ella al inaugurar el Centro Nacional de Promoción Social: no es el crecimiento económico, ni el puro bienestar material el fin último de la política; el objetivo esencial es el hombre y sus mayores posibilidades de plenitud de vida material y espiritual, individual y familiar, social y política.

En la misma ordenación del trabajo, muchos empresarios se empiezan a preguntar si no constituirá una equivocación, incluso para el crecimiento económico y la productividad, pensar primero en las máquinas, en los procesos, en las cadenas, en los turnos, en las jornadas, ordenándolo todo mecánica y matemáticamente, y luego hacer que el hombre se acomode al sistema técnicamente proyectado, esté a gusto o a disgusto, le produzca placer o embrutecimiento, fortalezca o destruya su vocación, su gusto por el trabajo y su sentido per-

## Participación, justicia social y dignidad humana

Pero el gran tema de nuestro tiempo para la Justicia Social del que ya hablaba antes, es el de la participación. La participación es una palabra que hoy está en boca de todos y que todos usan y patrocinan tal vez sin conciencia del compromiso que encierra, y corriendo el riesgo de degastarla sin provecho. Y llama incluso la atención a veces la facilidad con que ciertos sectores insisten en los aspectos formales y procesales o puramente políticos y se desentienden de los sustantivos, de los sociales y económicos, de los que pueden evitar el monopolio por unos cuantos privilegiados de los resortes de la participación, como ocurrió tantas veces.

A mí, el derecho de participación de todos los españoles en lo económico, en lo social y en lo político, me parece esencial. Pero no soy demasiado partidario de quedarme en las simples declaraciones, ni en los aspectos

✱ ✱ PAG. SIGUIENTE



## SENTIDO CRITICO Y ALIENTO REVOLUCIONARIO

\* \* PAG. ANTERIOR

privativamente procesales. Me gusta ir más al fondo.

Creo que en su tiempo fue una gran conquista la declaración constitucional de los derechos del hombre. Tal vez no tengamos hoy conciencia de lo que esto supuso, pero fue un paso realmente importante. Al menos ante la Ley todos los hombres fueron iguales y tuvieron un cuadro de derechos y libertades como patrimonio político. Lo que ocurre es que el liberalismo que hizo esta revolución importante no siguió con esas consecuencias naturales de esa declaración, que consisten en procurar para todos las efectividad de lo que solemnemente se declaraba. Nuestra doctrina quiere ir a esa segunda segunda parte del proceso. Por eso es revolucionaria. Por eso habló de Revolución Nacional. Porque propuso el cambio de las circunstancias socio-económicas que dificultaban, cuando no hacían imposible para gran parte de los hombres, los derechos y libertades proclamados por el liberalismo.

Hoy todo el mundo es consciente de que la participación en lo político está condicionada de modo indudable por la situación económica, por la posición social, por el estado cultural del sujeto, además de por las reglas políticas de juego marcadas por el Estado. Y es consciente, también, de que la participación política es sólo un aspecto de la participación que no tiene menos importancia ni es menos necesario en lo social y en lo económico. Y si se quiere hacer efectiva la participación hay que actuar en todos los frentes, porque, además, son condicionantes entre sí.

Todos esperamos los criterios y orientaciones que en el orden instrumental ha de sugerir este Consejo al contestar al planteamiento del Gobierno para acentuar la participación política de todos los españoles. El respeto a esa opinión institucional y las recientes palabras de nuestro Vicepresidente limita volunta-

riamente mi exposición en este punto, a expresar mi confianza en el Consejo y en sus criterios para ensanchar efectivamente cada día más los canales de participación, el intercambio y la comunicación real y permanente entre el Estado y el pueblo al que se sirve. Pero insisto en que lo instrumental es sólo una parte del problema y que, sin dejar por ello de atenderlo, hay que atender también a los condicionamientos de base, que están en las estructuras económico-sociales y en la distribución en ellas de bienes, rentas y oportunidades. Oportunidades, sobre todo, ante la cultura y la promoción personal.

A veces en nuestro mundo las clases y la conciencia de clases no derivan tanto de la situación económica como de la situación cultural y social, que de hecho coloca a muchos hombres en situación de inferioridad en relación con otros, a los efectos de una real participación. Las instituciones culturales y la sociedad misma tienen que abrirse, ampliar y generosamente, a todos los españoles para que la participación sea efectiva. Cuántas barreras, cuántos tabús se han roto en estos años, pero cuántos tienen que romperse todavía!

Porque hemos de pensar, señores, que lo que llena el alma del hombre no es un salario más alto y una capacidad de consumo más amplia. El hombre quiere y necesita un buen salario y los bienes de consumo que le ofrece su tiempo. Pero su alma de hombre no se conforma con esto. Quiere saber, quiere ser con-

siderado, influir, ofrecer a sus hijos posibilidades que él no ha tenido, participar en la constitución del mundo en que sus hijos van a vivir y participar no sólo haciendo tornillos, rascacielos o cobrando o pagando letras de cambio, sino interviniendo en los planteamientos y en las decisiones, y preparando con ello un mundo mejor, que sea precisamente su mundo; no el mundo que los demás le regalán para su disfrute, sino su mundo, porque él lo ha querido y ha contribuido a forjarlo.

Y es que la participación es exigencia de la dignidad humana, condición de la Unidad Nacional y de la fortaleza del Estado objetivo fundamental de la Justicia Social. Tiene que referirse y articularse en lo económico, en lo social y en lo político. Sus presupuestos están en la ordenación económico-social. Su instrumentación ha de ser a la vez auténtica y flexible y ha de referirse a todas las unidades e instituciones, donde el hombre vive, trabaja y construye su destino comunitario. Ha de ofrecer efectivas posibilidades para todos, compensando o superando en la forma necesaria las desigualdades que la pura imagen y el contexto social entraña. Ha de ordenarse en forma que procure más unidades dialogantes y síntesis integradoras, que radicalismos y enfrentamientos intransigentes. Y ha de permitir a los hombres desde su libertad y responsabilidad humana, social y política y en el cuadro de las instituciones y principios que estructuran y orientan el orden político, procurar el ideal de vida comunitaria que alienta en su alma.

VI

## Nuestras banderas y sus exigencias, cara al futuro

Creo que es ahora, para terminar, cuando podemos ver con toda claridad, y en torno al concepto clave de justicia social, la necesidad de mantener desplegadas al aire de España, con todo lo que tienen de ilusión y de es-

peranza, de reto y compromiso, las banderas y los ideales de la Falange, savia y levadura de nuestro Movimiento Nacional.

Necesitamos y mantenemos esos ideales para defender la dignidad del hombre, sus derechos y

libertades, para establecer la justicia en el cuerpo social, para sostener dentro y fuera la dignidad de la Patria. Nunca nuestra doctrina se quiso poner al servicio de intereses parciales o de grupo; convertirse en baluarte de situaciones de privilegio. No pensó que fuera su objetivo conservar una distribución desigual de posiciones en la vida, o incrementar las ganancias de unos a costa de las necesidades de otros, ni preservar una aparente paz impuesta por la fuerza, sobre situaciones injustas. José Antonio de ninguna manera quiso eso, ni propugnó eso. Y por ello precisamente le dieron de lado algunos que pensaron que la Falange podría constituir la guardia pretoriana de su situación privilegiada, de sus intereses, de sus tranquilidades. Y le negaron el pan y la sal (con ceguera de la que luego no tardaron en arrepentirse) muchas posiciones de las llamadas «conservadoras». Y por eso precisamente le combatieron con más saña que a nadie las posiciones extremas del marxismo. Porque trataba de ganarles la batalla en su propio terreno y hablaba un lenguaje que entendía el pueblo y que respondía a sus auténticas aspiraciones.

José Antonio se propuso arrebatar al marxismo sus banderas de revolución, de cambio social, de liberación de un proletariado sometido de siglos a la servidumbre de la inseguridad, de la incultura y del hambre. Pero no porque esas banderas no debieran estar levantadas, sino porque se levantaban teñidas de odio, de afanes vindicativos, de errores personales y nacionales. Y había y hay que arrebatarlas para levantarlas en todo lo que tenían y tienen de noble, de justo y de revolucionario. José Antonio

Don Licinio de la Fuente fue interrumpido en nueve ocasiones por los aplausos de los asistentes, y su discurso se prolongó durante cincuenta y cinco minutos. Antes de levantarse la sesión se entonó el «Cara al Sol», dando los gritos de ritual el Jefe del Estado y Jefe Nacional del Movimiento.

El Generalísimo fue despedido con los mismos honores que a su llegada, emprendiendo viaje de regreso a su residencia oficial del palacio de El Pardo.

veía, además, que era inútil empeño oponer a la fuerza y sugestión de esas banderas un espíritu acomodaticio conservador y conformista con una situación que exigía entonces, y todavía sigue necesitando profundas transformaciones.

Dios quiera que no olvidemos esto nunca; Dios quiera que no descuidemos la fortaleza del Estado, pero que no cuidemos con menor ardor la defensa y el despliegue de los ideales que constituyen bandera y enseña de esa fortaleza. Porque si no siguiéramos empleando la fortaleza del Estado con todo el ímpetu revolucionario que se deriva de la Justicia Social, apenas obtendríamos victorias engañosas, victorias pasajeras de orden, paz y crecimiento; pero no obtendríamos la victoria definitiva de la unidad nacional profunda, de la justicia social auténtica y de la dignidad personal de todos los españoles hecha pan nuestro de cada día de la vida de España. Sobre la cual pueda estar firmemente asentada la confianza en ese proyecto de continuidad que ha constituido y constituye proyecto entrañable del Caudillo y esperanza ilusionada del Principado de España y de los españoles, unidos a él y a su destino, en ese decisivo, fundamental objetivo nacional de continuidad. Continuidad dinámica en una tarea política transformadora de la sociedad, cuyos objetivos están señalados en los Principios Fundamentales del Movimiento, que el Caudillo de España, haciéndose intérprete fiel del sentir nacional, extrajo de la más genuina tradición española y del aliento revolucionario de la Doctrina expuesta en un día como hoy, hace ya cuarenta años, por aquel hombre joven, y político apasionado, que fue y es nuestro presente José Antonio.

## ACTOS CONMEMORATIVOS EN TODA ESPAÑA

En toda España se celebraron ayer actos conmemorativos del acto fundacional de Falange Española. Las provincias españolas se hicieron eco de la honda significación de la fecha con especial relieve y brillantez. Numeroso público asistió a las conferencias y reuniones, que tuvieron como eje principal la figura de José Antonio. En torno a su personalidad y al significado de la fecha se pronunciaron discursos políticos a cargo de personalidades y autoridades de la política y de las letras. Como denominador común cabe afirmar que en todos ellos ha prevalecido la idea de visión de futuro, partiendo de las ideas fundamentales que inspiran el Movimiento Nacional y que tuvieron su origen precisamente en esta fecha.

## Albacete

ALBACETE. (De nuestro corresponsal, Eduardo Cantos.) — En la plaza de Chinchilla y con asistencia de unas cuatro mil personas, llegadas de toda la provincia, Albacete conmemoró el XI aniversario de la fundación de Falange Española.

El acto fue presidido por el Jefe Provincial del Movimiento y Gobernador Civil, don Federico Gallo, acompañado de las primeras autoridades, Consejo Provincial del Movimiento y jerarquías albacetenses.

Dicho acto se inició con las palabras pronunciadas por el Delegado provincial de Acción y Participación, don Manuel Muñer, que sirvieron para presentar

al orador, don Jesús Suevos, Consejero Nacional del Movimiento y actual primer teniente de alcalde del Ayuntamiento de Madrid, quien inició su alocución recordando aquel 29 de octubre de 1933, en que José Antonio pronunciara su discurso fundacional, cuyo significado —dijo el orador— podría ser de buena nueva, que serviría para marcar cauces de salvación a una España entonces rota y desarticulada.

Después de explicar el significado que tiene Falange Española en la historia contemporánea de nuestra Nación, marcando aquellas fechas más significativas en la evolución político-social del país, el señor Suevos resaltó la

figura del Fundador y dijo que, en definitiva, su doctrina —la doctrina de la Falange— estaba plena en el momento actual y de cara a un resurgir efectivo de todo lo que significa progreso y madurez política.

Después de cantarse el «Cara al Sol» dio los gritos de rigor el Jefe Provincial y Gobernador Civil, señor Gallo Lacárcel.

## Badajoz

En el acto político, presidido por las primeras autoridades y con asistencia de numeroso público, pronunció una conferencia el periodista y presidente de la Asociación de la Prensa, don Narciso Puig Mejías, quien se refirió a la histórica fecha y dijo que José Antonio creó un estilo que hoy perdura y se conserva en toda su fragancia.

## Ciudad Real

La lección del día estuvo a cargo del delegado provincial de Trabajo, don Juan José Izarra del Corral, que versó sobre «Un nuevo 29 de octubre». La amplia sala

estaba repleta de militantes del Movimiento y público.

## Bilbao

Don Miguel Ángel García Brera, subdirector nacional de la Obra Sindical de Colonización y profesor de las Universidades Complutense y Autónoma de Madrid, disertó en el cine Gran Vía, de esta ciudad, sobre el tema «Actualidad del discurso fundacional».

## Las Palmas de Gran Canaria

En la Casa Sindical, bajo la presidencia del Jefe Provincial y Gobernador Civil, don Federico Girona de la Figuera, acompañado por las primeras autoridades civiles y militares, jerarquías provinciales del Movimiento, representaciones oficiales, Alcaldes de toda la provincia y numeroso público, pronunció la lección conmemorativa del día el jefe técnico de la Secretaría General del Movimiento y de la Vicepresidencia del Gobierno, don Emilio

González Navarro, quien tuvo como tema central de su conferencia el de «El acto fundacional de la Falange».

## Lérida

Pronunció una conferencia don José Hernández Benedicto, Delegado Provincial de la Juventud. Figuraban en la presidencia el Gobernador Civil y Jefe Provincial del Movimiento, don José Aparicio Calvo Rubio, acompañado de las primeras autoridades provinciales y locales. Numeroso público llenó por completo el salón de sesiones.

## Pamplona

La conmemoración de la fundación de Falange Española se celebró en la villa navarra de Milagro con un acto político, al que asistieron millares de personas de numerosas localidades, principalmente de la Ribera. El discurso estuvo a cargo del Gobernador Civil y Jefe Provincial

\* \* PAG. SIGUIENTE



# ACTOS CONMEMORATIVOS EN TODA ESPAÑA

## PAGINA ANTERIOR

del Movimiento, don José Ruiz de Gordo.

### Segovia

SEGOVIA. (De nuestro corresponsal.)—En más de veinte pueblos, personalidades de la vida provincial explicaron la significación política de la jornada y la vigencia de las ideas del discurso fundacional de José Antonio.

En la capital, en el salón de actos de la Casa Sindical, intervino el brillante periodista y escritor don Juan Van-Halen, que fue presentado por el Subjefe Provincial del Movimiento.

El señor Van-Halen dedicó parte de la conferencia a la juventud y a su responsabilidad dentro del Movimiento.

### Santa Cruz de Tenerife

Se celebró en la Casa Sindical el acto político conmemorativo del XL aniversario de la Fundación de Falange Española. Pronunció la lección conmemorativa el Consejero Provincial del Movimiento y Delegado Provincial de Sindicatos, don Luis Regalado Aznar, que desarrolló el tema «José Antonio: llamada permanente de la juventud».

### Tarragona

En la capital pronunció una conferencia don Alfonso Genovés Laguna, delegado provincial del ministerio de la Vivienda en Barcelona, quien resaltó la importancia de la fecha y la plena vigencia del pensamiento de José Antonio.

Asimismo, en Reus, Tortosa, Gandesa y Montblanch otros oradores exaltaron la fecha, asistiendo numeroso público a todos los actos.

### Málaga: Utrera Molina presidió el acto conmemorativo

MÁLAGA.—Se celebró el domingo, en el teatro Cervantes, la conmemoración del XL aniversario de la Fundación de la Falange en Málaga, cuya lección política estuvo a cargo del Consejero Nacional del Movimiento Diego Salas Pombo.

Presidió el acto el Ministro de la Vivienda, don José Utrera Molina, Consejero Nacional por Málaga, con el Gobernador Civil y Jefe Provincial del Movimiento, don Manuel Hernández. Asistieron todas las autoridades, gran número de afiliados y público. El escenario estaba adornado con las banderas nacional y del Movimiento y el emblema de la Falange, encontrándose so-

bre una mesa una corona de laurel y tres sillones vacíos.

Hizo la presentación del acto el Delegado Provincial de la Vieja Guardia, don Juan Peralta España, y a continuación tomó la palabra el Consejero Nacional, Diego Salas Pombo, para señalar lo que significó la voz de José Antonio en medio de una España dormida, y el entrar, posteriormente, en las razones por las que se alzó esa voz y en la necesidad actual de mantener la vigencia de aquella postura.

Aludió después al planteamiento de la doctrina de José Antonio, a su actualidad y proyección en estos momentos, porque fue el clima heroico de la Cruzada lo que ha hecho posible el desarrollo económico espectacular de hoy, bajo el mando sereno y la capitancia de Franco.

Al finalizar el acto se cantó el «Cara al Sol» y fueron contestados los gritos de ritual, que fueron pronunciados por el Ministro de la Vivienda.

Terminado el acto del teatro Cervantes, el Ministro de la Vivienda, con las jerarquías del Movimiento, se trasladaron al edificio de la Jefatura Provincial del Movimiento, en cuyo salón principal se celebró, con toda sencillez, la entrega de un obsequio consistente en un cenachero de plata a Diego Salas Pombo.

Pronunció primero unas palabras, en las que glosó la figura del Consejero Nacional, el Gobernador Civil y Jefe Provincial del Movimiento, don Manuel Hernández Sánchez, quien rogó al Ministro de la Vivienda que fuera el mismo el que hiciera entrega del obsequio. Con emocionada palabra dio las gracias Salas Pombo, y, finalmente, el Ministro de la Vivienda habló para recordar que hace dieciocho años fuera precisamente Diego Salas Pombo quien le propuso, por primera vez, para el cargo de Jefe Provincial del Movimiento.

### Palma de Mallorca

Pronunció una conferencia el periodista Guy Bueno Rosiansky, corresponsal que fue durante muchos años de Prensa del Movimiento en Nueva York y Londres.

### En memoria de Ledesma Ramos

MADRID. (Pyresa.)—El Gobernador Civil y Jefe Provincial del Movimiento presidió el domingo en unión de otras autoridades, en el cementerio de Aravaca, un acto conmemorativo del XXXVII aniversario de la muerte de Ramiro Ledesma Ramos, organizador por la Delegación Provincial de la Juventud.

Asistieron alrededor de quinientos miembros de la OJE madrileña y alumnos de la Acade-

mía Nacional de Mandos «José Antonio». Tras el rezo del reposo fue depositada una corona de laurel. La lección conmemorativa fue pronunciada por don Antonio Gibello, director del diario «El Alcázar».

### Sevilla

El Gobernador Civil y Jefe Provincial del Movimiento glosó brevemente la significación del acto y presentó a don José Ramón Alonso Rodríguez Nadales, Presidente del Sindicato Nacional de Hostelería y Actividades Turísticas, quien pronunció una conferencia sobre la vigencia del pensamiento joseantoniano en nuestros días.

### Burgos

La lección conmemorativa ha sido pronunciada a primera hora de la noche de ayer, en esta capital, por el escritor y periodista don Juan Aparicio López. El acto estuvo presidido por el Gobernador Civil y Jefe Provincial del Movimiento, don Jesús Gay Ruidíaz, a quien acompañaban las restantes autoridades locales y provinciales.

### Jaén

El periodista don Manuel González Gisbert pronunció una conferencia en el acto presidido por el Gobernador Civil y Jefe Provincial del Movimiento, don Pascual Calderón Ostos.

### Barcelona

«Si la doctrina y el ejemplo de la vida y muerte de José Antonio llegan a calar hondo en las juventudes españolas, tened por cierto que no habrá sido estéril su sacrificio heroico y con él el de todos los españoles que se entregaron al noble empeño de conquistar la Patria y la justicia», dijo don Carlos Pinilla Turriño, Consejero Nacional del Movimiento, en el discurso conmemorativo, pronunciado en el salón de actos del Palacio de Congresos de la Feria Oficial e Internacional de Muestras.

El acto fue presidido por el Gobernador Civil y Jefe Provincial del Movimiento, don Tomás Pelayo Ros, a quien acompañaban el Subjefe Provincial y el Presidente de la Diputación, así como otros mandos provinciales y representaciones de estamentos de la ciudad. El salón se encontraba repleto de público, visitando numerosos asistentes camisa azul.

Momentos antes de iniciarse el discurso de Carlos Pinilla, el Jefe Provincial del Movimiento y Gobernador Civil impuso la Medalla de la Vieja Guardia de Falange Española a veintitrés militantes de la provincia y pronunció un breve parlamento.

# ACTOS EN MADRID

MADRID. (Pyresa.)—Con diversos actos se ha conmemorado en Madrid el XL aniversario de la Fundación de Falange Española.

En el distrito de la Moncloa intervino el Jefe Local del mismo, don Andrés Romero Rubio, secretario general de la Escuela Oficial de Periodismo y director de «Familia Española», quien disertó sobre el tema «El Movimiento Nacional y el 29 de octubre». Tras resaltar la vigencia de unos ideales imprescriptibles, se refirió a su proyección en el tiempo, con especial atención a las recientes palabras del Vicepresidente del Gobierno y Ministro Secretario General del Movimiento.

«Cuarenta años de fundación de Falange Española» fue el título de la conferencia pronunciada por don Gregorio González Revilla, vieja guardia y primer Jefe Local de Falange, en el acto celebrado en la Jefatura Local de la Latina. En el mismo acto intervino también don Patricio González de Canales, Jefe del Alzamiento en Andalucía oriental, que habló sobre el tema «Replanteamiento de la Falange».

Por su parte, don Agustín Naharro Fueyo, director del día del aniversario con una conferencia a cargo de don José Luis Tercero Masdeus, Jefe Local de la Juventud, quien desarrolló el tema «El 29 de octubre ante la juventud».

En los locales de la Asociación Familiar del poblado dirigido de Fuencarral y en un acto organizado por la correspondiente Jefatura Local hizo uso de la palabra el Jefe de la Sección de Orientación Juvenil, de la Delegación Nacional de la Juventud, don José Luis Soto Barderas, quien habló sobre los dos principios fundamentales que José Antonio alzó en 1933 y que aún mantienen su vigencia: la unidad y la justicia.

Por su parte, don Agustín Navarro Fueyo, director del departamento de Organos Colegiados de la Delegación Nacional de Provincias, tuvo a su cargo la lección del acto organizado por la Jefatura del distrito de Chamartín en la Academia «José Antonio». El conferenciante disertó sobre «José Antonio y su ideal».

En el distrito de Vallecas tuvo lugar un acto de entrega de coronas de flores ante el monumento a José Antonio levantado allí por iniciativa de sus vecinos. Asistieron al mismo, el Gobernador Civil y Jefe Provincial, señor López Cancio y otras autoridades. En la sede la Jefatura Local de Villaverde se desarrolló la lección conmemorativa que pronunció don Antonio Gibello, director del diario «El Alcázar», quien hizo una exposición de la actualidad nacional e internacional y recordó las condiciones que la Falange propugna: Organización económica al servicio de la comunidad, estabilidad y unidad política y justicia social.

Por último, en la localidad de Alcorcón intervino el periodista don Bonifacio Varela, quien hizo un detallado análisis de la situación por la que atravesó España en los años que precedieron a la fundación de Falange Española.

## QUINTO ANIVERSARIO DEL CONSEJO GENERAL DEL FORPPA

### Al acto conmemorativo asistirán los Ministros de Agricultura, Trabajo y Comercio

MADRID, 29. (Cifra.)—Hoy se conmemora el quinto aniversario de la constitución del Consejo General del FORPPA, con una reunión extraordinaria del mismo, a la que asistirán los Ministros de Agricultura, Trabajo y Comercio. Los señores De la Fuente y Cotorruelo fueron presidentes de este organismo previamente a su designación para los cargos que hoy desempeñan.

En dicho acto harán uso de la palabra don Luis Mombiedro de la Torre, Presidente de la Hermandad Sindical Nacional de Labradores y Ganaderos; el Presidente del FORPPA, don Luis García de Oteiza, y el Ministro de Agricultura, don Tomás Allende y García-Báxter.

### Los harineros interponen recurso

MADRID. (Pyresa.)—Un grupo de fabricantes ha interpuesto recurso de reposición, previo al Contencioso-Administrativo, contra el reciente decreto de la Presidencia del Gobierno que aprueba el plan de reestructuración de la industria harinera.

Principalmente, los recurrentes basan su impugnación, en que el decreto establece unas cuotas obligatorias que habrán de pagar todos los industriales que deseen continuar en activo y con las que se atenderán las indemnizaciones de los que cierran sus fábricas o, incluso, las hayan ya cerrado hace bastantes años.

Los recurrentes consideran que, en virtud de un decreto, no se pueden imponer exacciones de esa naturaleza, por ser materia que el Fuero de los Españoles reserva a la competencia de las Cortes, según confirman, además, las leyes de tasas y exacciones parafiscales y general tributaria. Imponer cuotas obligatorias en virtud de acuerdos del Consejo de Ministros es considerado por estos industriales como contrario a los principios de Seguridad Jurídica y del Estado de Derecho.

## ERRADICACION DEL CHABOLISMO EN TENERIFE EL INSTITUTO NACIONAL DE LA VIVIENDA CONSTRUIRA MAS DE OCHO MIL VIVIENDAS

SANTA CRUZ DE TENERIFE. (Pyresa.)—Ocho mil quinientas cincuenta viviendas, financiadas íntegramente por el Instituto Nacional de la Vivienda, van a ser construidas durante los tres próximos años para liquidar totalmente las chabolas y viviendas deficientes de la provincia de Santa Cruz de Tenerife.

Durante su estancia en esta ciudad, el director general de la Vivienda, don Fernando Dancausa, ha anunciado la puesta en marcha de este programa urgente por importe de más de tres

mil quinientos millones de pesetas, que se extenderá a las islas de Tenerife, La Palma y La Gomera.

La provincia de Tenerife, con un crecimiento anual de población muy superior a la media nacional, ocupa en estos momentos el tercer puesto en cuanto a mayor número de chabolas y viviendas inadecuadas, por lo que esta acción ministerial, unida a la otra acción importante que se efectúa en el terreno de las viviendas de protección oficial, ha de suponer un importante y tras-

cendental impulso al desarrollo económico y social que está experimentando la provincia.

Hasta el momento, el Instituto Nacional de la Vivienda cuenta ya con casi el setenta y cinco por 100 de los solares que se requieren para la construcción de las ocho mil quinientas cincuenta viviendas y se espera que antes de fin de año, en colaboración con las Corporaciones Locales interesadas, será completada la dotación total de suelo necesario.



## CONDOLENCIA DE NIXON A FRANCO

MADRID. (Pyresa.)—El Presidente de los Estados Unidos, Richard Nixon, ha enviado al Jefe del Estado español el siguiente mensaje: «Querido General Franco: en nombre del Gobierno y del pueblo de los Estados Unidos, deseo expresar a usted y al pueblo de España nuestro profundo dolor por las trágicas pérdidas sufridas, la pasada semana, a consecuencia de las inundaciones en las provincias de Granada, Almería y Murcia».

### Mensajes de condolencia

MADRID. (Pyresa.)—Entre los últimos mensajes de condolencia dirigidos al Jefe del Estado español por las trágicas inundaciones en el sureste de España, figuran los siguientes:

Del Presidente de la República de Mauritania, Moutar Uld Daddah: «Después de las trágicas inundaciones que se han abatido sobre el sur de su país, le expreso en nombre de mi pueblo, del Gobierno mauritano y del mío propio el sentimiento de nuestra viva simpatía y le rogamos transmita nuestra condolencia emocionada a las familias de las víctimas».

Del Presidente de la Unión de Emiratos Arabes, Zayed Bin Sultan, Al Nahyynn: «En el nombre del pueblo de los Emiratos Arabes Unidos, de

su Gobierno y el mío propio, transmito a Vuestra Excelencia nuestro profundo pesar por las noticias de las inundaciones devastadoras que han afectado al pueblo

### Mensaje de Franco al Presidente turco

MADRID. (Pyresa.)—Con motivo del cincuenta aniversario de la fundación de la República turca, Su Excelencia el Jefe del Estado ha enviado al Presidente de Turquía el siguiente mensaje:

«En estos históricos momentos en que de forma solemne se celebra el cincuenta aniversario de la fecha en que Kemal Atatürk fundara la República de Turquía, mucho me complace enviar mi más calurosa y efusiva felicitación por tan fausto motivo al Presidente de ese gran

amigo de España, por las que expreso a Vuestra Excelencia nuestros sentimientos de condolencia. Rogamos al Altísimo que estos desastres no vuelvan a ocurrir en el mundo».

Del Presidente de la República de Gambia, sir Dawda Kairaba Jawara «Estoy profundamente conmovido por el desastre que ha afectado el sureste de España y que ha provocado la pérdida de centenares de vidas humanas. Ruego transmita mi pesar a familiares de las víctimas».

país, excelentísimo señor Fahri Koruturk, y hacerla extensiva a todo el pueblo turco.

Hago sinceros votos por la prosperidad y felicidad de ese pueblo hermano con quien tan entrañables lazos de amistad nos unen y que, ribereño como España del Mediterráneo, comparte con ella la tesis de que dicho mar debe constituir un lago de paz. Expreso igualmente mi deseo de que el futuro depare a ambos países un acercamiento aún mayor en todos los órdenes».

## TOMA DE POSESION DEL NUEVO DIRECTOR DE TELEVISION

MADRID. (Pyresa.)—El director general de Radiodifusión y Televisión, don Rafael Orbe Cano, dio posesión de su cargo al nuevo director de Televisión, don Joaquín Bordiu, en un acto celebrado ayer por la mañana en la Casa de la Radio.

En primer lugar hizo uso de la palabra el director saliente, don Luis Angel de la Viuda, quien aludió a la labor desarrollada por TVE en los últimos cinco años y dedicó un emocionado recuerdo a don Adolfo Suárez y a don Manuel Riancho. Igualmente agradeció su aportación a todos cuantos integran la radio y televisión españolas, cinco mil hombres y mujeres, dijo, con enorme capacidad de servicio y espíritu de sacrificio. «Como dije —añadió— en el acto de mi toma de posesión, asumo a título personal todos los grandes o pequeños errores atribuibles a la televisión durante el periodo de mi mandato».

Finalmente, el señor De la Viuda solicitó del señor Orbe Cano hiciese llegar su lealtad al Jefe del Estado y al Príncipe de España. Por su parte, don Joaquín Bordiu resaltó

la labor desarrollada por su antecesor, labor jalonada, señaló por una larga cadena de éxitos. «Quiero dejar claro —añadió más adelante— que ésta va a ser una empresa de continuidad; para ello necesito la ayuda y colaboración de todos cuantos integran esta casa».

Por último, intervino el director general de Radiodifusión y Televisión, quien agradeció al señor De la Viuda su entrega a la labor que le fue encomendada, así como su aportación para la buena marcha de la nueva ordenación legal de RTVE.

«En la persona de don Joaquín Bordiu —prosiguió el señor Orbe— se dan dos características muy necesarias para este puesto. El es un periodista y un gerente de empresa nato. Así Radiotelevisión Española inicia una nueva etapa, que sólo es posible teniendo en cuenta las anteriores y sus protagonistas.» Por último, el señor Orbe Cano solicitó del señor De la Viuda consejo y colaboración para con el nuevo director de Televisión Española.

### Tomas de posesión de nuevos delegados de la Vivienda

MADRID. (De nuestra Redacción.)—Durante los últimos días el Subsecretario del Ministerio de la Vivienda, don Antonio José García y Rodríguez Acosta se trasladó a Alicante, Valencia, Murcia, Albacete, Ceuta, Pamplona y Soria, acompañado por el inspector general del Departamento, don José María Navarro Martín, con el fin de dar posesión de sus cargos a los nuevos delegados del Ministerio de la Vivienda en las respectivas provincias: don Arturo Romera Ramos, don Salvador Escandell Cortés, don José Moreno Lorente, don Julio Sánchez Carretero, don Juan Hernández Cánovas, don Juan José Martín García y don Alfonso de Jorge Manchado.

Del mismo modo, el señor Rodríguez Acosta presidió en Valencia la toma de posesión del nuevo presidente de la Cámara de Propiedad Urbana, don Jesús Gómez Escardo.

El Subsecretario del Ministerio de la Vivienda subrayó, en los mencionados actos, la misión y figura del delegado provincial como jefe de un equipo esforzado y eficaz, cuyas

realizaciones cristalizan en dotar al ciudadano español de suelo, ambiente y casa.

Igualmente, el señor Rodríguez Acosta hizo especial hincapié en que, por encima de todas las cosas, la tarea a realizar debe estar impregnada de una concepción radicalmente humanista y social, siempre al servicio de los demás. Significó en todo momento, la necesidad de obrar con plenas garantías de eficacia, así como con realismo y previsión en los planes de ordenación del suelo, calidad y seguridad en la construcción de viviendas y justicia en las promociones de carácter social, y subrayó también las palabras pronunciadas recientemente en Barcelona por el ministro de la Vivienda acerca del alto contenido político y profundo sentido de misión.

Por otra parte, el secretario general técnico del Ministerio, don Eduardo Navarro Alvarez, se trasladó a Cádiz, en donde, en representación de don José Utrera Molina, dio posesión de su cargo al nuevo delegado especial del Departamento en el Campo de Gibraltar, don Guillermo Fernández Carrasco.

## MICHEL JOBERT SUBRAYA LAS CARACTERISTICAS EUROPEAS DE ESPAÑA

### En respuesta a una interpelación escrita del secretario general del Partido Comunista francés

PARIS. (Efe.)—El «Boletín Oficial del Estado» (Journal Officiel) francés publica una respuesta del ministro francés de Asuntos Exteriores, Michel Jobert, a una interpelación escrita del diputado y secretario general del Partido Comunista francés, señor Georges Marchais.

Después de hacer constar que España pertenece geográficamente a Europa y hacer observar que gracias a su dinamismo económico figura en sexto lugar entre los países de la OCDE (Organización de Cooperación y Desarrollo Económico) por lo que respecta a su producto nacional bruto, el señor Jobert manifiesta:

«Este desarrollo rápido (de la economía española) se inscribe en un marco europeo, ya que el 60 por 100 de las exportaciones de España se realizan, hoy, con destino a la Comunidad. El Gobierno (francés) tiene la intención de tenerlo en cuenta, en primer lugar, en el momento de las negociaciones que se van a proseguir en Bruselas, con vistas a la mejora del acuerdo comercial, ya establecido en 1970, entre España y los "seis" y que la ampliación reciente de la Comunidad hizo necesarias.

El acuerdo que aplican ambos países comporta las modalidades normales en esta clase de convenios», afirma Jobert en lo que respecta a la cooperación militar entre ambos países.

Concluye el ministro francés subrayando que «los intercambios comerciales (entre Francia y España) fueron multiplicados por seis en diez años, hasta tal punto que Francia figura hoy en tercer lugar entre los proveedores de España y en segundo entre sus clientes, lo que da una idea de los lazos de solidaridad engendrados por una extensa vecindad y afianzados por la evolución moderna».

### Visita privada del ministro alemán de Agricultura

MADRID. (Cifra.)—El ministro de Agricultura de la República Federal Alemana, señor Joseph Ertl, se encuentra en España en viaje estrictamente privado, visitando diversas zonas turísticas, acompañado de su esposa. El viaje marca el vigésimo aniversario del matrimonio Ertl.

El señor Ertl y su esposa, acompañados del Ministro español de Agricultura y señora de Allende, visitaron el domingo los diversos monumentos de Toledo y ayer el ministro alemán y su esposa, acompañados de los embajadores alemanes, viajaron por vía aérea a Granada, donde transcurrió la jornada.

Los esposos Ertl y los embajadores viajaron posteriormente a la Costa del Sol, donde pasaron unos días de descanso.

El ministro alemán de Agricultura, gran amigo de su colega español, ha visitado oficialmente España en diversas ocasiones y, asimismo, ha recibido varias veces al señor Allende en la República Federal Alemana.

### Convenio hispano-brasileño para evitar la doble imposición

BRASILIA. (Efe.)—Un convenio para evitar la doble imposición fiscal en España y Brasil fue rubricado en Brasilia, al término de cinco días de negociaciones de las misiones de los dos países que se desarrollaron en un clima de cordialidad, como declararon los jefes de ambas delegaciones.

El acuerdo facilitará el ingreso recíproco de inversiones y de tecnología, defenderá la propiedad intelectual y mejorará las relaciones culturales con la liberación impositiva de los honorarios de profesores y de las becas estudiantiles. Asimismo contiene varios aspectos sociales.

Por otra parte, el convenio permitirá estrechar las relaciones entre las administraciones fiscales de España y de Brasil.

### López de Letona, encargado del despacho de Obras Públicas

MADRID. (De nuestra Redacción.)—El «Boletín Oficial del Es-

tado» publicó ayer un decreto de la Jefatura del Estado por el que se dispone que mientras dure la ausencia del Ministro de Obras Públicas, señor Fernández de la Mora, actualmente en Turquía, se encargue del despacho de los asuntos propios de dicho Departamento el titular del de Industria, don José María López de Letona.

### Homenaje al delegado de la Vivienda de Valencia

VALENCIA. (Pyresa.)—El domingo por la noche se celebró en los jardines del Real, un homenaje al nuevo Delegado Provincial de la Vivienda, don Salvador Escandell Cortés, ofrecido por la Feria Española de Cerámica y Vidrio.

Con el homenajeado se situaron en la presidencia el titular de la feria, don Salvador Pascual Jimeno, el vicepresidente y miembros del comité ejecutivo.

A los postres don Salvador Pascual Jimeno pronunció unas palabras de felicitación al nuevo delegado y resaltó la labor que había llevado a cabo a lo largo de varios años como presidente que fue de la Feria Española de Cerámica y Vidrio. Por último el señor Escandell Cortés pronunció unas palabras de gratitud.

### ERSA-ZARAGOZA, S. A.

Por el presente anuncio se hace saber al público en general que esta Compañía Mercantil ha trasladado su domicilio social por acuerdo de la JUNTA UNIVERSAL DE ACCIONISTAS de avenida Coimbra, número 5, ZARAGOZA, fijándolo para lo sucesivo en MADRID, calle de Canarias, número 10, lo que se hace público por medio del presente anuncio a los efectos del artículo 86 de la vigente Ley de Sociedades Anónimas.

Madrid, 26 de octubre de 1973. El Secretario del Consejo.



# EL SIGLO XXI SERA EL DE LA EDUCACION PERMANENTE

## SE AMPLIA EL PLAZO DE MATRICULA EN LA UNED HASTA EL DIA 10 DE NOVIEMBRE

MADRID. (De nuestra Redacción.) — «Si el siglo XX ha sido el de la escolarización obligatoria, el que ha logrado la meta de impartir a toda la población una educación general básica, el siglo XXI será el de la educación permanente», dijo ayer el director general de Ordenación Educativa en el acto de inauguración del Seminario de Educación Permanente —organizado por el CENIDE, con el que colaboran las Direcciones Generales de Ordenación Educativa y de Formación Profesional—, que se inauguró ayer en la sede del Centro Nacional para el Desarrollo de la Investigación Educativa.

Asisten al Seminario casi un centenar de especialistas y educadores y participan representantes del Consejo de Europa, la OCDE y la UNESCO.

«Se habla de que estamos en los umbrales de una civilización del ocio —dijo también el señor Giménez Mellado—, y aunque tal vez sea prematura la expresión, en todo caso el ocio es un problema que, o se resuelve desde el ángulo formativo, o puede ser un elemento desintegrador de la personalidad. Casi toda la escala de valores admite y aun reclama su cultivo en los momentos de ocio. De un ocio que no es languidez y abandono, sino enriquecimiento total.»

### Grupos de trabajo

Para los trabajos del Seminario se han constituido cinco grupos de trabajo: El primero, dirigido por Efrén Borrajo, sobre perfeccionamiento profesional, reconversión y promoción dentro de la profesión; el segundo, dirigido por Luis Buceta, sobre enseñanzas regulares para adultos; el tercero, dirigido por Luis González Seara, sobre la aportación a la cultura popular de los «mass media» que no tienen como objetivo primero la educación; el cuarto, dirigido por Ricardo Martín, sobre la adaptación de la enseñanza escolar a los jóvenes. El quinto grupo hará un ejercicio de simulación, bajo la supervisión de personal experto de la

UNESCO y la dirección de José Luis Romero, Jesús Moneo y José Costa.

### Aplicación del nuevo calendario a un Instituto

MADRID. (De nuestra Redacción.)—Según noticias que no han podido ser confirmadas oficialmente, el primer Instituto Nacional de Bachillerato donde podría implantarse a título experimental, el nuevo calendario escolar que comienza en enero, sería el Instituto ubicado en la Ciudad de los Periodistas y que

todavía no ha comenzado sus tareas. De esta forma el primer trimestre terminaría en Semana Santa, el segundo en junio y el tercero, comenzaría a primeros de septiembre para terminar a finales de noviembre.

### Ampliación de plazo de matrícula en la UNED

MADRID. (De nuestra Redacción.)—El plazo de matrícula en la Universidad a Distancia que terminaba el pasado día 25, ha sido ampliado, para todas las carreras hasta el día diez de noviembre.

### Juan Beneyto, decano de Ciencias de la Información

MADRID. (De nuestra Redacción.)—Se ha confirmado el nombramiento de Juan Beneyto como decano de la Facultad de Ciencias de la Información de la Universidad Complutense sustituyendo en el cargo a Adolfo Muñoz Alonso que cesó a petición propia. El profesor Beneyto tomará posesión de su cargo hoy a las cinco de la tarde en el Pabellón de Gobierno de la Universidad y, posiblemente, esta misma semana comenzarán las clases en la Facultad.

### Patronato de la Facultad de Económicas

MADRID. (Cifra.)—Se ha constituido, en acto presidido por el Rector de la Universidad Nacional de Educación a Distancia, doctor García Garrido, el Patronato de la Facultad de Ciencias Económicas y Empresariales de las Cajas de Ahorros Confederadas, integrada dentro de dicha Universidad. Con arreglo a un convenio recientemente establecido, la financiación de dicha Facultad correrá a cargo de las Cajas de Ahorros. De esta forma se pondrán los estudios de la especialidad al alcance de una población estudiantil que, en gran medida, compagina el trabajo con el estudio y que se extiende por todas las regiones españolas.

Seleccionado ya el claustro inicial de profesores con catedráticos de la Universidad española, ha comenzado a actuar en funciones de decano en la organización de la nueva Facultad el profesor Enrique Fuentes Quintana.

El Patronato que acaba de constituirse tiene por presidente al que lo es de la Confederación de Cajas de Ahorros y está constituido por los siguientes miembros: por designación del Ministerio de Educación y Ciencia, don Luis Coronel de Palma y José Almagro Nosete. Por designación del Rector de la Universidad a Distancia, los señores Fuentes Quintana y López Jacoisti, y por las Cajas de Ahorros, el presidente de la Confederación, doctor Luño Peña, los vicepresidentes de la misma, el director general, señor Allue Escudero y presidente y director respectivamente de las Cajas de Ahorros de Santiago y Asturias, señores Lucas Alvarez y Saralegui e Ibarra.

Con independencia de lo anterior, la Dirección General y el Banco de España podrán solicitar, a título particular y con carácter confidencial, cuanta información consideren necesaria,

## INTERES CRECIENTE POR LAS PROXIMAS ELECCIONES

BILBAO. (De nuestro corresponsal, Gazul.)—La máquina electoral, con cierta timidez, se ha puesto en marcha. En los Ayuntamientos vizcaínos se dialoga, se conversa con diversos puntos de vista y opiniones acerca de los concejales que cesan y de quienes aspiran a adquirir responsabilidad ciudadana. Igual ocurre en torno a los Consejos Locales del Movimiento. Sabido es que el voto, ejercitar este derecho, dará «disco verde» a 28.000 concejales de Ayuntamiento y 33.000 Consejeros Locales del Movimiento. Refiriéndonos ahora concretamente a Vizcaya corresponde cesar en el Ayuntamiento de Bilbao, por haber cumplido el mandato para el que fueron elegidos por el tercio familiar: don Ceferino de Urién y Goiricelaya, don José María Dermit Saralegui, don Luis Olabarria Alayo y don Angel Alonso Doallo; por el tercio sindical: don Enrique Barbier Iturmendi, don Emilio Barba Gutiérrez, don José Luis Larrabetti Gallando y don José Luis Elejalde Guisasaola; por el tercio corporativo: don Ramón Canivell Enciso, don Eduardo Ruiz de Velasco, don Pedro Angel Lacabex Urraza y doña Esther Saiz de Estivariz.

Por lo que a la capital vizcaína se refiere, son un total de 125.176 cabezas de familia y 91.000 mujeres casadas quienes deberán acudir a las urnas el 13 de noviembre próximo.

Hasta ahora hay 16 candidaturas en Bilbao, que son las siguientes: don Juan Angel Inoriza Elu, abogado; don José María Juaristi Gondra, abogado; don José Antonio Sotomayor Cippini, abogado; don José María González Barandiarán, perito industrial; don Antonio Otero Ramos, oficial de la Administración de Justicia; don Luis Pérez Ruiz, fontanero; don Nicesio Alvarez Casado, funcionario de Hacienda; don José Hernández Blasco, empleado; don Jesús Molero Jayo, oficial instructor; don Raúl García Canóniga, director escolar; don Julio Antón Borrego, médico; don Eduardo Sánchez Alvarez, empleado don Jaime Gibrán Saiz, médico; don José Ramón Gorricho Bilbao, director sucursal Caja de Ahorros; don Jesús Montero Gil, ingeniero industrial, y don Juan Manuel Sánchez Ruiz, médico.

### Veinticuatro aspirantes para cuatro puestos, en Valencia

VALENCIA. (Pyresa.)—El próximo día 13 se celebrarán elecciones municipales para cubrir cuatro vacantes de concejales por el tercio de cabezas de familia, en la capital.

En el distrito Patriarca-Catedral se presentan como aspirantes a concejales Ramón Pascual Guap y Taberner, médico de cincuenta y dos años; Rafael Larruy Mata, industrial, cincuenta y tres años; Juan Monzón y Ponz, abogado, cuarenta y siete años, y Amalia Campos García, ama de casa, sesenta y dos años.

Por el Botánico se presentan Juan Vicente Jurado Soriano, industrial; Antonio Infer Aleixandre, agente comercial; José Wieden Vila, relaciones públicas; Vicenta Cuelco Mascara, maestra nacional, y Manuel Bertoli Huget, veterinario.

Por el distrito de Exposición: José Rivera Ferris, decorador; Alias Albors Cunat, propietario; José Cristóbal Cuenca Albert, abogado; Pablo Zacarías Aleja Polo, practicante; Juan Bautista Vinals Cebriá, industrial; Francisco Calabuig Albert, del Comercio, y Javier Alcalá Bernie, abogado.

Por el Dehesa, Vicente Canet Sánchez, administrativo; Pedro Catalán Hurtado, industrial; Venancio Palau Caro, del comercio; Francisco Morte Capdiure, agricultor; José Antonio Arenas Marco, empleado; Francisco Jiménez Puig, administrativo; Daniel González Tregón, industrial, y José Núñez Soler, empleado.

En total suman 24 aspirantes para cubrir estas cuatro plazas.

### Vigo

VIGO. (Pyresa.)—Quince candidatos se presentan para cubrir los cuatro puestos de concejal del Ayuntamiento, por el tercio de representación familiar. Dos de ellos son mujeres. Cuatro concejales que concluyen su función se presentan a la reelección. Por otra parte, para el cargo de Consejero Local del Movimiento, se han presentado otros diez candidatos.

### Málaga

MALAGA. (Pyresa.)—Poco antes del término del plazo de presentación de documentaciones para ser proclamados candidatos a concejales por el tercio de representación familiar de Málaga, capital, habían sido presentadas tres instancias en la Junta Municipal de Censos.

### Palma de Mallorca

PALMA DE MALLORCA. (Pyresa.)—Diez son los candidatos a concejales por el tercio de representación familiar del Ayuntamiento de esta ciudad, que han presentado la correspondiente documentación, al término del plazo señalado. Entre ellos figura una mujer.

### Granada

GRANADA. (Pyresa.)—Seis personas han firmado la solicitud para ser proclamados candidatos a concejales por el tercio familiar en Granada. Cuatro de ellos están ligados a la enseñanza y los otros dos son un agente comercial y un funcionario. La edad del más joven es de treinta y cuatro años, y la del mayor, de cincuenta y seis.

Para cubrir las cuatro vacantes de Consejeros Locales por la capital granadina han presentado sus solicitudes 11 personas, cuya edad media está en los veinticuatro años. De los once, cinco son mujeres.

### «Boletín Oficial»

## ASISTENCIA TECNICA AL CONSUMIDOR

MADRID. (De nuestra Redacción.)—El «Boletín Oficial del Estado» publicó ayer, entre otras cosas, disposiciones concernientes a las cuestiones siguientes:

Hasta un total de ocho millones de pesetas podrá conceder la Dirección General de Comercio Interior, previa convocatoria de concurso público, para la adjudicación de estudios y colaboraciones en relación con el programa de asistencia técnica al consumidor, según una orden del Ministerio de Comercio.

Podrán presentarse las solicitudes, según resolución de la Dirección General de Comercio Interior, hasta las catorce horas

del próximo 17 de noviembre. Podrán presentarse cuantas empresas deseen y cumplan las condiciones que se señalan: elaboración de un proyecto sobre el montaje y funcionamiento del Instituto Nacional del Consumo, y colaboración con la Dirección General de Comercio Interior en la realización de programas de asistencia técnica al consumidor dentro de los campos de protección, información y formación y educación del consumidor.

Las instancias de solicitud para tomar parte en el concurso se presentarán en el registro de la Dirección General o en las Delegaciones y Subdelegaciones regionales de Comercio.

### Publicidad de Inversiones

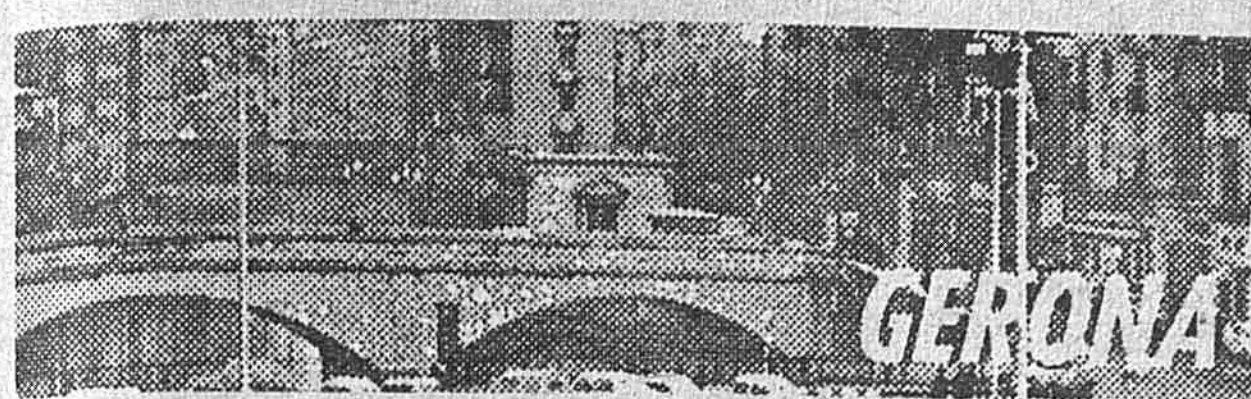
Una Orden del Ministerio de Hacienda, por la que se desarrolla el Decreto del pasado día 19 sobre publicidad de determinadas inversiones.

Señala la disposición que la Dirección General de Política Financiera será el órgano competente, con carácter general, para la concesión de la autorización previa de la publicidad de inversiones.

Las personas o entidades interesadas en hacer este tipo de publicidad, dirigirán su solicitud a la citada Dirección General o al Banco de España, según corresponda (en el caso de publicidad, a realizar por las Cajas de Ahorros, entidades de financiación y cooperativas de crédito),

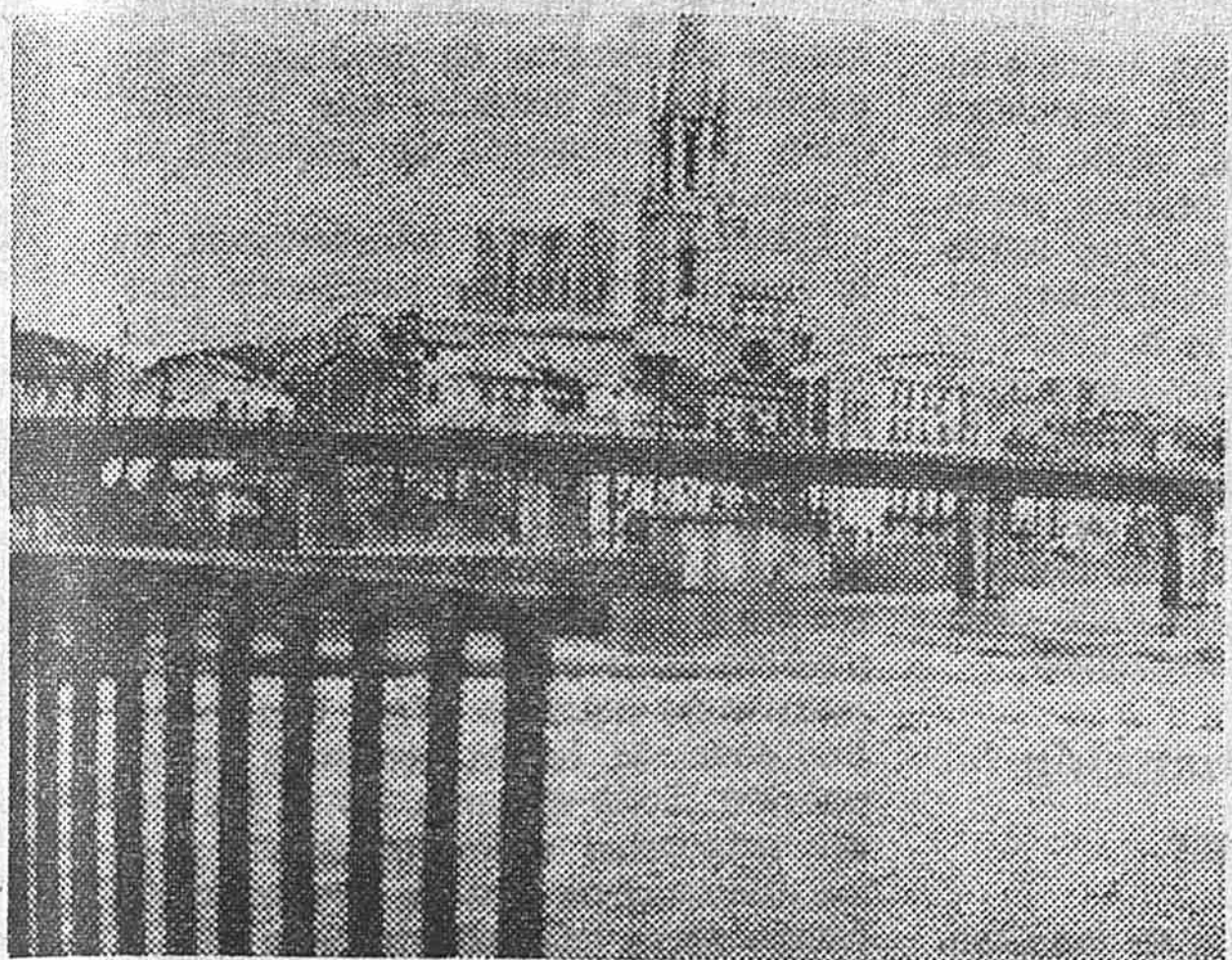


# Toda ESPAÑA es provincia



## La formación profesional, problema grave

EL MINISTERIO HA PROPUESTO UN PROGRAMA DE ACCION ESPECIAL



GERONA.—El tema de la Formación Profesional preocupa desde hace largo tiempo en esta provincia. Se afronta con decisión por autoridades y estamentos docentes, pero todavía no ha alcanzado la solución esperada y debida.

Pero está en camino. Eso es, al menos, lo que hay que pensar a la vista de la reunión que ha tenido lugar en el Gobierno Civil, con asistencia de los subdirectores generales de Extensión de la Formación Profesional, don Fernando Lanzaco Bonilla, y de Programación, don Francisco Soler Valero.

Como representantes de los municipios, estaban presentes el Alcalde de Girona y los de las ciudades cabeceras de comarca.

Del análisis de la precaria situación provincial en este nivel educativo, que no corresponde a las necesidades reales existentes en la actualidad, se llegó a la propuesta, por parte del Ministerio de Educación y Ciencia, de la puesta en marcha con carácter de urgencia, de un Programa Especial de acciones que permita la superación de este desfase inicial, sin perjuicio de la programación normal prevista para la provincia.

Naturalmente, ha de haber una colaboración estrecha entre el Ministerio y las correspondientes autoridades locales, a las que compete la iniciativa en cada caso, comprometiéndose a facilitar los locales adecuados, así como a estudiar y proponer la especialidad a impartir, de acuerdo con las necesidades de cada población y su comarca.

Como instrumento de acción, se crea la Gerencia del Programa Especial, asistida de una Comisión de Programa, supervisada por el delegado provincial del Ministerio.

Las Direcciones Generales de Programación e Inversiones y de Formación Profesional y Extensión Educativa destacarán asesores que se incorporarán a las tareas de la Comisión. Estas Direcciones Generales, en una segunda fase, proporcionarán el equipo docente necesario y atenderán a la contratación del profesorado correspondiente.

### La Cruz Roja, extraordinaria acción

Tema de actualidad en Girona es la actuación de la Cruz Roja, en ocasión de celebrarse la Fiesta de la Banderita y de rendir cuentas el doctor Tibau, presidente de la Asamblea Provincial, de lo realizado y conseguido a lo largo del último año.

La Cruz Roja cuenta con cinco ambulancias en la capital (se espera el urgente envío de otra) y de un total de 23 en toda la provincia. Es de destacar también la adquisición de seis lanchas motoras, que actuaron con brillante éxito el pasado verano en la Costa Brava.

Se ha puesto en marcha el programa de lucha antidiabética y, por vez primera en España, han funcionado en esta provincia colonias para niños diabéticos.

En las ferias y fiestas de Girona se ha instalado en una ambulancia un equipo radiofónico que conecta con el local de la Cruz Roja en la capital. Este es el primer paso para enlazar radiofónicamente las ambulancias con la sede central. Por cierto que están muy avanzadas las gestiones para que la Asamblea Provincial pueda contar por fin con locales propios en la ciudad. Dos conquistas finales de la Cruz Roja son la colaboración inestimable de casi cien soldados y la instalación de un puesto fijo de auxilio en carretera instalado en la Nacional II.

GONZALO GARRIDO

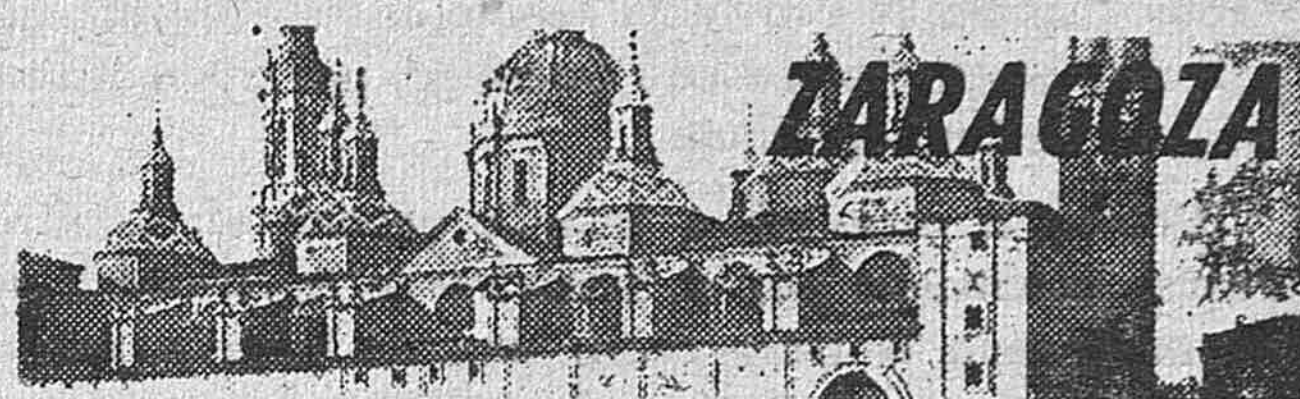
## PARA EVITAR LA CONCENTRACION DE INDUSTRIAS

Se trata de potenciar el desarrollo equilibrado de la región

ZARAGOZA.—Zaragoza, y con ella toda la región aragonesa, está tomando conciencia a marchas forzadas del momento crítico en que se encuentra su expansión económica, que en los próximos seis años se va a disparar de forma extraordinaria, impulsada primordialmente por la gran factoría que la Seat va a montar aquí. Es preciso prepararse a fondo y sin demora para hacer frente a los problemas de toda índole que esta expansión va a generar. Re ahí que, recientemente, el Alcalde de la ciudad don Mariano Horno Liria, junto con los técnicos municipales, se reuniera con los Alcaldes de los barrios periféricos de la capital para estudiar de forma seria y objetiva un vasto plan de infraestructura que se va a llevar a cabo en los mismos.

### Planificación

Por otra parte, estos últimos días se ha celebrado en la Casa de Economía Rural de Cogulla, sita en las afueras de la ciudad, el I Seminario Aragonés de Acción Regional, patrocinado por las entidades de ahorro y bancarías de la región, en colaboración con las autoridades, corporaciones, entidades y organismos de las tres provincias hermanas, en un esfuerzo mancomunado de trazar las líneas generales de una actuación conjunta para una planificación de todo Aragón. De la importancia y trascendencia de este Seminario es exponente el que fuera precisamente el director general de Planificación Territorial, don



Enrique Medina Fernández, quien presidiera el acto inaugural en representación del Ministro de Planificación del Desarrollo, acompañado de varios subdirectores generales del citado Departamento ministerial que posteriormente asistieron a varias reuniones, junto con el centenar largo de especialistas en la materia, que concurrieron a este primer Seminario, del que ahora se esperan grandes frutos.

En la misma línea de actuación, cabe destacar también la presentación que acaba de hacerse a los medios de difusión, del estudio «Datos para el desarrollo regional 1973», editado por la Organización Sindical y realizado por los Consejos Provinciales de Empresarios de las tres provincias aragonesas.

### Cabeceras de comarca

En el estudio se contienen datos objetivos y reales de la infraestructura, dotación de servicios, etc., etc. de las cabeceras de comarca y de los núcleos de expansión de Aragón, que son los siguientes: Barbastro, Monzón, Fraga, Huesca y Sabiñánigo, en la provincia de Huesca; Alca-

filz, Calamocha y Teruel, en esta provincia, y Borja, Calatayud, Caspe, Ejea de los Caballeros, Epila, Fuentes de Ebro, Gallur, Tarazona, Tauste y Zuera, en la de Zaragoza.

A propósito se ha omitido del libro el capítulo correspondiente a Zaragoza-capital, por estimar que sus datos son suficientemente conocidos, y porque de lo que se trata es de potenciar el desarrollo equilibrado de la región, procurando evitar la concentración de industrias en Zaragoza-capital.

El libro en cuestión viene a ser, pues, una guía informativa, en la que los empresarios, con una rápida ojeada, pueden hacerse una idea real y cabal de las posibilidades que ofrecen las distintas ciudades y villas aragonesas, declaradas cabeceras de comarca, o consideradas como núcleos de expansión industrial.

Se ha hecho una tirada inicial de 1.500 ejemplares, que se harán llegar a las más importantes empresas nacionales y extranjeras que pudieran tener posibilidades de instalarse en Aragón, en especial a las industrias auxiliares del automóvil, que puedan venir a la sombra de la factoría de Seat.

J. O.

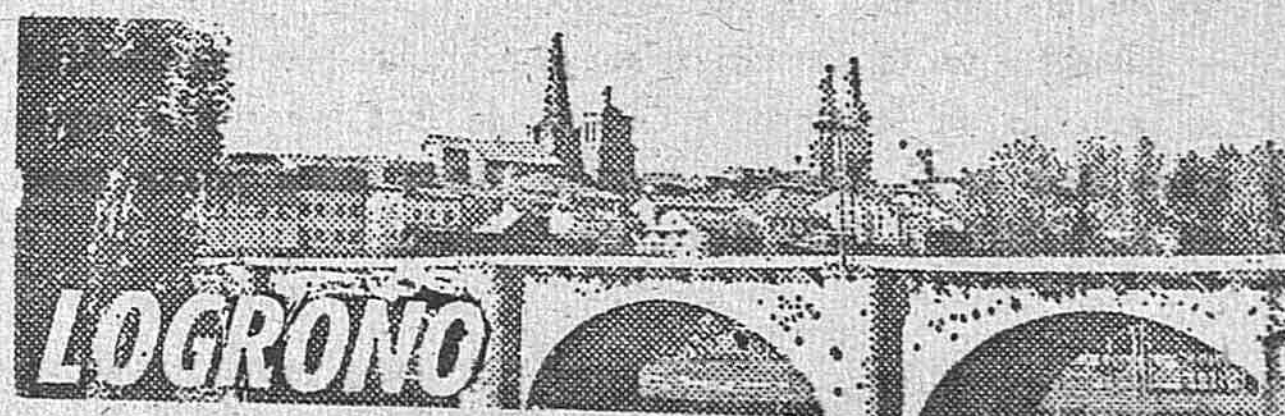
## 744 VIVIENDAS DE CARACTER SOCIAL

Las construye, en el Polígono de Lobete, la Obra Sindical del Hogar

LOGROÑO.—La Organización Sindical riojana, según manifestó el Presidente del Comité Ejecutivo del Consejo Sindical Provincial, don José Escrig Rosalén, ha propuesto la apertura de ayuda pro-damnificados en las catástrofes ocurridas días atrás en las provincias de Granada, Almería y Murcia, acordando trasladar esta iniciativa al Gobernador Civil de la provincia. Esta decisión ha sido tomada en la última sesión de dicho órgano. También, y a propuesta de la Presidencia, se acordó enviar un cariñoso telegrama de felicitación y adhesión al Jefe del Estado con motivo de sus Bodas de Oro Matrimoniales.

Se informó de haber sido concedida autorización por los Servicios Centrales Sindicales para la compra de un solar en Arnedo al objeto de construir la nueva Casa Sindical Comarcal, así como de las gestiones realizadas hasta el momento en relación con las nuevas Casas Sindicales Comarcales de Santo Domingo y Nájera.

Respecto al Polideportivo Sindical de Calahorra, recordó que se está gestionando su modo de



financiación a través de entidades de crédito.

Dio cuenta de la visita al Delegado de una comisión de la Junta Rectora de la ASVAT calahorrana (Asociación Sindical de Veteranos y Accidentados del Trabajo), y seguidamente, y junto con él, al Gobernador Civil, constatando el entusiasmo de los jubilados por conseguir un Hogar en su localidad.

### Viviendas

Se informó seguidamente sobre el grupo de 744 viviendas de carácter social que construye con urgencia la Obra Sindical del Hogar en el polígono de Lobete, estado de las obras y gestiones que se intenta hacer en orden a su futura adjudicación. Esto dio pie a la Presidencia para poner de relieve la

necesidad de solucionar el problema de la escasez de viviendas sociales en nuestra capital.

También se facilitaron datos sobre conciliación sindical relativos al pasado mes de septiembre: hubo 23 actos con avenencia, con otros tantos trabajadores afectados, que percibieron 267.123 pesetas en total. Y 15 actos sin avenencia, con 19 trabajadores implicados.

Finalmente, el Presidente hizo resumen de las instrucciones sobre las elecciones municipales por el Tercio Sindical.

Dentro del capítulo de personal se efectuó propuesta a favor de don Antonio Mur Castillo para ocupar el cargo de director provincial de Asuntos Económicos. Los miembros del Comité informaron favorablemente y por unanimidad.

EZQUERRO MARRODAN



La producción no ha evolucionado satisfactoriamente

## El potencial español de ganado ovino debe aprovecharse mejor

La emigración y la falta de pastores están planteando en la explotación de nuestro ganado ovino serios problemas a los que el Ministerio de Agricultura dedica una especialísima atención.

El tema ha sido tratado repetidas veces en ARRIBA, tanto en "Toda España es Provincia" como en esta misma página agrícola, y recientemente el pasado domingo, por Juan Ríos Suárez en las páginas de huecograbado.

Volvemos otra vez a insistir porque en la última rueda de Prensa convocada por el Ministro de Agricultura, el señor Allen- de ha tocado el tema como uno de los que más le preocupan.

"La producción de ganado ovino —dijo el Ministro— no ha registrado cambios sensibles durante los cuatro últimos años. En 1969, la producción fue de 117.000 toneladas, frente a 122.000,7 en 1972; teniendo en cuenta el potencial de nuestro país para la producción de ganado ovino, debemos reconocer que esta respuesta no nos satisface."

### Una respuesta positiva

Evidentemente, el problema socio-económico del campo tiene carácter relevante en la explotación del ganado ovino. La mecanización del campo

y aprovechamiento de barbechos han reducido los recursos tradicionales de gran parte del censo nacional. De conformidad con las previsiones

del III Plan de Desarrollo, es preciso modificar la actual reglamentación de Pastos, Hierbas y Rastrojeras, en aquellos aspectos que impiden la expansión del censo, dados los fundamentales cambios sociológicos experimentados. Es curioso recordar en estos momentos que nuestro país, no hace tantos años, «exportó» pastores a América del Norte y Australia.

«La creación de Complejos de Ganado Ovino —recordó el Ministro—, con un mínimo de 4.000 ovejas agrupadas; la reciente implantación de la prima al cordero de cebo precoz, tanto a nivel de matadero como de cebaderos de ciertas dimensiones, unido a los nuevos sistemas de explotación, mecanización del ordeño, etc., que reducen y dignifican la mano de obra, podrán paliar en gran parte la actual situación por la que atraviesa esta especie en nuestro país. La respuesta de los ganaderos a los nuevos planteamientos ha sido tan positiva que nuestros objetivos de creación de Complejos de Ganado Ovino de 200.000 cabezas anuales han sido rebasados.»

### Auténtica dimensión del pastor

Antes de pasar al tema de los Complejos de Ganado Ovino, la respuesta «técnica» al problema general, queremos recoger una opinión muy interesante, respecto a los pastores, elemento humano del que no se puede prescindir en cualquier planteamiento global. El doctor don Félix Pérez y Pérez declaraba a Juan Ríos Suárez:

«La idea de crear una Escuela Nacional de Pastores me parece sumamente acertada y viable. Es más, sería maravilloso que se hiciera realidad. Hay que dar a conocer a la sociedad actual la auténtica dimensión del pastor como hombre amante de la naturaleza y también responsable del ganado que guarda, de una de las ganaderías más rentables, cual es la ganadería extensiva. Hay que promover al pastor a una auténtica función pública que es, al menos para mí, mucho más que esa condición de simple asalariado. El pastor, cuya vocación casi franciscana para el ganado es indispensable, debe ser dignificado.»

«No, no se hundirá la ganadería ovina —y esto ya lo he dicho en las Cortes Españolas— porque faltan pastores, sino lo que sucede es que nuestra sociedad no ha comprendido la exacta realidad del pastor, toda esa dimensión humana que entraña, desde ser un auténtico filósofo de la naturaleza hasta el hombre capaz de atender a la ganadería en todos sus fenómenos naturales. Estoy con usted: al pastor hay que dignificarle. Sí; sería un gran acierto el crear la Escuela Nacional de Pastores.»

### Complejos de ganado ovino

Una vez recogida esta idea que no queríamos dejar pasar, volvamos al tema de los Complejos de Ganado Ovino. De su creación, de sus objetivos y de su funcionamiento, nos ha informado don Luis García García, subdirector general de la Producción Animal.

Los Complejos de Ganado Ovino fueron creados por orden ministerial de Agricultura de 19 de septiembre de 1972. Son agrupaciones de ganaderos que, reuniendo conjuntamente un mínimo de 4.000 ovejas, se comprometen al cebo en común de todos los corderos producidos, al desarrollo compar-



tido de un programa sanitario que afecte a todos los rebaños y a la aplicación igualmente de forma comunitaria de un plan de mejora genética de dichos efectivos.

Para ello, los Complejos cuentan con una asistencia técnica a cargo de especialistas en un intento de llevar por primera vez hasta el rebaño las nuevas tecnologías de producción, implantación de sistemas que intensifiquen la producción de recursos alimenticios, etc.

Igualmente, como consecuencia de la tipificación de los productos obtenidos en los Complejos, se habrá dado el primer paso para una comercialización correcta y la consiguiente revalorización de los productos.

En los Complejos de Ganado Ovino se trata de aprovechar aquellos factores tradicionales que tengan un valor positivo en la explotación de la oveja, rompiendo aquellos otros que vienen limitando de forma creciente su expansión. Todo ello a la luz de las nuevas exigencias socioeconómicas y de los imperativos que la evolución del campo viene imponiendo cada día.

### Nuevos sistemas de producción

El Ministerio de Agricultura, en resumen, pretende con estas agrupaciones, por una parte, fomentar unidades que por su dimensión o grado de tecnificación, permita una productividad y rentabilidad aceptable, y, por otra parte, establecer de forma indicativa, nuevos sistemas de producción.

No se trata, por lo tanto, de estructurar toda la cabaña nacional en agrupaciones de más de 4.000 ovejas, sino de abrir un nuevo camino que motive con estos nuevos planteamientos, la adaptación de la explotación ovina a las necesidades actuales.

Por ello se han programado Complejos que afectarán solamente a un millón de ovejas, equivalente al diez por ciento, aproximadamente, del censo español.

### Incentivos

Como incentivos para su puesta en marcha, el Ministerio ha establecido 240 pesetas por oveja para motivar la asociación y 150 pesetas destinadas a la asistencia técnica durante tres años, todo ello independientemente de las ayudas establecidas para las instalaciones de cebo, cercas, mejoras de pastos, etc.

La respuesta de los ganaderos ha sido tan positiva que en poco más de un año la situación es la siguiente:

Número de Complejos aprobados, 38; número de complejos en tramitación, 12. Total: 50. Número de ovejas asociadas, 328.060; número de ganaderos agrupados, 763; plazas de cebo, 147.444; incentivos, 128.000.000 de pesetas.

He aquí, en líneas muy generales, la respuesta que ha dado el Ministerio de Agricultura al problema de nuestro ganado ovino. Dado el reducido espacio de que disponemos, no podemos entrar en más detalles. Pero dejamos constancia de que la voz de alarma sobre la desaparición de las ovejas y de los pastores de nuestra geografía ha sido oída y que se están tomando las medidas oportunas.

Rafael CONTRERAS

## Junta extraordinaria de la UNACO

El pasado día 23 la Unión Nacional de Cooperativas del Campo celebró Junta general extraordinaria, presidida por su titular, don Domingo Solís Ruiz, al que acompañaban el director nacional de la Obra Sindical «Cooperación», don Francisco de la Caballería, y los secretarios de la Junta rectora y de la UNACO, señores Martínez de Torres y Pomares.

Inicialmente el señor De la Caballería informó sobre el anteproyecto de la nueva ley de Cooperación, sosteniendo un animado coloquio con los presidentes de las Uniones provinciales. Se estudió también la conveniencia de que dentro de las mencionadas Uniones se cree una sección que informe y asesore a las cooperativas del campo, que soliciten acogerse a los beneficios de la ley de Agrupaciones de Productores Agrarios.

Después del análisis presupuestario cerró el acto el presidente de la entidad, señor Solís Ruiz, haciendo especial hincapié en la conveniencia de fortalecer las Uniones y anunciando que el III Seminario Cooperativo Agrario —que se celebrará el próximo mes de diciembre en Madrid— estudiará, como tema monográfico, el problema de la comercialización y financiación.

Finalmente la asamblea se pronunció, por unanimidad, a favor de la petición de la medalla de oro de la Cooperación Agrícola española para don Jesús Durbán Remón, hasta hace pocos meses presidente de la UTECO y Caja Rural de Almería.

R. C.





## EL 65 POR 100 DE LOS VOTOS, A FAVOR DEL PARTIDO GUBERNAMENTAL

LISBOA, 29. (Especial para ARRIBA, por José Reis.)—«El país hizo un plebiscito de la política que desea ver continuada en el futuro», afirmó, frente a las cámaras de televisión, el domingo por la noche, el presidente de la Comisión ejecutiva de la ANP, doctor Elmano Alves. El significado de esta votación expresada por el mayor colegio electoral de toda la historia política portuguesa, constituido por más de dos millones de electores del Continente e Islas por cerca de un millón en el ultramar, va más allá de un elegir de diputados patrocinados por un agrupamiento político, para afirmarse como respuesta al voto de confianza pedido por el profesor Marcello Caetano. La votación del domingo pasado según las palabras del doctor Elmano Alves, «asegura la política del futuro».

Política que será la de un fortalecimiento constante de la unidad nacional, de reformas que conduzcan a un mayor desarrollo económico y social, y del perfeccionamiento de las Instituciones. En el aspecto socio-económico recordamos que en el próximo mes de enero entrará en vigor la ejecución. Al abandonar la oposición, en la fase final, la lucha electoral, pretendió dificultar la victoria de los candidatos de la ANP y conseguir el mayor número posible de abstenciones, para poder valorizar su campaña internacional y mejorar el apoyo de los países socialistas. Los números facilitados por el ministerio del Interior permiten una imagen ajustada de lo que se pensaba que sería el acto electoral. En las localidades tradicionalmente opositoras e incluso, de conocida influencia socialista y comunista, dieron un escaso porcentaje de votantes. En este caso están diversas zonas de la región de Setúbal y Ribatejo.

### Porcentajes

Las fuerzas de la oposición manifestaron su desacuerdo de la campaña electoral no compareciendo ante las urnas o haciéndolo con la lista tachada. Por eso, en los centros de influencia opositora, la ANP ha conseguido escasos porcentajes de votos, en contraste con otras regiones donde alcanzó porcentajes de setenta, ochenta y hasta noventa por ciento. Algunos centros industriales al no votar, reafirmaron su postura clásica de oposición. Mas considérese también que no todos eran anticaetanos: se incluyen los que después de estar en el censo

emigraron; los que se mudaron de una zona a otra; los cien mil militares que están en ultramar, y los «comodores».

El país votó sin listas y otorgó un porcentaje de un 65 por 100 de votos a favor de la ANP, media europea, según la afirmación del presidente de la Comisión ejecutiva de la ANP, característica festejada en la victoria de algunos partidos políticos. Vale la pena referirnos al caso de Mozambique: ha conseguido un porcentaje de 90 por 100 de votantes, destacándose especialmente las zonas rurales.

### «Casos azules» en Oriente Medio

## 7.000 HOMBRES, POR UN PERIODO DE SEIS MESES

NACIONES UNIDAS, 29. (Efe.)—El Consejo de Seguridad de las Naciones Unidas aprobó un proyecto de resolución concerniente a las fuerzas de emergencia de la ONU para supervisar el cese del fuego en Oriente Medio.

El proyecto de resolución, patrocinado por Australia, fue aprobado por catorce votos a favor y ninguno en contra. La República Popular China no participó en la votación.

La resolución aprobada manifiesta:

1. El Consejo de Seguridad aprueba el informe del secretario general de la ONU en cumplimiento de la Resolución 340 adoptada por el Consejo de Seguridad el 26 de octubre.
2. El Consejo de Seguridad decide que la fuerza de emergencia de la ONU debe ser establecida de acuerdo con el informe por un período inicial de seis meses y que deberá continuar en operación si fuera requerido por el Consejo de Seguridad.

El proyecto de resolución fue presentado a los 15 miembros del Consejo de Seguridad, durante las nueve horas y media de sesión privada para tratar detalles relativos al informe presentado por el secretario general de la ONU, Kurt Waldheim, concernientes a la composición y financiación de la nueva fuerza de emergencia de la ONU, encargada de supervisar el cese del fuego en Oriente Medio.

El informe presentado anoche por Waldheim a los miembros del Consejo de Seguridad se consideraba necesario que la fuerza de emergencia de la ONU cuente con el total de efectivos aproximado de 7.000 hombres, así como que el costo de dichas fuerzas durante seis meses en Oriente Medio ascendería a unos 30 millones de dólares.

Momentos antes de la votación, el representante de China, embajador adjunto Chuang Yen, dijo que su Gobierno no participó en la votación de otros tres proyectos de resolución anteriores, dos de ellos patrocinados por la Unión Soviética y Estados Unidos, y otro por ocho países no alineados y que en esta ocasión tampoco China participaría en el voto

## EL III EJERCITO EGIPCIO RECIBE PROVISIONES

### Resultado de la reunión militar egipcio-israelí

EL CAIRO, 29. (Efe-Reuter.) — Diez camiones egipcios que transportaban medicamentos y provisiones destinados al III Ejército egipcio, que se encuentra en la orilla oriental del canal de Suez, han atravesado esta mañana las líneas israelíes, ha anunciado en esta capital un portavoz de las Naciones Unidas.

El coronel Ake Bendrik, oficial de enlace de las Naciones Unidas, ha dicho en una conferencia de Prensa que se autorizó al convoy —el primero formado desde que la semana pasada quedó cercado en la orilla oriental el III Ejército egipcio— a pasar a través de las líneas israelíes después de haberse encontrado conductores de las Naciones Unidas para hacerse cargo de los camiones.

Dijo que los israelíes insistieron en que los camiones fuesen conducidos por miembros de la fuerza pacificadora de las Naciones Unidas que no han tomado posiciones a lo largo del frente del canal de Suez.

El coronel Bendrik añadió: «Por lo que sabemos, los primeros diez camiones egipcios salieron esta mañana desde un punto situado a treinta kilómetros al oeste de Suez.»

Preguntado por los periodistas acerca de si los israelíes estaban dentro de la ciudad de Suez, Bendrik contestó: «La única cosa que sabemos segura es que los egipcios están en Suez.»

El coronel Bendrik añadió que la tarea inmediata de la fuerza pacificadora de las Naciones Unidas es la de encontrar «dónde están las líneas entre los dos bandos».

Señaló que la determinación de las líneas existentes antes del «alto el fuego» del 22 de octubre es una cuestión política.

### Reunión militar egipcio-israelí

TEL AVIV, 29.—Jefes superiores militares de los Ejércitos israelíes y egipcio se reunieron en las primeras horas de ayer para discutir diversas cuestiones relacionadas con el alto el fuego en Oriente Medio —ha manifestado un portavoz militar de Tel Aviv—. Este es, que se sepa, el primer contacto directo habido entre los dos países desde hace

17 años.

Le reunión —dijo el portavoz— se efectuó en el kilómetro 101 de la carretera de El Cairo a Suez a la una y treinta hora local, correspondiente a las cero y treinta hora española.

Los jefes militares de ambas partes discutieron las líneas del alto el fuego, y los aprovisionamientos del tercer ejército egip-

cio, copado en la orilla de este canal, dijo el portavoz.

Le reunión —añadió— se efectuó bajo los auspicios de los observadores de las Naciones Unidas destacados en la zona para la supervisión del alto el fuego.

Israel dio su conformidad al envío de un convoy de cien camiones de abastecimiento, a través de sus líneas, con conductores de la fuerza de emergencia de las Naciones Unidas al volante.

Se acordó, también, en la reunión, mantener nuevas conversaciones pero no se fijó ninguna fecha. Esta primera reunión —siguió diciendo el portavoz— se desarrolló a unos ocho kilómetros de la ciudad de Suez.

### Amenazas soviéticas

NUEVA YORK, 29.—La Unión Soviética amenazó a los Estados Unidos con intervenir en ayuda del tercer ejército egipcio atrapado en la banda este del canal de Suez si Israel no permitía el reaprovisionamiento del mismo por un convoy especial de las Naciones Unidas, reveló hoy el «New York Times».

En un despacho desde Tel Aviv, el «Times» afirma que Israel cedió y dejó libre el paso después que los Estados Unidos ejercieron presión en tal sentido.

### Análisis

## Problemas de una negociación

Instalados los «casos azules» en la zona de los combates, ¿qué va a pasar ahora? El primer destacamento tiene una misión relativamente fácil: se trata de conseguir sea respetado el abastecimiento y evacuación de heridos de la ciudad de Suez. Después... En teoría, su cometido es el de mantener la tregua. Pero resulta difícil saber cómo unos centenares de soldados, aun con todo el respaldo de las Naciones Unidas, pueden imponerse a dos Ejércitos que en lo fundamental conservan su enorme potencial bélico. Por el momento, el objetivo máximo que se les asigna sería el de controlar una especie de «no man's land» a establecer entre egipcios e israelíes. Las tropas israelíes de la «task force» que atravesaron los lagos Amargos y crearon la cabeza de puente en la orilla occidental regresarían a la oriental, retrocediendo incluso hasta una distancia de quince kilómetros, y las tropas egipcias cuyo grueso sigue alineado frente a los desfiladeros del Sinai volvería a la orilla occidental. Aunque aparentemente esto deja la situación poco más o menos como estaba antes del 6 de octubre aparece una cierta ventaja para Egipto, que quedaría virtualmente dueño de las dos orillas del canal de Suez. Por tanto, podrían ser emprendidos los trabajos para su reapertura por las empresas alemanas y yugoslavas cuyos técnicos fueron llamados hace sólo unos días a El Cairo.

Esta delicada operación de reajuste del mapa militar no es fácil, y verosimilmente en la fangosa polémica que se ha entablado entre «halcones» y «palomos» en el seno del Gobierno de Golda Meir se está debatiendo este punto, y no sólo los errores de valoración del soldado árabe y la estrategia a aplicar de que se hacen responsables a los generales Dayan y Eleazar, cuya verbosidad les llevó a expresiones como las de que la acabarían en horas y que no pararian hasta romperles los huesos a los egipcios y los sirios. Los dirigentes políticos tienen que hacer un balance mucho más grave para Israel que el de unos avances territoriales que van a esfumarse con el acuerdo soviético-americano.

En efecto: en el plano interno pesan las elevadas pérdidas humanas, la situación de la economía y el aislamiento diplomático de Israel. Diez mil bajas en veinte días, dos mil millones de dólares en material destruido y en falta de producción y la catarata de rupturas de relaciones diplomáticas y el distanciamiento de los Gobiernos de Gran Bretaña y Francia son el precio de las bravatas de Dayan. Se comprende que el vicepresidente, Yigal Allon, y el ministro de Justicia, Saphiro, deseen fijar responsabilidades y prevenir eventuales torpedeamientos de las negociaciones. Como los que se registraron después de dos «altos el fuego» ordenados por el Consejo de Seguridad, con el solo objetivo de que Dayan pudiera adornarse con la conquista de Suez e Ismailia. Que no fueron conquistadas porque otra vez se equivocaron sobre la capacidad de resistencia de los soldados y de la defensa territorial egipcia y sobre la incondicionalidad del apoyo norteamericano.

Suponiendo que el clan de los «halcones» quede neutralizado en Israel, queda abierto el camino para las verdaderas negociaciones, a través de un largo proceso, comenzando por la retirada de los territorios ocupados en 1967. Es posible que haya que hacer concesiones mutuas, pero si Israel no cumple la resolución 242 habrá dejado pasar una oportunidad de verdadera paz, como la dejó perder, por su arrogancia, en 1967. El inconveniente es que también en esta ocasión en Tel Aviv hay oposición a que las negociaciones sean realizadas bajo los auspicios de la ONU o mediante la misión de un representante, como era Gunnar Jarring. El segundo escalón de los «halcones» militares es el de los «halcones» políticos que mantienen la vieja fórmula de negociaciones directas con cada país árabe. Esto es jugar con fuego, y el tiempo no está a favor de los israelíes. No siempre van a encontrarse con un Presidente Sadat tan duro a la hora de poner en pie la voluntad de combate de su pueblo como sereno para saber cuál es la hora de la negociación.

J. L. GOMEZ TELLO



# CONFIANZA ARABE EN UNA VICTORIA POLITICA

## SE APUNTA LA POSIBILIDAD DE UN ACUERDO SECRETO SOVIETICO-NORTEAMERICANO

BEIRUT, 29. (Por Francisco Rubiales, enviado especial de Efe.)—Mientras que en el mundo occidental se experimenta satisfacción por las reuniones sostenidas entre militares egipcios y judíos, en el mundo árabe existe una mezcla de decepción y optimismo que denotan confusión. Todos creen en los actuales caminos de la paz. La «fuerza de urgencia» creada por las Naciones Unidas está en las líneas de fuego. La paz es hoy un hecho. Es hora ya de hacer el balance de una guerra costosa en vidas humanas, sacrificios y dinero. La situación en los frentes es sensiblemente peor para el bando árabe que la que poseían antes del «alto el fuego», el día 22 de octubre. Hoy pudo saberse la táctica que empleó Israel para fortalecer sus posiciones en la orilla occidental del Canal cuando el «alto el fuego» era demasiado reciente para ser respetado. La mitad del Ejército infiltrado se dividió en pequeñas unidades apoyadas por dos o tres carros de combate mientras que la otra mitad avanzaba con toda precaución. Las unidades israelíes divididas contaban con extraordinaria movilidad, atacando a los egipcios en varios lugares a la vez e impidiéndoles un reagrupamiento en la zona. La noche del día 22 fue decisiva para el control del Canal.

### Frente egipcio

Hoy, cuando las posiciones a negociar parecen ya estables y definitivas, Israel controla la orilla occidental del Canal, desde la carretera de Ismailia a Suez, es decir, casi la mitad de la ruta navegable. Su Ejército está perfectamente equipado y reforzado con tropas frescas. Por parte egipcia, el tercer Ejército se encuentra en dificultades, aislado en la orilla oriental del Canal. Según Tel Aviv, el «alto el fuego» ha salvado la vida a 20 egipcios «sin esperanza», sin agua y sin moral. Lo que en un principio fue una cabeza de puente israelí montado como «golpe de propaganda», hoy es tierra africana ocupada. La operación, a juicio de los expertos, merece todas las alabanzas militares por su perfección matemática.

Pese a esa ventaja de «última hora», Egipto tiene sus banderas sobre la línea de Bar Lev, calificada de inexpugnable por los estrategas desde el momento en que fue tomada en otra operación militar que pasará a la Historia de las armas. Cuarenta minutos de bombardeo artillero sobre las fortificaciones e inundación de humo, precedieron a la infantería egipcia que, en oleadas sucesivas y con grandes pérdidas, logró entrar en el cemento y entablar combate cuerpo a cuerpo.

Más de quinientos prisioneros israelíes fueron capturados ese día, el día que el mundo árabe, pasara lo que pasara después, venció la guerra de su propio miedo.

### Frente sirio

Los sirios también ganaron un prestigio definitivo ante sus propias limitaciones al penetrar en el Golán y desalojar a Israel de las tierras conquistadas. Los combates fueron allí más crueles y se llegó al cuerpo a cuerpo en muchas ocasiones. Israel echó después todo el peso de su potencia militar sobre el frente del Golán y los sirios, ayudados por marroquíes e iraquíes, retrocedieron. Las líneas actuales son

ventajosas para Israel, que posee una cuña en la ruta hacia Damasco, cuya punta de lanza está a sólo 34 kilómetros de la capital siria. Sin embargo, esa punta difícilmente podría resistir el ataque de Siria y el «alto el fuego» sorprendió a los israelíes en retirada.

La guerra aérea cobró una ferocidad inusitada en el frente sirio, merced a la eficacia de los «Sam-6». En mi visita a ese país, un funcionario del Gobierno me describió con toda suerte de detalles y con visible entusiasmo un ataque aéreo realizado por diez aviones de Israel: «Volieron sólo dos, y una estaba tocado. Los nuestros lanzaron sólo 32 cohetes, que silbaban y dejaban atrás una hermosa estela blanca.»

### Victoria política

«L'Orient-Le Jour», matutino de Beirut, resume hoy la situación con estas palabras: «La victoria política es posible.» Israel no puede gozar de sus victorias militares relativas porque ha terminado la guerra solo «con los Estados Unidos y sus muertos». Veinte países africanos han escapado de su órbita diplomática, Europa Occidental le señala como causante de su penuria en carburantes, y los mismos Estados Unidos han comprendido —especialmente el ciudadano medio— que la intransigencia y orgullo de Israel puede llevar al mundo hacia la catástrofe nuclear. Ninguna tierra nueva será incorporada a Israel después de esta guerra. Con toda probabilidad perderá terreno y enterrará con dolor a sus víctimas, infinitamente más numerosas que en 1967. Los balcones de Israel se sienten señalados y acusados por las viudas y las madres solitarias. La inmigración quedará mermada por una larga temporada. Abba Eban, interpretando el momento como «la hora de las palomas», apareció en pantalla y lanzó un plan de paz sin orgullo que lleva consigo la retirada a las fronteras del 67 con algunas dis-

posiciones de seguridad. Definitivamente, el mundo ha cambiado y es hora de pensar en la paz, una paz que no lleve en germen otra guerra. Dayan, acorralado, hubiera querido y podido reivindicar su nombre con la aniquilación del Tercer Ejército egipcio, pero no le han dejado las grandes potencias. Hasta la arrogancia de las armas es limitada.

### La paz posible

Nixon ha dicho que las condiciones para una paz después de esta guerra son mejores que nunca. Puede que cuando decía esas palabras estuviera pensando en los 10.000 millones de dólares que le han costado a Israel esta guerra de veinte días.

De todas formas, las vías trazadas para la paz llevan consigo un peligro inédito que no deja de preocupar en todo el mundo. Los observadores desarmados soviéticos y norteamericanos que estarán presentes en la zona de los conflictos, representan un considerable riesgo. La Prensa árabe, aunque apunta la posibilidad de un acuerdo secreto soviético-norteamericano, no deja de resaltar el riesgo de confrontación directa, especialmente cuando hay tropas en la zona.

La batalla diplomática comenzará en breve a mostrar sus frutos. Tres puntos son de destacar en el cuadro: el canal de Suez que la URSS quiere utilizar, el bloqueo del estrecho de Bab el Mandeb, que los árabes pueden realizar, y el petróleo que todos quieren poseer.

El problema palestino queda como único punto negro. Irresoluble por diversas circunstancias, el asunto de Palestina deberá ser tratado con especial delicadeza por los negociadores. Los fedayines siguen luchando en el sur del Líbano. Ayer derribó un helicóptero israelí que sobrevolaba el Golán. Su presencia en el Líbano aporta una tensión perenne al ambiente de este país.

### Boicot petrolero a USA y Holanda

BEIRUT, 29. (Efe-AP-Reuter.)—Arabia Saudita ha embargado los embarques de petróleo destinados a Holanda, según informó esta noche Radio Riyadh, y ha dado comienzo también a la prohibición de exportar petróleo a los Estados Unidos.

Arabia Saudita es la sexta nación árabe que anuncia una prohibición sobre embarques de petróleo a Holanda, país que obtiene del mundo árabe casi las dos terceras partes de sus importaciones de petróleo.

Los países árabes han acusado a Holanda de apoyar a Israel en la guerra de Oriente Medio.

# AYUDA ESPAÑOLA PARA LAS VICTIMAS DE LA GUERRA

## Medicamentos por valor de cinco millones llegarán mañana a El Cairo y Damasco

EL CAIRO, 29. (Del enviado especial de ARRIBA y Pyresa, Diego Carcedo.) — En la noche del martes al miércoles es esperado en el aeropuerto de El Cairo un avión cargado de medicamentos que el Gobierno español envía para las víctimas de la guerra. La noticia ha sido comunicada a las autoridades egipcias por el embajador de España, don Manuel Alabart Miranda. El aparato, cuya hora de arribo todavía no ha sido fijada, pasará antes por Damasco, donde también descargará socorros para los heridos sirios. Se trata de un «Caravelle» de la Compañía privada Transeuropa, fletado en vuelo especial bajo los auspicios de la Cruz Roja. Las dificultades que existen para la navegación aérea en la zona harán que la escala sea muy breve. Los medicamentos enviados desde Madrid están valorados en cinco millones de pesetas.

Esta mañana las calles parece que han recobrado su aspecto normal. Tres días seguidos de fiestas han devuelto a la gente las energías perdidas durante el Ramadán. Visité muy temprano a un amigo y por primera vez en tres semanas me recibí de pie en el umbral de la puerta. Otros días se encontraba apoltronado en un sillón. Pero la dura abstinencia impuesta este mes por el Corán, alterada sólo por los copiosos banquetes nocturnos, ha concluido y todo el mundo se muestra plétórico de vitalidad. Uno puede encender tranquilamente el cigarrillo sin temor a molestar y ya no importa que le vean refrescándose con un helado a la orilla del Nilo.

### Encuentro entre generales egipcio e israelí

Ha finalizado el Bairán y también puede decirse que se ha acabado la guerra. Los frentes están tranquilos, lo cual no excluye, como es lógico, la existencia de algunos combates aislados. Los Cascos Azules lanzan destellos pacificadores tras las dunas del desierto. Dos generales, uno israelí y otro egipcio, se estrecharon la mano en el kilómetro ciento uno de la carretera de Suez a El Cairo. No es la paz aún, mas por algo se empieza. El escenario de la entrevista, cuyos protagonistas no pudieron por menos que exhibir una ensayada frialdad, había sido preparado por los observadores de la ONU: Una tienda de campaña, una mesa, dos sillas plegables y algunos refrescos que los cronistas del acontecimiento olvidaron de reseñar. El tema de conversación fue el «alto el fuego». Como primera medida, las tropas neutrales enviadas por el Consejo de Seguridad intentarán que cada bando vuelva a las posiciones que ocupaba hace una semana. La ciudad de Suez no ha caído, como señalaban algunos despachos de Tel Aviv, así que los israelíes tendrán que replegarse por ese lado. Estaba previsto un segundo envío de plasma, agua y medicamentos. Cien camiones amarillos, enarbolando la bandera de las Naciones Unidas, esperan luz verde para pasar. Sin embargo, en el último momento los israelíes se han vuelto atrás: Los heridos no serán evacuados hasta tanto El Cairo y Damasco no faciliten a la Cruz Roja la lista de prisioneros.

Jerusalén, escasa de brazos, desea recuperar cuanto antes a sus hombres. La Prensa israelí, según recogen aquí algunos despachos triunfalistas, calcula que el número de víctimas hebreas rebasa los diez mil.

La esposa del Jefe de Estado egipcio ha visitado repetidas ocasiones los hospitales donde se alojan los heridos y esta mañana también se permitió el acceso a la Prensa extranjera. Los oficiales que acompañaban a los informadores en el rápido recorrido por las salas mostraban una significativa inclinación a culpar en cada caso a las armas norteamericanas: «De un obús norteamericano» repetían.

### Nuevos ministros

El Presidente ha nombrado a un nuevo ministro para la reconstrucción y a un viceministro de la juventud. Ante el ingeniero Ahmed Osman se abre una importante tarea: «Sacar de los escombros y devolverles su antiguo esplendor a las tres ciudades importantes del Canal: Port Said, Ismailia y Suez.

Aj mismo tiempo, para el doctor Abdel Hamid Hassan comienza un delicado trabajo, cual es el intentar mantener entre las impulsivas masas juveniles un difícil espíritu de victoria. Cuatro guerras seguidas son muchas guerras. Sobre todo cuando todo hace temer que quizás sea necesaria una quinta.

# SHAPIRO INSISTE EN SU DIMISION

## GOLDA MEIR PODRIA OCUPAR TAMBIEN LA CARTERA DE JUSTICIA

TEL AVIV, 29. (Efe-Reuter.)—La primer ministro israelí, Golda Meir, se hará cargo, posiblemente, de la cartera de Justicia, si se produce la dimisión del actual ministro, Jacob Shapiro, anunciada por él mismo hace unos días.

Fuentes del Partido Laborista han indicado que la señora Meir desempeñaría el ministerio de Justicia hasta que se celebren las elecciones del próximo 31 de diciembre.

Shapiro, presionado por algunos miembros del partido, va a presentar, al parecer, su dimisión tras la declaración de la primer ministro, Golda Meir, de que el actual ministro de Defensa, Moshe Dayan, gozaba de toda su confianza y, por tanto, no aceptaba las acusaciones formuladas en su contra por el ministro de Justicia, Shapiro, que pretendía la dimisión de Dayan por los «errores y omisiones» cometidos antes de la guerra de Oriente Próximo.

Haim Zadok, presidente del Comité de Asuntos Exteriores y Defensa parlamentaria, está considerado como el candidato más acertado para sustituir a Shapiro.



## Inminente racionamiento del combustible

### SE ESTUDIA UNA LEGISLACION DE EMERGENCIA FRENTE A LA CRISIS

LONDRES, 29. (Del corresponsal de ARRIBA y Pyresa, Antonio Parra.)—La noticia que está en la calle en Inglaterra, el tema sobre el que todo el mundo habla, son los racionamientos de gasolina. A medida que transcurren los días, la inminencia de tales racionamientos es cada vez más inmediata. Holanda, según las últimas informaciones recibidas, ya los ha introducido. Aquí es previsible que Whitehall ordene la implantación de medidas similares a las adoptadas por el Gobierno de Amsterdam. Al propio tiempo, se está estudiando la elaboración de una legislación de emergencia para hacer frente a la crisis de combustible. Y tal es la preocupación de mister Heath a este respecto, que parece inminente el nombramiento de un ministro especial, encargado de tomar cartas en el asunto. No existe, de momento, una terminología en uso que delimite y defina las funciones del encargado de esta cartera, pero se especula con la posibilidad de que el hombre que ponga Heath al frente del mismo sea uno de los «altos cargos» de su Gabinete, y de que el nuevo ministerio se llame «ministerio de la Energía».

### Invierno de restricciones

Por lo general, los ingleses parecen dispuestos a entrar en un invierno de restricciones de combustible, de cortes en el suministro del fluido eléctrico y de una posible huelga minera, con resignación y entereza de ánimo. En un programa de televisión, un célebre comentarista de actualidad proponía a los ingleses el acostumbrarse a vivir «con el depósito de gasolina medio vacío» y a conducir con el acelerador siempre a medio gas. El país ha demostrado tener buenas tradiciones para enfrentarse a este tipo de situaciones de emergencia, a estos tiempos de estrechez. Por eso, la mayor parte de los británicos se muestran seguros y convencidos de que si cierran un poco las espigas de las gasolinas no por eso se va a hundir el mundo.

De todo ello se infiere que la carestía de combustible, aunque importante, y un verdadero revés para los planes antiinflacionistas del programa gubernamental para controlar la subida de los precios y de los salarios, será al fin superable, e incluso puede comportar efectos beneficiosos, ya que quizá sirva para convencer a la Trade Unions de que es necesaria su colaboración con el Go-

bierno, si se quiere salir del rioto.

### Críticas a Douglas Home

Al hilo de la cuestión, merece la pena traer a cuento las aceradas críticas de que ha sido objeto el ministro de Asuntos Exteriores británico, sir Alec Douglas-Home, por sus conatos de intervención pacificadora en el conflicto de Oriente Medio, y que, según algunos comentaristas, para muy poco han servido, ya que Gran Bretaña carece de la importancia económica y política con que contaba antes. Pero esto parece haberlo olvidado sir Alec, que quiso el otro día por sí solo clavar una pica en Flandes. El comentarista político del «Mirror» nos contaba ayer cómo le movía a risa la presuntuosa foto del ministro conversando con Henri Kissinger en el «reservado» para personas muy importantes del aeropuerto de Heathrow. A ojos del comentarista esta es la foto más estúpida que se ha publicado en Inglaterra desde hace mucho tiempo. Porque Gran Bretaña carece de predicamento por sí sola para intentar mediar en el conflicto.

## CONMEMORACION DE LOS CINCUENTA AÑOS DE LA REPUBLICA TURCA

### EL MINISTRO DE OBRAS PUBLICAS PRESIDE LA DELEGACION ESPAÑOLA

ANKARA, 27. (Efe.)—Con la ofrenda de una corona de flores ante el mausoleo de Héroe Nacional Mustafá Kemal Atatürk, por el Jefe del Estado, Fahri Korutürk, comenzaron hoy en Ankara los actos conmemorativos del cincuenta aniversario de la creación de la República turca.

Unas sesenta Delegaciones de otros tantos países, entre las que se encuentra la española presidida por el Ministro de Obras Públicas, Gonzalo Fernández de la Mora, han sido invitadas a estas celebraciones por el Gobierno turco, que ha querido dar un especial relieve a este quincuagésimo aniversario de la fundación del moderno Estado turco.

Después de rendir tributo a su vez al Padre de los Turcos, los jefes de las Delegaciones extranjeras presentaron sus cartas credenciales al Presidente de la República en la sede de la Asamblea Nacional.

Entre las personalidades oficiales ocupaba un lugar destacado Bulent Ecevit, jefe del partido vencedor en las recientes elecciones parlamentarias, el partido republicano del pueblo (centro-izquierda). Ecevit fue designado, el sábado pasado, para formar Gobierno por el Presidente de la República.

# ISRAEL INTERRUMPE EL OLEODUCTO DE SUEZ

## Tres helicópteros egipcios fueron derribados ayer

TEL AVIV, 29. (Efe, UPI, AFP, Reuter.) — Las fuerzas israelíes han ocupado algunas secciones del oleoducto Suez-El Cairo, cortando el suministro de petróleo desde los campos petrolíferos del golfo de Suez a la capital egipcia, según informa el periódico israelí «Davar».

El oleoducto, que mide 144 kilómetros, ha sido utilizado desde la guerra de 1967 para transportar 11 millones de toneladas anuales de petróleo desde los yacimientos egipcios de Al Morgan, situados bajo el agua en el Golfo.

Los petroleros llevaban el petróleo hasta la ciudad de Suez y desde allí era enviado a la refinería de Mostdar, en las agueras de El Cairo.

El periódico israelí ha añadido que las tropas de Israel, situadas en la orilla occidental del canal de Suez, se habían apoderado también de una estación de energía eléctrica, un complejo químico y un centro de industria petrolífera en la zona de Suez.

### Tres helicópteros derribados

Tres helicópteros egipcios fueron derribados durante la noche por la aviación y la defensa antiaérea israelíes en el sector de Ras-Massala, en la región sur del canal de Suez, ha anunciado esta mañana un portavoz militar israelí.

El portavoz dijo que varios helicópteros egipcios habían intentado, hacia la una de la madrugada, hora local, penetrar en el sector de Ras-Massala, franqueando las posiciones israelíes.

### Delimitación de líneas en el frente sirio

Observadores militares de la ONU prosiguieron ayer domingo la delimitación de las líneas de «alto el fuego» en el frente sirio en la más tranquila calma.

Recién afeitados, con sus uniformes caquis impecables, corbatas azules celestes, los observadores contrastaban con los soldados israelíes que les escoltaban hacia el frente.

Los observadores trabajaron a ambos lados de las líneas a distancias pequeñas.

Según un comandante noruego, han tenido una «cooperación total» por parte de las fuerzas israelíes y sirias. Centenares de posiciones han sido marcadas desde el sábado. «Anotamos las posiciones de todo lo que vemos: carros de combate, hombres, otros vehículos...», indicó el comandante.

Los vehículos blancos de los observadores llevan en grandes letras negras las siglas de las Naciones Unidas, pintadas en las puertas. Forman parte de un convoy de tres vehículos israelíes con soldados en uniforme de combate que llevan armas automáticas ligeras.

### Retirada de tropas iraquíes

«An Nahar», periódico libanés, generalmente bien informado, dice hoy que las tropas iraquíes del frente sirio han comenzado a regresar a sus cuarteles en Irak.

Según círculos diplomáticos de Bagdad, las tropas iraquíes estacionadas en el frente sirio se están retirando y regresando a sus acuartelamientos de Bagdad y otros lugares en Irak.

Los sirios pidieron a los iraquíes que retrasasen la marcha, pero los iraquíes insistieron en retirarse, debido a la tregua, añade el periódico.

### Listas falsas, según El Cairo

El diario egipcio «Al Ahram» acusa en su edición del lunes a Israel de haber recurrido a una estrategia para aumentar arti-

ficialmente sus listas de prisioneros egipcios. «Al Ahram» escribe que las tropas israelíes instaladas en la margen occidental del canal de Suez han secuestrado a numerosos paisanos egipcios que habitaban esta región, llevándoles a la margen oriental. Una vez realizada esta operación, el diario cairota dice que los israelíes han hecho pasar a estos paisanos por soldados hechos prisioneros en combate. «Al Ahram» concluye diciendo que Israel puede presentar así un número exagerado de prisioneros.

### Acusación siria

La misión siria en Ginebra acusó ayer, domingo, a Israel de haber cometido un «crimen de guerra», y pidió al Comité Internacional de la Cruz Roja que iniciara una investigación, según han manifestado fuentes de la Cruz Roja.

La protesta siria se refería a un reciente artículo aparecido en el diario francés «Le Monde» atribuido a fuentes israelíes, en el que se decía que las fuerzas de Israel habían obligado a los prisioneros de guerra sirios a conducirlos a través de una zona minada en los Altos de Golan durante la guerra.

## ASSAD AMENAZA CON REANUDAR LA LUCHA

### SI NO SE CUMPLEN LAS ESPERANZAS SIRIAS EN LAS NEGOCIACIONES

DAMASCO, 29. (Efe-UPI.) — El Presidente sirio, Hafez Assad, ha dicho a última hora de hoy que si no se ven realizadas las esperanzas sirias en las negociaciones políticas subsiguientes al cese de las hostilidades en el Oriente Medio «volveremos a la lucha armada».

El dirigente sirio, de cuarenta y nueve años, se dirigía al país en un discurso pronunciado a través de la radio y de la televisión de media hora de duración. Ha sido su primera alocución pública pronunciada desde que Siria aceptó el «alto el fuego», el 24 de octubre, dos días después de que lo impusiera el Consejo de Seguridad de las Naciones Unidas.

«Estamos actualmente librando la fase de lucha política con el mismo valor, confianza y gran aptitud con que libramos la lucha armada estos últimos días», ha dicho Assad.

«Si nuestra lucha en esta fase no ve cumplidas nuestras esperanzas, volveremos a la lucha armada y reanudaremos la batalla con todas nuestras fuerzas hasta alcanzar nuestro objetivo», añadió Assad.

### Plan de paz USA-URSS

BEIRUT, 29.—Retirada judía del Sinaí, «zonas de seguridad» para Israel en el Golán y creación de un Estado palestino, parecen ser los tres puntos más destacados de un supuesto proyecto de paz apadrinado por rusos y norteamericanos, de acuerdo con lo que dice el periódico libanés «Al Nahar», en su edición de hoy, lunes.

Las grandes líneas de este proyecto, que el enviado especial del citado periódico en El Cairo atribuye a «fuentes seguras», prevén la retirada de Israel del Si-

Las mencionadas fuentes dijeron que el Comité de la Cruz Roja había confirmado el recibo de la nota siria, y la había trasladado a sus expertos legales para estudiar si dicho acto era una violación de las convenciones de Ginebra para la protección de prisioneros.

### Reapertura del aeropuerto de El Cairo

El aeropuerto internacional de El Cairo ha sido parcialmente abierto hoy al tráfico aéreo.

Se ha registrado cierta actividad en el aeropuerto de El Cairo con los vuelos de Egypt Air y de algunas otras compañías aéreas árabes.

El aeropuerto, cerrado el 6 de octubre, a consecuencia de las hostilidades, fue abierto una primera vez el lunes pasado, durantes unas horas, y después de volvió a clausurar.

### Un hermano de Sadat, muerto en la guerra

El hermano menor del Presidente Sadat de Egipto murió en el campo de batalla en los primeros días de la guerra de Oriente Medio.

El periódico «Sunday Times» informa que el capitán Abd El Sadat, de veintidós años, piloto de un avión «Mig», murió al ser abatido su aparato en el frente del Sinaí.

La información ha sido divulgada ahora porque en Egipto se impuso rigurosa censura sobre esta sensible baja. Los corresponsales del «Sunday» llegado ayer a Londres, han dado a conocer los pormenores, pero no citan la fuente de su información.

## ASSAD AMENAZA CON REANUDAR LA LUCHA

### SI NO SE CUMPLEN LAS ESPERANZAS SIRIAS EN LAS NEGOCIACIONES

DAMASCO, 29. (Efe-UPI.) — El Presidente sirio, Hafez Assad, ha dicho a última hora de hoy que si no se ven realizadas las esperanzas sirias en las negociaciones políticas subsiguientes al cese de las hostilidades en el Oriente Medio «volveremos a la lucha armada».

El dirigente sirio, de cuarenta y nueve años, se dirigía al país en un discurso pronunciado a través de la radio y de la televisión de media hora de duración. Ha sido su primera alocución pública pronunciada desde que Siria aceptó el «alto el fuego», el 24 de octubre, dos días después de que lo impusiera el Consejo de Seguridad de las Naciones Unidas.

«Estamos actualmente librando la fase de lucha política con el mismo valor, confianza y gran aptitud con que libramos la lucha armada estos últimos días», ha dicho Assad.

«Si nuestra lucha en esta fase no ve cumplidas nuestras esperanzas, volveremos a la lucha armada y reanudaremos la batalla con todas nuestras fuerzas hasta alcanzar nuestro objetivo», añadió Assad.

### Plan de paz USA-URSS

BEIRUT, 29.—Retirada judía del Sinaí, «zonas de seguridad» para Israel en el Golán y creación de un Estado palestino, parecen ser los tres puntos más destacados de un supuesto proyecto de paz apadrinado por rusos y norteamericanos, de acuerdo con lo que dice el periódico libanés «Al Nahar», en su edición de hoy, lunes.

Las grandes líneas de este proyecto, que el enviado especial del citado periódico en El Cairo atribuye a «fuentes seguras», prevén la retirada de Israel del Si-

naí, negociándose a continuación el establecimiento de zonas desmilitarizadas. Charm-el-Cheikh, si no llega a un acuerdo, sería colocado bajo control internacional. Respecto al Golán, fuerzas internacionales se encargarían de la observación de las alturas y de las mesetas, que serían consideradas como «zonas de seguridad» un Estado palestino, que estaría de Israel. Finalmente se crearía territorialmente constituido por el Cisjordania, Gaza y la parte ocupada de Jerusalén.



# EL GOBIERNO INTERVIENE LA UNIVERSIDAD ESTATAL

## ● Un estudiante español resultó muerto mientras preparaba una bomba de gran potencia

MONTEVIDEO, 29. (Efe.)—Un centenar de personas, entre las que se encuentran las principales autoridades universitarias, se hallan aún arrestadas y confinadas en unidades militares en el marco de las medidas de seguridad.

### La Universidad, ocupada

Mientras tanto, efectivos militares siguen ocupando todos los recintos universitarios a la espera que el Ministro de Educación y Cultura y sus asesores determinen el nuevo marco legal que facultará la reapertura de los cursos de la universidad de la república, única y estatal.

Entre los detenidos se encuentra el rector, Samuel Lichensztein; los decanos de ocho de las diez facultades; el decano interino de la Facultad de Medicina, varios componentes del «Consejo Directivo Central» de la Universidad y docentes y estudiantes que se hallaban en los locales docentes cuando los efectivos militares procedieron a cercarlos e inspeccionarlos el sábado por la tarde.

Horas antes, en el interior de la Facultad de Ingeniería, un estudiante español de veintidós años —Marcos Caridad Jordán— murió trágicamente al explotar una poderosa bomba que estaba preparando.

Ayer, domingo, el Gobierno dispuso la suspensión de todos los cursos y actividades administrativas de la Universidad, con la sola excepción que la atención médica a los enfermos internados en el hospital de clínicas «Manuel Quintela», dependiente de la Facultad de Medicina.

La decisión gubernamental determinó también la intervención de la Universidad estatal y la detención de los componentes del «Consejo Directivo Central» (el rector, los diez decanos, y otros nueve docentes). Estos últimos son presuntamente responsables ante el Gobierno de la comisión de delitos penales, entre ellos el de la colaboración o encubrimiento de las actividades subversivas. El decreto del poder ejecutivo en sus considerandos acusa directamente a las autoridades universitarias a quienes responsabiliza de la muerte del estudiante de Ingeniería.

La intervención universitaria y la suspensión de los cursos no han provocado hasta ahora ningún tipo de incidentes. Esta mañana los colegios primarios y secundarios funcionaron con normalidad.

### Chile: Dedicación a la juventud

SANTIAGO DE CHILE, 29. (Efe.) — El Gobierno chileno anunció la creación de la Secretaría Nacional de la Juventud, en reconocimiento a la importancia que da a ese sector la población para el futuro del país.

El anuncio fue hecho por el ministro secretario general del Gobierno, coronel Pedro Ewing, en un mensaje que nombre de la Junta de Gobierno dirigió por la red nacional de radiodifusoras y canales de televisión a todos los jóvenes chilenos.

«El Gobierno —expresó el coronel Ewing— desea gobernar con la juventud, dándole a su participación un lugar destacado. Asimismo señaló que se dará un amplio apoyo a las actividades

culturales, sociales y deportivas que realizan las diversas organizaciones juveniles, como instrumento de desarrollo de la unidad nacional.

Con anterioridad, la Junta de Gobierno, al indicar la importancia de la participación del sector femenino en los nuevos rumbos de Chile, había anunciado la creación de la Secretaría Nacional de la Mujer.

### Donación alemana

Una donación de equipo médico y medicamentos por un valor aproximado de treinta mil marcos entregó hoy la representación de la República Federal de Alemania al Ejército de Chile.

La ceremonia de entrega se efectuó en el Estadio Nacional de esta capital en presencia del embajador germano, representantes del Ejército chileno, de la cancillería y del Ministerio del Interior.

### Política antimonopolio

La Junta de Gobierno de Chile, a la vez que ha declarado la libertad de comercio, manteniendo el control de precios sólo para algunos artículos básicos, ha acentuado su política anti-monopolio tanto para el sector privado como público.

En virtud de dicha política se acaba de oficializar la disolución de la sociedad marítima de Chile, Sonar, que fue una entidad de responsabilidad limitada entre la Compañía chilena de Navegación Interoceánica y la Empresa Marítima del Estado.

La disolución fue dispuesta por el «carácter monopolístico», lo que constituye, según expresa el decreto-ley, «un grave atentado contra la libertad de trabajo y libre contratación de fletes, desde el momento que desaparecía la competencia y se eliminaba a todas las empresas navieras ya fueran nacionales o extranjeras.»

### Argentina: Perón ofreció un almuerzo a doña Pilar Franco

BUENOS AIRES. — El Presidente de la República, teneinte general Juan Domingo Perón y su esposa, la vicepresidenta María Estela Martínez de Perón, ofrecieron un almuerzo a doña Pilar Franco, hermana del jefe del Estado español y a su hija Concepción Jaráiz de Garica Quesada, quienes emprendieron el regreso a España.

Participó en el agasajo, que se dio en la vecina localidad de Olivos, el ministro de Bienestar Social, José López Rega.

La ilustre visitante vino a la Argentina especialmente invitada para asistir al acto de transmisión del mando presidencial al teneinte general Perón.

Previamente al almuerzo el Presidente y su esposa asistieron con sus visitantes a la misa

que se ofició en la capilla de la residencia.

### Mes de la Hispanidad y de la Lealtad

Se resolvió denominar a octubre Mes de la Hispanidad, según se informó durante una reunión de Prensa celebrada en la sala de representantes de esta capital.

Entró los fundamentos de la medida la Raza y el de la Lealtad (el bien se señala que es un «agradecimiento a España, que cobijó y brindó calor a nuestro líder».) (El teneinte general Juan Perón.)

Con motivo de la referida celebración fueron organizados diversos actos artísticos, con música y argentino, en plazas y paseos públicos de Buenos Aires.

Para el 3 del mes próximo está prevista la realización de uno de esos actos en el parque Chacabuco, y al día siguiente en la Plaza Once.

El acto de clausura del mes de «hispanidad y lealtad», para el cual todavía no se determinó fecha, se realizará en la Sociedad Rural, en el barrio de Palermo, y asistirá el Presidente de la nación, teneinte general Perón.

Además, se dispuso cambiar la denominación a la calle Cerrito de esta capital, e imponerle la nominación de Avenida España.

### Asesinato de un policía

Un policía muerto y otros dos heridos es el resultado de un atentado cometido por dos desconocidos contra un destacamento del Cuerpo de Policía de Tráfico, en esta capital, según informaron fuentes policiales.

Los informadores dijeron que los desconocidos, que viajaban en un automóvil, dieron muerte al sargento Héctor Couto, cuando se aproximaron a éste con el pretexto de preguntarle sobre el lugar en donde se halla una calle de la zona.

Consumado el ataque, los ocupantes del automóvil intentaron huir, pero el agente Saturnino Medina, que se hallaba en el destacamento, atraído por los disparos, salió a la calle con el propósito de frustrar la maniobra de los agresores, los cuales abrieron fuego sobre él. El policía cayó herido.

Casi simultáneamente, otro policía, el cabo Juan Carlos Taglia, que pasaba por allí intentó interceptar al agente Medina.

Posteriormente, los atacantes huyeron velozmente, sin dejar rastro.

### Costa Rica: Misión comercial española

SAN JOSE (Costa Rica).—Hoy llegó a Costa Rica una misión comercial de España, en representación de casas industriales dedicadas a la producción de maquinaria para Artes Gráficas, envasado y embalaje.

El grupo permanecerá tres días en el país, en contacto con representantes de la rama económica del Gobierno y del sector privado con intereses en la citada línea de producción.

Esta misión fue precedida por otra representación española que llegó a Costa Rica la anterior semana en contacto con hombres de negocios en el ramo de la maquinaria eléctrica y los aparatos electrodomésticos.

## Para dos mil refugiados chilenos

# BONN, REMISO EN LA CONCESION DE ASILO POLITICO

## ● Cautela de la RFA en sus relaciones con la Junta Militar de Santiago

BONN, 29. (Del corresponsal de ARIIBA y Pyresa, Cesar Santos.)—La situación en Chile, tras el golpe de Estado de los militares, plantea para Bonn un problema de nada fácil solución. Verdad es que las críticas de esferas gubernamentales alemanas al violento cambio de sistema en el país se vieron desprovistas de fanatismos políticos y estuvieron cargadas de precaución. La condena del levantamiento militar fue clara, sin embargo. Dadas las circunstancias, no obstante, se tiene la impresión que en la Adenauer-Allee se prefiere contemporizar a tomar medidas drásticas en torno a las relaciones con Santiago. Las exigencias de los jóvenes socialistas, por ejemplo, de cortar todo género de ayuda a Chile, no han tenido el menor eco en medios gubernamentales. Ahora, una nueva noticia deja ver que Bonn, en el «caso Chile», prefiere moverse con tiento a tomar decisiones rápidas.

Esa misma precaución se observa en la actitud del Gobierno federal frente al problema de los dos mil chilenos enemigos de la Junta Militar que han buscado refugio en embajadas de la capital chilena y, al parecer, esperan impacientes recibir asilo político en Alemania Occidental. La cifra se ha dado a conocer en medios oficiales germanos y es de suponer que no hay en ello exageración. Lo mismo que muchos brasileños contrarios a su régimen, estos chilenos y otros sudamericanos que habían encontrado refugio en el Chile de Allende desean «cruzar el charco» y esperar en el exilio europeo una posibilidad de regreso a la patria, la cual Dios sabe si llegará a presentarse.

La respuesta de Bonn se hace esperar, y esa lentitud no deja de ser significativa. Aunque la República Federal necesite mano de obra y ofrecer trabajo y garantías económicas a esos refugiados no sería cosa difícil, es de suponer que las autoridades alemanas prefieren evitar, en la medida de lo posible, dar asilo a grupos politizados. Tales grupos, especialmente el croata, ha propinado a las autoridades germanas ya algunos quebraderos de cabeza y enturbiado bastante, tiempo atrás, las relaciones entre Bonn y Belgrado. Evidentemente, por parte oficial no se alude para nada a estos temores. Las razones que Bonn da no carecen de fundamento y no cabe duda que juegan también un papel importante en esta espera. Entre los organismos federales que deben conceder el asilo político y los Estados federados que deben acoger a los exiliados y darles trabajo no existe una coordinación tan ejemplar como para poder solucionar la papeleta que presentan dos mil «emigrantes políticos» de la noche a la mañana. La disposición de algunas ciudades —entre ellas Colonia, Frankfurt y Wolfsburg (en esta última se encuentra la fábrica Volkswagen)— de ofrecer, de acuerdo con la industria local, a esos chilenos la posibilidad de iniciar una nueva vida, tropieza con la lentitud y las dificultades del papeleo burocrático entre Bonn y las autoridades regionales. Nada menos que cuatro ministerios en Bonn deben decidir en la cuestión planteada por los dos mil enemigos de los sucesores de Allende en Chile: el de Asuntos Exteriores, el del Interior, el de Trabajo y el de Hacienda. La meticulosidad alemana autoriza a pensar que la solución de este problema se hará esperar todavía largo tiempo. En el ministerio de Asuntos Exteriores, que a fin de cuentas es quien debe extender los visados para que los interesados puedan salir de Chile, se exige que éstos demuestren que alguien les espera en la República Federal y se responsabiliza de ellos.

## Para la Asamblea Nacional de Quebec

# ELECCIONES EN CANADA

MONTREAL (Canadá), 29. (AFP-Efe.) — Tres millones seiscientos treinta mil electores han acudido a las urnas para escoger, de entre cuatrocientos setenta y nueve candidatos, los cien que ocuparán otros tantos escaños en la Asamblea nacional de esta provincia.

Cuatro son los partidos que se disputan las preferencias de los electores: el Partido Liberal de Quebec (federalista), que con sus setenta y dos escaños goza de mayoría en la actual Asamblea y que se encuentra en el Poder desde 1970; la Unión Nacional (conservador nacionalista), que perdió el Poder en 1970 y que constituye la actual oposición oficial, con sus diecisiete escaños; el Partido de Quebec (independentista), que se presentó por primera vez a las elecciones en 1970 y que ocupaba siete escaños, y el Partido del Crédito Social, que también concurre por vez primera en 1970 y que tiene doce diputados. Los tres primeros partidos presentan un número de candidatos igual al de circunscripciones; el cuarto solamente presenta ciento nueve.

Las candidaturas femeninas son nueve en la Unión Nacional, siete en el Partido de Quebec, cuatro en el Partido del Crédito Social y dos en el Partido Liberal.



## ESTADO DE ALARMA EN SAIGON

### Nuevas infiltraciones de tropas comunistas

SAIGON, 29. (AFP-Efe-AP-Reuter.)—Las unidades de combate de la región militar de Saigón han sido colocadas en estado de alarma a raíz de recibirse informaciones sobre nuevas infiltraciones de tropas comunistas al norte y noroeste de la capital sudvietnamita, informaron anoche fuentes militares.

Unidades de la primera, quinta, séptima y novena divisiones norvietnamitas y del Frente Nacional de Liberación han abandonado, al parecer, sus bases en la región fronteriza de las plantaciones del sudoeste camboyano, para reforzar el frente saigónés, informa la misma fuente.

Las unidades gubernamentales han tomado posiciones de combate para detener cualquier ataque o intento de infiltración, especialmente a lo largo de la nacional número uno, entre Saigón y la capital provincial de Tay Ninh, próxima a la frontera Khmer, a 100 kilómetros al noroeste de la capital.

Las infiltraciones de tropas comunistas, se añade, pasan por el «Pico del Canario» camboyano, para dirigirse a las provincias arroceras del oeste.

### Continuos ataques

SAIGON, 29. —El mando militar sudvietnamita registra hoy continuos ataques comunistas, terrestres y bombardeos, en el delta del Mekong.

Según los observadores, en Saigón los ataques se consideran como una posible maniobra para cortar a la capital de Vietnam del Sur sus vitales suministros de arroz.

El mando comunica que 21 comunistas resultaron muertos al chocar las tropas del Vietcong con infantería y milicia sudvietnamita a unos dos kilómetros al noreste de Kien Thien, ciudad de distrito, en la provincia de Chuong, en el delta. No hubo bajas gubernamentales, según el mando.

Un ataque terrestre contra un puesto gubernamental, a unos 15 kilómetros al noreste de Nam Cam, ciudad de distrito, dejó muertos a nueve miembros del Vietcong. Las bajas gubernamentales fueron de un muerto.

### Convoy a Phnom Penh

PHNOM PENH, 29. (Efe-Reuter.)—Ha llegado hoy a Phnom Penh un convoy de 100 vehículos pesados procedentes de la ciudad portuaria de Kompong Son, después de haber estado esperando tres días, mientras las fuerzas gubernamentales despejaban de insurgentes la carretera número cuatro.

La carretera quedó cortada el viernes en Mohasaing, a 58 kilómetros al oeste de Phnom Penh, y el alto mando camboyano ha señalado que las fuerzas gubernamentales han dado muerte a 62 insurgentes, sin sufrir bajas propias en la lucha.

### Carretera reabierto

Las fuerzas gubernamentales han vuelto hoy a abrir la carretera cuatro, único punto de enlace entre la capital y el mar.

Una columna gubernamental, equivalente a un batallón, que avanzaba desde el oeste, estableció contacto con las tropas que procedían del este, sin encontrar prácticamente resistencia comunista.

Se cree que los insurgentes se retiraron durante la noche.

Un mínimo de 30 comunistas resultaron muertos ayer durante la operación iniciada por las tropas de Phnom Penh, que sólo sufrieron ligeras bajas, según un portavoz gubernamental.

### Deudas de Hanoi a Praga

PRAGA, 29. — Tras la visita de cinco días del primer ministro del Vietnam del Norte, Pham Van Dong, a Checoslovaquia, ambos países publicaron un comunicado conjunto, del cual puede desprenderse que Checoslovaquia, al igual que la mayoría de los países de régimen comunista, cancelará y anulará todas las cantidades que el Vietnam les debe aún en calidad de préstamo de guerra. El comunicado recalca, además, la condena de la agresión israelí, y subraya la cooperación entre los Estados socialistas, que se traduce por un acuerdo comercial y de ayuda militar celebrado entre Checoslovaquia y el Vietnam para el año 1974.

Pham Van Dong y la delegación del partido y del Gobierno norvietnamita han salido anoche de Praga.

## COMIENZA HOY EN VIENA

# CONFERENCIA SOBRE REDUCCION DE TROPAS EN EUROPA CENTRAL

VIENA, 29. (Efe-AFP.) — «La Delegación soviética hará todos los esfuerzos posibles para que se llegue, en la Conferencia que comienza mañana, a un acuerdo sobre la reducción de tropas y armamentos en Europa Central», ha declarado el jefe de la Delegación soviética, embajador Oleg Jlestov, que ha llegado esta mañana a Viena, encabezando una Delegación de veinte miembros.

«La Unión Soviética atribuye importancia enorme a la distensión política, y la reducción de tropas y armamentos en Europa Central podría significar un paso importante en esta dirección», declaró Jlestov y siguió diciendo: «Esperamos que las demás Delegaciones en las negociaciones que comenzarán mañana manifiesten un enfoque constructivo de los problemas a que nos enfrentamos.»

En un comentario sobre el mismo tema, el órgano del partido comunista soviético «Pravda», escribe hoy que «los progresos en la escena política internacional han creado buenas condiciones previas para las negociaciones que comienzan en Viena. «El diario exige la aplicación estricta de todas las decisiones tomadas en el curso de las consultas preparatorias como condición necesaria para el transcurso normal de las discusiones.»

«La distensión en la confrontación militar en Europa Central y la intensificación de la seguridad europea que resultaría de la misma, tendrán que figurar como consecuencia de las consultas de Viena, ya que la solución del problema de la reducción de tropas y armamentos puede significar una importante etapa en la lucha por una mayor seguridad en Europa», concluye «Pravda».

### Cronología de la iniciativa

La reunión, mañana, 30 de octubre de la Conferencia sobre la Reducción de Fuerzas en Europa Central, es la culminación de una iniciativa lanzada por el Consejo del Atlántico Norte, el 27 de junio de 1968. Francia no se asoció a esta decisión.

La cronología de tal iniciativa es la siguiente:

16-27 de mayo de 1970. — El Consejo Atlántico invita a las naciones interesadas en celebrar conversaciones exploratorias sobre la reducción mutua y equilibrada de las fuerzas en Europa Central (MBFR). — Reunión en Roma.

14 de mayo de 1971. — Breznev invita a las potencias occidentales a iniciar negociaciones sobre la reducción de fuerzas en Europa Central.

12 de septiembre de 1972. — Henry Kissinger, en visita a Moscú, propone comenzar las conversaciones exploratorias sobre MBFR, a finales de enero de 1973.

15 de noviembre de 1972. — Una propuesta oficial en este sentido se hace a la URSS por doce países miembros de la organización del Tratado del Atlántico Norte.

22 de noviembre de 1972. — Apertura en Helsinki de la Conferencia Europea sobre Seguridad y Cooperación.

12 de enero de 1973. — Reunión Breznev-Pompidou, en Minsk: «La Unión Soviética intenta, en vano, inducir a Francia a participar en MBFR.»

18 de enero de 1973. — Los países socialistas aceptan oficialmente la proposición de la OTAN y proponen Viena como lugar de reunión.

31 de enero de 1973. — Apertura en Viena de consultas preparatorias,

en las que participan diecinueve Delegaciones: doce por parte de la OTAN y siete por la del Pacto de Varsovia.

1 de febrero al 13 de mayo de 1973. — Las consultas, que han tomado, desde el principio, el giro de conversaciones extraoficiales se prolongan durante más de tres meses. El tropiezo lo constituye el Estatuto de las Delegaciones y principalmente el de Hungría, que la URSS desea situar fuera de la zona interesada para la reducción. La evolución de las conversaciones parece a todos los observadores como determinada por la de las negociaciones Este-Oeste que se prosiguen en otros lugares —principalmente en Helsinki—, y por la del diálogo entre los EEUU y la URSS.

14, 15, 16, 17 y 24 de mayo de 1973. — Las Delegaciones celebran cinco reuniones plenarias que consagran —temporalmente,

al menos, según los países de la OTAN, el abandono de MBFR y de toda referencia a la noción de reducción «equilibrada». La exclusión de Hungría de la zona de reducción y la concesión a este país del Estatuto de observador.

25 de junio. — A raíz de la cumbre Nixon - Breznev, la URSS y los Estados Unidos llegan en otros lugares —principalmente en Helsinki—, a una reducción mutua de las fuerzas. La palabra «equilibrada» no figura en el texto.

26-27 de junio. — Encuentro Breznev-Pompidou. Francia confirma que desea mantenerse al margen de la Conferencia.

28 de junio. — Las diecinueve Delegaciones, a raíz de su séptima y última sesión plenaria, deciden convocar la Conferencia para el 30 de octubre en Viena y definir los temas, en torno a los que gravitarán los debates.

### Tribuna abierta

## LIMITACION DE ARMAMENTO Y PAZ

Cuando el Presidente Nixon presentó para su aprobación al Congreso y al pueblo norteamericano el Tratado sobre limitación de armas estratégicas no llegó a repetirse literalmente la fatal promesa que Neville Chamberlain efectuara en 1938, pero a pesar de ello mantuvo la exigencia moral en ella contenida: Nixon sostiene que con el tratado de SALT ha asegurado «la paz en nuestros días». La única preocupación de Nixon es que los norteamericanos y sus parlamentarios no perciban y no acepten la promesa contenida en este tratado.

Sin embargo, todos los síntomas indican que Nixon no necesita preocuparse por ello. La opinión pública norteamericana parece aceptar la posibilidad de que se llegue a cimentar la paz por medio de una limitación del armamento. Incluso los intelectuales, que frecuentemente hacen gala de gran cinismo y son difíciles de convencer, han aceptado la visión y versión de la paz ofrecida por el Gobierno. En la primavera pasada, el jefe de la Delegación norteamericana en las negociaciones SALT fue galardonado con un diploma de la Universidad de Georgetown; en él se dice: «Su paciencia y habilidad en la mesa de las negociaciones ha puesto la paz al alcance de la mano para un mundo amenazado por los peligros de la carrera armamentística.»

Naturalmente que no faltan críticas al acuerdo de SALT. Localizadas a la derecha del propio partido de Nixon, significan para él, aunque por razones erróneas, un desafío. Desconfían de los progresos y los fenómenos concomitantes al relajamiento en las relaciones con la Unión Soviética y los otros Estados comunistas; temen que la limitación armamentística sea aprovechada por los comunistas para una nueva agresión. Lo que se aprendió de los años treinta, de la falta de preparación, de Munich y otros, se halla tan fresco y presente en la memoria de los escépticos, como lo estuvo en su tiempo en la mente de Nixon.

El tratar de afianzar la paz por medio de limitaciones armamentísticas sigue siendo ilusorio, y no porque los Estados Unidos renuncien a su propia protección y seguridad o porque se hayan dejado engañar por los pérfidos comunistas, sino porque una economía social con un grado tal de perfeccionamiento técnico dispondrá en todo momento de armas estratégicas para la intimidación o, alternativamente, para la destrucción en masa. Algunos sostienen que es muy probable que Nixon firmase el acuerdo de la SALT debido a que los Estados Unidos consiguieron ya efectuar considerables progresos en la técnica armamentística. Esto no tiene que ser cierto forzosamente, pero es indudable que un día llegará un perfeccionamiento armamentístico semejante, y muy probablemente en un futuro no muy lejano.

El tratado de la SALT y la problemática de los esfuerzos en torno a un afianzamiento de la paz, mutuamente relacionados, no existen desde hoy ni son siquiera de fecha reciente. Según las experiencias de la moderna Norteamérica, la evolución armamentística se basa en la investigación permanente, constante, en una sociedad orientada completamente hacia el desarrollo, y no depende ni siquiera indirectamente de las sumas necesarias que se destinan a ello y de la autorización de otros medios. Los Estados Unidos cuentan con los requisitos pertinentes, hace decenios que tienen que enfrentarse consecuentemente a lo que ello implica para la paz, al menos desde el año 1922, cuando en la Conferencia Naval en Washington se firmó el Pacto de las cinco potencias, que muestra un claro paralelo con el actual tratado SALT.

(«Frankfurter Hefte».)

LEA USTED



APARECE LOS MARTES



# ¿NEGOCIOS MILAGROSOS?

- En Estados Unidos, la Federal Trade Commission acusó a la Compañía de «prácticas comerciales engañosas»
- Lo importante es «vender» puestos de trabajo, no productos

Seguramente usted ha oído hablar de ellos. Son «los persuasores», algo que suena a telefilme norteamericano, país de donde, efectivamente, estos señores han exportado su sistema. Es casi imposible que no se haya topado con su agresiva publicidad que le invita a hacerse rico rápidamente; «a ganar lo que realmente se merece» y «a realizarse plenamente en la vida», con un sistema revolucionario, que por si fuera poco le convertirá en millonario. Basta con marcar un número de teléfono y toda una rueda, en la que la ambición personal, deseos de promoción o realización e ingenuidad, por una parte, y fáciles promesas, por la otra, se ponrá en marcha.

## Ventas piramidales

El sistema no es nuevo. Se trata de las «ventas piramidales», variación de las ventas a domicilio, que utilizan las reuniones sociales o asambleas de «motivación», para conseguir sus propósitos. El funcionamiento está constituido por una pirámide, en la base de la cual se encuentran los vendedores que cobran una comisión del 25 al 35 por 100 de los precios de venta. A mayor número de ventas, mayores comisiones y escalada en la pirámide, hasta llegar a la cumbre, donde perciben una fuerte comisión por sus ventas y una menor sobre las de cada uno de sus vendedores. Hasta aquí el sistema más o menos tradicional: Pocos ejecutivos en la cúspide y un gran batallón de vendedores que persiguen sin cesar el aumento de los consumidores. Pero llega la revolución de la ma-

no de un señor americano, William Penn Patrick, que con esa falta de pudor que tanto asombra a los europeos, se confiesa fracasado en doce negocios hasta haber descubierto la piedra filosofal: su personalísimo, dinámico y controvertido «Holiday Magic». Una nueva era ha comenzado para las ventas domiciliarias.

El producto a vender puede ser diverso, desde jabones, a vitaminas, pasando por aviones o cosméticos. Y de esto precisamente se trata, de cosméticos. La «Holiday Magic», que pertenece a un importante «holding» (208 empresas repartidas por 28 países), se ha introducido en nuestro país, con la venta de cosméticos, desde octubre del 72. Y no han tardado en surgir las quejas, las numerosas personas que se han sentido defraudadas,

los poco claros métodos de acción de la compañía, las tramitaciones judiciales...

Pero vayamos por partes. El sistema del economista Penn Patrick, duramente atacado en distintos países, trata poco menos que de invertir la pirámide. Su plan de mercado se integra en cuatro fases. La primera está formada por las «presentadoras» o vendedoras, que mediante la entrega de 2.400 pesetas, obtienen un lote de productos que podrán vender con un 30 por 100 de comisión. Por encima de la presentadora está el organizador, cuya misión es reclutar presentadoras. Ingresa en el programa comprando un lote de productos por valor de 9.550 pesetas. Pero, si una persona está dispuesta a entregar cantidades más altas de dinero (que en España han oscilado entre las 100.000 y 300.000 pesetas) podrá convertirse directamente, sin pasar por los escalones inferiores, en «master» o «general», con descuentos respectivamente del 55 y 65 por 100.

La misión del «master» es conseguir una red de vendedores al por menor. Suscribe un contrato con la empresa y se compromete a vender cierta cantidad de productos, de 200.000 a 300.000 pesetas, en un tiempo ilimitado.

Por su parte, el «general», tope de la pirámide, debe de cumplir ciertos requisitos para llegar al puesto: ser «master» de cer unos cursos de formación a su cargo, dejar un «master» de reemplazo a su promotor. ¿Ventajas? Además de los tantos por cientos indicados, cada vez que un «general» promueve a alguien firmando un contrato de «master» o «general», percibe una importante suma, que, por supuesto, que abona con la cantidad que entrega el nuevo candidato.

Piensen breves segundos en lo expuesto. ¿Qué pasa entonces? Pues que la mayoría de las personas se dedican a reclutar «masters» y «generales» que les dejan sabrosísimas comisiones, siendo lo de menos el vender cosméticos. Hemos llegado al «quid» de la cuestión: lo de menos es vender cosméticos, lo importante es traficar con puestos de trabajo. Tanto es así, que durante los primeros meses de su funciona-

miento en España, ni siquiera hubo cosméticos. Luego, la fábrica «Roberta», de Aranjuez, se encargó de suministrárselos.

## Reclutamiento

Al mismo tiempo que «Holiday Magic Spain», con un capital social inicial de un millón de pesetas, para dedicarse «a la venta y distribución de cosméticos», se instala en nuestra capital —aunque no se constituye ni registra—, su filial «Sales Dynamics Institut», que asesora a los distribuidores en materia de entrevistas, candidatos, ventas, etcétera. El presidente de «Holiday Magic» es el súbdito alemán Hans Jürgen Stein, y el de «SDI», el griego Alexis Alexiades. Todos los cargos directivos tienen nacionalidad extranjera.

En octubre del año pasado comienza el reclutamiento de adictos, que curiosamente provienen de una clase social media y alta. Son numerosas las profesiones liberales: abogados, economistas, periodistas, y, extrañamente, también policías, militares, sacerdotes. Aunque según me han asegurado, posteriormente, los mejores éxitos han venido de la mano de personas de una clase modesta con fuertes aspiraciones, que han entrado al principio del programa y han encontrado su «gran oportunidad» de enriquecerse y promocionarse socialmente.

Pero (siempre hay un pero) la contrapartida no ha dejado esperarse, y una vez que la saturación del mercado comienza, y las posibilidades de nuevos adeptos se vuelven difíciles, los últimos llegados comienzan a perder el tiempo y el dinero. Así las cosas, en estos momentos, hay muchas personas dispuestas a demandar las actividades de la empresa por vía judicial.

## Litigio pendiente

El caso no es nuevo. En Estados Unidos, «Holiday Magic» está acusada de engañar a 80.000 personas por un importe de 250 millones de dólares. La demanda del SEC (Securities and Exchange Commission —Comisión de Inversiones y Cambio— aduce que para obtener los beneficios ofrecidos por la Compañía era preciso enrobar a la totalidad de la población de Estados Unidos

en el plazo de un año. La «Federal Trade Commission», la consideró culpable de utilizar «prácticas comerciales engañosas». En estos momentos, el litigio está pendiente. Paralelamente, la Compañía ha tenido problemas en otros países europeos como Italia e Inglaterra. En Francia, el director de la filial francesa ha pasado varios meses en la cárcel. Y otro de los «delfines» de Penn Patrick, el nuevo millonario Glen Turner, que a su vez fundó otra empresa similar, la «Koskot Interplanetary», tiene en marcha 898 acusaciones por importe de varios millones de dólares...

Ni que decir tiene que las fuertes «motivaciones psicológicas» a las que se ven sometidos los aspirantes al batallón de la dinámica empresa, son dignos de todo un estudio aparte: «Usted es importante desde el primer instante. Esto es una cadena, y si usted falla, fallo yo y fallamos todos. Si usted fracasa en este negocio, fracasará en todo lo demás de su vida.» Los «SDI» o dirigentes encargados de «persuadirle», le irán cerrando todos los caminos dudosos, todas las pegas, para llevarle únicamente hasta el problema económico, y una vez reconocido que éste puede ser el único e importante, se lo resuelven.

## «Avisar a los incautos»

No es demasiado frecuente en estos casos encontrar personas dispuestas a reconocer «vox populi» sus equivocaciones. Pero no sucede así con Teresa de la Mera, quien me da toda serie de detalles y explicaciones:

—Mira, en mi caso hay muchas personas que no se atreven a denunciarlo, bien por cansancio o por ignorancia. Lo único que quiero es avisar a futuros «incautos». Yo ingresé en el programa en mayo de este año, pagando 145.000 pesetas por ser «master» y 160.000 para ser «general». Todo ello de golpe y en una sola vez, lo que era bastante habitual. En junio hice un cursillo de «motivación» por el que pagué 16.000 pesetas. Y allí empecé a ver que había información sobre la Compañía que se me había ocultado. En el mes de septiembre se nos comunicó que era necesario cambiar el plan de mer-

## LA VERSION DE LA COMPAÑIA

Por razones de espacio, no podemos publicar hoy, enfrentada a la opinión de estas dos personas afectadas, la versión de la Compañía norteamericana que motiva este reportaje.

Mañana, en estas mismas páginas, publicaremos una entrevista de Malén Aznarez con mister Saul Davis, consejero-delegado de Holiday Magic en España.



# «ANTES QUE ESCRITOR SOY PERIODISTA»

● «CARTA A BEATRIZ» LO ESCRIBI HACE TRES MESES, CUANDO ACABABA DE DEBUTAR EN LA PATERNIDAD

«...cuando te veo dormida, adoptando las extrañas posturas que tu inquieta inocencia te dicta, como una flor rosa, o blanca, o amarilla, sobre la sábana blanca o azulada de tu cuna. Me parecen entonces más indefensa, más tierna, más pequeña...» Carta a Beatriz, cuatro folios, vencedora en el noveno «Temas», cincuenta mil duros y gloria nacional para Pedro Crespo.

—Mi hija Beatriz tiene ahora trece meses, y escribí el artículo hace tres. Acababa de debutar en la paternidad, pensaba en que ese ser maravilloso dependía de mí, me dio la veta sentimental y escribí esto...

«...los que seremos viejos cuando tú leas esto, flotamos en el aire, somos como globos mantenidos en una posición sujetos al eje frágil de la varilla...», ciento veinte líneas, como ciento veinte versos a Beatriz, «sobre la sábana blanca o azulada de tu cuna».

—...escribí el artículo y aspiraba a que se publicase, para que ella pueda leerlo impreso. Entonces lo mandé al «Temas». Si fuera poeta quizá hubiese escrito un poema. Decía Faulkner que cuando se fracasa como poeta se escriben cuentos, y cuando se fracasa como cuentista, se escriben novelas. Yo estoy escribiendo novelas...

Cuando te veo, Pedro Crespo, en tu sillón de jefe de Prensa del Ministerio de Justicia, cuando te veo, como ayer, como mañana, en tu día del «Temas», que esta mañana te llamaron del Jurado a tu despacho de las mañanas en el INI, ¿Señor Crespo? Ha ganado usted el «Temas».

—Y entonces yo no me lo creía, y llamé a mi mujer y me dijo, «ya lo sé, porque antes llamaron aquí y fui yo quien le dio tu teléfono», dejé el coche y me fui al restaurante donde estaba el Jurado, dejé el coche porque me puse tan nervioso que no me atrevía a conducir. Quisieron que yo leyese mi «Carta a Beatriz», y me daba una vergüenza terrible...

El mejor entre doscientos setenta y dos artículos, lo dijeron los jueces, éstos, Ro-



dríguez del Castillo, Caro Baroja, Pedro de Lorenzo, José Angel Ezcurra, Manuel Suárez Caso, José Ramón Alonso, y tiene Pedro Crespo, compañero, caliente el «Luca de Tena» de este año, y los «Sésamo», «Café Gijón», «Leopoldo Alas»... ¡Cuántos premios, señor, caben en sólo treinta y dos mayos de vida!

—Bueno, la «Carta a Beatriz» me salió de un tirón, la escribí en una tarde. Si, realmente el «Temas» es importante, y, además, son doscientas cincuenta mil pesetas. Creo que es uno de los mejor dotados en periodismo, aunque se queda muy atrás de aquel que ganó Salvador Jiménez, de un millón de pesetas. Ahora me gustaría llevar el Premio Nacional de Literatura. el «Nadal».

«...dicen que Dios ha muerto, que lo hemos matado entre todos sin advertirlo; que se ha visto fuera desplazado de nuestro interés, de nuestras vidas...», y con los cincuenta mil duros de cuatro folios papá Pedro

Crespo meterá en la casa a punto de estrenar, muebles nuevos, cordinas nuevas, muñecos nuevos para Beatriz.

—Lo más importante de mi vida es haberme casado con mi mujer. Después, Beatriz, mi hija. Fundamentalmente, soy periodista, luego, escritor. Escribir un artículo es difícil. Es difícil encontrar un buen tema y después dar con la forma. Escribo lentamente, con calma, cuando sé que ya tengo muy madurado el artículo. Rompo menos de lo que debería romper y más de lo que quisiera. Más que romper, tacho. Tacho mucho.

Y Pedro Crespo vino al trabajo de todos los días, como ayer, como mañana, tímidamente, pasando casi sin pisar, pensando en la carta a Beatriz que muerde así: «no puedo darte consejos, no me atrevo. Sólo te manifiesto mi miedo, mi esperanza, mi amor por ti.» Pensando en Beatriz.

Luis OTERO

(Fotos Trujillano.)

100 que perdía dinero, otro treinta que se mantenía, y el resto que ganaba. Yo he ganado mucho dinero, puesto que he llegado a hacer un «general» por mes. Pero, desde luego, se comprendió que el sistema no era bueno y por eso se cambió. De este modo los que ganaban mucho ganaron menos, pero los que perdían no perderán. Todos estuvimos de acuerdo con el nuevo plan, porque comprendimos que era mucho más humano. Pero no se puede cambiar un plan como lo han hecho en España, solamente en un mes, sin antes mentalizar a la gente. Entonces, ha habido muchas irregularidades, muchos problemas, en los que a veces ha estado a punto de intervenir la Policía. Y la consecuencia es que cinco dirigentes se han ido, quedándose en la calle.

En la actualidad hay unos 1.300 «masters» y «generales». Unos simples cálculos de un interlocutor arrojan un capital de unos 154 millones de pesetas depositados por los enrolados en «Holiday Magic». Estos desconocen si está aquí y a nombre de la Compañía.

—Si estoy hablando con usted es porque creo que toda la gente defraudada debe recuperar su dinero. Y a los que están dentro, debe dárseles la posibilidad de salir de la empresa sin perder, si lo descan. El resultado es que en estos momentos el mercado español está bastante destrozado. Nadie entra a «Holiday Magic» si la gente pierde dinero.

Así están las cosas en el maravilloso negocio revolucionario que ha atraído con sus cantos de sirena numerosos ahorros españoles.

MALEN AZNAREZ  
(Foto MAGALI)





# 25 ASPIRANTES A CANDIDATOS POR EL TERCIO FAMILIAR

MADRID. (De nuestra Redacción.)—Ayer lunes, a las doce de la noche, se cerró el plazo de admisión de documentos para los aspirantes a ser declarados candidatos a concejal por el Tercio Familiar.

En las oficinas de la Junta Municipal del Censo, el juez decano municipal, don Fernando Agulló Soler, a quien acompañaban don Rodrigo Baeza, delegado de los Servicios de Obras del Ayuntamiento y miembro de la Junta, entregó a los periodistas la lista de las personas que aspiran a ser proclamados candidatos a concejal por el Tercio Familiar, para las elecciones municipales que se celebrarán en Madrid el próximo 13 de noviembre. Algunos de los aspirantes se encontraban también presentes.

En total son veinticinco los aspirantes. Por los Distritos que se presentan son los siguientes:

**ARGANZUELA-VILLAVARDE:** Don Antonio Hernández Lázaro, industrial, de sesenta y tres años de edad; don Alberto Martín Alfonso, director de enseñanza, treinta años (fue el último en presentarse, a las doce menos veinte de la noche) y don Manuel Mourelle de Lema, profesor de Universidad, treinta y nueve años.

**CARABANCHEL-LATINA:** Don Antonio Alemany Ascó, profesor mercantil, veintidós años; don Tomás Gonzalo Angoso, funcionario del Estado, cuarenta y ocho años; don Manuel Díaz Castillo, funcionario, cincuenta y cinco años; don Gaspar Ledesma López, graduado social, cincuenta años; don Manuel Antonio Millán Parral, profesor de Enseñanza Media, cuarenta años; don Lorenzo Sanz Mancebo, agente de publicidad, treinta años, y don Francisco Alfonso Carlos Viana Sanz, taxista, treinta y seis años.

**CENTRO:** Don Emilio Cano Moratín, industrial, sesenta años; don Francisco Peñalba Bernardo, industrial, cincuenta y un años; don Blas de las Peñas Alarnes, industrial, cincuenta y seis años; don Roberto Reyes Morales, abogado, sesenta y cuatro años, y don Fernando Rodríguez de Rivera y Fagoaga, empleado, sesenta años.

**CHAMARTIN:** Don Cándido Alamo Morales, funcionario, sesenta y dos años; don Tomás Fernández López, funcionario, cincuenta y tres años, y don Carlos Rodríguez del Castillo, funcionario sindical, cincuenta años.

**SALAMANCA:** Don Fernando Guaza Kopp, médico, cincuenta y tres años; don Joaquín Fernando Piñana de Miguel, director de empresas turísticas, cincuenta y cuatro años, y don Ezequiel Puig Maestro-Amado, licenciado en Ciencias, sesenta y dos años.

**RETIRO-MORATALAZ:** Don Tomás Fernández Blázquez, militar retirado, cincuenta y nueve años; don José María Gómez de la Borbolla, funcionario del Patronato de Protección Escolar, treinta y seis años; don Vicente Hidalgo Shumann, administrativo, cincuenta años, y don Antonio Horcajo Mateanz, funcionario, cuarenta y un años.

El día 6 de noviembre, a las diez de la mañana, en el salón de Plenos del Ayuntamiento se procederá a la proclamación.

## Concejales que cesan

Los concejales madrileños por el citado tercio que cesan ahora son: don Antonio Hernández Lázaro, don Carmelo Lacaci González, don Gaspar Ledesma López, don Ezequiel Puig Maestro-Amado, don José Rodríguez Tar-

luchi y don Luis Soriano Rodríguez.

El número de electores por el tercio familiar en las seis circunscripciones o distritos madrileños, según las últimas estadísticas, son de 841.007, de los que 492.865 son cabe-

zas de familia y 384.142 mujeres casadas. Para estas votaciones han sido establecidas 1.145 secciones. Las elecciones se celebrarán el 13 de noviembre. Con anterioridad, el día 6, la Junta Municipal del Censo hará la proclamación oficial de los concejales.

Por los tercios de entidades cesan los concejales don Manuel Almeida Segura, don José Luis Ceballos, don Rafael Dal-Re, don Fernando García García, don Ismael González de Diego y don José de la Viña y Villa.

Por el sindical, don Emilio Jiménez Millas, don José Mora, don Santiago Álvarez Abellán, don José Bañales, don Jaime Ramos y don Justo Uslé Trueba. De todos ellos han fallecido: don Carmelo Lacaci González, don Jaime Ramos Montero y don Fernando García García, así como el señor Ferrer Zapata, cuya concejalía se encuentra también vacante.

## Consejeros Locales del Movimiento

MADRID. (De nuestra Redacción.)—Ayer, a las doce de la noche finalizó el plazo de presentación de las correspondientes documentaciones, en la Jefatura Provincial del Movimiento, para las personas que aspiran a ser proclamadas candidatas a Consejeros Locales del Movimiento en las elecciones que se celebrarán en Madrid ciudad el próximo 13 de noviembre, y en cuyas elecciones podrán participar los mayores de dieciocho años, de uno y otro sexo.

La relación que ofrecemos a continuación podría resultar ampliada en caso de que alguna persona hubiera enviado sus documentos por correo y depositado el envío antes de las doce de la noche de ayer.

La relación de aspirantes a ser proclamados candidatos a Consejeros Locales del Movimiento por Madrid ciudad, por los distritos en los que habrá elecciones, es la siguiente:

**RETIRO - MORATALAZ:** Margarita Manso Galán, Enrique Hernández Valverde, José Luis Sebastián Fernández Antón, Francisco Encinas Carvajal, Juan Quesada Gallego, Julián Rodríguez de la Pica y Honorio Silvan Parro.

**ARGANZUELA-VILLAVARDE:** María Teresa Ituarte Lavín, Alfredo Pérez Torreblanca, Manuel Mourelle de Lema, José Galindo Gallardo.

**CENTRO:** José Ramón Mariscal, Aurora González Cerdán, Juan Serrano Ramírez de Verger.

**CHAMARTIN:** Filemón Prado Moreno, Nieves Serrano Vian, Juan José García Albarán, Diego López Muñoz, José Díaz Escanciano.

**SALAMANCA:** Gonzalo Fernández Suárez de Deza, Francisco Illescas Jiménez, Francisco Vila Quiroga.

**CARABANCHEL:** Manuel Pérez Viejo, Tomás Añón Barranco, Rafael Roldán García, Mateo Ramos Ramos.

# HOMENAJE A LOS VENDEDORES DE PRENSA JUBILADOS

MADRID. (De nuestra Redacción.)—El domingo pasado, la Agrupación de Vendedores de Prensa celebró el XXXIX aniversario de la fundación de su Montepío, con un homenaje a todos los jubilados. Con tal motivo se celebró un festival en su honor en el teatro de la Latina, en el que actuaron Torrebruno, Manolito Rollo, Garcimore, Emy Bonilla, Gracia de Triana, Antonio Fúnez, Angelita y Nino Rívero.

Posteriormente se reunieron en una comida de hermandad, donde fueron obsequiados. En el transcurso de la reunión hizo uso de la palabra el presidente de la Agrupación, don Manuel Fernández Conde, y nombraron nuevo vendedor honorario a don Gregorio Marañón.

## Aniversario de Auxilio Social

MADRID. (De nuestra Redacción.)—Hoy, 30 de octubre, se cumple el XXXVII aniversario de la fundación de Auxilio Social, institución asistencial que, desde la fecha de su fundación no ha dejado de llevar a cabo su cometido, contenido en la ideología que le dio origen, si bien remodelando sus servicios.

En las 490 casas que el Instituto de Auxilio Social tiene en este momento se atiende a 65.005 niños, adolescentes y adultos, en régimen abierto y de internado.

La conmemoración de la fecha fundacional se celebrará hoy en Madrid con varios actos, dentro de la austeridad que distingue al Instituto de Auxilio Social.

## «Operación Abuelo», Premio Ondas

MADRID. (Pyresa.)—Ayer noche, en un restaurante madrile-

ño, se fallaron los premios nacionales «Ondas» 1973, de Radio y Televisión. Los premios fueron otorgados de la siguiente forma:

Televisión: A Miguel de la Quadra Salcedo, Ramón Díez, padre Angel García Dorronsoro y Antonio Mercero.

Radio: «Hora 25», de la cadena SER; Manuel Uroz, técnico de Radio Barcelona; Ciclo de arte de la Universidad Menéndez y Pelayo, del Tercer Programa.

Radio Nacional de España: «Radio Gaceta de los Deportes», de Radio Nacional; «Formidables por Managua», de la SER; «Operación Abuelo», de la red de emisoras del Movimiento, y Rogelio J. Vega, de Radio ECCA, de la COPE.

Formaban parte del Jurado, que presidió el director general de Radio y Televisión, don Rafael Orbe Cano, trece vocales de diversas emisoras, entre los que se encontraba el director de la REM, don Ramón Villot.

# FALLECIO DON ANGEL GUTIERREZ GONZALEZ

## Éra padre del Vicesecretario General del Movimiento

MADRID. (De nuestra Redacción.)—Don Angel Gutiérrez González, coronel de Infantería, padre del Vicesecretario General del Movimiento, don Julio Gutiérrez Rubio, falleció en el Hospital Militar del Generalísimo, de Madrid. Por expreso deseo del señor Gutiérrez González, su restos mortales recibirán cristiana sepultura en el panteón familiar de Zaragoza, a cuya ciudad han sido trasladados.

El coronel Gutiérrez González se encontraba enfermo de gravedad desde hace algunos meses, y sobrellevó con cristiana resignación y gran entereza su enfermedad. Dotado de las mejores virtudes castrenses, de la mayor ejemplaridad humana, su vida ha sido un permanente ejemplo de servicio y entrega a los más altos ideales.

Con estas breves líneas, cuantos hacemos ARRIBA testimoniamos nuestros sentimientos de pesar a su hijo, don Julio Gutiérrez Rubio, y demás familia.

## Funeral por el hijo de Rafael García Serrano

MADRID. (De nuestra Redacción.)—Ayer tarde se celebró, en la iglesia parroquial de Santa Mónica, un funeral por el eterno descanso del alma de Rafael García García, de dieciocho años, estudiante, hijo de nuestro entrañable y querido compañero Rafael García Serrano, director del semanario «7 Fechas», ex director de ARRIBA, periodista y escritor ilustre. El templo estaba totalmente lleno de fieles.

Junto con los padres del infortunado joven asistieron al acto religioso el Presidente de las Cortes Españolas y del Consejo del Reino, don Alejandro Rodríguez de Valcárcel; el Ministro de la Vivienda, don José Utrera Molina; los ex Ministros señor Fernández Cuesta y Espinosa San Martín; el director general de Prensa, don Manuel Blanco Tobío; la Delegada Nacional de la Sección Femenina, Pilar Primo de Rivera; Consejeros Nacionales del Movimiento, señores Elola Olaso, Muñoz-Alonso, Pedrosa Latas y Salas Pombal; los embajadores don Manuel Aznar y el ex director de ARRIBA don José María Alfaro; el teniente general Pérez Viñeta; el laureado teniente coronel Alemán; el Rector de la Universidad Laboral de Alcalá de Henares y ex Delegado Nacional de Prensa del Movimiento, don José María del Moral; el secretario general de la Asociación de la Prensa de Madrid, señor Salazar Soto, que representaba al presidente y Junta Directiva; el Delegado Provincial de la Vieja Guardia, don Gregorio Miranda; la esposa del Ministro de Trabajo, doña Asunción Asprón, y otras personalidades, así como una gran cantidad de estudiantes compañeros del finado y sus hermanos, periodistas, escritores y compañeros de García Serrano de la Prensa y Radio del Movimiento.

Al final del acto, los asistentes testimoniaron su pésame a los padres y familiares del joven Rafael García García, a quienes, una vez más, ARRIBA expresa su condolencia.

# INAUGURACION DEL CURSO EN EL INSTITUTO DE ESPANA

## Presidió el acto el Ministro de Educación y Ciencia

MADRID. (De nuestra Redacción.)—En la tarde de ayer, lunes, inauguró su curso académico 1973-74 el Instituto de España, celebrando sesión solemne en la sede de la Real Academia de Bellas Artes. Leída la Memoria del curso anterior, disertó, en primer lugar, el académico don Diego de Angulo; lo hizo sobre el tema: «Vicente López: su obra». Señaló cómo Vicente López, formado en la Academia de San Carlos de Valencia y ultimados sus estudios en la de San Fernando, crea su estilo muy a fines del siglo XVIII. Pese al ambiente neoclásico imperante en la Academia y a la influencia de Mengs, crea un estilo en el que persiste un lastre barroco de gusto dieciochesco. Indicó cómo, ya muy avanzado el siglo XIX, se advierte en su obra la huella del Romanticismo.

Acogida con grandes aplausos su disertación, hizo uso de la palabra, a continuación, el marqués de Lozoya, disertando acerca de: «La personalidad humana de Vicente López».

El acto fue presidido por el Ministro de Educación y Ciencia, don Julio Rodríguez Martínez, a quien acompañaba la Mesa del Instituto.



# EL PARQUE DE DESINFECCION, DESINSECTACION Y DESRATIZACION

**LOS MADRILEÑOS UTILIZAN SUS SERVICIOS POR AFAN PREVENTIVO Y POR HABITOS DE PULCRITUD**

**REALIZA DESINFECCIONES EN LOCALES, VIVIENDAS, ENSERES, AUTOBUSES, DESPARATIZACIONES, ETCETERA**

Al ser creado el Laboratorio Municipal de Madrid, en el año 1878, uno de los primeros servicios que como parte fundamental a su específica finalidad se organizó, fue el de Desinfección; servicio que ya en sus comienzos se vio revestido de una gran importancia con motivo de las campañas profilácticas que impuso, en el Madrid de entonces, la epidemia de cólera de los años 1835 y 1886. El servicio de Desinfección Municipal tuvo, pues, un gran bautismo de fuego, que incluso fue muy ponderado en la época, porque su meritoria labor fue reconocida unánimemente en aquella ocasión por el vecindario y las autoridades sanitarias. Hoy, naturalmente, el Parque de Desinfección, Desinsectación y Desratización, que así se llama, ha cambiado mucho. Tanto en las tareas que ha de acometer como en los medios para llevarla a cabo. Ello es lógico, como corresponde a una sociedad que utiliza estos servicios municipales, dependientes de la Delegación de Sanidad y Asistencia Social, como parte de un dispositivo preventivo y por hábitos de pulcritud y limpieza corrientes y demandados hoy por todos. Está, pues, lejos ya de aquellas operaciones contra la mugre de sus primeros tiempos.

## Moderno parque de desinfección

Los primitivos medios y sistemas de combatir la amplia gama de microbios causantes de enfermedades por contagio, utilizando complicados pulverizadores, quemadores de azufre o ácido cianhídrico, han dado paso al «spray», a los aerosoles y a los medios y sistemas que el constante avance de la técnica han ido imponiendo en estos trabajos. Así, nos encontramos con que, en la actualidad, este Parque está dotado de los más modernos elementos de actuación en la materia.

De tal modo, que actualmente, y a disposición de los vecinos y de cuantas personas o entidades lo soliciten, funcionan servicios de desinfección de locales y viviendas, para casos declarados de enfermedades infecto-contagiosas o bien de carácter preventivo; de ropas y enseres, en el Parque o en los propios domicilios, y las desinfecciones en el Cementerio Municipal, en casos de exhumaciones, y en el Matadero Municipal, donde periódicamente se realiza una completísima limpieza de las naves. La otra vertiente de la actuación del Parque es la desinsectación y desparatización. La primera de ellas tiene un capítulo importante en los vehícu-

los de la EMT y la que se realiza en locales y viviendas. Los trabajos de desparatización tienen hoy menos relieve, aunque es un servicio que se sigue prestando a las personas que acuden al Parque, pero que tuvo su importancia en las décadas pasadas.

## La desparatización del 40

Concretamente, estos servicios tradicionales del Parque tuvieron gran importancia en los años 40, ya que, como secuela de la Guerra de Liberación, nuestra capital quedó afectada por la presencia de un parasitismo alarmante, que las autoridades municipales decidieron atajar por todos los medios, ante el peligro sanitario que ello entrañaba, y que se había evidenciado en los años 1941 y 1942, con la presencia de numerosos casos de tifus exantemático. Entonces, como medida esencial, fue organizado un Servicio de Desparatización a base de brigadas de visitadoras sanitarias, que desarrollaban su campaña profiláctica en las zonas suburbanas y en las escuelas públicas. La eficacia de esta labor pronto se vio reflejada en la total extinción del tifus exantemático.

## Servicios realizados

Hoy, las cifras de tratamiento a personas parasitadas son simplemente simbólicas. Cinco fueron atendidas durante el pasado año. Sin embargo, tiene más relieve las desinfecciones de locales y viviendas con carácter preventivo, en casos de enfermedad infecto-contagiosa, que fueron en el mismo período 487, o la desinfección de ropas y enseres en domicilios, de las que el Parque realizó 538 servicios. La labor se completa con las desinfecciones por casos declarados de enfermedad contagiosa, que fueron 51; los reconocimientos técnicos, 130; las desinsectaciones de los vehículos de la EMT, 10.427; los servicios realizados en el Matadero Municipal y en el Cementerio, 490 y 498, respectivamente, y las desratizaciones, en número de 238.

El Parque de Desinfección, en definitiva, es un servicio municipal que atiende cualquier solicitud vecinal en este sentido, y que es una garantía y un vigilante de la salubridad del Madrid de hoy.

Jesús TORRE FRANCO

## NOTICARIO DE MADRID

# CONCESION GRATUITA DE LIBRETAS DE AHORRO

MADRID. (De nuestra Redacción.)—Con motivo de la celebración del XLIX Día Universal del Ahorro, la Caja de Ahorros y Monte de Piedad de Madrid ha acordado realizar las siguientes concesiones:

— Libretas de ahorro ordinario, con imposición de QUI- NIENTAS PESETAS a favor de diversos alumnos de las Escuelas de Aprendizaje Industrial y Profesional de Madrid, que terminaron con brillantez sus estudios en el pasado curso.

— Libretas de ahorro ordinario, con imposición de QUI- NIENTAS PESETAS, a diversos productores de una conocida empresa madrileña.

— Libretas de ahorro ordinario con imposición de QUI- NIENTAS PESETAS, a todos los niños y niñas que nazcan en la fecha del Día Universal del Ahorro (31 de octubre) en Madrid capital, Alcalá de Henares, Alcobendas, Alcorcón, Algete, Aranjuez, Arganda del Rey, Brunete, Buitrago, Cadalso de los Vidrios, Cercedilla, Ciempozuelos, Colmenar de Oreja, Colmenar Viejo, Collado-Villalba, Coslada, Chinchón, El Escorial, El Molar, Fuenlabrada, Galapagar, Getafe, Guadarrama, Las Rozas, Leganés, Majadahonda, Mejorada del Campo, Miraflores de la Sierra, Morata de Tajuna, Móstoles, Navalcarnero, Parla, Pinto, Pozuelo de Alarcón, Rascafría, San Fernando de Henares, San Lorenzo de El Escorial, San Martín de Valdeiglesias, San Martín de la Vega, San Sebastián de los Reyes, Torrejón de Ardoz, Torrelaguna, Torrelodones, Valdemoro, Villa del Prado, Villacañeros, Villarejo de Salván, Villavieja de Odón, Ciudad Real capital, Alcázar de San Juan, Daimiel, La Solana, Manzanares, Puertollano, Tomelloso, Valdepeñas, Guadalajara capital, Toledo capital, Consuegra, Quintanar de la Orden, Talavera de la Reina y Villatobas.

— Por último, acordó conceder libretas de ahorro ordinario, con imposición de TRES MIL PESETAS, a todos los que contraigan matrimonio en la indicada fecha del 31 de octubre, y en las referidas localidades.

## Visita a los cementerios municipales

MADRID. (De nuestra Redacción.)—Con motivo de la festividad de Todos los Santos el público que acuda a los cementerios municipales deberá atenderse a las siguientes indicaciones:

**DIAS 30 Y 31 DE OCTUBRE:** Se permitirá la entrada de OCHO de la mañana a SEIS de la tarde, tanto para peatones como para vehículos.

En el cementerio de Nuestra Señora de la Almudena, además de la entrada principal, podrá utilizar el público las puertas de O'Donnell, Quintana y Antigua (estas dos últimas en la carretera de Vicálvaro). Se recuerda al público que la puerta de O'Donnell es de más fácil acceso a cuarteles con numeración superior al 100 y zona de ampliación.

En estos días, los vehículos de turismo podrán utilizar como entrada durante toda la jornada las puertas principal y de O'Donnell. Los de servicio público sólo la principal. A las SEIS Y TREINTA horas de la tarde todos los vehículos abandonarán el recinto.

**DIA 1 DE NOVIEMBRE:** Se permitirá la entrada de OCHO de la mañana a SEIS de la tarde.

Los coches podrán entrar solamente hasta las DIEZ de la mañana. A partir de esta hora no se permitirá el acceso de vehículos por puerta alguna. Aquellos coches que se encontraran en el interior deberán salir antes de las ONCE de la mañana, siguiendo las instrucciones indicadas por los agentes de Tráfico.

Se pone en conocimiento del público que deberá salir de los cementerios antes de las SEIS Y TREINTA de la tarde, en evitación de posibles accidentes por la aglomeración de peatones y vehículos.

Los coches que permanezcan en el interior de los recintos fuera de las horas autorizadas serán retirados por el coche-grúa.

## Aniversario en la Ciudad de Ancianos «Francisco Franco»

MADRID. (De nuestra Redacción.)—Con motivo de la celebración del III aniversario de entrada en funcionamiento de la Ciudad Social de Ancianos «Francisco Franco», de la carretera de Colmenar, dependiente de la Diputación Provincial de Madrid, han tenido lugar diversos actos, entre los que hay que destacar la actuación de la Banda Municipal, dirigida por el maestro don Rodrigo A. de Santiago, y un festival teatral en el que tomaron

parte los conocidos artistas Angel de Andrés, Isabel Paton, Tony Castel, Día Prometido, Benjamín, María José Prendes, Mago Merlin, Paquita y el boxeador José Legrá.

El festival fue presentado por el locutor don José Fernández y la colaboración del coordinador señor Salas, de Radio Madrid.

Todas las actuaciones fueron largamente aplaudidas por los ancianos residentes en la Ciudad.



EL ILUSTRISIMO SEÑOR

**DON CARMELO LACACI GONZALEZ**

CONCEJAL DEL EXCELENTISIMO AYUNTAMIENTO DE MADRID

Falleció en Madrid el día 4 de agosto de 1973

R. I. P.

EL ALCALDE PRESIDENTE, EN NOMBRE DE LA CORPORACION MUNICIPAL

RUEGA una oración por su alma y la asistencia al funeral que tendrá lugar el próximo miércoles día 31 del actual, a la una y media de la tarde, en la Cripta de Nuestra Señora la Real de la Almudena (Mayor, 92).







# CONCURSO DE PINTURA SOBRE COSTAS DE ESPAÑA CONVOCADO POR IBERIA

Los medios de información, nacionales e internacionales, han difundido con intensidad la iniciativa de Iberia, Líneas Aéreas de España, de exhibir a bordo de su nueva flota de aviones Douglas DC-10, obras originales, realizadas expresamente por Dalí, Viola y Tharrats, en las tres primeras unidades puestas en servicio.

Para seleccionar las nuevas obras a exhibir en las siguientes unidades de estos aviones, y con el deseo de mostrar por el mundo entero la calidad de la pintura española actual, Iberia, Líneas Aéreas de España, convoca su 1<sup>er</sup> Concurso-Exposición de Pintura Española Contemporánea sobre Costas de España, con arreglo a las siguientes bases:

- Podrán concurrir a él todos los pintores españoles, residan o no en territorio nacional.
  - Los temas serán necesariamente sobre Costas Españolas y las dimensiones máximas de cada obra serán de 1,80 metros de ancho por 0,80 metros de alto, pudiendo ser menores, pero siempre en esta proporción.
  - Cada autor podrá presentar, como máximo, dos obras, sin firmar, que deberán ir enmarcadas con Junquillo o listón.
  - El plazo de admisión empezará el 1 de diciembre de 1973 y terminará el 31 de diciembre de 1973.
  - La recepción de las obras se hará en la calle Capitán Haya, 46 - 10.ª planta (Madrid).
  - Cada obra deberá ir acompañada de un sobre cerrado, en cuyo exterior se consignará su lema, indicando «I Concurso-Exposición de Pintura Española Contemporánea, convocado por Iberia, Líneas Aéreas de España».
- En el interior de dicho sobre se incluirán dos fotografías de la obra, en blanco y negro, a 18 x 24 cm., en cuyo dorso deberá aparecer el nombre del autor, domicilio, título y medidas de la obra.
- Igualmente se hará constar la siguiente frase, debidamente firmada por el concursante:
- «Conozco todas las bases que rigen el I Concurso-Exposición de Pintura Española Contemporánea sobre Costas de España, convocado por Iberia, Líneas Aéreas de España, S. A., las cuales acepto de forma expresa e íntegramente.»

- El Jurado de admisión y de designación de premios, estará compuesto por relevantes figuras de las artes y de la crítica españolas.
- Este Jurado se reunirá dentro de los 15 días siguientes a la terminación del plazo de admisión, para seleccionar las obras que serán exhibidas, y comunicará a los interesados su decisión.
- La Exposición se celebrará en las Salas de Exposiciones de la Dirección General de Bellas Artes (Paseo de Calvo Sotelo, núm. 20, Madrid), en el mes de febrero de 1974.

## PREMIOS

- 1.º Medalla de Oro y 500.000 pesetas.
- 2.º Medalla de Plata y 250.000 pesetas.
- 3.º Medalla de Bronce y 150.000 pesetas.

- Las obras premiadas pasarán a ser propiedad de Iberia, Líneas Aéreas de España.
- La Organización se reserva el derecho de imprimir un catálogo con la totalidad o parte de las obras presentadas.
- El premio lleva consigo la obligatoriedad de realizar posteriormente, en base al tema de la obra premiada, una nueva obra, para la decoración interior de las aeronaves, en medidas similares a la premiada, pero realizada en un soporte especial cuyo material será facilitado por Iberia, Líneas Aéreas de España, sin que ésta se halle obligada, por tal motivo, a contraprestación de clase alguna.
- Juntamente con la propiedad, los concursantes ganadores de los tres primeros premios ceden a Iberia, Líneas Aéreas de España, todos los derechos de reproducción de sus pinturas por cualquier medio, ya fuese manual, mecánico, fotográfico, a tamaño natural, reducido o bien ampliado, que puedan ser llevadas a cabo.
- Las bases completas por las que se ha de regir este Concurso se hallan a disposición de quienes deseen participar en el mismo, en Iberia, Líneas Aéreas de España. Dirección de Información y Relaciones Externas, Velázquez, núm. 130. Madrid-6.

Madrid, octubre de 1973

 **IBERIA**  
LINEAS AEREAS DE ESPAÑA



## EL TORO

### Corrida en las Ventas

## MAS DE LO ESPERADO

Nada movía a esperar que la corrida tuviera un desarrollo mínimamente aceptable; pero, de sorpresa en sorpresa, primero el tiempo, asentado y espléndido, y luego los toros, que a pesar de pertenecer a tres ganaderías no fueron el saldo que todos temíamos, colaboraron: aquel para que la plaza conociera una bonísima entrada, con casi lleno en el sol y medio aforo en la sombra, y los astados para que la modestísima terna de matadores no pudiera quejarse del empujado.

En primero, segundo y cuarto lugares se corrieron —no podemos decir que se lidiaron— tres toros de El Jaral de la Mira; en tercero, uno de El Pizaral, y en quinto y sexto, dos del marqués de Villagodio, siendo válida para todos la puntualización que va entre guiones.

El primero hizo una pelea tan larga como cabeceada, y ante la pasividad de los de a pie, en la cita inicial, de la que al cansarse se fue lejos y acusó blandura, yéndosele las manos, en un apunte de otra; el segundo aceptó bien dos varas, dura e interminable la primera, por culpa de la ya dicha inhibición de los de a pie; el tercero empujó algo, derrotó mucho, se quitó el palo y se fue en una reunión, y apenas consumó la siguiente, repuchándose en seguida; el cuarto se dejó pegar por partida doble en una sola coincidencia, empleándose a cabezadas, pero con cierta continuidad; el quinto vio caer al caballo en el primer choque y aunque se defendiera cabeceante, tomó largo castigo en un segundo e interminable encuentro, y el sexto empezó cumpliendo bien en una vara buena y con el mismo estilo en otra más breve, para desmerecerse al final de ambas, pues —nuevamente la cómoda inhibición de los de a pie— llegó a aburrirse, a desengañarse de una pelea en la que llevaba todas las perder.

A Paco Ceballos le correspondieron dos toros muy torerables. El primero sin más defecto que el de una ligera y sosa, pero inocentísima cortadía, que le llevó a quedarse en un par de viajes, y el cuarto, de una bondad extrema por el derecho. Con el que abrió plaza, el muleteo de Ceballos, más presuntuoso que eficaz, resultó insípido y ventajista, sin obligar, sin mandar nunca, y con el cuarto se centró un poco en tres series de redondos, en los que si hubo temple y ligazón sobaron ahogos y cites con el pico de la muleta. Mató al primero de una casi entera y tres descabellos, y al cuarto de una estocada, concediéndose una oreja. Desde luego, lo mejor de la tarde lo hizo Ceballos en ese toro, pero la faena fue cortísima, además de frustrada en los intentos sobre la izquierda. Y el toro se merecía más.

A Fernando Tortosa le regalaron y le protestaron una oreja del segundo, en el que sólo hizo medio bien el matarle de más de media tendida y de efectos fulminantes. Puede que esto pesara en la petición y la concesión del premio. Toreo sin calidad, sin aguanete y sin conocimiento de las distancias, toreó despegadísimo, sin correr la mano y con el brazo rígido, lo mismo al de la oreja que al tardillo y quedado quinto, al que dio muerte —muerte, por cierto, brindada al público— de media puñalada en el costillar y media estocada en mejor sitio.

Antonio García «Utrerita» bailó mucho ante el blando y rebrincado tercero, que se cayó y dobló de manos varias veces y al que mató de una estocada, y después de banderillearlo atropelladamente y con exceso de ayudas, destoreó al sexto, un toro tan grande y veleta como sin peligro, con el que anduvo sin ideas y sin reposo y del que se libró de un pinchazo, una casi entera, al aprovechar, y un descabello.

Pesos: 525, 473 y 528, los de El Jaral; 497, el de El Pizaral, y 570 y 592, los del marqués de Villagodio.

José Antonio MEDRANO

## AYUNTAMIENTO DE VALLADOLID

### OBRAS

En el «Boletín Oficial del Estado» del día 11 de octubre actual se publica un anuncio convocando segunda subasta para contratar las obras de urbanización de la calle de San Agustín (tramo entre calle Encarnación y plaza del Pontiente, de esta ciudad, por un presupuesto de contrata que asciende a la cantidad de 1.967.656,53 pesetas.

Las proposiciones para optar a la misma podrán presentarse en la Unidad de Obras y Urbanismo de la Secretaría General de este Ayuntamiento, hasta las trece horas del día 16 de noviembre próximo.

Lo que se hace público para general conocimiento.

Valladolid, 24 de octubre de 1973.—El Alcalde (firma ilegible).

## SUBSECRETARIA DE AVIACION CIVIL

### DIRECCION GENERAL DE INFRAESTRUCTURA

#### Junta Económica

### ANUNCIO

Para general conocimiento, se hace saber que el Concurso Subasta para la contratación de las obras comprendidas en el Proyecto titulado S-3233, «CAMPO DE VUELOS, AEROPUERTO DE SANTANDER», por un importe de 333.550.890,00 pesetas, queda modificado en el sentido de que la presentación de pliegos en mano, en la Secretaría de esta Junta Económica, será hasta el día 12 de noviembre a las 12 horas, y el acto de apertura de pliegos se efectuará el día 19 de noviembre, a las 11 horas.

Madrid, 26 de octubre de 1973.—El Secretario de la Junta Económica, César Calderón de Lomas.

## EL CINE

# “LADY CAROLINE LAMB”, DE ROBERT BOLT

## FICHA TECNICA

Prod.: Ghia Bolt para Anglo-Emi (1972). Director: Robert Bolt. Guión: Robert Bolt. Fotografía: Oswald Morris. Música: Richard Rodney Bennett. Technicolor. Duración: 118 minutos. Principales intérpretes: Sarah Miles, Jon Finch, Richard Chamberlain, John Mills, Margaret Leighton, Pamela Brown, Silvia Monti, Ralph Richardson, Laurence Olivier.

El melodrama histórico con aires de reconstrucción de la época, vestuario lujoso, escenarios majestuosos, reparto de figuras conocidas y música más o menos a tono con el aire romántico de la narración, continúa vigente por mucho que haya sido utilizado en el pasado. David Lean se ha convertido en un maestro extraordinario en este campo, y su guionista, Robert Bolt, a la vista del éxito de «Lawrence de Arabia» o de «La hija de Ryan», ha decidido probar fortuna convirtiéndose un poco en «Juan palomo». Bolt ha coproducido la película, escrito su guión y firmado su realización. Y en «Lady Caroline Lamb», historia ficticia a base de una serie de personajes en los que se entremezclan ficción y realidad, se dan cita todas las virtudes del género —y también sus defectos—; desde la exquisitez de los interiores a la pompa y boato de los vestuarios pasando por la partitura y el reparto, sin que como obra total, en su conjunto, llegue siquiera a las inmediaciones

artísticas de la filmografía última de Lean.

Se resiente «Lady Caroline Lamb» de una estructura excesivamente literaria, de una frialdad que revela las reducidas dotes de Bolt como creador cinematográfico y del excesivo culto al personaje principal femenino, encarnado, un tanto históricamente y con una pésima caracterización, por la actriz Sarah Miles, esposa del guionista-productor-director. La habitual justeza expresiva de Jon Finch —«Frenzy» y «Macbeth», entre sus éxitos— aparece un tanto estereotipada. Y aún más exagerada resulta la de Richard Chamberlain, que encarna a un particular Lord Byron. Porque «Lady Caroline Lamb» cuenta la historia de los tumultuosos y un tanto ridículos amores de la mujer de William Lamb, político ilustre con el genial poeta autor de «Childe Harold»; su inicio, desarrollo y desenlace, entre risas destempladas, miradas «fascinantes» y salidas espectaculares, encaminado todo ello a

provocar en el espectador —especialmente femenino— esa especial satisfacción triste que conceden los melodramas con lágrimas.

No hay, realmente, una reconstrucción del momento social de la época. Bolt se permite todas las libertades para dibujar a su capricho a sus poco convincentes protagonistas, apurando al máximo las posibilidades espectaculares de unos diálogos que pretenden ser incisivos y mordaces y que sirven, simplemente, para el lucimiento de John Mills, de la gran Margaret Leighton, de Ralph Richardson y de Laurence Olivier que aparecen en contadas ocasiones, aunque éstas hayan de ser obligadamente brillantes. La carga retórica de la película no tiene su compensación en una realización personal, creadora. Las imágenes de «Lady Caroline Lamb», bien servidas por la cámara de Oswald Morris, resultan simplemente discretas cuando más. Y la película queda reducida, en suma —con sus casi dos horas de duración, sus maravillosos decorados y sus caras conocidas—, a una obra superficial, correcta casi siempre, fría y un tanto aparatosa. Las mejores virtudes de esta «ópera prima» de Robert Bolt residen, especialmente, en su sentido comercial. El melodrama lujoso continúa vigente, y el público responderá, seguramente, a la epidémica brillantez de esta cinta.

Pedro CRESPO

## LA MUSICA

# AARON COPLAND EN LA ORQUESTA DE RTVE

Decididamente es ésta una semana de compositores. La Nacional presenta a Penderecki y la RTVE a Copland. Propósitos muy laudables si nos ayudan a conectar con la realidad de una vida musical viva y no sumida en el dulce vegetar a que estamos acostumbrados. El patriarca de la música americana, también un director experto, que a sus setenta y tres años se mantiene en plenas facultades, presentó un programa íntegramente americano que daba la cara y cruz de algunos aspectos de la música de aquel país.

Comenzando por lo positivo mencionaremos en primer lugar la audición de una espléndida obra de Charles Ives, el gran clásico de la música americana, «The unanswered question» (La pregunta sin respuesta). Es esta obra ya conocida entre nosotros, aunque nunca en versión sinfónica. Aquí, los vientos y las cuerdas dialogan para dar una respuesta a las preguntas enigmáticas de la trompeta. La obra tiene un interés musical indudable, pero también un contenido filosófico que nos habla de las eternas preguntas metafísicas que se presentan al hombre. Música de anticipación en muchos aspectos, es una espléndida obra que se sitúa entre las primeras clásicas de la música de su país. También positiva fue la audición de dos obras

de Copland, «Quiet city», inquietante y poética, donde lució la excelente técnica interpretativa de los solistas españoles Miguel Sáez, corno inglés, y José Chicano, trompeta, y el famoso ballet «Billy el niño».

A mitad de camino entre la cal y la arena, el «Concierto en fa» de Gershwin, una obra parcialmente desangelada que nos hacía recordar los esplendores de la «Rhapsody in blue» y que se salvó gracias a la espléndida versión de uno de nuestros mejores solistas, el pianista José Tordesillas, que cuajó una actuación magnífica.

Diffícilmente admisible en cambio la obertura de «Candide», de Bernstein, una obra banal, «Kitsch» y pedestre, aunque realizada con la maestría que corresponde a quien fue titular de la Filarmónica de Nueva York. Tampoco es acertado el «Danzón cubano» del propio Copland. Si el compositor había logrado una buena obra con la creación de los temas mejicanos en «El salón México», en cambio aquí se estrella frente a la música de Cuba de la que nos ofrece una visión acartonada. Francamente resultan mucho más interesantes las obras autóctonas de un Alejandro García Caturra o un Amadeo Rolán, tan injustamente poco conocidos entre nosotros. Con todo,

hay que decir que Aaron Copland obtuvo un merecido triunfo como autor y director, tal como corresponde a su categoría de clásico viviente. Antes de comenzar el concierto, se guardó un minuto de silencio en memoria de Pablo Casals.

Tomás MARCO

## CUBIERTA LA FASE XXV DE RENTA INMOBILIARIA

Días pasados, ha terminado su Fase 25 RENTA INMOBILIARIA, S. A., pionera en España de las Sociedades de inversión inmobiliaria.

Al cierre de esta Fase se han alcanzado los 3.263.875.000 pesetas, suscritos por 9.610 cuoteparticipes, cifras que mantienen a RENTA INMOBILIARIA, S. A., en cabeza de las empresas de este tipo de inversión.

El cierre de la Fase XXV ha coincidido con la constitución en Madrid de la ASOCIACION NACIONAL SINDICAL DE ENTIDADES DE INVERSION COLECTIVA EN INMUEBLES PARA ARRENDAR, de la cual ha sido elegido presidente don Juan de Arespachaga y Felipe, quien a su vez es presidente de RENTA INMOBILIARIA, S. A.



# NUESTRA CIVILIZACION, EN ENTREDICHO

## La tecnología ha colocado en situación marginal al hombre

### Búsqueda de paraísos artificiales cuando fallan los ideales

Durante tres días he tenido ocasión de seguir, con creciente interés, el mundo fascinante que se ofrecía ante mí en el Congreso Internacional sobre «La droga, problema humano de nuestro tiempo», celebrado la semana pasada en Madrid, y organizado por el Instituto de Ciencias del Hombre, una institución privada que tiene como único objetivo tratar de saber más del hombre, ese gran desheredado de nuestro tiempo, a fin de poderle permitir una comprensión mejor del mundo en que vive.

—Hemos descubierto una sociedad donde los jóvenes viven en un «ghetto». Desconocen en absoluto nuestra sociedad y nuestras normas de conducta. No las entienden —nos dice el especialista suizo doctor Solms.

Y nos ofrecía, como un documento gráfico, unas diapositivas en las que podían verse unas primitivas cabañas, donde vivían comunidades marginadas de su país, como un intento de dar la mano a personas que habían perdido toda comunicación con el mundo que las rodeaba. Ver en los Alpes suizos, en uno de los países de mayor nivel económico, aquellas cabañas de la prehistoria, era como toda una meditación, todo un formidable impacto que llegaba en turvión a nosotros.

### Acusación

Solms, especialista en la lucha contra la droga en su país, a la hora de mostrar unas experiencias prácticas en el dominio de la profilaxis de la toxicomanías modernas, estudiosos del problema en la realidad, operando sobre los mismos jóvenes, nos llegaba a decir que había que aceptar la existencia de comunidades «distintas», que querían escapar fuera de la organización del «estado providencia», vivir aislados fuera de un mundo que no entendían.

En esta repulsa a la sociedad de nuestro tiempo, la droga juega un papel fundamental. Es casi la acusación más grave que puede hacerse a toda una organización social del mundo libre. Este suicidio en masa de una parte de la juventud, y aquella precisamente destinada a dirigir en su día los destinos de las distintas sociedades, no es un problema médico o policiaco. Es algo más grave. Y así lo manifestaron los especialistas norteamericanos, suizos, alemanes e ingleses, con la experiencia obtenida durante varios años de lucha contra la droga. Las armas utilizadas no servían. La marea era cada vez más y más poderosa.

—Hemos comprobado —nos decía el especialista norteamericano Haggett— que las tácticas de asustar a la gente que estábamos utilizando no nos sirven. Las verdades a medias pueden ser a veces peligrosas y han sido precisamente los jóvenes quienes nos han puesto en camino de tácticas de susto para hacer frente a este grave problema que amenaza a la sociedad humana.

Porque lo que está en juego, no debe olvidarse, es la civilización moderna. Existe algo que falla en ella y que ha calado en los jóvenes. Frente a una sociedad tecnológica en demasía, con multitud de fronteras minúsculas, de normas múltiples, más preocupada de las máquinas y su buen funcionamiento que de los hombres y las sociedades, una parte de la juventud quiere

alejarse con productos químicos de una realidad que no le gusta. No lucha —y esto sería importante—, se deja simplemente morir.

### Ideales

Sabiéndolo o sin saberlo, empezando con drogas débiles, para llegar a pasar gradualmente a otras más fuertes, nuestra juventud está en peligro y necesita ayuda. Es importante hacer constatar aquí que, en todas las manifestaciones que se hicieron en el Congreso Internacional sobre la droga, tanto por parte de la representación española como de la extranjera, todos coincidían que cuando se lograba establecer la «difícil comunicación» con los jóvenes drogados, éstos no vacilaban en pedir ayuda. Una ayuda que ellos mismos

tas drogas la juventud disoluta» —me dice el doctor Guerra.

—¿Por qué entonces España ha estado alejada del consumo de drogas? —Porque en ese entonces estábamos armados de una fe sólida. Teníamos unos ideales y no teníamos que recurrir a los medios artificiales y peligrosos. Sabíamos que no existe más paraíso que el que da el trabajo fecundo y que nuestra creatividad debe estar asentada en un laborioso y sistemático esfuerzo de cada día.

### Peligro

Y la droga ya es un problema en nosotros. El doctor De Vicente nos decía cómo en los últimos ocho meses se había decomisado tanta droga en las aduanas españolas como en los doce años anteriores. Hemos pasado



no eran capaces de encontrar; pues no debe olvidarse que al complejo problema que va desde el negocio sucio de unos cuantos explotadores sin escrúpulos —se denunció en el Congreso una auténtica liga internacional de traficantes— al vacío de la vida de muchos jóvenes, las drogas operan sobre el organismo con una pérdida de voluntad.

—No tenemos armas para la lucha contra la droga —me venía a decir el doctor Guerra—, no tenemos más armas que purificar el ambiente y recuperar los antiguos ideales.

España fue el primer país de Occidente que dio a conocer el origen, propiedades y los usos de las drogas que afectan a la mente del hombre. «Fue durante nuestro Siglo de Oro, cuando los investigadores hispano-lusitanos, siguiendo la huella de los conquistadores, describieron por primera vez las relaciones entre las drogas psicótropas y la actividad sexual, su empleo para calmar la fatiga del combate y para provocar visiones delectables e inclusive mencionaron el abuso que entonces, como hoy, hacía de es-

de ser mera «vía» del transporte de drogas a ser consumidores de droga, inclusive en ciudades apartadas como Badajoz.

Haggett daba un plazo de cuatro años a la sociedad española para tener un problema similar al que tienen los Estados Unidos hoy. El doctor Guerra era más explícito cuando afirmaba que el problema será ya grave antes de un año en las clases pudientes del país. Los hombres más importantes del país, los profesionales más prestigiosos, los empresarios más activos, pueden encontrar, de la noche a la mañana, en su propia casa, el problema en toda su magnitud. No podemos mantener una actitud únicamente represiva y médica ante el problema de la droga; hay que ir a la conciencia de toda la sociedad española.

Cuando se ha pregonado a los cuatro vientos que «ya no existen ideologías», cuando la vida de los hombres está únicamente supeditada a ganar más con el menor esfuerzo, como un mecanismo de respuesta de que algo marcha mal, el «futuro de la socie-



### LA CIENCIA

dad» —la juventud— nos viene a decir, pasivamente, sin ideologías, su dolor, su falta de comunicación en una sociedad cerrada. Rígida. Atiborrada de cachivaches.

Cuando el rigor intelectual es lo que priva y lo que caracteriza una época, nuestra juventud —muchos de ellos antiguos buenos estudiantes— se rebelan contra este dominio frío y puramente cerebral y buscan las verdades sencillas, aquellas verdades que el hombre de nuestra sociedad ha perdido, a menos que esté dispuesto, con todas sus consecuencias, a marginarse del sistema.

Cuando el trabajo ha sido prostituido por las máquinas y el hombre no se gana ya —en algunos estamentos de sociedad— el «pan con el sudor de la frente», la juventud quiere trabajar «a su aire», sin complejas medidas de productividad.

Algo verdaderamente explosivo, por lo manso, por lo pacífico, está atentando a la vida de la sociedad tecnológica. Algo que ya la está haciendo replantearse sus metas, aunque hasta ahora sólo se haya demostrado con la asistencia generosa y a veces formidable de la ayuda a estos jóvenes marginados, aislados, enclaustrados, agrupados en pequeñas comunidades.

### Ataque

«La tecnología ha colocado en una situación muy marginal al hombre», nos decía el profesor Guerra. Y el joven lo sabe. Sabe del vacío de las palabras de los adultos, como nos diría Solms. Tal vez, en buena ley, no debía hablarse de una huida de los hijos, sino de una desbandada de los padres. La falta de afectividad de la vida moderna, hasta en la misma familia, obliga a muchos jóvenes a buscar sucedáneos fuera del sistema en que viven.

Es un problema de la sociedad, no de una parte de la sociedad, decían muchos de los participantes en el Congreso. No es suficiente saber, como nos decía el doctor Guerra, que «las drogas destruyen la capacidad intelectual, las inhibiciones, así como provocan una distorsión de las percepciones, atenúan la capacidad de juicio y, lo que es más importante, destruye la voluntad».

Hacer frente al problema de las drogas no es obra de la Policía, la Sanidad o una legislación severa, es una obra de la comunidad a todos los niveles.

No basta saber que los 600.000 heroínómanos de los Estados Unidos morirán. «No he conocido un solo caso en que pueda escaparse a esta maldición —me dice el doctor Guerra—. Basta un aumento de dosis, más allá de lo soportable, para que el drogadicto muera».

Esta tremenda tragedia que está atentando a la sociedad de nuestro tiempo, es como un ataque en regla. Es un desafío que tiene pendiente la sociedad tecnológica. Es como si estuviéramos ante una llamada de atención del hombre, el desheredado de nuestro tiempo. Una petición de ayuda al hombre, a todos los hombres. A nosotros mismos. Dejar de cargar la mano en nuestros «viajes» a la tecnología y volver al hombre. A una mejor comprensión del hombre.

Octavio RONCERO



# 24 TRIPULANTES DESAPARECIDOS

**BUENOS AIRES.** (Efe.)—Son 24 los tripulantes del buque-baliza «Ushuaia», hundido en la madrugada del domingo a la altura de Punta de Indio, que se consideraban desaparecidos, luego de un día de intensas labores de rescate.

La información fue dada a conocer por el mando general de la Armada, donde, además, se relata el trágico suceso. El hundimiento de dicha nave se produjo al chocar contra el buque «Río Quinto», de la Empresa Líneas Marítimas Argentinas (ELMA).

Los desaparecidos, en su mayoría, son cabos segundos, marineros y tropa que se encontraban descansando en el momento de producirse la colisión.

Precisamente el impacto se produjo en la zona donde se encuentran los alojamientos de este personal, lo que dada la rapidez con que se hundió la nave, no pudieron ser extraídos a tiempo, cosa que no sucedió con quienes se encontraban en otros lugares.

La mayor parte de los naufragos fueron rescatados por la misma tripulación del «Río Quinto» y por la lancha hidrográfica «Cormorán», que navegaba en las proximidades del «Ushuaia».

De todos modos, varias unidades de superficie de la Armada siguen afanándose en las tareas de búsqueda y salvamento de los desaparecidos, cuyos familiares fueron informados durante la noche del domingo.

El remolcador «Campitán Rey», de la flota de Yacimientos

tos Petrolíferos Fiscales, era la nave que quedó a cargo de las operaciones de búsqueda en la zona de la catástrofe.

Mientras tanto, los supervivientes que fueron rescatados durante las tareas llevadas a cabo en la víspera, se encuentran alojados en la base naval de Río Santiago, a donde fueron trasladados desde las dependencias de la prefectura naval de La Plata, lugar al que se los condujo en primera instancia.

Por su parte, la Subsecretaría de Obras Públicas y Transportes y la Subsecretaría de la Marina Mercante, han resuelto comenzar las tareas para la apertura de un nuevo canal en Punta de Indio, para reemplazar al que se encuentra inhabilitado a la navegación por el hundimiento del «Ushuaia».

Se estima que las dos dragas ocupadas en la tarea emplearán una semana, aproximadamente, en terminar su misión.

## Tres muertos al estrellarse una avioneta

**CORRIENTES** (Argentina). (Efe.)—Tres muertos y tres heridos graves, todos componentes de una familia, es el trágico saldo de un accidente de aviación.

Desde el Aero Club Corrientes, en los alrededores de esta ciudad, despegó una avioneta «Cessna», pilotada por Enrique Juan Rodríguez Rosas, de cuarenta y cinco años, a quien acompañaba

su esposa Graciela Carmen Pérez, de treinta años, y sus hijos, Cecilia, de diez; Marcelo, de 8; Juan, de 6, y Mariano, de 4.

Rodríguez Rosas y su familia se disponían a trasladarse hasta un campo en el interior de esta provincia cuando, por causas que aún no han sido determinadas, el aparato cayó a tierra violentamente desde una altura de 50 metros, a poco de elevarse.

Como consecuencia del choque perdieron la vida, en forma instantánea, Rodríguez Rosas, su esposa y el pequeño Mariano. Los demás niños resultaron con graves lesiones y fueron internados en un hospital local, donde se les sometió a operaciones de urgencia.

## Muchacho atrapado en el interior de un pesquero hundido

**SALCOMBE** (Inglaterra). (Efe-Uri.)—Los hombres ranas de la Marina británica han abandonado sus trabajos de rescate del muchacho de trece años atrapado en el interior de un pesquero hundido a 51 metros de profundidad en las aguas del Atlántico, en la costa de Devon.

«No existe ninguna esperanza de encontrar con vida al muchacho», han declarado las autoridades del puerto.

«Los restos del barco naufragado están en el mismo fondo, y se cree que no había ningún equipo respiratorio a bordo», han añadido los portavoces.

FRANCFORT: En una operación de minuto y medio

# CINCUENTA Y UN MILLONES DE PESETAS EN UN ATRACO

## ★ La cantidad iba a ser depositada en un Banco

**FRANCFORT.** (Efe.) — A dos millones de marcos (51.400.000 pesetas) asciende el botín conseguido por dos atracadores que asaltaron en pleno centro de esta ciudad a un automóvil destinado al transporte de dinero, en una operación relámpago que duró minuto y medio.

Según los primeros informes policiales, los dos asaltantes, armados con una pistola y una metrallera, obligaron a los cuatro ocupantes del automóvil a descender del vehículo y a entregarles dos maletas y una cartera de mano que debían depositar en una sucursal del Dresdener Bank, ante cuyas puertas se perpetró el atraco.

Inmediatamente después, los dos sujetos emprendieron la huida en un coche deportivo que fue localizado después, abandonado, en un lugar cercano a la comisión del hecho.

Un representante del Dresdener Bank informó después que los cuatro ocupantes del vehículo asaltado iban desarmados y que se disponían a entregar la importante suma cuando fueron obstaculizados por los asaltantes.

Un portero del establecimiento bancario que contempló el atraco alarmó inmediatamente a la Policía, que hasta ahora no consiguió dar con el paradero de los asaltantes.

## Robo en la iglesia de San Pietro Invincoli

**ROMA.** (Efe.) — Tres cuadros de incalculable valor artístico fueron robados por cuatro individuos armados en la iglesia de San Pietro Invincoli, el templo romano donde se hallan custodiadas las cadenas con que fue atado el apóstol San Pedro.

Las obras robadas son «Santa Margarita», «El ángel anunciador» y «La liberación de San Pedro encarcelado», de autores italianos de los siglos XV y XVI.

Según el padre Francesco de Ponti, poco después de las seis y media de la tarde estaba efectuando una inspección rutinaria al templo en compañía de un asistente cuando al llegar a la escalerilla que conduce al coro fueron agredidos por cuatro individuos armados, uno de los cuales apuntando con su pis-

tola al cuello del sacerdote le ordenó conducirlo hasta la salida para abrirles los portones que habían sido cerrados. Seguidamente los cuatro condujeron a sus prisioneros a un local situado a la izquierda de la nave central, y mientras uno de los ladrones vigilaba al sacerdote y a su ayudante, los otros alcanzaron los cuadros y cortaron con una cuchilla las telas, sacándolas de los marcos adosados a las paredes laterales, y dándose a continuación a la fuga.

Horas después, cuando el sacerdote consiguió liberarse de las ataduras que le habían puesto los desconocidos, dio la alarma a la Policía, que en base a la relación del padre De Ponti, inició inmediatamente sus investigaciones para dar con los autores del audaz robo.

**Sucesos**

## TURQUIA

# VEINTITRES MUERTOS AL CHOCAR DOS AUTOBUSES

Otras 53 personas resultaron heridas

**ANKARA** (Turquía). (Efe-Reuter.) — Veintitrés personas han resultado muertas y otras 53 heridas al chocar dos autobuses que circulaban a gran velocidad por la autopista Estambul-Ankara, cerca de la ciudad de Gered.

Los bomberos participaron en los trabajos de socorro para lograr rescatar a las víctimas de entre los restos de los autobuses.

## La actriz Sheila Scott, detenida

**LOS ANGELES.** (Efe-Reuter.) — La actriz Sheila Scott, de cuarenta y tres años, ha sido detenida y encarcelada después de haber abandonado a su hijo, de cuatro meses, ante las puertas de los estudios cinematográficos Metro-Goldwyn-Mayer, alegando que el actor Chad Everett era el padre de la criatura y se negaba a reconocer su paternidad.

Sheila Scott es conocida por el papel de enfermera que representa en la serie televisiva «Centro Médico», que protagoniza Chad Everett como el doctor Gannon.

En un juicio celebrado el pasado día 5, el Tribunal estimó que no había pruebas suficientes que aseguraran que Chad Everett fuera el padre de la criatura, pero al mismo tiempo se acordó también que «una tercera persona desconocida» pagara a Sheila Scott la cantidad de 5.000 dólares mensuales y 275 más por el niño hasta que éste cumpliera los dieciocho años.

## «Ovnis» de broma

**BOGOTÁ.** (Efe.) — Los objetos voladores no identificados que alarmaron durante varios días a los pobladores de barrios septentrionales de esta capital resultaron ser una «pantomima organizada por algunos chicos «ye-yés» para amenizar sus horas de tedio», según asegura el diario «El Tiempo».

Los periodistas de este diario subieron al cerro donde se observaban las «extrañas luces», que eran visibles claramente desde los barrios nórdicos de Bogotá, y encontraron que los bromistas habían colocado sus automóviles en forma adecuada, mostrando unas veces los focos de frente, blancos o amarillos, otras veces la parte posterior, y accionaban el freno para que se vieran las luces rojas, mientras que varias motos, ayudadas por luces móviles de otros faros, completaban el «temible «ovni».

Durante tres días mantuvieron a muchos bogotanos en estado de alarma con estos juegos de iluminación, según explican los reporteros, después de que la Policía pusiera fin a su antigua diversión de organizar «carreras de muerte» en las calles de la capital, poniendo en peligro la vida de muchos ciudadanos con sus bólidos y no dejando dormir a muchos más con el ruido de los vehículos desprovistos de silenciador».

## Ataque a lo James Bond

**NUEVA YORK.** (Pyresa.) — Clifford Walleit, un ingeniero aeronáutico, atacó a Rupert Olds, director de una firma aeronáutica norteamericana, como parte de un plan para escribir una novela de aventuras estilo James Bond, según ha señalado el abogado que defiende a Walleit ante un Tribunal en Marietta (Georgia).

Sin embargo, Olds, que había contratado a Walleit, despidiéndole más tarde, no se tomó el ataque a la ligera: en un intento de repeler la agresión, sacó una pistola y disparó contra su atacante, que resultó herido. El fiscal, por su parte, afirma que lo que Walleit planeaba era un atraco, más bien que una novela.

## Boda aplazada por despedida de soltero

**LONDRES.** (Pyresa.) — La boda de Thomas Davies, de veintidós años de edad, hubo de posponerse: el novio estaba en la cárcel. Thomas y otros siete amigos fueron arrestados tras mantener una pelea callejera en Maltby, cuando celebraban la despedida de soltero del joven.

## Regalo del Ayuntamiento de Croydon

**CROYDON** (Inglaterra). (Efe-Uri.) — Peter y Susan Bishop comprobaron una mañana que su automóvil había desaparecido, tras haberlo estacionado la noche anterior junto a su casa. Inmediatamente dieron conocimiento de lo ocurrido a la Policía.

Días después, el Ayuntamiento de Croydon les entregó un coche magnífico, mucho mejor que el suyo, el cual había sido retirado por error de la calle y convertido en chatarra.



## MATRIMONIO INTOXICADO POR GAS

La hija, de dos años, se encuentra en estado grave

PALMA DE MALLORCA. (Cifra.) — Un joven matrimonio ha sido hallado muerto en su domicilio, y su hija, de dos años de edad, en grave estado a consecuencia de una intoxicación de gas.

Ocurrió el hecho en el piso primero de una casa de la calle de la Botería, de esta ciudad, cerca del puerto. Lo habitaba como un quinquillero el matrimonio formado por José Alba Cantó y Carmen Blanco Rodríguez, ambos de treinta años, y su hija María José, de dos años.

Un amigo del matrimonio, al llamar al piso y no obtener contestación y observar al mismo tiempo un fuerte olor a gas, dio la alarma a los vecinos, que lograron penetrar en el mismo y encontraron el cuerpo inerte de la esposa, tendida en el suelo, en una habitación, y debajo de la madre, el cuerpo de la niña, también inconsciente, pero todavía con vida. El cabeza de familia, sin vida, yacía tendido en el cuarto de baño.

La niña fue conducida inmediatamente a la Residencia Sanitaria del Seguro de Enfermedad, donde su estado ha sido calificado de grave.

### Malhechor herido por disparos

SEVILLA. (Pyresa.) — Un automóvil en el que viajaban dos conocidos malhechores especializados en robos y a los que perseguía la Policía, chocó con dos vehículos que aguardaban luz verde en el paso a nivel existente en la avenida de Felipe II de esta ciudad.

Los dos delincuentes, Antonio López Ponce, alias «El Lápliz», y Emilio Gile, alias «El Gile», ambos miembros de la banda de «El Anacleto», trataron de escapar, siendo interceptados por un patrullero del 091. El Lápliz, en su intento de huida, agredió a un inspector de Policía, derribándolo y tratando de golpearlo con un bache que había sacado del interior del vehículo en que viajaba. El inspector tuvo que hacer uso de la pistola, hiriendo en una pierna al delincuente, que, trasladado al Centro de Traumatología de la Seguridad Social, fue intervenido de herida calificada de pronóstico reservado. Mientras tanto, Emilio Gile, que también trataba de huir, fue detenido por los patrulleros.

### Supuesto rapto de un niño

BARCELONA. (Cifra.) — Alerta por la declaración de una testigo ocular de los hechos, la Policía barcelonesa ha iniciado las pesquisas para tratar de esclarecer el supuesto rapto de un niño.

### EN LA CARRETERA DE GETAFE

## Dos muertos y cuatro heridos en choque de vehículos

MADRID. (De nuestra Redacción.) — Dos muertos y cuatro heridos es el balance que arroja un accidente de tráfico registrado en la carretera de Villaverde a Getafe, a la altura aproximada del kilómetro 0,800.

En dicho lugar colisionaron el coche M-0398-U y el autobús de viajeros M-753.516, que guiaba José Martín Ruiz.

A consecuencia del encuentro y de las heridas recibidas, perecieron los dos ocupantes del vehículo ligero; el matrimonio formado por Antonio García Fraile y María del Sagrario Pérez Moré, domiciliados en la calle de Maestro Arbós, 3, de Getafe.

En el mismo accidente resultaron heridos cuatro viajeros del

autobús, de unos diez años de edad, cometido a la luz del día frente al número 240 de la Vía Augusta de esta ciudad.

### Ciento trece personas detenidas por reunión ilegal

BARCELONA. (Cifra.) — La Jefatura Superior de Policía ha facilitado la siguiente nota:

«En la mañana del pasado domingo, y en un local anejo a una iglesia de esta capital, fueron detenidas 113 personas que participaban en una reunión de carácter legal. Los detenidos, previas las diligencias correspondientes, pasarán a disposición de la autoridad judicial, para dilucidar las responsabilidades en que hubieran podido incurrir.»

### Concierto pro damnificados de Granada

GRANADA. (Cifra.) — El célebre maestro pianista don José Iturbi se ha ofrecido al Gobernador Civil de Granada, señor Leyva Rey, para dar un concierto en la fecha que se estime oportuna, en favor de los damnificados de la provincia granadina.

### Redada de gente de mal vivir

La madrugada del domingo, la Policía realizó una redada en un club nocturno de la calle de Larra. Sesenta y dos personas en total fueron trasladadas a la Comisaría de Centro, y muchas de ellas pasaron posteriormente a disposición de la autoridad judicial. Entre los detenidos figuran dos mujeres que se dedicaban al ejercicio de la prostitución; doce varones que al parecer contaban con antecedentes policiales como homosexuales y otros cuarenta y ocho hombres que fueron trasladados a la Comisaría como sospechosos de homosexualismo.

## Sucesos

Martes 30 octubre 1973

## SE DECLARA AUTOR DEL ASESINATO DE UNA CAMARERA

MADRID. (De nuestra Redacción.) — El día 23 de diciembre del pasado año, un individuo se presentó en las primeras horas de la noche en el Club Manchego, de la localidad de Torrevieja (Alicante). Tras conversar con una de las camareras del establecimiento, llamada Ascensión González Barriuso, realizó alguna consumición, y abonando la cantidad de dos mil pesetas por simbólico consumo de dos botellas de champán, se ausentó del mismo acompañado de la referida camarera, quien dejó a la cajera del club su bolso y documentación, sin que posteriormente volviera a recogerlo ni se tuvieran más noticias de ella.

Transcurridos algunos días, y sin que la muchacha acudiera a su trabajo ni tampoco se supiera nada de ella en un apartamento en el que pernoctaba, la portera del edificio formuló la correspondiente denuncia ante la Guardia Civil de Torrevieja, que cursó la misma al Juzgado de Instrucción de Orihuela, que instruyó las correspondientes diligencias, practicándose gestiones por fuerzas de aquel Instituto y por el tercer Grupo de la Brigada de Investigación Criminal de la Comisaría de Policía de Murcia.

### Vuelve al Club Manchego

En aquellas investigaciones se concretó que la referida Ascensión González había estado unos momentos en la discoteca del hotel Berlín, de la misma localidad, momentos después de haber salido del club donde trabajaba, y en donde preguntó si había algún recado para ella.

Se efectuaron pesquisas para lograr la identificación del individuo que sacó a la mencionada mujer del club, y por datos obtenidos se supo que era español y que, por su acento, parecía natural de aquella zona.

El día 17 de agosto del año en curso, un individuo se presentó, acompañado de otros dos más, en el Club Manchego. Como quiera que aquel suceso había causado impresión en la pequeña localidad de Torrevieja, una de las camareras le pareció reconocer a aquel hombre como al que se llevó a la chica. Se avisó a la Guardia Civil, que procedió a su detención.

Interrogado en el Cuartel de las Fuerzas citadas, en principio negó tal extremo. Pero al ocupársele una sortija, que reconoció la portera del apartamento donde vivía la desaparecida, como joya que llevaba siempre aquella joven, terminó confesando ser el hombre que sacó del club a Ascensión González.

### La historia de dos franceses

En un momento de descontrol intentó suicidarse, cortándose las venas del brazo izquierdo. Después de curado fue interrogado de nuevo, y entonces declaró que algunos días antes de la desaparición de la joven, que amistosamente la llamaban en el club «Maica», se trasladó a Alicante, dejando su coche en el lugar denominado La Explanada, al volver al mismo se encontró con una nota escrita en el parabrisas, en la que se le exigía se personase en el Club Manchego, de Torrevieja, el día 23, y sacase del mismo a una chica camarera, cuyas señas personales coincidían con la apodada «Maica», amenazando de que corría peligro la vida de su mujer e hijos si no llevaba a cabo tal misión. Posteriormente dijo que cuando leía la nota se le presentaron dos

individuos extranjeros, al parecer, franceses, que pistola en mano le conminaron a cumplir tal exigencia. Que, efectivamente, el día 23, ante el temor de la amenaza que había sido objeto, fue al club y, mediante el pago de aquella consumición, que no hizo, de 2.000 pesetas, convenció a la muchacha para que saliese del club, el que se halla a poca distancia del pueblo de Torrevieja, y cuando se dirigía a la población en su coche se le atravesó otro de color negro, del que bajaron dos individuos, que tras sujetar y adormecer a la chica la trasladaron a aquel vehículo desconocido, desposeyéndola de algunas alhajas que llevaba, y que entregaron a Manuel Rodríguez, juntamente con 5.000 pesetas, precio de recompensa por haber cumplido con lo que le habían exigido. Que al día siguiente se marchó a Francia. El detenido, con las diligencias instruidas pasó a disposición de la autoridad judicial de Orihuela.

### Declaraciones falsas

Se comprobaron todos los pasos y andanzas del sujeto en cuestión, lugares que frecuentó, familiares y amigos con quien estuvo. Se supo, por datos obrantes en el registro de entradas, que había llegado el día 22 de diciembre a Torrevieja y se había marchado el día 26. De la práctica de estas diligencias, se llegó al conocimiento de que no era cierto que había estado en la capital de Alicante, conforme había manifestado en su declaración, al no tener tiempo para ello.

Por fin, reunidas pruebas convincentes de que las declaraciones del encartado no eran verídicas, los investigadores de la Policía solicitaron de la autoridad judicial el ex carcelamiento del tal Manuel Rodríguez, para practicar las necesarias diligencias y ser sometido a nuevo interrogatorio.

Ante la demostración de varias pruebas contundentes, dimanantes de la labor policial desarrollada, y hacerle ver que estaba incurriendo en contradicciones y falsedad en las manifestaciones que había hecho anteriormente, confesó



Ascensión González

de plano que él era el autor de la muerte de la joven Ascensión González.

### Creyó que estaba muerta

Entonces declaró que, efectivamente, había ido al Club Manchego el día 23, en las primeras horas de la noche, y después de conocer a su víctima la invitó a salir con él, para lo que abonó la supuesta consumición que se dice al principio de este relato. De aquel club marcharon ambos a la discoteca del hotel Berlín, porque tenía que dejar un recado a la muchacha. De allí, y en el coche de su propiedad, se dirigieron a Benijófar, para pasar un rato juntos en el Club El Solitario, que encontraron cerrado. Cuando regresaban a Torrevieja, y antes de llegar, aparcaron el vehículo en un lado de la carretera. El, entonces, quiso abusar de ella, a lo que la joven opuso resistencia, surgió una violenta discusión, y él increpó a la muchacha de no cumplir lo que le había prometido; la golpeó en el rostro y la hizo caer sobre el coche, por cuya causa perdió el conocimiento. Un poco tiempo después, creyendo que estaba muerta, la llevó a un paraje en la carretera de Benferri, en el cruce de la de Matanza, y en una finca abandonada, donde se encuentra un pozo, decidió deshacerse de ella, arrojándola en el mismo, echando en él una paca de paja, algunos trozos de madera y piedras. De allí fue a su domicilio, en donde estuvo con sus familiares hasta el día 26, en que realmente regresó a Francia, en donde pasa largas temporadas trabajando como albañil.

Ratificado en su declaración, se dio cuenta al juez de Instrucción, quien ordenó el traslado del detenido al lugar donde declaró había cometido el crimen, y en presencia de la citada autoridad judicial, con la intervención de los hombres de Elche, se procedió a extraer los restos de la joven, que han sido hallados en esqueleto totalmente deshechos después del tiempo transcurrido. Igualmente, se han encontrado las prendas de vestir que llevaba la interfecta, así como unas botas que calzaba la desdichada mujer.



# PREOCUPACION POR LOS PRECIOS EN FRANCIA

**Se habla con insistencia de la congelación de precios y salarios y de un plan de austeridad**

PARIS. (Del corresponsal de ARRIBA y Pyresa, Enrique Laborde.)—Ya se habla, y con insistencia, de un plan de austeridad, de una congelación de precios y salarios, de una cirugía para cortar por lo sano el funesto tumor de la inflación porque, las estadísticas y la realidad cotidiana, demuestran que todos los medicamentos y paños calientes empleados hasta la fecha no han servido para gran cosa, por no decir nada.

No pasa día sin que los ciudadanos tengan noticia de un nuevo aumento en el precio de algo —gas, electricidad, teléfono, pan, etcétera—, y últimamente, a las subidas de la gasolina y los

aceites pesados (aumentos que no dejarán de repercutir sobre los precios de todos los productos industriales y agrícolas), así como al anuncio del alza del impuesto de televisión se ha sumado la subida de precio de la patente de los automóviles. La patente más barata, la de los vehículos con menos de cuatro caballos, pasa de 60 a 70 francos. No obstante, conviene advertir que el alza de la patente es equitativa, y si para los vehículos utilitarios se aumenta en diez francos, para los coches de millonarios, se ha subido 20 francos. La distancia «social entre un dos caballos» y un «Rolls», se valora en diez francos.

blicos. Pero a esto hay que agregarle un factor psicológico para el que no hay «medicina» eficaz: la desconfianza. Ante la carrera de precios y las advertencias de los comerciantes, ese «mañana será más caro, aproveche la oportunidad», las gentes compran y compran. Se trata de unas actitudes lógicas, de defensa. Y con ello sufre el ahorro y se fomenta la inflación.

Desde Bruselas, la Comisión de la CEE aconseja un aumento de la fiscalidad directa. Y de nuevo surge la inquietud y de nuevo se incrementa el consumo, a veces desordenado y absurdo, pero inevitable. ¿Un plan de austeridad? Nadie lo pone en duda, porque tal como van las cosas, el ministro de Hacienda no espera al año 1974 para establecer unas nuevas fórmulas de compromiso. Al enfermo sólo puede curarlo la dramática cirugía que no se hará esperar. El índice de precios que se ha hecho público hoy sueña en los oídos de los franceses como el instrumental quirúrgico en los del paciente. La operación no está muy lejana.

## Probable plan de austeridad

Las causas fundamentales de esta nueva galopada de la inflación son los precios de los pro-

ductos alimenticios, los precios de los productos manufacturados y las tarifas de los servicios pú-

## BUSCAMOS AL ANCIANO Y A LA ANCIANA DE MAS EDAD DE CADA PROVINCIA ESPAÑOLA

Este es nuestro objetivo en la

## «VII OPERACION ABUELO»

de la Red de Emisoras del Movimiento

Una aportación de la Radio a la Semana Internacional de Homenaje a Nuestros Mayores para rendir tributo de admiración y afecto a los que recibirán el título de «Abuelo Mayor» y «Abuela Mayor» de su respectiva provincia.

Ayúdenos a localizar los

**ABUELOS MAYORES DE MADRID, TOLEDO, GUADALAJARA Y SEGOVIA**

Si usted conoce alguien de avanzada edad que pueda serlo, comuníquenos su nombre, edad y dirección a

## LA VOZ DE MADRID

AYALA, 15. MADRID

## «VII OPERACION ABUELO»

Una realización conjunta de las Cadenas

**R. E. M. - C. A. R. - C. E. S.**

y los cuarenta diarios de Prensa del Movimiento

Con la colaboración del SERVICIO DE ASISTENCIA A PENSIONISTAS DE LA SEGURIDAD SOCIAL-MINISTERIO DE TRABAJO

## CONCURSO DE AYUDA A LAS PEQUEÑAS Y MEDIANAS EMPRESAS

MADRID. (Pyresa.)—La Dirección General de Comercio Interior convoca un concurso público para la concesión de subvenciones, hasta un total de 86 millones de pesetas, para equipamiento y modernización de la pequeña y mediana empresa comercial, según se dispone en una orden del Ministerio de Comercio que publicó ayer el «Boletín Oficial del Estado».

El importe de cada ayuda individual no podrá ser superior al 70 por 100 de la inversión a realizar ni exceder de 500.000 pesetas. El pago de las subvenciones otorgadas estará condicionado a la justificación de haberse realizado las inversiones por las que se solicitaron.

Asimismo, por otra orden, se convocará concurso para la adjudicación de trabajos y colaboraciones en relación con el programa de protección y asistencia técnica a la pequeña y mediana empresa, hasta un total de 7.290.000 pesetas.

También publica el «Boletín Oficial» dos resoluciones de la Dirección General de Comercio Interior por las que se acuerda la apertura de un plazo, que finalizará el próximo 1 de diciembre, para la presentación de solicitudes de ayuda para el equipamiento y modernización antes señalado, y la apertura de otro plazo, que terminará el próximo 17 de noviembre, para realizar trabajos y colaboraciones en relación con el programa de protección y asistencia.

## Comercio exterior de la piel

MADRID. (Pyresa.)—A un total de tres millones y medio de pesetas ascendió, durante el pasado mes de septiembre en bruto, frente a los 499 millones de pesetas que supusieron las importaciones, según informa el Sindicato Nacional de la Piel.

Respecto a curtidos, en el mismo período, las exportaciones fueron valoradas en unos 233 millones de pesetas, y las importaciones, 102 millones de pesetas. Dentro del capítulo de calzados, las exportaciones alcanzaron la cifra de 1.433 millones de pesetas, y las importaciones, un

total de 39 millones de pesetas.

## Productos siderúrgicos,

MADRID. (Cifra.)—El capítulo correspondiente a fundición, hierro y acero, ha sido el más importante de la exportación española en el mes de septiembre, con una cifra de 2.890 millones de pesetas, según se desprende de los datos hechos públicos por la Dirección General de Aduanas.

## CON LICENCIA Y PATENTE ESPAÑOLA

## HOY SE INAUGURA LA MAYOR PLANTA DE CINC DE HISPANOAMERICA

MADRID. (De nuestra Redacción.)—Bajo licencia y patente de una empresa española, el Presidente de México, Luis Echeverría, inaugurará hoy una planta de fabricación de cinc electrolítico, que es la mayor dentro de Hispanoamérica. Las características de la nueva planta, situada en Torreón, provincia de Coahuila, son las siguientes:

- Capacidad de producción de 110.00 toneladas-año.
- Inversión de 12.000 millones de pesetas.
- Facturación prevista del orden de los 7.000 millones de pesetas al año.

La planta de fabricación de cinc electrolítico de Torreón funciona con patente y licencia de fabricación de la Empresa Asturiana de Cinc, que prestará el «Know-How» y asistencia técnica durante diez años.

Se trata del contrato más importante y ventajoso realizado hasta la fecha por una empresa

española del sector siderometalúrgico.

Para la inauguración de esta factoría perteneciente a la «Met-Mex-Peñoles», se han trasladado a México el director general de Asturiana de Cinc, don Francisco Javier Stijes, y el director metalúrgico, don Vicente Arregui, inventores ambos del proceso de recuperación de ferritas a escala industrial, que está obteniendo rotundos éxitos en todo el mundo.

Desde 1970, Asturiana de Cinc ha colaborado con la empresa mejicana, que es el más importante en su género firmado por una empresa española en Hispanoamérica.

## EXTRAVIO

Han sido extraviadas las acciones números 8.793/6, 22.312 y 28.549/53. Panificadora Popular Madrileña, Sociedad Anónima, de 50 pesetas nominales. Si transcurridos seis meses no se presenta reclamación alguna, quedan anuladas, expidiéndose nuevos títulos.

**Economía y Finanzas**

**Teléfonos de ARRIBA: 215 06 4 ) y 215 22 40**



# LA FAO PROPONE UN REAJUSTE AGRICOLA MUNDIAL

## Hay que armonizar las políticas agrícolas nacionales a nivel internacional

ROMA. (Efe.)—La actual crisis agrícola y alimenticia mundial hubiera sido mucho menos grave en los últimos años si se hubiera procurado con mayor ahínco armonizar las políticas agrícolas nacionales a nivel de la comunidad internacional.

Es una de las conclusiones de un estudio sobre los intercambios agrícolas mundiales efectuados por la FAO (Organización de las Naciones Unidas para la Agricultura y la Alimentación), relativo a la propuesta de creación de un mecanismo internacional consultivo sobre reajuste del comercio de productos agrarios.

A juicio de los expertos de la FAO solo este conjunto de medidas a escala nacional, internacional e intergubernamental podrán asegurar un crecimiento ordenado y sostenido de la producción y el comercio agrícolas, en beneficio mutuo de todos los países y de la expansión de las oportunidades de exportación de los productos de los países en desarrollo.

### Proteccionismo

Hasta ahora, estas políticas de reajuste se han puesto en práctica solo a nivel nacional, lo cual ha tenido efectos contraproducentes para el comercio internacional agrícola, pues se ha dado lugar a situaciones de proteccionismo, hasta el punto de que la organización internacional subraya que «hay razones de peso para temer que el mantenimiento de tales políticas podría provocar de hecho guerras comerciales en las que, sin duda, los que saldrían peor parados serían los países en desarrollo».

Sugieren los expertos interna-

cionales que los reajustes se deben efectuar a nivel del agricultor, es decir, de la producción, pues de él se derivan los restantes, aunque no dejan de reconocer las diferentes situaciones que se producen a escala mundial, en función de los diversos sistemas económicos aplicados o de las condiciones particulares de cada país.

El informe pone de relieve, por otra parte, cómo la tasa de crecimiento del comercio internacional de productos agrícolas ha sido inferior a la mitad de la del comercio de productos manufacturados, y que representa solamente el 20 por 100 del total de intercambios de mercancías.

### Contracción del comercio agrícola

Por otro lado, la mayor parte del comercio de productos agrarios se encuentra en manos de los países desarrollados, a los que, en 1969, correspondió el 57 por 100 del total de exportaciones y el 72,5 por 100 de las importaciones, mientras que la situación de los países en desarrollo se deterioró, hasta el punto de reducirse, entre 1955 y 1969, su participación en el comercio mundial de un 42 a un 32 por 100.

Dos fórmulas para la mejora de las exportaciones de los países en desarrollo sugiere el documento de la FAO: el aumento de producción de aquellos productos cuya demanda sea más intensa, como, por ejemplo, carne, cereales secundarios, incrementando al mismo tiempo la elaboración de una gama amplia de productos para realzar su valor, y la obtención de nuevos mercados para productos tropicales o ma-

terias primas que gozan de concurrencia con las sintéticas en adición a aquellos clientes tradicionales de Europa Occidental.

Aún considerando ciertos aspectos negativos —como el empeoramiento de los mercados de ciertos productos en los próximos años—, los técnicos de la FAO se muestran optimistas sobre el futuro de las posibilidades comerciales agrarias de los países en vías de desarrollo, siempre que se adopten las medidas de los reajustes de políticas a los tres niveles diferentes: nacional, internacional e intergubernamental.

Por otra parte, para lograr la expansión del comercio agrícola en general, el informe propone tres tipos de medidas: la liberalización selectiva del comercio, la eliminación de las barreras que dificultan el intercambio de algunos productos en ciertos casos a través de acuerdos por productos de carácter intergubernamental, y la aceleración del ritmo de aumento de las exportaciones agrícolas de los países en desarrollo a los países desarrollados. Al mismo tiempo, se pide la extensión del sistema de preferencias generalizadas a todos los productos agrarios sujetos a impuestos de importación.

### Comercio Estados Unidos-URSS Proteccionismo

WASHINGTON. (Efe.) — Los Estados Unidos mantienen un superávit de 2.000 millones (unos 120.000 millones de pesetas), de dólares con los países comunistas, gracias a las exportaciones agrarias, que reducirá sustancialmente los problemas de la balanza de pagos estadounidense al final del año.

William Casey, subsecretario de Estado para Asuntos Económicos, responsabilizó hoy a este comercio con la Unión Soviética y los países comunistas del superávit que, por primera vez en tres años, los Estados Unidos esperan para finales de año.

El Departamento de Comercio norteamericano señaló la semana pasada que los Estados Unidos habían registrado un superávit de 373 millones de dólares (unos 52.000 millones de pesetas), en la balanza comercial durante el mes de septiembre.

Esta franca recuperación, unida a la de los meses venideros, hará que los 6.000 millones de dólares (unos 354.000 millones de pesetas), déficit del pasado año, y los 2.000 del año anterior, se conviertan a finales de 1973 en el primer superávit de la balanza de pagos en tres años.

La consecuencia, según Casey, será un restablecimiento del dólar en los mercados exteriores y una confianza mayor en la moneda económica norteamericana alrededor del mundo.

## NOTICIARIO ECONOMICO-FINANCIERO

### Actividad financiera internacional de Bancobao

El Banco de Bilbao es el único Banco español que forma parte de CEDEL, fondo internacional de compensación de transacciones mobiliarias, cuya sede es Luxemburgo, y especializado en eurobonos. Cuatrocientas cincuenta empresas financieras están afiliadas al fondo, cuyo objetivo es simplificar la compra-venta de títulos y de evitar traslados físicos, que se soslayan mediante simples asientos contables.

También acaba de tomar una participación de la Société Internationale d'Etudes et d'Investissements Immobilières (SIIF), que se halla bajo los auspicios del Grupo Immobilières Construcciones de París. Forman parte, además de Bancobao, la Banca Commerciale Italiana, la Banque de la Construction et des Travaux Publics, le Crédit Suisse, el First National City Bank, el Frankfurter Hypothekbank y Samuel Montagu. La actividad financiera internacional del grupo Bancobao cada vez es más amplia y de mayor consideración e importancia para nuestro país.

### Oficina operativa del Banco de Vizcaya en Londres

En unas declaraciones del Consejero Delegado del Banco de Vizcaya ha informado sobre la apertura de una oficina operativa en Londres hacia la primera mitad de 1974. Asimismo indicó que hacia finales del año le será ofrecida a los accionistas de Bancaya participación en una sociedad de cartera, así como en el lanzamiento del Fondo de Inversión, en el que se jugará muy estrechamente con la sociedad de seguros Plus Ultra. El señor Gortázar aludió a la «enorme porosidad» que viene demostrando el Banco de Vizcaya, a la hora de recoger las opiniones de la calle y a la que se hacía eco la Prensa.

La publicación mensual «Noticiario Económico», dirigida magistralmente por don Juan Goicoechea Leniz y editado por Bancaya, ha publicado en su último número, octubre 1973, los resultados financieros de 240 empresas españolas, examinadas en profundidad y que sirve para comprender la expansión económica de la industria, el comercio y los servicios del país.

### INSA amplía capital en la proporción de una por diez, par

Para el próximo mes de marzo, Industria y Navegación (INSA) celebrará la Junta General de accionistas. El dividendo será por el ejercicio de 1973 del nueve por ciento neto, esperándose una ampliación de capital en la proporción de una acción nueva por cada diez antiguas, a la par. El capital y reservas suman actualmente 932 millones de pesetas y con la ampliación mencionada y reservas cubrirá la cota de los mil millones fiscales para poder invertir en las Bolsas extranjeras. Por el momento sólo invertirán en sociedades suizas y norteamericanas, y otros, siempre que sea beneficioso para la entidad. El volumen a ampliar es de 55 millones de pesetas.

INSA presentaba al 30 de septiembre una plusvalía de cartera de 1.020 millones de pesetas y un valor liquidativo del 362 por 100. El presidente, don Pedro de Gandarias y Urquijo, ha hecho saber en una rueda informativa las favorables perspectivas que tiene la sociedad, tanto en el presente ejercicio, que mantenían el dividendo neto y la posibilidad de ir sumando nuevas ampliaciones de capital, al estar éste en los 547,8 millones de pesetas, y la cartera de valores en 868,03 millones.

### Nuevo delegado del Urquijo para Cataluña

El catedrático don Ramón Trias Fargas ha sido nombrado nuevo delegado para Cataluña del Banco Urquijo.

El señor Trias Fargas es bien conocido de todas las esferas económicas del país, por lo cual no es necesario presentarle.

## EL COCHE ELECTRICO SE ABRE PASO

PARIS. (Efe.) — El coche eléctrico será pronto una realidad en las ciudades francesas. La Sociedad Teillhol, con colaboración de la EDF (empresa nacionalizada de electricidad y gas de Francia), anuncia la fabricación en serie de dos modelos de automóviles eléctricos. El primero, bautizado «Citadine», está especialmente estudiado para el desplazamiento en el casco urbano. De reducido tamaño (dos a cuatro plazas), el «Citadine» funcionará con baterías eléctricas, con autonomía de unos 50 kilómetros. Las baterías pueden ser cargadas en cualquier punto, con corriente normal y enchufes de serie, durante seis o siete horas, gracias a un cargador especial.

El otro modelo de auto eléctrico, «Menagère», está especialmente estudiado para los transportes de pequeñas mercancías en las ciudades y sustituirá paulatinamente a los motocarros, con la ventaja de no contaminar la atmósfera. Este tipo de vehículo también funciona con baterías, con el mismo dispositivo de carga que el «Citadine». El precio de venta será, aproximadamente, el mismo que un automóvil de cuatro a cinco Hp. (caballos vapor) actualmente en circulación.

La fabricación en serie comenzará antes de finales de año en Courpière, cerca de Clermont-Ferrand, y los primeros vehículos serán puestos a la venta pública a partir de marzo o abril próximos.

## COMPANIA TELEFONICA NACIONAL DE ESPAÑA

A partir de 1.º de Noviembre próximo se abonará, contra el cupón número 21 de las Obligaciones en circulación al 5,75% anual, número 1 al 1.500.000, emitidas el 9 de Abril de 1963, la cantidad de 28.405 pesetas líquidas por cupón, hecha la oportuna deducción para pago de impuestos.

El pago del precitado cupón número 21 se efectuará en cualquiera de los Bancos enumerados a continuación o en sus Sucursales, Filiales o Agencias:

Bancos Urquijo, Hispano Americano, Español de Crédito, Bilbao, Herrero, Guipuzcoano, Pastor y Santander y Confederación Española de las Cajas de Ahorro.

Los referidos Bancos y Confederación se cerciorarán de la legítima posesión de los títulos antes de efectuar los pagos.

Madrid, 25 de Octubre de 1973

EL CONSEJO DE ADMINISTRACION

**Economía y Finanzas**



MAÑANA, EN BARCELONA

# DIA MUNDIAL DEL FUTBOL

## EL JEFE DEL ESTADO Y EL PRINCIPE DE ESPAÑA, EN EL COMITE DE HONOR

MADRID. (De nuestra Redacción.) — Mañana en el espléndido marco del estadio del Club de Fútbol Barcelona se jugará el primer partido organizado por la FIFA, que enfrenta a las selecciones de Europa y América. Teóricamente en Barcelona van a enfrentarse los dos mejores equipos del mundo. Y decimos teóricamente porque ausencias importantes en ambos bandos, sobre todo en el europeo, merman el potencial de las formaciones que mañana por la noche pondrán en línea la batalla Ladislao Kubala, seleccionador europeo, y Mario Zagalo y Omar Sivori, el dúo que dirige técnicamente el equipo americano. Pese a estas ausencias, no hay duda de que el partido reviste un inusitado interés. No siempre se pueden contemplar juntos en un partido de fútbol un ramillete de figuras como Cruyff, Moore, Eusebio, Rivelino, Cubillas, Brindisi, Netzer, Fachetti y tantos otros que mañana tienen su cita en Barcelona.

### La intervención de la FIFA

La Federación Internacional de Fútbol ha querido terminar con cierta informalidad que había comenzado a manifestarse en la organización de encuentros entre selecciones de Europa y América, aprovechando las ocasiones de homenajes a jugadores famosos. Con el nacimiento del «Día Mundial del Fútbol» la FIFA toma cartas en el asunto y los Europa-América que desde ahora se celebren

tendrán cierto carácter oficial, porque estarán controlados por el máximo organismo rector del fútbol mundial.

La recaudación que se obtenga en el partido será administrada por la FIFA y dedicada exclusivamente a fines benéficos.

El Comité de Honor del «Día Mundial del Fútbol» estará presidido por el Jefe del Estado, y entre otras personalidades pertenecen a él, el Príncipe de Es-

paña, el Vicepresidente del Gobierno y el Delegado Nacional de Educación Física y Deportes.

El Comité Organizador está presidido por sir Stanley Rous, y lo integran diversas personalidades de la FIFA y la UEFA.

El «Día Mundial del Fútbol» no se va a reducir únicamente al partido que por la noche jueguen las selecciones de Europa y América, sino que incorporará otros actos sociales como son las conferencias que hoy pronuncian Jacques Ferran, redactor jefe de «L'Equipe», y director de «France-Football», sobre el tema «El fútbol, juego de hombres», y Antonio Valencia, subdirector de nuestro colega «Marca», que disertará mañana sobre el tema «El fútbol como poder de comunicación». También el ex Delegado Nacional de Educación Física y Deportes, Juan Antonio Samaranch, contribuye con una exposición de su colección de sellos deportivos, reputada como una de las mejores del mundo.

### JUAN GICH EN SU VISITA A CACERES

## DETENIDA INSPECCION DE INSTALACIONES DEPORTIVAS

CACERES.—Apretada jornada de cariz deportivo la vivida por la provincia de Cáceres con la visita del Delegado Nacional de Educación Física y Deportes, don Juan Gich. Este comenzó su programa de visitas, acompañado del Gobernador Civil y Jefe Provincial del Movimiento, señor Gutiérrez Durán; Presidente de la Diputación y Jefe Provincial del IRYDA, señor Camisón Asen-

sio; Delegado Provincial de Deportes, señor Serrano Macayo, y otras autoridades y representación, en el poblado de Alagón del Caudillo que cuenta con un gran complejo deportivo, realizado en virtud de un convenio entre el IRYDA y la Delegación Nacional de Deportes, con presupuesto de seis millones y medio de pesetas. El complejo consta de un campo de fútbol, pistas de

atletismo y polideportivo, Casa de Deportes y parque infantil.

Desde la citada localidad se trasladó a Piñal, donde fueron recibidos por el Alcalde, señor Cruz Sagredo y otros Alcaldes de la zona. Visitó el complejo deportivo municipal, realizado por el Ayuntamiento, con un presupuesto de siete millones de pesetas, con la subvención de tres millones por la Delegación Nacional de Deportes, y que consta de campo de fútbol, pistas de atletismo, frontón, dos canchas polideportivas, piscina y vestuarios.

A continuación se dirigieron a Plasencia, siendo recibidos por el Alcalde de la ciudad, señor Serrano Pino, miembros de la Corporación Municipal y Delegado local de Deportes.

En primer lugar, el señor Gich recorrió las instalaciones de la Ciudad Deportiva, construida sobre un presupuesto inicial de 14 millones de pesetas y que ha sido superado hasta pasar los 20 millones, por el Ayuntamiento placentino. Comprende campo de fútbol, pistas de atletismo, piscina olímpica y otra para infantiles, dos canchas de tenis, otras dos de baloncesto, frontón y un campo de entrenamiento para fútbol.

El presidente del Plasencia Industrial impulsó al señor Gich la insignia de oro de la Virgen del Puerto, como agradecimiento a lo mucho que se está haciendo en la ciudad de Plasencia por la Delegación Nacional de Deportes.

Después visitó en la misma ciudad la pista polideportiva del Instituto «Gabriel y Galán», construida sobre presupuesto de tres millones de pesetas. (Mencheta.)

### TIRO OLIMPICO

## JUAN AVALOS GANO LA COPA DE ESPAÑA

GUECHO (Vizcaya). — Juan Avalos, campeón y recordman nacional de tiro, modalidad «skeet», se adjudicó la Copa de España, disputada en las instalaciones de la Sociedad de Tiro de Pichón «El Pino», en Guecho, en la que han tomado parte las mejores escopetas nacionales.

Tanto Miguel Marina, vencedor de los dos últimos años de este trofeo, como Esteban Azcue, que hasta el plato 150 iba en cabeza, han sido afectados por los nervios, teniendo una actuación discreta en las últimas series. Todo lo contrario que el campeón de España, Avalos, que precisamente ha logrado el trofeo al obtener 25 de 25 en las tres últimas series, lo que le proporcionó la victoria.

### CLASIFICACION:

1. Juan Avalos, 193 de 200 platos.
2. Esteban Azcue, 191 de 200.
3. Miguel Marina, 189 de 200.
4. Rodríguez Palacios, 188 de 200.

En la segunda categoría se adjudicó la medalla de oro el vizcaíno Elías Onandí, con 135 de 150. La medalla de plata, Miguel Beasón, con 130 de 150. Y la medalla de bronce, Zaldúa, con 112 de 150 platos.

La medalla de oro correspondiente a la tercera categoría fue para Acha, con 120 de 150. La de plata, para José Antonio Orbea, con 102 de 150. Y la de bronce, para Carlos Bernuy, con 71 de 150.

### EN LA DIVISION DE HONOR

## BUEN DEBUT DE CRUYFF

At. de Bilbao, 2; Sporting de Gijón, 3

El Sporting de Gijón consiguió una justa e importante victoria sobre el Athletic de Bilbao, en San Mamés.

ATHLETIC DE BILBAO.—Iríbar; Sáez, Larrauri, Zubiaga; Guisasola, Rojo II; Lasa, Zabalza, Arieta (Carlos), Uriarte (Villar) y Rojo I.

SPORTING DE GIJON.—Castro; Pascual, Doria, Pinol; Juan Manuel, Ciriaco; Megido (Alonso), Quini, Fanjul (Valdés), Leal y Churruca.

Arieta, los dos del Athletic de Bilbao, y Fanjul, Megido y Churruca, marcaron los goles del partido.

Ciriaco, Quini y Churruca fueron los mejores hombres por parte del Sporting de Gijón, mientras que Arieta destacó en el Bilbao.

Real Zaragoza, 0; Real Murcia, 0

Con empate a cero finalizó el encuentro que el Zaragoza y el Murcia disputaron en La Romareda. A las órdenes del colegiado castellano señor Melero, los equipos formaron de la siguiente manera:

REAL ZARAGOZA.—Irazusta; Rico, Ruiz, Igartua; Royo, Planas; Violeta, Rubial, García Castany, Ocampos, Arrúa y Soto.

REAL MURCIA.—Ojeda; Ponce, José, Pazos (Canito); Ruiz Abellán, Abel Pérez; García Soriano, Murciano, Vera Palmes, Juárez (Taberna) y Cristo.

Cristo y Rubial, los jugadores más destacados del encuentro

Elche, 0; Santander, 0

El Elche y el Santander empataron a cero en encuentro disputado en Altaviz, en el que la nota predominante fue el aburrimiento. Arbitró, discretamente, el señor Forés, a cuyas órdenes los equipos se alinearon de la siguiente manera:

ELCHE.—Esteban; Poyoyo, González, Canós; Montero, Llompard; Chiva (Alfonseda), Sitja, Hiller (Almagro) y Melenchón.

SANTANDER.—Santamaría; Espíldora, Chinchón, Portu; Geñupi, Santi; Martínez, Díez, Aitor Aguirre, Grande y Zuviara.

Málaga, 2; Castellón, 1

En el último minuto, el Málaga marcó el gol de la victoria sobre el Castellón, en encuentro celebrado en La Rosaleda, y que fue arbitrado por el colegiado catalán señor Oliva. Los equipos presentaron las siguientes alineaciones:

MÁLAGA.—Deusto; Irlés, Macías, Monreal; Aráez, Martínez; Álvarez, Migueli, Bustillo, Vilanova y Requejo. Orozco y Guerni reemplazaron a Bustillo y Aráez.

CASTELLÓN.—Corral; Figueirido, Cela, Babiloni (Ferrer); Oscar, Cayuela; Tonín, González, Clarés, Félix y Plana.

Vilanova (de penalty), Macías y Cayuela se anotaron los tantos.

Barcelona, 4; Granada, 0

Con Cruyff como estrella, el Barcelona venció por cuatro tantos a cero, en el Nou Camp, al Granada. Dirigió el encuentro Soto Montesinos, a cuyas órdenes los equipos formaron de la siguiente manera:

BARCELONA.—Sadurní; Rifé, Torres, De la Cruz; Costas, Juan Carlos; Juanito, Asensi, Cruyff, Sotil y Marcial.

GRANADA.—Izcoa; Toni, Fernández, Falito; Jaén, Montero Castillo; Porta, Chirri, Quiles, Santi y Dueñas (Martín).

Marcial, Sotil y Cruyff, en dos ocasiones, consiguieron los tantos azulgranas.

Valencia, 1; Español, 0

El Valencia se mantiene líder del Campeonato de Liga de Primera División, después de vencer por un gol a cero al Español de Barcelona, gracias a un gol de Valdez. Martínez Benegas, del Colegio Castellano, realizó un arbitraje imparcial, completando una brillante actuación. A sus órdenes, los equipos presentaron las siguientes alineaciones:

VALENCIA.—Meléndez; Sol, Aníbal, Barrachina; Antón, Claramunt I (Sergio); Lico, Quino, Pepín, Keita y Valdez.

ESPAÑOL.—Bertoméu; Granero, De Felipe, Carbonell; Ochoa, Solsona; Romero, José María, Roberto Martínez, De Diego y Pepín (Amiano).



# FUTBOL ESPECTACULO EN EL MANZANARES

Atlético de Madrid, 5; Real Sociedad, 1.

Partido correspondiente a la octava jornada del Campeonato Nacional de Liga. Lleno en el Manzanares y dos grandes ovaciones: la primera, de salida, como premio al triunfo del Atlético en Bucarest; la otra fue al retirarse Ovejero lesionado, después de haber permanecido en el campo con una pierna inútil y haber dado a Gárate un balón de gol. Muchos niños vestidos de rojiblanco que poblaron el césped para fotografiarse con sus ídolos.

**ATLETICO DE MADRID:** Reina; Melo (Luis, minuto cuarenta y cinco), Ovejero, Benegas; Capón Adelardo; Heredia, Irureta (Eusebio, minuto cincuenta y cinco), Ayala, Gárate y Becerra.

**REAL SOCIEDAD:** Urriticoechea; Gorriti, Cortaberría, Lema (Uranga, minuto ochenta y dos); Gaztelu, Corcuera (Amas, minuto noventa); Oyarzábal, Araquistain, Sarrástegui y Muruzábal.

Arbitro: Urrestarazu. El colegiado vasco favoreció siempre a los rascos, aunque se supone que por puro despiste nada más. El caso es que dejó sin pitar dos penaltis en el área realista, uno por derribo a Ayala y otro por empujón clarísimo a Gárate. Toleró el juego duro de los de fuera y las marrullerías de su defensa. En resumen, un desdichado arbitraje.

Goles: 1-0. Cincuenta y nueve minutos. Mal entendimiento entre Urriticoechea y Murillo y zambombazo de Ayala que se adelantó picaramente.

2-0. Sesenta y siete minutos. Gárate pelea con la defensa contraria, se queda solo ante el portero y envía a la derecha, por donde entra Ayala, que marca.

2-1. Setenta y dos minutos. Internada de Araquistain, fallos en cadena de Reina y la defensa atlética y Muruzábal fusila.

3-1. Setenta y ocho minutos. Centro de Capón, taconazo del lesionado Ovejero y remate de Gárate.

4-1. Setenta y nueve minutos. Internada de Capón y cañonazo del defensa por la escuadra.

5-1. Ochenta y siete minutos. Falta directa que saca Heredia con potencia. El balón entra junto a un poste botando antes.

## HA VUELTO EL GOL

Gárate es la inteligencia futbolística elevada a una de las más altas potencias; Ayala es la picaresca en feliz maridaje con la potencia; Becerra es la bravura, la furia española reimportada de América. Estos tres hombres, estas tres lanzas en un equipo que, como el Atlético, juega siempre pensando en el gol, van a ser de aquí en adelante tres amenazas para el contrario, muy difíciles de borrar. Se vio el domingo, cuando salió Luis en el segundo tiempo y plantando sus pies donde los asentaba antes el medio centro, comenzó a mandarles balones con tiralíneas. Cuando Ayala-Gárate-Becerra tuvieron cierta abundancia de balones para jugarlos con ventaja, la Real Sociedad, que era el mismo equipo de los primeros cuarenta y cinco minutos, se derrumbó con estrépito y hasta casi con escándalo.

Antes había sucedido que Juan Carlos Lorenzo, haciendo una concesión sentimental que a él mismo le debía estar escociendo, había puesto en escena los mismos actores de Bucarest, como pequeño homenaje a los vencedores y también como regalo a un público que estaba pidiendo intimamente esta alineación. Y el caso es que el equipo de Bucarest es un equipo para jugar fuera de casa, al contragolpe. Un verdadero acoirazado al que, rindiendo a tope, será muy difícil batir. Pero para jugar en el Manzanares hace falta más infantería.

## Calidad y humildad

En parte por eso y en parte también porque el Atlético de Madrid salió un poco ensoberbecido, la Real Sociedad montó un sistema simple, pero efectivo: marcaje sin contemplaciones hombre a hombre y no dejar un solo hueco. Durante los primeros cuarenta y cinco minutos, con la ayuda de Urrestarazu, elego en las áreas, la Real se llevó el gato al agua y lo que pudo ser un vendaval

atlético quedó en un forcejeo sin fruto alguno en el marcador. No jugó mal durante este tiempo el Atlético, sino que jugó por debajo de sus posibilidades y en cambio la Real se movió a la perfección. Un tiro al poste del Atlético y otro de la Real es todo lo que se pudo contabilizar, porque lo demás lo tapó Urrestarazu.

En el segundo tiempo salió



EL SEGUNDO DE AYALA.—Ayala abrió el marcador en el Manzanares y encarriló el resultado con este otro gol, a pase de Gárate. El argentino tuvo una presentación triunfal. (Foto Cifra.)

Luis y el Atlético, probablemente aleccionado por Lorenzo, volvió a jugar como debe; con toda la calidad que atesora, pero también con la necesaria humildad para que esa calidad florezca. Marcó cinco goles el Atlético de Madrid porque una vez rota la muralla donostiarra, los hombres de Lorenzo entraron por la grieta todos, sin excepción. Y aquello fue un es-

pectáculo. Los más viejos se sintieron rejuvenecer y todos se divertieron con la media docena de goles del partido. Porque el Atlético, ya se sabe, puede jugar bien, mal o regular, pero difícilmente llega a aburrir. Lo más probable es que, en cada encuentro de los suyos se pase de la angustia a la euforia, de la sequía a la abundancia goleadora, del miedo a

la fiesta. El Atlético de Madrid, lo demostró el domingo, posee los suficientes ingredientes para convertir cada partido de fútbol en algo más que un trámite para sumar puntos: en un auténtico espectáculo. Con la llegada de Ayala para sumarse al abordaje, ha vuelto el gol y bienvenido sea.

Valentín MARTÍN

## TRAS EL EMPATE OVIEDO-REAL MADRID

# BUEN RESULTADO PARA TODOS

## MARIANIN RESULTO SERIAMENTE LESIONADO EN CHOQUE CON BENITO

**OVIEDO.** (Crónica del corresponsal deportivo de Pyresa, Aquilino Iglesias Cuesta, especial para ARRIBA).—El partido disputado entre el Real Oviedo y el Real Madrid, en medio de gran expectación, terminó con empate a un gol. Este empate hay que considerarlo como bueno para el equipo de Miguel Muñoz y no excesivamente malo para el que entrena Sabino Barinaga. Aunque fueron los chicos de Barinaga los que más lucharon por merecer la victoria y a punto estuvieron de conseguirlo, si no fuera porque en la puerta del Real Madrid estaba García Remón en vena de aciertos. Pero, en fin, al final, como ya queda dicho, reparto de puntos. Sin embargo, cuando el Real Madrid consiguió batir a César (nueve minutos de juego) todo parecía ponerse en contra del Real Oviedo. El gol fue un auténtico jarro de agua fría para los aficionados locales.

## Gran gol de Mas

Se había señalado una falta contra el Real Oviedo y Pinino Mas desde una distancia de unos veinte metros, batió por bajo a César, que reaccionó demasiado tarde y no pudo evitar que el balón traspasara la raya de su portería. Además, seis minutos más tarde se produjo la lesión de Mariano por entrada violentísima de Benito y Mariano tuvo que abandonar el terreno de juego. Es decir, en tan corto espacio de tiempo el Real Oviedo parecía haber quedado desmantelado y con escasas posibilidades para reaccionar; pero ésta fue una impresión aparente. El Real Oviedo reaccionó con una fuerza inusitada y se lanzó una y otra vez sobre la portería de García Remón, obligando a éste a realizar un trabajo efectivo y brillante a la vez.

Durante los minutos que quedaban del primer tiempo, el Real Oviedo se adueñó por completo de la situación, mandando con un

fútbol agresivo, rápido y que desnivelaba con claridad a toda la cobertura del equipo de Miguel Muñoz; pero el Real Madrid se cerraba bien atrás y en el centro del campo. Los Netzer, José Luis y Velázquez, con el apoyo cercano de Pirri, trataban de serenar las acciones de su equipo, tanto cuando tocaban a defenderse como cuando sonaba la hora de atacar. Y así siguió desarrollándose todo en los comienzos de la segunda parte: el Real Oviedo atacaba con fútbol de gran calidad y a la vez con una agresividad digna de mejor premio. Benito se había quedado en la caseta, como consecuencia del golpe que recibió en su violenta entrada a Mariano y Muñoz sacó a Grosso, lo que le obligó a modificar las líneas de su equipo, que quedaron así: José Luis, Touriño, Zoco y Verdugo, en la zaga; Grosso-Velázquez y Netzer, en el centro del campo, con el apoyo de Pirri, y Amancio y Mas como hombres de punta.

## Modificaciones en el Oviedo

También el Real Oviedo tuvo que modificar las suyas, al dejar Sabino Barinaga a Bravo en la caseta y salir en su lugar Chuso. Es decir, Chuso, Tensi, Vicente y Juan Manuel compusieron la zaga; Jacquet, Iriarte y Uriá actuaron como centrocampistas; y Javier, Galán y Alarcón como atacantes. El Real Oviedo dominaba la situación y buscaba con ahínco la portería de García Remón, hasta que a los diez minutos y medio de juego de esta segunda parte se produjo una gran jugada que nace en Uriá, la continúa Iriarte y la finaliza Galán, que de fuerte disparo por bajo bate sin remisión a García Remón. La acción de los tres jugadores azules rompió por completo el sistema defensivo de los blancos y se produjo el empate.

## Alineaciones:

**REAL OVIEDO.**—César; Uriá, Tensi, Juan Manuel; Iriarte, Vicente; Javier, Jacquet, Mariano, Galán y Bravo.

A los quince minutos de juego Alarcón sustituyó a Mariano, y al iniciarse la segunda parte, Chuso a Bravo.

**REAL MADRID.**—García Remón; Touriño, Benito, Verdugo; José Luis, Zoco; Amancio, Velázquez, Pirri, Netzer y Mas.

Al iniciarse la segunda parte, Grosso sustituyó a Benito. Arbitro: Señor Molina Segovia. Cometió gran número de errores y en la mayoría de los casos perjudicó al Real Oviedo.



## PRIMERA DIVISION

# BARCELONA Y ATLETICO GOLEARON

Lo más significativo de la jornada ha sido la presencia en la Liga española de Ayala y Cruyff, metidos de lleno en la batalla. Ambos triunfaron de tal forma que sus equipos golearon, y además, tanto el argentino como el holandés se apuntaron dos tantos por cabeza. Puede que el Atlético de Madrid, con los refuerzos llegados del exterior, asegure más los puntos de casa y tenga capacidad para arrancar alguno fuera, que hasta el momento es su punto débil.

El Barcelona, con Cruyff, parece que se ha transformado y por lo pronto su partido contra el Granada lo ha resuelto fácilmente y además con buen fútbol, que es lo importante. El paso que los azulgranas han dado en la clasificación es también digno de tenerse en cuenta, porque apoyados en los positivos de la jornada anterior, se sitúan ahora cerca del grupo de cabeza.

El Valencia venció apretadamente al Español y sigue líder, pero el equipo de Di Stéfano no se lució como esperaban los suyos tras los positivos de Balaídos en la jornada anterior. Lo mismo ocurrió con el Málaga, otro que sigue arriba, pese a que su partido contra el Castellón no fue nada brillante. Se une a esta racha de victorias locales por la mínima Las Palmas, que ganó el sábado por un solitario tanto al Celta, confirmando su pobreza goleadora. La sorpresa saltó en San Mamés, donde el Gijón venció y además le marcó tres goles a Irribar. Y cierran la lista dos empates a cero, los de La Romareda y Altaviz, y el empate a un gol del Real Madrid en Oviedo. El equipo de Muñoz sigue abonado a la igualdad.

### RESULTADOS

LAS PALMAS, 1; Celta, 0.  
Athletic de Bilbao, 2; GIJÓN, 3.  
Zaragoza, 0; Murcia, 0.  
BARCELONA, 4; Granada, 0.  
MÁLAGA, 2; Castellón, 1.  
Oviedo, 1; Real Madrid, 1.  
ATLETICO DE MADRID, 5; Real Sociedad, 1.  
VALENCIA, 1; Español, 0.  
Elche, 0; Santander, 0.

### CLASIFICACION

	Casa			Fuera			Tantos		
	J.	G.	E.	P.	J.	G.	E.	P.	Pn. +
1, VALENCIA ...	8	4	0	0	2	0	2	15	8 12+ 4
2, At. Madrid ...	8	4	0	0	1	0	3	16	7 10+ 2
3, Málaga ...	8	3	1	0	0	3	1	10	6 10+ 2
4, Murcia ...	8	2	2	0	0	3	1	8	8 9+ 1
5, Zaragoza ...	8	2	2	0	1	1	2	9	12 9+ 1
6, Barcelona ...	8	2	2	0	1	0	3	11	5 8
7, Real Madrid ...	8	1	3	0	0	3	1	8	5 8
8, At. Bilbao ...	8	3	0	1	0	2	2	8	8 8
9, Las Palmas ...	8	4	0	0	0	0	4	6	6 8
10, Santander ...	8	2	2	0	0	2	2	8	10 8
11, Real Sociedad ...	8	3	0	1	0	2	2	8	12 8
12, Oviedo ...	8	3	1	0	0	1	3	8	12 8
13, Español ...	8	3	1	0	0	0	4	8	8 7- 1
14, Celta ...	8	3	0	1	0	1	3	11	11 7- 1
15, Granada ...	8	1	2	1	1	1	2	7	10 7- 1
16, Gijón ...	8	2	0	2	1	0	3	10	13 6- 2
17, Elche ...	8	2	2	0	0	0	4	6	11 6- 2
18, Castellón ...	8	1	2	1	0	1	3	8	13 5- 3

## LA QUINIELA PREMIADA

1 At. Bilbao-Gijón ...	2
2 Zaragoza-Murcia ...	X
3 Barcelona-Granada ...	1
4 Málaga-Castellón ...	1
5 Oviedo-R. Madrid ...	X
6 At. Madrid-R. Sociedad	1
7 Valencia-Español ...	1
8 Elche-Santander ...	X
9 Orense-Cádiz ...	X
10 Burgos-Levante ...	1
11 Salamanca-Sevilla ...	1
12 Tarragona-Tenerife ...	1
13 Betis-Valladolid ...	1
14 Mallorca-Córdoba ...	2
POR FA Los prem	
1.	

Resultado provisional del escrutinio de las Apuestas Mútuas Deportivas Benéficas correspondiente a la novena jornada del día 28 de octubre de 1973.

Noventa máximos acertantes de catorce resultados a 837.448 pesetas cada uno.

Cuatro mil trescientos once acertantes de trece resultados, a 17.483 pesetas cada uno.

Ochenta y siete mil setecientos ochenta y cuatro acertantes de doce resultados, a 895 pesetas cada uno.

## LA PROXIMA QUINIELA

1 At. Bilbao-Zaragoza ...	1
2 Murcia-Barcelona ...	1
3 Granada-Málaga ...	1
4 Castellón-Oviedo ...	1
5 R. Madrid-At. Madrid ...	1
6 R. Sociedad-Valencia ...	1
7 Español-Las Palmas ...	1
8 Celta-Elche ...	1
9 Gijón-Santander ...	1
10 Sabadell-D. Coruña ...	1
11 Cádiz-Burgos ...	1
12 Tenerife-Betis ...	1
13 Valladolid-San Andrés ...	1
14 Osasuna-Mallorca ...	1
Cuerpo B-1	
POR FA Los prem	

## SEGUNDA DIVISION

# EL CD DE LA CORUÑA, MAL

Puede considerarse como normal la última jornada del Campeonato de Liga de Segunda División, pues si exceptuamos la victoria del Córdoba sobre el Mallorca, en la isla, el resto de los resultados que se obtuvieron pueden calificarse de «esperados».

El Córdoba puso de manifiesto el mal momento por el que atraviesa el Mallorca, que hasta el momento sólo ha conseguido una victoria en el Campeonato de Liga, y que después de esta nueva derrota se coloca en una posición muy peligrosa.

Buen resultado el conseguido por el Cádiz en Orense, pues este nuevo punto conseguido por los gaditanos, además de permitirles continuar ostentando el liderato en solitario, les coloca en una posición realmente ventajosa de cara a las próximas jornadas, donde, si continúa al mismo ritmo, puede destacarse aún más.

Nuevos tropiezos en su casa del Coruña y del Rayo Vallecano. El conjunto gallego sigue con el «farolillo rojo», mientras que los madrileños pierden el positivo que ostentaban y una buena oportunidad para haber alcanzado mayores metas.

Cabe destacar también de esta jornada la victoria del Salamanca sobre el Sevilla, en el Helmántico, después de un bonito encuentro muy bien jugado por parte de los salmantinos, que se están manteniendo en una zona muy cómoda, con grandes posibilidades de alcanzar puestos superiores.

### RESULTADOS

Mallorca, 0; CORDOBA, 1.  
SABADELL, 1; Linares, 0.  
Coruña, 1; Hércules, 1.  
Orense, 0; Cádiz, 0.  
BURGOS, 2; Levante, 0.  
SALAMANCA, 2; Sevilla, 0.  
BETIS, 2; Valladolid, 0.  
SAN ANDRES, 4; Osasuna, 0.  
Rayo Vallecano, 0; Baracaldo, 0.  
TARRAGONA, 3; Tenerife, 1.

### CLASIFICACION

	Casa			Fuera			Tantos		
	J.	G.	E.	P.	J.	G.	E.	P.	Pn. +
1, CADIZ ...	8	4	0	0	2	1	1	15	8 13+ 5
2, Betis ...	8	3	1	0	1	3	0	18	7 12+ 4
3, San Andrés ...	8	4	0	0	0	2	2	13	5 10+ 2
4, Tenerife ...	8	4	0	0	1	0	3	12	8 10+ 2
5, Córdoba ...	8	4	0	0	1	0	3	12	13 10+ 2
6, Salamanca ...	8	3	1	0	1	0	3	9	5 9+ 1
7, Tarragona ...	8	3	1	0	0	2	2	12	9 9+ 1
8, Sevilla ...	8	4	0	0	0	1	3	10	9 9+ 1
9, Valladolid ...	8	3	1	0	0	1	3	13	11 8
10, Rayo Vallecano ...	8	2	2	0	1	0	3	6	8 8
11, Baracaldo ...	8	2	2	0	0	2	2	5	8 8
12, Hércules ...	8	3	0	1	0	1	3	12	13 7- 1
13, Orense ...	8	3	1	0	0	0	4	8	10 7- 1
14, Burgos ...	8	3	1	0	0	0	4	8	12 7- 1
15, Osasuna ...	8	2	2	0	0	1	3	9	14 7- 1
16, Sabadell ...	8	2	1	1	0	1	3	10	13 6- 2
17, Levante ...	8	3	0	1	0	0	4	4	8 6- 2
18, Linares ...	8	1	1	2	1	0	3	7	11 5- 3
19, Mallorca ...	8	1	1	2	0	2	2	4	7 5- 3
20, Coruña ...	8	1	2	1	0	0	4	4	12 4- 4

## TERCERA DIVISION

### GRUPO PRIMERO

Torrelavega, 3; Langreo, 3.  
PONTEVEDRA, 1; Sestao, 0.  
LUGO, 2; Guecho, 1.  
Rayo Cantabria, 1; Ponferradina, 1.  
GIJÓN INDUSTRIAL, 3; Avilés, 0.  
TURON, 4; Caudal, 1.  
ENSIDESA, 3; Zamora, 1.  
LEONESA, 2; Lemos, 0.  
BASCONIA, 1; Ferrol, 0.  
Erandio, 2; BILBAO ATHLETIC, 3.

### CLASIFICACION

	J.	G.	E.	P.	F.	C.	Pn. +
1, Leonesa ...	8	5	3	0	14	6	13+ 5
2, Torrelavega ...	8	5	2	1	16	12	12+ 4
3, Ensidesa ...	8	4	2	2	7	3	10+ 2
4, Pontevedra ...	8	4	2	2	12	6	10+ 2
5, Bilbao At. ...	8	4	2	2	16	9	10+ 2
6, Turón ...	8	4	2	2	12	9	10+ 2
7, Langreo ...	8	3	4	1	13	11	10+ 2
8, Rayo Cant. ...	9	3	3	3	11	8	9- 1
9, Ferrol ...	8	3	3	2	8	7	9+ 1
10, Gijón Ind. ...	8	4	1	3	9	10	9+ 1
11, Zamora ...	8	4	0	4	10	12	8
12, Sestao ...	9	3	2	4	10	12	8
13, Lugo ...	8	2	3	3	11	11	7- 1
14, Ponferradina ...	8	1	5	2	9	13	7- 1
15, Guecho ...	8	3	0	5	9	11	6- 2
16, Basconia ...	8	2	2	4	6	9	6- 2
17, Caudal ...	8	3	0	5	8	12	6- 2
18, Lemos ...	8	1	4	3	5	10	6- 2
19, Avilés ...	8	1	2	5	7	14	4- 4
20, Erandio ...	8	1	0	7	9	17	2- 6

### GRUPO SEGUNDO

MIRANDES, 2; Endesa, 0.  
Peña Sport, 0; ALAVES, 2.  
OSASUNA PROMESAS, 2; Tolosa, 0.  
SAN SEBASTIAN, 4; Guadalajara, 2.  
Palencia, 1; ATLETICO MADRILEÑO, 3.  
EIBAR, 5; Salmantino, 1.  
Moscardó, 0; PEGASO, 2. (Jugado el día 21.)  
Castilla, 0; Getafe, 0.  
Carabanchel, 1; Tudelano, 1.  
Logroñés, 1; Barbastro, 1.

### CLASIFICACION

	J.	G.	E.	P.	F.	C.	Pn. +
1, A. Madrileño ...	8	6	0	2	16	4	12+ 4
2, Alavés ...	8	5	1	2	11	3	11+ 3
3, Logroñés ...	8	4	3	1	7	3	11+ 3
4, Eibar ...	8	5	1	2	16	7	11+ 3
5, Salmantino ...	8	5	1	2	13	9	11+ 3
6, Tudelano ...	8	4	2	2	14	10	10+ 2
7, Castilla ...	8	4	2	2	12	8	10+ 2
8, Guadalajara ...	8	5	0	3	9	11	10+ 2
9, Getafe ...	8	4	1	3	13	6	9+ 1
10, Pegaso ...	8	4	1	3	12	11	9+ 1
11, Moscardó ...	8	4	1	3	6	11	9+ 1
12, S. Sebastián ...	8	3	2	3	11	16	8
13, Barbastro ...	8	3	1	4	6	6	7- 1
14, Palencia ...	8	3	0	5	7	9	6- 2
15, Mirandés ...	8	3	0	5	9	12	6- 2
16, Tolosa ...	8	2	1	5	5	12	5- 3
17, Peña Sport ...	8	2	1	5	13	5	5- 3
18, Osasuna Pr. ...	8	2	0	6	7	12	4- 4
19, Carabanchel ...	8	1	1	6	5	14	3- 5
20, Endesa ...	8	1	1	6	4	11	3- 5

### GRUPO TERCERO

CIUDADELA, 1; Mahón, 0.  
CALELLA, 2; Manacor, 0.  
Alcoyano, 0; EUROPA, 1.  
Olimpico, 2; Barcelona Atlético, 2.  
GANDIA, 1; Tortosa, 0.  
Menorca, 1; LERIDA, 2.  
Ibiza, 0; ALCIRA, 1.  
MESTALLA, 2; Onteniente, 0.  
Villarreal, 1; GERONA, 2.  
VINARÓZ, 1; Tarrasa, 0.

### CLASIFICACION

	J.	G.	E.	P.	F.	C.	Pn. +
1, Barcelona A. ...	8	5	2	1	14	9	12+ 4
2, Mestalla ...	8	4	3	1	11	7	11+ 3
3, Vinaroz ...	8	4	2	2	10	6	10+ 2
4, Lérida ...	8	4	2	2	13	11	10+ 2
5, Tarrasa ...	8	4	1	3	7	5	9+ 1
6, Calella ...	8	3	3	2	9	7	9+ 1
7, Onteniente ...	8	3	3	2	6	5	9+ 1
8, Gerona ...	8	2	5	1	6	5	9+ 1
9, Ciudadela ...	8	4	0	4	17	12	8
10, Olimpico ...	8	1	6	1	9	7	8
11, Europa ...	8	4	0	4	13	11	8
12, Tortosa ...	8	4	0	4	9	11	8
13, Gandía ...	8	2	3	3	7	7	7- 1
14, Ibiza ...	8	2	3	3	5	6	7- 1
15, Menorca ...	8	3	1	4	6	10	7- 1
16, Alcoyano ...	8	3	0	5	5	6	6- 2
17, Villarreal ...	8	2	2	4	4	6	6- 2
18, Alcira ...	8	2	2	4	5	12	6- 2
19, Mahón ...	8	1	3	4	4	9	5- 3
20, Manacor ...	8	2	1	5	5	13	5- 3

### GRUPO CUARTO

HUELVA, 2; Jerez, 1.  
CACERENO, 4; Linares, 1.  
ORIHUELA, 3; Almería, 0.  
VALDEPEÑAS, 2; Calvo Sotelo, 1.  
Ceuta, 0; MELILLA, 1.  
Jaén, 1; O'Donnell, 1.  
MELILLA INDUSTRIAL, 2; Marbella, 0.  
PORTUENSE, 2; Eldense, 1.  
SAN FERNANDO, 3; Badajoz, 2.  
Cartagena, 1; Hellín, 1.

### CLASIFICACION

	J.	G.	E.	P.	F.	C.	Pn. +
1, Huelva ...	8	5	3	0	17	4	13+ 5
2, Cartagena ...	8	3	4	1	15	7	10+ 2
3, S. Fernando ...	8	3	4	1	15	11	10+ 2
4, Portuense ...	8	4	1	3	12	12	9+ 1
5, Melilla ...	8	3	3	2	8	10	9+ 1
6, Almería ...	8	4	1	3	7	9	9+ 1
7, Cacereno ...	8	3	2	3	14	10	8
8, Orihuela ...	8	2	4	2	10	8	8
9, Jerez ...	8	2	4	2	13	9	8
10, Eldense ...	8	3	2	3	17	14	8
11, Badajoz ...	8	3	2	3	12	12	8
12, Valdepeñas ...	8	3	2	3	8	11	8
13, Hellín ...	8	2	3	3	12	9	7- 1
14, Calvo Sotelo ...	8	2	3	3	9	10	7- 1</



# TODO MAL EN VALLEHERMOSO

## EL ABURRIMIENTO GENERAL NOTA DESTACADA DE LA JORNADA

Una cosa es cierta. No se puede pedir a una afición que acuda a un estadio cuando lo que se le va a ofrecer en él, es nada más y nada menos, que noventa minutos de fútbol insulso, malo, lleno de fallos, sin ideas y cargado del más absoluto aburrimiento. Y esto es lo que últimamente se está viendo en el estadio de Vallehermoso cuando juega el Rayo Vallecano. Este último domingo no fue ninguna excepción y nuevamente tuvimos oportunidad de comprobarlo. Ciertamente es que el Rayo no ayudó mucho para cambiar el espectáculo, el Baracaldo, que era el visitante de turno, tampoco puso mucho de su parte, pero esto lo comprendemos mejor, ya que el conjunto norteno se desplazó a Madrid con la intención de no dejar jugar a los vallecánicos y de llevarse un punto como mínimo.

Y así, a base de frenar al Rayo Vallecano las pocas veces que se lanzaba al ataque, y adueñándose del centro del campo durante el tiempo restante, el Baracaldo consiguió su me-

ta... y hasta estuvo a punto de conseguir el éxito total si no hubiera sido porque Tirapu realizó dos o tres buenas intervenciones, a las que, para no desentonar con el resto de los protagonistas, también acompañó de dos fallos que pudieron costar un gol.

Vamos a dejar a un lado el estado del terreno de juego, que sin lugar a dudas es lo menos indicado para jugar al fútbol. A medida que transcurrieron los minutos se hacía más clara la impresión de que el empate inicial no corría ningún peligro, pues a excepción del baracaldés Dani, que realizó algunas jugadas interesantes, el resto de los atacantes de los equipos ni se dejaron ver.

Y así, entre fallo y fallo, el Rayo Vallecano cada vez tocaba menos veces el balón y los que lo tocaban no atacaban, por lo que el centro del campo fue el área de operaciones y pareciera que todos se habían puesto de acuerdo para que cuando el balón saliese de esa zo-

za volviese inmediatamente a ella.

Es natural por tanto que al final un aficionado comentase un poco entristecido: «¿Pero a qué quieren que vengamos a Vallehermoso? ¿A ver esto...? Conmigo que no cuentan.»

Lo comprendemos. Porque peor espectáculo no se puede ver. Por estar mal, lo estuvo hasta el colegiado guipuzcoano Olasagasti, que se empeñó en gesticular y enseñar tarjetas a diestro y siniestro como si todo lo que tuviera que hacer fuera eso: meter y sacar la tarjeta de su bolsillo, mientras que a la hora de intervenir en jugadas comprometidas se lavó las manos.

Alineaciones:  
RAYO VALLECANO: Tirapu; Anero, Gallego, Hernández, Chufi; Galán (Juanito), Emilio, Bordóns, Illán, Reig (Cordo) y Po-tele.

BARACALDO: Bilbao; Carlos, Madariaga, Abiega; Arechalde, Nando; Ederia, Urruchurtu; Dani, Larreina y Ortiz (Otaolea).

Ernesto L. FEITO

### CICLISMO:

## XXII Campeonato de Educación y Descanso

## TRIUNFO DE JESUS LINDE

JAEN. (SIS.)—Con extraordinaria animación y brillantez se ha celebrado en esta provincia el XXII Campeonato Nacional de Ciclismo de la Obra Sindical de «Educación y Descanso». El campeonato, en el que participaron 45 ciclistas de las provincias de Almería, Alicante, Albacete, Granada, Jaén, Logroño, Pontevedra y Vizcaya, se desarrolló con toda normalidad, en cuatro etapas. Millares de personas contemplaron el paso de la vistosa caravana que se formó por las carreteras jiennenses, aplaudiendo en todo momento a los ciclistas que demostraron su gran deportividad.

La etapa final se desarrolló por el centro de la capital, desde la estación de ferrocarril hasta el parador nacional de turismo «Santa Catalina», a cuyos pies se extiende la ciudad. La capital presentó, durante esta etapa, un ambiente de gran animación. Esta etapa fue ganada por Juan Cantero López, del equipo de Jaén, seguido de Modesto Sánchez, de Pontevedra y Antonio San José Hernández, de Alicante.

Tras de la última etapa, por la Avenida del Generalísimo, hubo una prueba de exhibición que finalizó en la puerta de la Casa Sindical Provincial. Numeroso público premió con sus aplausos a los ciclistas y de modo especial al ganador absoluto del campeonato, Jesús Linde López, de Barcelona, seguido de Vicente Belda Vicedo, de Alicante —y de Gómez Lavado, de Vizcaya—. En la clasificación general de la montaña se clasificaron, en los dos primeros lugares Pedro Jesús Huertas Madrona, de Albacete y Francisco Fernández Moreno, de Barcelona. La clasificación general por equipos quedó establecida así: primero, Vizcaya, seguido de Alicante, Barcelona, Jaén y Granada.

### BALONMANO

## JORNADA TRANQUILA

Las derrotas del Crevillente y San Antonio en sus propios terrenos de juego a manos del Obras del Puerto y del Marcol son las notas más destacadas de la séptima jornada del Trofeo Carlos Albert de balonmano, del que sólo se han jugado seis encuentros a causa de los compromisos europeos del Barcelona.

A. Manutext-Crevillente, 9; Calpisa Obras del Puerto, 10.  
C. D. Bidasoa, 22; Sabadell-Crilenka, 15.  
At. de Madrid, 17; Anaitasuna, 10.  
B. M. Granollers, 18; Bofarull-Puntoliik, 11.  
S. D. Teucro, 23; Salleko, 13.

San Antonio Schwepps, 9; Marcol Lanás Aragón, 13.

### Clasificación

	J	G	E	P	F	C	P.
At. Madrid	7	7	0	0	136	90	14
B. M. Granoll.	7	6	0	1	142	73	12
C. F. Barcelona	6	6	0	0	124	75	12
Calpisa O. P.	7	5	0	2	117	114	10
S. O. Teucro	7	4	0	3	144	127	8
Bidasoa	7	4	0	3	138	139	8
Salleko	7	4	0	3	107	114	8
Marcol L. Arag.	7	3	0	4	99	96	6
Anaitasuna	7	3	0	4	98	103	6
Moritz-Picad.	6	2	0	4	103	89	4
Bofarull-P.	7	2	0	5	89	129	4
S. Ant. Sch.	7	1	0	6	103	117	2
Manut-Crev.	7	1	0	6	87	143	2
Sabadell-Crile.	7	0	0	7	87	171	0

### HOCKEY SOBRE PATINES

## NUEVA DERROTA DEL REUS

Nuevo fallo del Reus Deportivo, que en esta jornada ha sufrido su segunda derrota en el Campeonato de Liga y ante un equipo que no es de los más potentes del Campeonato. Esta campaña no va a resultar un paseo para el Reus como en anteriores ediciones.

Vich, 5; Montemar, 2.  
Votregá, 5; Sentmenat, 2.

### Clasificación

	J	G	E	P	F	C	P.
Barcelona	5	5	0	0	48	13	10
Votregá	5	5	0	0	48	20	10
Sentmenat	5	3	1	1	19	18	7
Reus Deportivo	5	3	0	2	26	18	6
Villanueva	5	3	0	2	28	18	6
Arenys Munt	5	3	0	2	21	20	6
Noya	5	3	0	2	18	23	6
Calafell	5	2	1	2	20	28	5
Vich	5	1	2	2	15	23	4
Tarrasa	5	1	2	2	15	28	4
Sardanyola	5	2	0	3	30	41	4
Vendrell	5	1	0	4	29	25	2
Caldas	5	0	0	5	10	24	0
Montemar	5	0	0	5	12	34	0

### RUGBY

## TRES IMBATIDOS

Tres equipos continúan imbatidos en el Campeonato de Liga de Rugby después de haberse celebrado la tercera jornada, y de todos ellos cabe destacar la victoria conseguida por el Canoe sobre el Cornellá por el abultado tanteo de treinta a cero. Nuevamente el Canoe ha emprendido su marcha firme y segura.

C. Natación, 38; Atlét. S. S., 3.  
Universitario V., 4; CAU, 4.

### Clasificación

	J	G	E	P	F	C	P.
Canoe	3	3	0	0	92	16	9
Natación	3	3	0	0	74	16	9
Arquitect	3	3	0	0	42	16	9
Samboy	3	2	0	1	65	44	7
Univers.	3	1	1	1	17	45	6
Cisneros	3	1	0	2	26	27	5
At. S. S.	3	1	0	2	29	70	5
C. A. Uros	3	0	1	2	14	43	4
Barcelo.	3	0	0	3	35	61	3
Cornellá	3	0	0	3	3	69	3

### VOLEIBOL

## EL MADRID, LIDER

Cuatro encuentros del Campeonato de Liga de División de Honor de Voleibol se disputaron en la pasada jornada, tras los cuales el Real Madrid ocupa la primera posición. Pero hay que tener en cuenta que falta el encuentro entre el Atlético de Madrid y el Pilar de Vigo, que puede proporcionar un nuevo líder.  
C. D. Ciencias, 0; Real Madrid C. F., 3 (2-15, 1-15 y 7-15).  
C. A. Montemar, 3; Hispano Francés, 2 (6-15, 8-15, 15-13, 15-13 y 16-14).  
A. D. Antorcha, 2; Calasancio, 3 (15-11, 14-16, 13-15, 17-15 y 2-15).  
G. C. Covadonga, 2; C. F. Bar-

celona, 3 (15-13, 4-15, 15-7, 9-15 y 6-15).

### Clasificación

mera posición. Pero hay que tener en cuenta que falta el encuentro entre el Atlético de Madrid y el Pilar de Vigo, que puede proporcionar un nuevo líder.	J. G. P. F. C. F. C. P.
C. D. Ciencias, 0; Real Madrid C. F., 3 (2.15, 1-15 y 7-15).	R. Madrid . . . 3 3 0 9 1 148 90
C. A. Montemar, 3; Hispano Francés, 2 (6-15, 8-15, 15.13, 15-13 y 16.14).	Barcelon. . . 3 2 1 7 5 162 121
A. D. Antorcha, 2; Calasancio, 3 (15-11, 14.16, 13-15, 17-15 y 2.15)	Calasanc. . . 3 2 1 7 5 159 140
G. C. Covadonga, 2; C. F. Bar.	Montem. . . 3 2 1 6 6 143 154
	El Pilar . . . 2 2 0 6 0 102 71
	At. Madr. . . 2 2 0 6 1 102 71
	H. Francés . . 3 1 2 6 6 158 117
	Covadon. . . 3 0 2 2 9 100 156
	Antorcha . . . 3 0 3 2 9 96 162
	Ciencias . . . 3 0 3 0 9 36 135

## Excm. Diputación Provincial de Huesca

### ANUNCIO

En el «Boletín Oficial del Estado» número 251, de fecha 19 de octubre de 1973, se publica anuncio de Concurso para contratar la adquisición de víveres, telas, vestuario, combustible, material de cura, material de imprenta, material de limpieza, material de talleres, vajilla, batería de cocina, bombillas y fluorescentes, aves y piensos, y otros artículos, con destino a los establecimientos benéfico-provinciales y servicios, siendo el suministro para 1974, por un importe aproximado de 19.346.919 pesetas.

El plazo de presentación de proposiciones finalizará el TRECE (13) de noviembre próximo, y la apertura de Pliegos tendrá lugar al siguiente día hábil, a las doce horas, en el Palacio Provincial. El Pliego de condiciones está de manifiesto en el Negociado de Compras.

Huesca, a 22 de octubre de 1973.—El Presidente. Saturnino Arguís Mur.

## PANORAMA

### VOLEIBOL

## UNION SOVIÉTICA, CAMPEON MUNDIAL

La selección soviética femenina de voleibol se proclamó campeón del primer torneo mundial de este deporte al derrotar a Japón por tres sets a cero.

Las soviéticas demostraron otra vez su superioridad y ganaron los tres sets (parciales: 15-5, 15-9, 15-11), confirmando que sus dos títulos olímpicos están plenamente justificados.

Las japonesas se vieron superadas desde el comienzo del primer set, pero poco a poco fueron ajustando su juego y al final pusieron en peligro el triunfo soviético en el tercer set.

Las posiciones finales del Campeonato disputado en los últimos diez días en Uruguay fue el siguiente: 1. URSS; 2. Japón; 3. Corea del Sur.

### FUTBOL

## SELECCION DE AFICIONADOS

Ha llegado Eduardo Toba, entrenador de la selección nacional de aficionados y juveniles, que recibió ayer en Santa Cruz de Tenerife, en el aeropuerto, a los jugadores seleccionados que el jueves día 1, en el estadio Heliodoro Rodríguez López, disputarán a Grecia el primer encuentro del torneo clasificatorio que disputan estos dos países y Turquía para el Campeonato de Europa amateur.

Los jugadores seleccionados son: Castro y Megido, del Sporting; Estévez y Pepe Juan, Las Palmas; Ferrer, Castellón; Genupi, Santander; Verdugo y García Castro, Real Madrid; Fernández Amado y Doblas, Celta de Vigo, y Cardenosa, del Valladolid.

### MOTOCROSS

## VENCIERON GRIS Y MENDIVIL

Los corredores Domingo Gris y Mendivil han sido los vencedores de las dos mangas del primer Gran Premio de Elche de motocross, categoría senior, que se ha disputado en un circuito situado a varios kilómetros de la población.

Ambos corredores ocuparon también la segunda plaza en las mangas en las que no consiguieron triunfar.

En categoría junior el vencedor de las dos mangas disputadas fue Juan Cross Puig, y se clasifica segundo en ambas Pedro Luis Ruiz Larrad.

### AJEDREZ

## KOSLOVSKAYA GANO EN MENORCA

La soviética Koslovskaya ha sido la vencedora del torneo interzonal de ajedrez femenino que disputó en Cala Galdana (Menorca), al vencer en la partida aplazada a la australiana Maddar, obteniendo 13,5 puntos.

La otra partida aplazada, entre la yugoslava Zivcovi y la soviética Alexandria, finalizó con la victoria de ésta.

Este Campeonato interzonal es valedero para el nombramiento de aspirantes al título mundial de ajedrez, actualmente en manos de la jugadora soviética Dona Gaprindasvili.



# BABLER, VENCEDOR ABSOLUTO

El pronóstico se hizo bueno y Jorge Babler-Antolín, al volante de un Seat 1430-1800, se proclamó el domingo vencedor absoluto de la vigésimo primera edición del Rally Internacional de España, valedero este año para los Campeonatos de Europa, Ibérico y de España de conductores.

Si al finalizar la primera etapa, discurrida por las provincias de Guadalajara, Cuenca y Toledo, Babler dominaba ya claramente la clasificación provisional, en el segundo tramo, con andanzas por las carreteras de Madrid, Avila y Segovia, todo fue coser y cantar para el gran piloto catalán que, de este modo, se proclama ya, extraoficialmente campeón de España. En este segundo tramo Babler se apuntó cinco de los trece tramos cronometrados, mientras que el veterano Reverter (Alpine Porsche) ganaba otros cinco, lo que le servía para conseguir la segunda plaza, por delante del suizo Haldi.

Hay que hacer especial mención de la actuación de Reverter que, pese a sus cuarenta y cuatro años, ha demostrado estar en una gran forma y no acusar tan ostensiblemente la conducción nocturna, su principal hándicap, hasta el punto de conseguir tantas victorias parciales como lo haría Babler. En cuanto a Haldi

y Etchebers, la lucha por ambos protagonizada puede calificarse de emocionante, dado que nunca llegaron a estar separados por poco más de unos segundos. En la primera llegada a Madrid, eran segundo y tercero, respectivamente, pero el gran final de Reverter haría que los dos se viesen obligados a retroceder una plaza.

## Rivero, primero en el grupo 1

Por lo que se refiere a las diversas clasificaciones, hay que indicar que el grupo 1 fue para Squalo Rivero (BMW), tras los abandonos sucesivos de los Simca 1200 Special de «Rizos» Muñoz y Juan Carlos Oñoro, el primero por rotura de la caja de cambios y el segundo al gripar un cojinete de salida. El grupo 2 vio el triunfo de Antonio Zanini, tercer piloto del equipo oficial Seat, netamente destacado del bilbaíno Pradera; Zanini, por su parte, fue igualmente el último piloto del llamado «grupo de cabeza» y colaboró a la magnífica clasificación de su equipo, ya que Cañellas tuvo que abandonar por avería en el diferencial autoblocante.

La presente edición del Rally de España ha sido un gran éxito

de organización, con notable mejoría con respecto a años precedentes. Por otro lado, pudieron disputarse todas las pruebas cronometradas previstas, pruebas que contaron con una asistencia de público desacomodada para los rallies españoles, hasta el punto de que, bien entrada la madrugada, varios miles de personas estaban presentes en la neutralización de Avila.

## Clasificación de la prueba

- 1: Babler-Antolín (Seat 1430-1800).
- 2: Reverter-Reverter (Alpine Porsche), a 1-50-4.
- 3: Haldi-Van der Hoeven (Porsche Carrera), a 2-6-4.
- 4: Etchebers-Ribes (Porsche 911 S), a 7-55-1.
- 5: Zanini-Sabater (Seat 1430-1600), a 7-55-5.
- 6: Pradera-Comyn (Seat 124 D-1600), a 17-59-4.
- 7: Crady-Fernández (Porsche 914-6), a 29-40-8.
- 8: Squalo Rivero-Goyanes (BMW 2002 TI), a 34-46-4.
- 9: Gekados-Gascó (Seat 1430), a 36-2-1.
- 10: Valero-Alonso (Seat 1430-1600), a 38-19-1.

Manuel ROCA

## CARRERAS DE CABALLOS

# «GEISHA» GANO A «TAKALA» EN EL MEMORIAL

Final del «suspense» en el Memorial del duque de Toledo de este año. «Geisha», que había marchado en cabeza desde la mitad del recorrido —al ceder «Royal Saphir», se vio acosada en última instancia por «Takala», que atacó en tromba en la última recta. Estimamos que la monta del jinete de esta última, Carudel, fue perfecta y que el avance de la defensora de la cuadra Rosales se produjo en el momento justo; lo que ocurrió es que «Geisha» aguantó más de lo previsto y por eso «Takala» no pudo batirla, aunque estuviera muy próxima a hacerlo. Moralmente —aunque esto en las competiciones deportivas no cuenta— ha sido la yegua propiedad de don Antonio Blasco quien es la heroína de la jornada, a pesos iguales con su enemiga y con un año menos que «Geisha», que enlaza así esta victoria en la carrera más importante de la temporada de otoño con la conseguida en el Infanta Isabel, confirmando su categoría.

«Koshkero», compañero de cuadra de «Takala», ha sido buen tercero, delante de «Coquimbo», «Boccherini», Royal Saphir y «Galante».

## La carrera de gentlemen debe excluirse de la quintuple

Desde hace tiempo se viene preconizando la exclusión de las carreras de gentlemen de las apuestas quintuples. Es un deseo muy aficionado y del cual la Prensa se ha hecho eco en repetidas ocasiones. En honor a la verdad hemos de dejar constancia que el ruego fue atendido por la Sociedad de Carreras y que, en general, no se incluye esta prueba en las apuestas múltiples.

Pero en la última reunión cayó en olvido, cosa que no debió suceder, máxime cuando uno de los caballos participantes aparecía en el programa oficial sin monta determinada, ausencia de dato que no debió ocurrir, pues no se desconoce la importancia que tiene en esta clase de pruebas el jinete que ha de conducir a cada caballo. Por

eso la monta —como luego se comprobó a la hora de la llegada— de «Salina II» fue decisiva en el resultado al ser don Luis Urbano quien en realidad se alzaba con el triunfo por su mayor sabiduría en el arte, batiendo de finales a «Petar» por un cuello de diferencia.

## Las restantes carreras

Dio comienzo el programa con una carrera de potros de dos años, ganada en los últimos tramos por el debutante «Little Witch», que dejaba detrás a «Minini», «Alfio», «Pincess Solar» —a la que Carudel se empeñó en retener excesivamente en los primeros metros— y «Monic».

Buena victoria de «Taical» en el premio Pumba, pese a que en los metros finales hiciera una serie de regates que dieron la sensación de perjudicar a «Lady Blue», que fue segunda. «Vit», corriendo oscuramente, quedó tercero, delante de «La Koquette», «Gervik» y «Arruzafa».

Entre los trece caballos que tomaban la salida en la primera parte del hándicap desdoblado, tomó el mando «Solybonny», seguido de «Selkirk», que cayó, derribando a su jinete. Poco antes del final atacó «Lele-Sur», ganando por una cabeza y quedando tercera «Fiorinetta», que mejoró anteriores actuaciones.

Dieciséis caballos en la última carrera, con victoria de «El Avila», magistralmente montado por Borrego. Las colocaciones fueron para «Padelic» y «Crebelle».

Doble de la preparación M. García con «Salina II» y «Taical». Nueve acertantes de la apuesta quintuple, que cobrarán 101.041 pesetas, y dos boletos de la triple-gemela con más de medio millón para cada uno de ellos. En general, buenos dividendos, hasta el punto de que la última gemela de «El Avila»-«Padelic» se pagó a más de dos mil duros por cada 25 pesetas.

RASCON LOPEZ

## BOXEO: EN LOS ANGELES

# RODOLFO GONZALEZ RETUVO SU TITULO

## Venció por K.O.T. a Puddu en el décimo asalto

LOS ANGELES. (Alfil).—Rodolfo González retuvo el título de campeón mundial de los ligeros al derrotar por fuera de combate técnico, en el décimo asalto, a Antonio Puddu.

El combate terminó cuando el médico impidió al italiano salir a disputar el decimoprimer asalto, por heridas en las cejas que le impedían la visión.

Ya en el segundo asalto el mejicano derribó a Puddu de un potente gancho de izquierda a la barbilla.

La pelea fue una monótona persecución al italiano por las cuatro esquinas del ring. Puddu planteó de forma netamente defensiva la pelea, en la que utilizó toda clase de recursos, principalmente golpes en la nuca.

González, que castigó los bajos de su rival, conectó también frecuentes golpes, en las cejas del italiano.

El árbitro, John Thomas, tuvo frecuente trabajo a lo largo del combate, por la contumacia con que Puddu trataba al mejicano.

Por el combate, el campeón cobró 63.000 dólares, mientras que Puddu ganó 18.000. La taquilla se estimó en unos 130.000 dólares, y a la velada asistieron unos 14.000 espectadores.

## Ya se piensa en la revancha

ROMA. (Alfil).—Un match de revancha entre Rodolfo González y el italiano Antonio Puddu, después de la evidente derrota sufrida por éste, se podría organizar en Italia próximamente.

Así lo ha manifestado el manager del campeón europeo de los ligeros, Umberto Branchini, en una comunicación al diario deportivo «La Gazzetta della Sport» después del combate de Los Angeles.

«Considero a Puddu —ha señalado Branchini— como moralmente digno para su revancha, que podría ser organizada en Italia, dada la escasa recaudación conseguida por la señora Eaton (106.000 dólares). Y, en su revancha, Puddu podría proclamarse claramente campeón.»

## Sombrita venció en su reaparición

SANTA CRUZ DE TENERIFE. (Alfil).—En su nueva presentación en la velada de boxeo celebrada en la plaza de toros de esta ciudad, Sombrita, ex campeón de Europa de los welters, venció por abandono en el sexto asalto a Peña Peña, de la Federación aragonesa y ex campeón de España de la misma categoría. Peña Peña acusó una lesión en el brazo derecho desde el segundo asalto y a partir de ese momento actuó solamente con la mano izquierda.

## Combates de nuestros olímpicos

ARRECIFE DE LANZAROTE. —En el campo de deportes del Instituto Nacional de Bachillerato de Arrecife se celebró una velada de boxeo, con intervención de los preseleccionados olímpicos españoles en el campo amateur, quienes se enfrentaron a pugiles de diversas islas del Archipiélago.

En el combate de fondo, Rodríguez Oro, campeón de Europa de los gallos, venció a Ruiz Segundo, por inferioridad. En otro combate Vicente Rodríguez, subcampeón de Europa, derrotó a Font, por abandono, en la categoría de los moscas.

El día 24 de noviembre la selección olímpica española se enfrentará a la selección argelina. (Alfil.)

## BALONMANO: EN COPA DE EUROPA

# EL GUMMERSBACH TRIUNFO EN BARCELONA

## LOGRO UN 30-23 QUE ES CASI LA ELIMINACION

Correspondiente al encuentro de ida de octavos de final de Copa de Europa de Balonmano, el V. F. L. Gummersbach, actual subcampeón europeo, venció a domicilio al Barcelona por 23 goles a 30. El primer tiempo terminó con ventaja alemana de 9-13.

Los minutos iniciales fueron de juego nivelado. Villamarín inauguró el marcador y De Andrés estableció el 2-0. A partir de este momento, el equipo alemán, con Schmidt, en vena de aciertos, tanto en la distribución de juego como en el tiro a puerta, iguala, primero, a dos goles, cuando iban ocho minutos, para erigirse en dominadores hasta que finalizó la primera parte.

En el primer tercio de la segunda mitad, las fuerzas fueron muy equilibradas, sumando ambos equipos goles en sus casilleros hasta llegar al minuto trece con la mínima diferencia de goles de 14-18.

Los visitantes, con una gran visión del desmarque y con una gran facilidad en el tiro por parte de todos sus atacantes, fueron aumentando su ventaja hasta alzarse finalmente con una laboriosa victoria, que es prácticamente insalvable.

Dirigieron irregularmente el partido los colegiados suizos, señores Fritsch y Besshard.



# programas de TV

## Para hoy

### PRIMERA CADENA

18.05 CARTA DE AJUSTE.  
18.10 AVANCE INFORMATIVO.  
18.15 PRIMERA EDICION.  
18.20 NOTICIAS.  
18.25 LAS SIETE Y MEDIA MUSICAL.

18.30 EL MILLONARIO.  
«La historia de Jonathan Bookman».  
18.35 DESPEDIDA Y CIERRE.  
18.40 CARTA DE AJUSTE.  
18.45 APERTURA Y PRESENTACION.

18.50 AVANCE INFORMATIVO.  
18.55 LA CASA DEL RELOJ.  
«Letras».  
19.00 CON VOSOTROS.

Presentación y comentario del libro: «Pájaros cantores», de A. Grasselli.  
El pájaro loco: «El campeón de golf».  
Jackson Five: «El grupo miniatura».

19.05 LOS CHIRIPITIFLAUTICOS.  
19.10 BUENAS TARDES.  
Revista de espectáculos  
19.15 NOVELA.  
«La verdadera historia de Giovanni Catania-Catania», de L. Pinhasi.

19.20 TELEDIARIO.  
19.25 EL CINE CICLO HENRY FONDA.  
«Tempestad sobre Washington» (1962).  
Dirección: Otto Preminger.  
Interpretes: Henry Fonda, Charles Laughton, Don Murray, Walter Pidgeon, Peter Lawford, Gene Tierney, Franchot Tone, Lew Ayres.

Para solucionar una profunda crisis política, el Presidente de los Estados Unidos nombra secretario de Estado a un antiguo profesor de Universidad El Congreso, que tiene que confirmar el nombramiento, se divide en dos grupos: los defensores a ultranza del nuevo secretario y los enemigos. En este clima tenso estalla una tragedia individual.

24.00 TIEMPO PARA CREER.  
00.10 VEINTICUATRO HORAS.  
00.35 ORACION, DESPEDIDA Y CIERRE.

### SEGUNDA CADENA

20.00 CARTA DE AJUSTE.  
20.25 PRESENTACION Y AVANCES.  
20.30 POLIDEPORTIVO.  
21.30 TELEDIARIO 2.  
22.00 BIOGRAFIA.

«Manuel Gómez Moreno». Después de presentar una biografía filmada del insigne historiador Manuel Gómez Moreno, se mantendrá un coloquio por los señores Fernando Chueca, J. A. Gaya Nuño y José María de Azcarate, acerca de las facetas más interesantes de su obra y su personalidad.

23.00 ENCUENTRO CON LA MUSICA.  
24.00 ULTIMA IMAGEN.

## Para mañana

### PRIMERA CADENA

18.05 CARTA DE AJUSTE.  
18.10 AVANCE INFORMATIVO.  
18.15 PRIMERA EDICION.  
18.20 NOTICIAS.  
18.25 LOS JOVENES REBELDES.  
«Matar a un traidor».  
Interpretes: Rick Elly, Lou Gossett, Philippe Forquet, Hilarie Thompson.  
18.30 DESPEDIDA Y CIERRE.  
18.35 CARTA DE AJUSTE.

18.00 APERTURA Y PRESENTACION.  
18.01 AVANCE INFORMATIVO.  
18.05 LA CASA DEL RELOJ.  
«Letras».

18.25 CON VOSOTROS.  
Presentación y comentario del libro: «Las grandes aventuras», de Walt Disney.  
La Hormiga Atómica: «Dina Sore».

18.50 EL JUEGO DE LA FOCA.  
19.30 LOS CHIRIPITIFLAUTICOS.

19.40 TELEDIARIO.  
20.20 FUTBOL.  
Europa-América.  
Partido entre las selecciones de Europa y América, con motivo del Día Mundial del Fútbol, a celebrar en el estadio del Club de Fútbol Barcelona.

22.30 CANNON.  
«Asalto en la isla».  
Interprete: William Conrad.  
23.30 VEINTICUATRO HORAS.  
24.00 ORACION, DESPEDIDA Y CIERRE.

### SEGUNDA CADENA

20.00 CARTA DE AJUSTE.  
20.25 PRESENTACION Y AVANCES.

20.30 FRANKENSTEIN JUNIOR.  
«El bribonzuelo Sr. Hielo».

21.00 GRANDES INTERPRETES.  
«Trío Ciudad de Barcelona».  
El Trío Ciudad de Barcelona interpreta «Trío Opus 1, número 3, en do menor», de Beethoven.

21.30 TELEDIARIO 2.  
22.00 ESTUDIO ABIERTO.  
00.30 ULTIMA IMAGEN.

# CARTELERA

## CLAVE DE ESTRENOS

GP: Para gran público

PC: Para cinéfilos

\*: Calificación comercial

●: Calificación artística

18: Para mayores de dieciocho años.

14: Para mayores de catorce años.

Tol.: Para todos los públicos

SC: Sin calificar.

## ESTRENOS

AUTOPSIA. — Dir.: Juan Logar. Int.: Juan Luis Galiardo. Reportaje dramático GP. Calificación: \* (GALILEO.)

ASI ES LA AURORA. — Dir.: Luis Buñuel. Int.: Georges Marchel y Lucía Bosé (18.) (BELLAS ARTES, 19 y 23 horas.)

CABARET. — Dir.: Bob Fosse. Int.: Liza Minnelli y Michael York. Comedia político-musical GP y PC. Calificación: ●● \*\* Color (18.) (ALBENZ.)

CRIATURAS OLVIDADAS DEL MUNDO. — Director: Don Chaffey. Int.: Julie Ege, Tony Bonner. Color (18 y 14 acompañados.) SC. (ROYAL.)

EL ABUELO TIENE UN PLAN. — Dir.: Pedro Lazaga. Int.: Isabel Garcés y Paco Martínez Soria. Color (Tolerada) Comedia GP. Calificación: \*\* (PALACIO DE LA MUSICA.)

EL OCASO DE UNA ESTRELLA. — Dir.: Sidney J. Furie. Int.: Diana Ross, Billy Dee Williams y Richard Pryor Color (18) SC. (PALAFOX.)

EL CLAN DE LOS MARSELLERES. — Dir.: José Giovanni. Int.: Jean Paul Belmondo y Claudia Cardinale. Color. Policiaca. GP. Calificación: \*\* (18.) (PROYECCIONES.)

EL DISCRETO ENCANTO DE LA BURGUESIA. — Dir.: Luis Buñuel. Int.: Fernando Rey, Delphine Seyrig y Amparo Soler Leal. Color (18.) Comedia satírica GP y PC. Calificación: ●● \*\* (ALEXANDRA.)

EL LAGO DE LOS CISNES. — Dir.: Apolnari Dudko y Konstantin Sergueiev. Int.: Elena Esteieva y John Markovski. Color. Drama musical. GP. Calificación: \*\* (Tolerada.) (REAL CINEMA.)

EL ESPIRITU DE LA COLMENA. — Dir.: Victor Erice. Int.: Ana Torrent, Isabel Telleria, Fernando Fernán-Gómez y Teresa Gimpera. Dramática GP y PC. Calificación: ●● \*\* (CONDE DUQUE.)

EL GRAN RUBIO CON UN ZAPATO NEGRO. Director: Ives Robert. Int.: Pierre Richard, Mireille Darc, Bernard Blier y Jean Rochefort. Color (18.) Comedia GP, PC. Calificación: ●● \*\* (LOPE DE VEGA.)

EL HIJO DE LA JUNGLA. — Dir.: Robert Schéerer. Int.: Tim Conway y Jan-Michel Vincent. Color. Tolerada. Aventura. GP. Calificación: \*\* (IMPERIAL, BENLLIURE.)

LADY CAROLINE LAMB. — Dir.: Robert Bolt. Intépretes: Sarah Miles, Jon Finch, Richard Chamberlain, John Mills. Color (18.) Romántica GP y PC. Calificación: \*\* (CALLAO y VERGARA.)

LA CAMPANA DEL INFIERNO. — Dir.: Claudio Guerin. Int.: Renaud Verley, Viveca Sindors y Alfredo Mayo. Color (18.) Intriga terrorífica GP. Calificación: \*\* (ROXY «B».)

LA HUELLA. — Dir.: Joseph L. Mankiewicz. Intépretes: Laurence Olivier y Michael Caine Color (18.) Dramática GP y PC. Calificación: ●● \*\* (PAZ.)

LA ISLA MISTERIOSA. — Dir.: J. A. Bardem. Intépretes: Omar Shariff y Gerard Tichy. Color. Tolerada. SC. (BULEVAR y MOLA.)

LA NOCHE AMERICANA. — Dir.: François Truffaut. Int.: Jacqueline Bisset y Jean Pierre Aumont. Color (18.) Comedia GP y PC. Calificación: ●● \*\* (COLISEVM.) ANGELES y SAVOY.)

LAS TENTACIONES DE BENEDETTO. — Director: Nino Manfredi. Int.: Nino Manfredi y Lionel Stander. Comedia satírica GP y PC. Calificación: ●● \*\* Color (18.) (RIALTO.)

LO VERDE EMPIEZA EN LOS PIRINEOS. — Director: Vicente Escrivá. Int.: José Luis López Vázquez, José Sacristán y Rafael Alonso. Color (18.) Comedia GP. Calificación: \* (GRAN VIA.)

LOS AMIGOS. — Dir.: Paolo Cavara. Int.: Anthony Quinn, Franco Nero, Pamela Tiffin. Color (18.) SC. (CARLOS III, ROXY «A», PRINCESA, CONSULADO y VICTORIA.)

LOS HEROEES MILLONARIOS. — Dir.: Duccio Tesari. Int.: Rod Steiger, Rod Taylor, Rossana Schiaffino. Color (18.) SC. (LUCHANA, TORRE DE MADRID y RICHMOND.)

LOS NUEVOS CENTURIONES. — Dir.: Richard Fleisher. Int.: George G. Scott, Stacy Geach. Color (18 y 14 acompañados.) Dramática GP. Calificación: \*\* (AMAYA.)

MAS FUERTE, MUCHACHOS. — Director: Giuseppe Colizzi. Int.: Terence Hill y Bud Spencer. Color (Tolerada.) Acción GP. Calificación: \* (FUENCARRAL.)

ME HAS HECHO PERDER EL JUICIO. — Director: Juan de Orduña. Int.: Manolo Escobar y Mary Francis. Comedia folklórica. GP. Calificación: \* Color (18 y 14 acompañados.) (PROGRESO.)

MI PROFESORA PARTICULAR. — Dir.: Jaime Camino. Int.: Analía Gadé y Joan Manuel Serrat. Color (18.) Dramática GP. Calificación: \* (REX.)

ODIO LA VIOLENCIA. — Dir.: Lionel Jeffries. Int.: Britt Ekland, Patricia Neal y Jean Pierre Cassel. Comedia dramática. GP. Calificación: \*\* Color (18 y 14 acompañados.) (SALAMANCA.)

PASEO POR EL AMOR Y LA MUERTE. — Director: John Huston. Intépretes: Angelica Huston y Assai Dayan. Color (18.) Drama histórico GP y PC. Calificación: ●● \*\* (POMPEYA.)

SCORPIO. — Dir.: Michael Winner. Int.: Burl Lancaster, Alain Delon y Paul Scofield. Color (18.) Espionaje GP. PC. Calificación: ●● \*\* (CAPITOL.)

SEPARACION MATRIMONIAL. — Dir.: Angelino Fons. Int.: Jacqueline André, Ana Belén, Simón Andréu. Color (18.) Dramática GP. Calificación: \* (MONTERA y VERSALLES.)

TOPICAL SPANISH. — Dir.: Ramón Masats. Intépretes: Guillermina Motta, Victor Petit y Los Iberos. (Tolerada.) Comedia satírica-musical. GP y PC. Calificación: ●● \*\* (ROSALES y PENALVER.)

TRINIDAD Y SARTANA, DOS ANGELITOS. — Director: Mario Siciliano. Int.: Robert Wilmart, Harry Baird. Color (Tolerada.) Western-spaghetti GP. Calificación: \* (BARCELO.)

UN HOMBRE LLAMADO NOON. — Dir.: Peter Collinson. Int.: Richard Crenna, Stephen Boyd, Rosana Schiaffino. Color (18 y 14 acompañados.) SC. (PALACIO DE LA PRENSA, VELAZQUEZ, BILBAO, REGIO, VERSALLES, LICEO y GARDEN.)

UNA DAMA Y UN BRIBON. — Dir.: Claude Lelouch. Int.: Lino Ventura y Françoise Fabian. Color (18.) SC. (AVENIDA.)

## REPOSICIONES

¡ALARMA! VUELO 502 SECUESTRAO. — Intépretes: Charlton Heston e Ivette Mimieux. Color (14.) (UNIVERSAL CINEMA, NARVAEZ, JUAN DE AUSTRIA, SAVOY y MONUMENTAL.)

EL SEPTIMO SELLO (11 horas), EL MANANTIAL DE LA DONCELLA (13 horas) y FRESAS SALVAJES (15 horas), de Ingmar Bergman; EL ANGEL EXTERMINADOR, de Luis Buñuel, a las 17 y a las 21 horas (BELLAS ARTES.)

LA CASA DE CRISTAL. — Dir.: Tom Gries. Intépretes: Vic Morrow y Clu Gulager. Color (18.) (CANCELLER, INFANTE, ALVI, LOS ANGELES y SAVOY.)

LA MUCHACHA QUE LLEGO DE LA LLUVIA. Director: Alastair Reid. Intépretes: Peter Finch y Shelley Winsters. Color (18.) Suspense. GP. Calificación: \*\* (FANTASIO, GAYARRE, INFANTAS y APOLO.)

ROMA CITIA APPERTA. — Dir.: Roberto Rossellini. Int.: Ana Magnani y Aldo Fabrizi. Drama neo-realista. GP y PC. Calificación: ●●● \*\* (PALACE.)

SIETE NOVIAS PARA SIETE HERMANOS. — Director: Stanley Donen. Int.: Jane Powell y Howard Keel. Color. Tolerada. Comedia musical. GP y PC. Calificación: ●●, \*\* (TIVOLI.)

## SECCION DE ANUNCIOS TELEGRAFICOS

5,00 ptas. cada palabra

### ALQUILERES

ALQUILO a señoritas, en casa particular. Barrio Virgen de Regaña. Teléfonos 7347689-7342746.

### CONSULTAS

CLINICA Fuencarral. Enfermedades venéreas. Dirección facultativa: Doctor Vázquez Vicente. Fuencarral, 88. (40.)

### ATENTES

PRECESE licencia explotación modelo utilidad 156.136, «Envase armable expositor». Informará Registro Propiedad Industrial.



# MUSICA

## ORQUESTA NACIONAL TEATRO REAL

«Sinfonietta», Blanquer; «Lieders», Strauss; «Segunda sinfonía», Brahms. Director: Antonio García Navarro. Soprano: Gündula Janowitz. Viernes y sábado, 19,30. Domingo, 11,30. Localidades, taquillas calle Carlos III. Estudiantes: miércoles, público —esta semana—; viernes, de 9,00 a 13,30 y de 17,00 a 19,00. Carné estudiantil Música: cupones 138, 139 y 140

## CURSO PALEOGRAFIA MUSICAL

Profesor: Jacques Chailley. (Notaciones, tablatura, transcripciones informáticas, etc.) Conservatorio Música. Del 5 al 16 noviembre. Organiza: Dirección General Bellas Artes. Información e inscripciones: Comisaría Música. Teléfono 2481405

# TEATROS

**ALCAZAR.**—Hoy, no hay funciones por descanso compañía. Mañana, 7 y 11: Compañía Antonio Garisa Cuidado con el de los cuernos (de Blasco y Ortega). Con (por orden de aparición): Gisela Paradis, Marcial Sharif, Beatriz Savon, J. Germán y M. Luque y la colaboración de Alfonso del Real.

**ALES-BOITE.**—(Veneras, 6. Plaza Santo Domingo. Teléfono 2473062.) Hoy no hay funciones por descanso compañía. Tarde y noche, baile.

**ALFIL, DE LA CALLE DEL PEZ.** (2318152.) 7 y 11 noche: Cita los sábados, de Jaime Salom. Dirección: José María Loperena. Mary Carmen Yepes, Germán Cobos, Manuel Alexandre, Mabel Escaño, en una divertidísima comedia. Sábados, domingos y festivos, 4,30: Programas infantiles.

**ARLEQUIN.**—(San Bernardo, 5. Metro Santo Domingo. Teléfono 2475131.) 7 y 11: Arturo Serrano presenta compañía Paco Morán en Cada oveja sin su pareja. Con Diana Lorys, África Pratt, Flora María Alvaró y la colaboración de Paco Muñoz. Dirección: Montesinos. Una me da leche, otra me da lana y otra me da risa para la semana.

**ARNICHES.**—Calle Cedaceos, 7. Teléfono 2224991.) Hoy, 7 y 11: El teatro de las Américas Unidas presenta la compañía Carmen Montejo en Los efectos de los rayos gamma sobre las margaritas, de Paul Zindel. (Premios Pulitzer, Obic y críticos New York a la mejor comedia del año.) Con Luisa Huertas, Iris Díaz y Lourdes Noguerón. Dirección: Nancy Cárdenas.

**BEATRIZ.**—(Tel. 2264626.) 7 y 11: Compañía María José Goyanes, con Fernando Guillén y Emilio Gutiérrez Caba en Usted también podrá disfrutar de ella, de Ana Diosdado, con Mercedes Sampietro y la colaboración de Luis Peña. Escenografía, Antonio Cortés. Dirección: José Antonio Páramo.

**BELLAS ARTES.**—(2324437.) Hoy, no hay funciones por descanso compañía. Mañana, 7 y 11: Un hombre puro, de Joaquín Calvo Sotelo. Dirección: José Tamayo. La rebelión insubornable de un joven de hoy.

**BENAVENTE.**—(2221864. Plaza Vázquez de Mella, 3.) 7 y 11: Conchita Montes, Amelia de la Torre, Enrique Diosdado en Canción para un atardecer, de Noel Coward, con Pepe Lara. Tres monstruos sagrados de la escena española frente a frente. Venta de localidades con cinco días.

**CALDERON.**—Esta noche, 10,45, reaparición del ídolo de Madrid: ¡Manolo Escobar! con su nuevo espectáculo, España sigue cantando (con Carmen Morell, Angelita Font, Les Impero's Bros, Slim Han His Girl, Sonnia y Mayka, y el fabuloso Ballet de Lina y Miguel. ¡Acontecimiento espectacular!!

**CLUB.**—(Climatizado. Bajos Palacio Música.) ¡Segundo año! 7 y 11. Compañía comedias cómicas Manolo Gómez Bur: La sopera (de L. Lamoreux; versión J. J. Arteché). Con Clara Suñer y la colaboración de Aurora Redondo. El mayor éxito cómico de París y Madrid. ¡Hacia las 1.000 representaciones! Lunes, descanso compañía.

**COMEDIA.**—7 y 11. Emilio Laguna, en Mi amiga la gorda (de Charles Laurence). Con Mara Goyanes. Dirección: Angel F. Montesinos. ¡G o rdisimamente divertida! 12 últimos e improporrogables días por compromisos ineludibles.

**ESLAVA.**—(2665440.) Hoy, no hay funciones por descanso compañía. Mañana, 7 y 11: María Asquerino, José Bódalo, Carlos Ballesteros en Anillos para una dama (de Antonio Gala). Actriz invitada Margarita García Ortega. Con Estanis González y la colaboración de Pilar Velázquez. Emilio Banyer. diseño, realización, vestuario. Dirección: José Luis Alonso.

**FIGARO.**—(2391645.) Hoy, no hay funciones por descanso compañía. Mañana, 7 y 11: Juanjo Menéndez en Los peces rojos de Jean Anouilh. Con Amparo Baró, Félix Navarro, Lorenzo Ramírez y María Silva. Dirección: Gustavo Pérez Puig. ¡Un canto alegre y desgarrado a la libertad del hombre de hoy!

**GOYA.**—(Telf. 2253217.) 7 y 11: La cocina, de Arnold Wesker. Dirección: Miguel Narros. Un plato fuerte para paladares exigentes.

**INFANTA ISABEL.** (2214773. Empresa y dirección: Arturo Serrano.) 7 y 11: ¡Segundo año triunfal! Compañía Arturo Fernández en su fabuloso, arrollador y divertidísimo Pato a la naranja. ¡Una pura carcajada!

**LARA.**—(2211631.) 7 y 11: Alfredo Alcón y Carlos Lemos en La ciudad en la que reina un niño, de Montherlant. Versión de Joaquín Calvo Sotelo. Dirección: José Luis Alonso.

**LATINA.**—(Tel. 2652835.) Hoy, no hay funciones por descanso compañía. Mañana, 7 tarde y 10,45 noche: ¡Gran acontecimiento! Colsada presenta la gran compañía de revistas de Tony Leblanc con Esta es mi vida, con las primeras figuras Lizette Daly, Antonio Funez, Ula Beckez, Pepita Ródenas, Nino Ribero y el ballet Masulli London Dancers. Una revista espectacular, alegre, frívola, burbujeante.

**MARAVILLAS.**—7 y 11: Sé infiel y no mires con quien. ¡Un espectáculo históricamente divertido en su segundo año de arrollador éxito cómico! Próximamente, 900 representaciones.

**MARIA GUERRERO.**—Hoy, 7 y 10,45 noche: Macbett (de Ionesco). Versión castellana, F. Nieva. Con Gemma Cuervo, Antonio Ferrandis, Enrique Guitart, Montserrat Carulla. Colaboración especial: Guillermo Marín y la compañía titular del Teatro Nacional «Angel Guimerá», de Barcelona. Dirección: José María Morera. Jueves y sábados, todas las localidades con cincuenta por ciento descuento.

**MARQUINA.**—(Prim, 11. Teléfono 2318467.) Hoy, no hay funciones. Mañana, 7 y 11: ¡Cuarto año de éxito! Elisa Ramírez, Francisco Valladeres. Actriz invitada, Milagros Leal. Las mariposas son libres. Adaptación: José Luis Alonso. ¡La comedia del amor, el sexo y la libertad! ¡Ultima semana por compromisos de programación! Próximamente estreno: Marisol y José María Roderio en Quédate a desayunar. Dirección: Jaime Azpilluea.

**MUÑOZ SECA.**—(Plaza del Carmen. 2219047.) Hoy, 7 y 11: 600 representaciones de ¡Salga de mi alcoba... señora!

**REINA VICTORIA.**—Hoy no hay funciones por descanso compañía. Mañana, 7 y 11. Compañía Julia Gutiérrez Caba, con María José Alfonso y la colaboración de Lola Cardona, en Las tres gracias de la casa de enfrente (adaptación: Víctor Ruiz Iriarte).

**ZARZUELA.**—II Festival Internacional de Ballet. Hoy, 8 tarde: Ballet de Antonio Gades. Programa de flamenco. Venta localidades, en taquillas teatro con cinco días antelación.

# CINES

**ALBENIZ CINERAMA.**—7 y 10,45: Cabaret.

**ALCALA-PALACE.**—4,30, 7 y 10,45: La aventura del Poseidón. Catorce años y menores acompañados.

**ALVI.**—5: La casa de cristal. Mayores dieciocho años.

**AMAYA.**—4,30, 7 y 10,30: Los nuevos centuriones. Dieciocho años y catorce acompañados.

**APOLO.**—4: La muchacha que llegó de la lluvia y Subterfugio.

**ARAGON.**—4,30: Las manos del desatrapador y Sueños de seductor.

**AVENIDA.**—(22175/1.) 4,30, 7, 10,45: Una dama y un bribón (La bonne année). Color. El último triunfo de Claude Lelouch. Premio de interpretación a Lino Ventura y Françoise Fabian y premio Entrada de Oro a la película más comercial en el Festival Internacional de San Sebastián 1973.

**AZUL.**—Continúa 3,30: El jardín de los Finzi Contini.

**BAHIA.**—4: Las minas del Rey Salomón y Los pediguños. Tolerada.

**BARCELO.**—Continúa, 4,30: Trinidad y Sartana, dos angelitos (estreno). Complementa el programa. Octavo festival de Tom y Jerry. Tolerado para todos los públicos.

**BECERRA.**—4: Misión secreta en el Caribe y Espada no manda. Tolerada.

**BENLLIURE.**—7, 10,45: El hijo de la jungla (Walt Disney). Color. Tolerada.

**BILBAO.**—5: Un hombre llamado Noon. Dieciocho años y catorce acompañados.

**BRISTOL.**—5: Bajo cualquier bandera y Funeral en Los Angeles. Dieciocho años y catorce acompañados.

**BULEVAR.**—4,30, 7 y 10,30: La isla misteriosa. Tolerada.

**CALLAO.**—7 y 10,30: Lady Caroline Lamb. Mayores dieciocho años.

**CANCELLER.**—5: La casa de cristal. Mayores dieciocho años.

**CANDILEJAS.**—4: El hombre invisible. CAPITOL.—7 y 10,45: Scorpio. Mayores dieciocho años.

**CARLTON.**—5: Las cuatro plumas. Apta.

**CARRETAS.**—10 mañana: El horror de Frankenstein y El Jaguar rojo.

**CARTAGO.**—Continúa, 4,30: Con faldas y a lo loco e ...Y después le llamaron el Magnífico. Mayores catorce años.

**CARLOS III.**—7 y 10,45: Los amigos. Mayores dieciocho años.

**CERVANTES.**—5: Con faldas y a lo loco y Chato el apache. Mayores dieciocho años.

**C. LINEAL.**—5: Bajo cualquier bandera y Funeral en Los Angeles. Dieciocho años y catorce acompañados.

**COIMBRA.**—4: El mayor espectáculo del mundo. Apta.

**COLISEVM.**—7 y 10,45: La noche americana. Triunfo de Truffaut. (Jacqueline Bisset, Valentine Cortese, Dani Alexandra Stewart, Jean-Pierre Aumont.) Eatsmancolor. (Mayores dieciocho años.)

**CONCEPCION.**—4: El hombre invisible y Las cuatro plumas. Apts.

**CONDE DUQUE.**—4,15, 7 y 10,45: El espíritu de la colmena. Teresa (Concha de Oro Festival San Sebastián. 1973.) Cuarta semana.

**CONSULADO.**—7 y 10,45: Los amigos. Mayores dieciocho años.

**COPACABANA.**—4: El mayor espectáculo del mundo. Apta.

**DRUGSTORE CINEMA.**—Continúa 11 mañana: Las cuatro plumas. Apta.

**EL ESPAÑOLETE ESTEREOGRAMA.**—7 y 11: La leyenda del Alcalde de Zalamea. Mayores catorce años y menores acompañados.

**EMPERADOR.**—4: Jhon y Mary y Odio por odio. Dieciocho años.

**EUROPA.**—4: El mayor espectáculo del mundo. Apta.

**FALLA.**—5: El hombre invisible y Las cuatro plumas. Apts.

**FANTASIO.**—4,30: La muchacha que llegó de la lluvia.

**FATIMA.**—5: Matar en silencio y vende la pistola y comprate la tumba.

**FELIPE II.**—4,30: Vidas opuestas y Karate a muerte en Bang-Koc.

**FLORIDA.**—5: ¡Alarma!, vuelo 502 secuestrado. Catorce años y menores acompañados.

**FUENCARRAL.**—(Refrigerado) 7 y 10,45: Más fuerte, muchos (por Terence Hill y Bud Spencer). Color. Cinemascope. (Tolerada menores.) Sábados y festivos, función especial a las 4,15.

**FUNDADORES.**—(Fundadores, 9. Final Goya. Telf. 2451495.) 5: Testigo ocular y El sabor de la vida. Para catorce años y menores acompañados.

**GARDEN.**—5: Un hombre llamado Noon. Dieciocho años y catorce acompañados.

**GAYARRE.**—4,30: La muchacha que llegó de la lluvia.

**GRANADA.**—4: Misión secreta en el Caribe y Espada normanda. Tolerada.

**GRAN VIA.**—7 y 11: Lo verde empieza en Los Pirineos. Mayores dieciocho años.

**IDEAL.**—4,30: Danzad, danzad, malditos y Mimi metalúrgico herido en su honor. Mayores dieciocho años.

**IMPERIAL.**—10 mañana. Complementos y El hijo de la jungla (Walt Disney). Technicolor. Tolerada.

**INFANTAS.**—4: La muchacha que llegó de la lluvia y El club social de Cheyenne.

**INFANTE.**—5: La casa de cristal. Mayores dieciocho años.

**JUAN DE AUSTRIA.**—5: ¡Alarma!, vuelo 502 secuestrado. Mayores catorce años.

**JORGE JUAN.**—4: Matar en silencio y Vende la pistola y comprate la tumba.

**KURSAL.**—5: Sígueme y Funeral en Los Angeles. Dieciocho años y catorce acompañados.

**LICEO.**—5: Un hombre llamado Noon. Dieciocho años y catorce acompañados.

**LIDO.**—5: La casa de cristal Mayo, es dieciocho años.

**LISBOA.**—5: Sígueme y Funeral en LOPE DE VEGA.—7 y 11: El gran rubio con un zapato negro. Mayores dieciocho años.

**LOS ANGELES.**—5: La casa de cristal. Mayores dieciocho años.

**LUCHANA.**—7 y 10,45: Los héroes millonarios.

**LUX.**—5: Diamantes vía Moscú y Mi metalúrgico herido en su honor. Dieciocho años.

**MADRID.**—Continúa, 10 mañana. Estreno en doble programa. La perversa y Mano rápida. (Ambas color. Cinemascope.) Mayores dieciocho años.

**MAGALLANES.**—4: El mayor espectáculo del mundo. Tolerada.

**MARVI.**—4: El mayor espectáculo del mundo. Apta.

**METROPOLITANO.**—4: Matar en silencio y Vende la pistola y comprate la tumba.

**MOLA.**—4,30, 7 y 10,30: La isla misteriosa. Tolerada.

**MONACO.**—5: Las cuatro plumas. Apta.

**MONTECARLO.**—5: Los alegres vividores y Inferno de cobardes. Mayores dieciocho años.

**MONTERA.**—11 mañana: Separación matrimonial. Mayores dieciocho años.

**MONUMENTAL.**—Continúa, 5: ¡Alarma!, vuelo 502 secuestrado (Charlton Heston). Metrocolor.

**MORASOL.**—5: Las minas del Rey Salomón y Los pediguños. Tolerado.

**MORATALAZ.**—5: En un lugar de la manga y Las dos inglesas y el amor.

**MURILLO.**—Continúa, 4: Los indestructibles. El analfabeto. Toleradas.

**NARVAEZ.**—5: ¡Alarma!, vuelo 502 secuestrado. Mayores catorce años.

**NIZA.**—4: Matar en silencio y Vende la pistola y comprate la tumba.

**ODEON.**—5: Hay que educar a papá y Funeral en Los Angeles. Dieciocho años y catorce acompañados.

**OPORTO.**—5: Melody y Funeral en Los Angeles. Dieciocho años y catorce acompañados.

**ORAA.**—4,30: Morbo y Al otro lado de la Ley.

**PALACIO DE LA MUSICA.**—7, 10,45: El abuelo tiene un plan (Paco Martínez Soria, Isabel Garcés). Tolerada.

**P. PRENSA.**—7 y 10,45: Un hombre llamado Noon. Dieciocho años y catorce acompañados.

**PALACIO DEL PROGRESO.**—5: Me has hecho perder, el juicio. Mayores dieciocho años y catorce acompañados.

**PALAFOX.**—7 y 10,30: El ocaso de una estrella. Dieciocho años.

**PAVON.**—4: Matar en silencio y Vende la pistola y comprate la tumba.

**PAZ-TODD-AO.**—7, 10,30: La huella. Color de Luxe. Laurence Olivier, Michael Caine. Mayores de dieciocho años y catorce acompañados.

**PLEYEL.**—10: Inspector Tibes contra

la organización y Mariánela. Catorce años y menores acompañados. POSTAS.—10: Las minas del Rey Salomón y Los pediguños. Tolerada. PRINCESA.—7 y 10,45: Los amigos. Mayores dieciocho años. PRINCEPIO PIO.—3,30: La perversa señora Ward y Confesiones de un comisario.

**REAL CINEMA-CINERAMA.**—7 y 10,45: El lago de los cisnes. Apta.

**REGIO.**—5: Un hombre llamado Noon. Dieciocho años y catorce acompañados.

**REX.**—7 tarde. Resto continúa desde 11 mañana: Mi profesora particular.

**REX.**—Continúa desde 11 mañana, excepto 7 tarde numerada. Mi profesora particular.

**RIALTO.**—7, 10,45: Las tentaciones de Benedetto (Nino Manfredi, Delia Boccardo, Lionel Stander). ¡La película más premiada del cine italiano! (11. mes). ¡Es tan buena como dicen!

**RICHMOND.**—7 y 10,45: Los héroes millonarios.

**RIO.**—4: Las minas del Rey Salomón y Los pediguños. Tolerada.

**RIVIERA.**—5: Maciste contra los monstruos y la reina virgen.

**ROXY «A».**—7 y 10,45: Los amigos. Mayores dieciocho años.

**ROXY «B».**—7 y 10,45: La campana del infierno. Mayores dieciocho años.

**ROYAL.**—5: Criaturas olvidadas del mundo. Mayores dieciocho años y catorce acompañados.

**SALAMANCA.**—4,30, 7 y 10,45: Odio la violencia. Mayores dieciocho años y catorce acompañados.

**SAN CARLOS.**—Continúa, 4 tarde: La sombra del zar amarillo y Jack el destripador. Ambas color. Cinemascope. Dieciocho años.

**SAN REMO.**—4,30: Una razón para SAVOY.—5: ¡Alarma!, vuelo 502 secuestrado. Mayores catorce años.

**SAVOY.**—5: ¡Alarma!, vuelo 502 secuestrado. Mayores catorce años.

**SAVOY.**—5: ¡Alarma!, vuelo 502 secuestrado. Mayores catorce años.

**SAVOY.**—5: ¡Alarma!, vuelo 502 secuestrado. Mayores catorce años.

**SAVOY.**—5: ¡Alarma!, vuelo 502 secuestrado. Mayores catorce años.

**SAVOY.**—5: ¡Alarma!, vuelo 502 secuestrado. Mayores catorce años.

**SAVOY.**—5: ¡Alarma!, vuelo 502 secuestrado. Mayores catorce años.

**SAVOY.**—5: ¡Alarma!, vuelo 502 secuestrado. Mayores catorce años.

**SAVOY.**—5: ¡Alarma!, vuelo 502 secuestrado. Mayores catorce años.

**SAVOY.**—5: ¡Alarma!, vuelo 502 secuestrado. Mayores catorce años.

**SAVOY.**—5: ¡Alarma!, vuelo 502 secuestrado. Mayores catorce años.

**SAVOY.**—5: ¡Alarma!, vuelo 502 secuestrado. Mayores catorce años.

**SAVOY.**—5: ¡Alarma!, vuelo 502 secuestrado. Mayores catorce años.

**SAVOY.**—5: ¡Alarma!, vuelo 502 secuestrado. Mayores catorce años.

**SAVOY.**—5: ¡Alarma!, vuelo 502 secuestrado. Mayores catorce años.

**SAVOY.**—5: ¡Alarma!, vuelo 502 secuestrado. Mayores catorce años.

**SAVOY.**—5: ¡Alarma!, vuelo 502 secuestrado. Mayores catorce años.

**SAVOY.**—5: ¡Alarma!, vuelo 502 secuestrado. Mayores catorce años.

**SAVOY.**—5: ¡Alarma!, vuelo 502 secuestrado. Mayores catorce años.

**SAVOY.**—5: ¡Alarma!, vuelo 502 secuestrado. Mayores catorce años.

**SAVOY.**—5: ¡Alarma!, vuelo 502 secuestrado. Mayores catorce años.

**SAVOY.**—5: ¡Alarma!, vuelo 502 secuestrado. Mayores catorce años.

## AYUNTAMIENTO DE VALLADOLID

### OBRAS

En el «Boletín Oficial del Estado» del día 8 de los corrientes se publica un anuncio convocando segunda subasta para contratar las obras de renovación de bordillos, aceras y capa de aglomerado asfáltico en calzadas de las calles de Teresa Gil, Lencería, Alarcón, Matías Sangrador, Lonja, Queipo de Llano y tramos de plaza de España y de San Felipe Neri, de esta ciudad, por un presupuesto de contrata que asciende a la cantidad de pesetas 1.603.662,77.

Las proposiciones para optar a la misma podrán presentarse en la Unidad de Obras y Urbanismo de la Secretaría General de este Ayuntamiento, hasta las trece horas del día 14 de noviembre próximo.

Lo que se hace público para general conocimiento. Valladolid, 23 de octubre de 1973.—El Alcalde (firma ilegible).



# SESUDAS REFLEXIONES

MUSICA  
En las orquestas de música  
moderna, el triángulo ha si-  
do sustituido por el dodecaedro.

MEXICANOS  
La patrona de los mejicanos  
es al pulque es Santa Pulque.

POLITICA  
Europa de los Diez y Madrid  
de los «Onces».

CONSEJO  
El consejo más idiota que se  
puede dar a un peón no cualifi-  
cado es éste: «Ahorra, hijo, aho-  
rra».

CUERVOS  
Cria Edgardallanpoes y te sa-  
rán los cuervos.

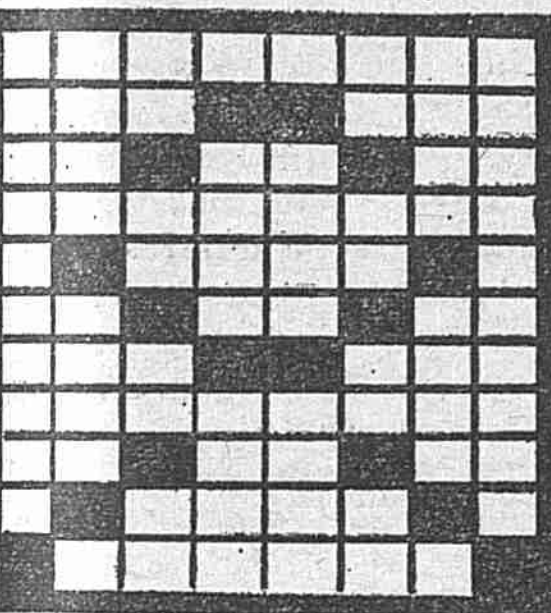
TRASECITA  
Conspicuo en capicúas.

M. P.

## CRUCIGRAMA

Número 737

1 2 3 4 5 6 7 8



HORIZONTALES.—1: Ensam-  
bladura.—2: Nueva. Al revés, pa-  
labra bíblica.—3: Adverbio. Mo-  
da romana de plata. Verbal.—  
4: Llene hasta los topes algo.—  
5: Consonante. Dar a crédito. Nú-  
mero romano.—6: Al revés, ne-  
gación. Forma pronominal. Nota  
musical.—7: Nombre de conso-  
nante en plural. Al revés, entre-  
te.—8: Odia.—9: Apócope. Río  
español. Verbal.—10: Punto car-  
dinal. Suerte de la lotería de car-  
tes. Vocal.—11: Vigilante.

VERTICALES.—1: Se deleita  
en producir daño a la vícti-  
ma.—2: Al revés, acto bueno. Ru-  
tante. Consonante.—3: Preposi-  
ción. Al revés, nota musical. Pre-  
posición. Símbolo del oro.—4:  
Vocal. De cierta raza. Practica  
de deporte.—5: Número roma-  
no. Abreviatura de señoras. Le-  
tra de «robar».—6: Consonante.  
Al revés, letra griega. Nota mu-  
sical. Al revés, nota musical.—  
7: Metátesis de «lote». Cierta  
mezcla. Vocal.—8: Planta trepa-  
dora.

SOLUCION AL CRUCI-  
GRAMA NUM. 736

Horizontales.—1: Zarci-  
llo.—2: Ame. Del.—3: Ro.  
Fe. Ai.—4: asoicarG.—5: G.  
Amor. O.—6: oN. Os. eC.  
7: Zoo. Ese.—8: Arrestan.  
9: Na. Ti. So.—10: Lema.  
S.—11: Caraba.

Verticales.—1: Zaragoza.  
no.—2: Amós. Nora. C.—  
3: Re. Oa. oR. La.—4: C.  
Fimo. Eter.—5: I. Ecos.  
Simf.—6: LD. Ar. eT. AB.  
7: Lear. Esas. A.—8: Oli-  
gócenos.

## LAS COPLAS

### VOY A VOTAR

(No hay propaganda de los candidatos este  
año. Al menos, yo no la veo.)

Voy a votar. ¿A quién? Daré mi voto  
posiblemente a una persona ignota.  
Voy a votar a ciegas como vota  
el más analfabeto. Soy devoto

de lo bueno, de lo que pone coto  
a todo mal. Mas, ¿quién dará la nota  
de que será el mejor? No hay ni remota  
idea del asunto. Sigue ignoto.

Yo no puedo saber qué pareceres  
ni a qué merecimientos son proclives  
estos hombres que van a la pelea

democrática y limpia. Mis quehaceres  
no son pedir a sabios detectives  
qué candidato trae la panacea,

la teoría que sea,  
una vez dentro del Ayuntamiento,  
alegría del barrio y fiel contento.

MAESE PEREZ



## HOROSCOPO PARA HOY

### ARIES

Salud.—Buena.

TRABAJO.—Sus superiores es-  
tarán completamente de acuerdo  
con sus planes; nada, pues, se in-  
terpone en su camino.

AMOR.—No sea tan vanidoso.

### TAURO

SALUD.—Excelente.

TRABAJO.—Renuncie a ese sue-  
ño imposible en bien de su se-  
guridad económica.

AMOR.—Los celos crearán pro-  
blemas en sus relaciones.

### GEMINIS

SALUD.—Inflamación de la ve-  
sícula.

TRABAJO.— Los esfuerzos de  
días anteriores darán hoy su fru-  
to.

AMOR.— No trate de cumplir  
siempre los deseos de la persona  
amada; a veces su actitud es ex-  
cesivamente caprichosa.

### CANCER

SALUD.—Buena.

TRABAJO.—No ganará nada tra-  
tando de esforzar las cosas.

AMOR.—Separación.

### LEO

SALUD.—Bastante buena.

TRABAJO.—Dificultades de tipo  
económico.

AMOR.—Su apasionamiento ce-  
derá un poco.

### VIRGO

SALUD.—Se sentirá de una an-  
tigua dolencia.

TRABAJO.—La indiferencia de  
sus compañeros le hará sentirse  
herido.

AMOR.—Bueno.

### LIBRA

SALUD.—Buena.

TRABAJO.— Su excesiva fran-  
queza le creará problemas.

AMOR.—El cambio ope-ado en  
la persona amada le hará sentir-  
se desconcertado.

### ESCORPION

SALU.—Muy buena.

TRABAJO.—La insatisfacción se-  
rá hoy la nota dominante.

AMOR.—Nada de particular.

### SAGITARIO

SALUD.—Buena.

TRABAJO.—Tenga más sentido  
de la realidad y no sueñe des-  
pierto.

AMOR.—Dedique más tiempo a  
la persona amada.

### CAPRICORNIO

SALUD.—Ningún motivo de  
preocupación.

TRABAJO.—Desconfie de las  
ofertas demasiado generosas.

AMOR.—No sea tan frívolo.

### ACUARIO

SALUD.—Excelente.

TRABAJO.—Sea enérgico y no se  
ablande con tanta facilidad.

AMOR.—Será totalmente co-  
rresponda con la persona amada

### PISCIS

SALUD.—Haga más ejercicio.

TRABAJO.—Su posición se hará  
hoy más segura.

AMOR.—No se deje domina-  
por la persona amada.

LOS NIÑOS NACIDOS HOY.—Serán humanos y caritativos. Tendrán un corazón excelente, pero su carácter impulsivo les inducirá a actuar,  
en ocasiones, de forma violenta.

## entretenimientos

### SALTO DE CABALLO

Número 736

Empezando por la casilla número 1 y termi-  
nando en la 23, procediendo como los caballos  
del ajedrez, encontrará el lector un pensamiento

FA	VEN	O	NI	1 EL
NI	GE	SI	CER	QUE
JA	UN	25 O.	GE	EM
E	GE	O	SE	NO
TRI	DE	FU	PRE;	NI

SOLUCION AL SALTO DE CABALLO NUM. 736

«El genio triunfa siempre; genio que se deja vencer no fue ge-  
nio.»—Benavente.



**MILAN: Explosión en una fábrica**

## Un muerto y 20 heridos

MILAN (Italia). (Efe.)—Cerca de veinticinco personas han resultado heridas a causa de la explosión registrada a primeras horas de la pasada noche en una fábrica de la periferia de Milán.

Junto a los obreros que se encontraban en el interior de la factoría Trifil-Italia siniestrada, otros trabajadores de una fábrica situada en las proximidades, así como algunas personas que circulaban por los alrededores, sufrieron también heridas, aunque en general de pequeña importancia.

Los heridos más graves son los empleados de la fábrica donde se produjo la explosión, que ofrecen quemaduras importantes, causadas también de la muerte de la joven María di Massi, que falleció antes de poder ser atendida en el Hospital Policlínico.

## ENVIADO ESPECIAL DE SADAT A USA

EL CAIRO. (Efe-Reuter.)—El Cairo, que ha pasado a desarrollar una intensa actividad diplomática, envió ayer un mensaje personal del Presidente Sadat al Presidente Nixon, con el que Egipto pretende asegurarse la retirada de los israelíes de la orilla occidental de Suez.

Según fuentes bien informadas, el portador del mismo es el ministro de Asuntos Exteriores en funciones, Ismail Fahmy, quien transmitirá a Nixon el temor y la preocupación con que Egipto observa el movimiento israelí en la orilla occidental del Canal.

## PODGORNY INSISTE EN EL CUMPLIMIENTO DEL «ALTO EL FUEGO»

MOSCU. (Efe.)—«Ahora hay que lograr una realización rápida e incondicional de las decisiones del Consejo de Seguridad de la ONU, y ésta es una labor de primordial importancia», ha reafirmado el Presidente del Soviet Supremo, Nikolai Podgorny, la pasada noche en el banquete ofrecido en honor del Emperador Haile Selassie de Etiopía, que se encuentra en visita de trabajo en Moscú.

## NUEVO INCIDENTE FRONTERIZO AUSTRIA-CHECOSLOVAQUIA

PRAGA. (Efe.)—Tras los recientes incidentes fronterizos entre Austria y Checoslovaquia por violación del espacio aéreo checoslovaco, que costaron la vida a pilotos y acompañantes de dos avionetas, Praga protestó anoche ante Austria por un nuevo incidente, esta vez de contrabando de personas.

Según los datos oficiales checoslovacos, el conductor del camión austriaco, de treinta y tres años, Heinz Hiesl, intentó ayer pasar ocultos en su camión a seis personas del territorio checoslovaco, cuya nacionalidad no se especifica. La protesta checoslovaca se refiere a «abuso del transporte».

## PORTUGAL: CAMBIOS EN EL GABINETE

LISBOA. (Del servicio de Pyresa.)—Tras su arrolladora victoria en las elecciones generales de Portugal, el doctor Marcelo Caetano, primer ministro portugués, según informaciones difundidas hoy en esta capital, estaba considerando la posibilidad de introducir grandes modificaciones en la composición de su Gabinete. Esa puede ser noticia aún mucho más importante que la de las propias elecciones.

Los rumores centran su atención sobre la cartera para Asuntos de Ultramar, en manos desde hace diez años del doctor Joaquín Silva Cunha, por ser el ministerio más importante en la actualidad y quizá lo sea aún más en el futuro. El hombre a quien todos señalan para ocupar este cargo es el doctor Baltasar Revelo de Sousa, pero también se habla insistentemente del doctor Rui Patrício, actual ministro de Asuntos Exteriores.

## ARGENTINA: COMUNICADO DEL CONSEJO SUPERIOR JUSTICIALISTA

BUENOS AIRES. (Efe.)—El Consejo Superior del Movimiento Nacional Justicialista difundió ayer un comunicado «ante la campaña instrumentada contra las medidas de prevención y clarificación adoptadas en cumplimiento de sus funciones».

La declaración expresa:

- 1) Que ejerciendo el general Perón el Gobierno y el Poder en la República, resulta imprescindible establecer definitivamente quiénes integran lealmente nuestras filas.
- 2) Que no es tolerable ahora que a la intensa acción psicopolítica realizada por todos los medios, contra dirigentes y militantes del Movimiento, se sumen voces autotituladas peronistas, para aplaudir actos criminales o establecer disociaciones al ideario justicialista.
- 3) Por ello, advertimos con toda severidad a todos los integrantes del Movimiento Nacional Justicialista, que este Consejo Superior no vacilará en aplicar, cumpliendo con sus deberes irrenunciables, las sanciones más energéticas, toda vez que, con actitudes equívocas, se intente desvirtuar la claridad de nuestras intenciones.

# LA OTAN, EN CRISIS

«EN EUROPA LOS JUDIOS NO CONTROLAN LA POLITICA EXTERIOR Y ESTO USA NO LO ENTIENDE», DICE EL SENADOR FULBRIGHT

NUEVA YORK, 29. (Del corresponsal de ARRIBA y Pyresa, Félix Ortega.)—La crisis que atraviesa la OTAN a raíz del conflicto de Oriente Medio ha sido puesta de manifiesto esta mañana abiertamente en forma de recriminación del secretario de Estado, Henry Kissinger, a un grupo de parlamentarios europeos. Sus efectos primeros van a ser un retraso sustancial en la llegada a un acuerdo de desarme y reducciones de tropas entre las dos superpotencias y un acercamiento mayor entre Washington y Moscú. Y Kissinger lo ha dejado entrever, lo que está en juego no es tanto la reforma de la OTAN como su misma existencia.

El Departamento de Estado está irritado. Tan irritado, que extraoficialmente se habla de reducciones de fuerzas en el Viejo Continente, a nivel de quien hace apenas un par de semanas era el mayor opositor de tales reducciones: la Administración.

## Acusaciones de Kissinger

Esta mañana, Kissinger, tras señalar a los parlamentarios que no ha habido cambios en la actitud básica de los Estados Unidos hacia Europa, les ha casi increpado recordándoles que a lo largo de dos semanas en que los Estados Unidos han estado tomando importantes decisiones, Europa se ha comportado como si la alianza no existiera, acusando a los países

Europeos de intentar obtener beneficios marginales más que cooperar con los Estados Unidos en una actuación común.

Kissinger ha reconocido hoy que lo importante no es tanto una reforma atlántica, que ve cada día más lejana, debido a «una disputa de jurisdicciones detrás de otra», sino el mantenimiento mismo de una alianza que, la guerra ha demostrado, no existe. Existen intereses.

Los Estados Unidos están obsesionados con la posición europea durante los vuelos de abastecimiento a Israel y durante la crisis petrolera. No entienden que su «exceso de reacción», cuando suena la palabra «Israel», no sea secundado por Europa, un Continente en el que los países que tenían deudas con el nuevo Estado las han pagado religiosamente incluso con aumento de precio. No entienden que Europa no son los Estados Unidos, donde, en palabras del presidente del Comité de Relaciones Exteriores del Senado, William Fulbright, «los israelíes controlan la política del Congreso y del Senado», y pretenden que Europa plantee un bloque común, ante la amenaza petrolera árabe.

## Herramienta norteamericana

Por todo ello, es de esperar un cambio tajante en la postura de la Administración sobre la cuestión de la retirada

de tropas a largo plazo es evidente que la tendencia es a retirarse. Pero los nuevos acontecimientos van a acelerar el proceso en alguna manera, porque la confrontación por la que surgió la Alianza Atlántica ya no va a ocurrir directamente, sino a través de una crisis entre terceros, de la que a Europa, con mucha seguridad, va a estar aislada. En tales condiciones, la OTAN se convierte en una herramienta norteamericana para su estrategia global o para sus negociaciones con los soviéticos. Pero Europa pierde, convirtiéndose en peón de unos intereses, a veces, contraproducentes, como en la casi pasada crisis.

Resultado: una mayor aproximación entre los grandes. El acercamiento es un hecho empujado, además, por los fríos y decisivos balances económicos. Por un lado, la retirada, la bajada de tono de la OTAN, ahorraría mucho dinero al Tesoro norteamericano. Por otro, el comercio con el bloque comunista, especialmente con la Unión Soviética, es el principal responsable del superávit del último mes de la balanza comercial norteamericana, el mayor en muchos años. Y va a ser responsable a fin de año del superávit final que esperan los economistas, de más de dos mil millones de dólares. Aunque luego lo pague el consumidor americano de su bolsillo, porque dentro de ese superávit, el principal factor son las exportaciones estadounidenses de grano a Rusia y China.

# NIXON DECLARA LA GUERRA A LA TELEVISION DE SU PAIS

CONCEDER AUTORIZACION A OTRAS CINCO CADENAS ES LA AMENAZA EXTRAOTICIAL DE LA CASA BLANCA

NUEVA YORK, 29. (Del corresponsal de ARRIBA y Pyresa, Félix Ortega.)—La ruptura abierta de hostilidades en gran escala entre los medios informativos y el Presidente Nixon ha tenido lugar hoy. Tras veintisiete años de guerrilla, la Casa Blanca ha advertido extraoficialmente a los medios audiovisuales que está dispuesta a patrocinar un proyecto de ley para romper el espinazo a las tres grandes cadenas televisivas, autorizando cinco más para acabar con lo que califica de «excesivo poder» de estos medios.

Los primeros disparos se hicieron desde la Presidencia en la Conferencia de Prensa de Nixon el pasado viernes. Un vocabulario durísimo, calificando la información dada desde la pequeña pantalla de «insultante, histórica, viciosa, distorsionada», dio paso al insulto directo a un reportero, afirmando el Presidente que su irritación ante la Prensa no existía al día siguiente.

Aunque Nixon no había nombrado concretamente ningún medio informativo, dado que su alusión a la cadena televisiva CBS fue clara, ésta se creyó obligada a insistir en que continuaría su misión de «informar sobre el Presidente y sus actividades».

## Daños para el proceso democrático

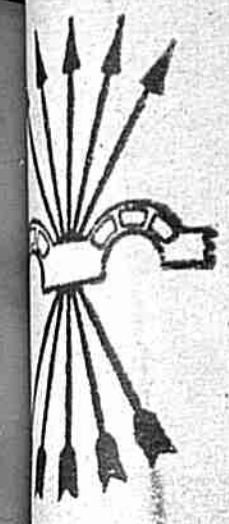
Evidentemente, durante el fin de semana, la Casa Blanca planteó la batalla. Hay quien dice que los movimientos contra los medios informativos del Presidente en su Conferencia de Prensa fueron cuidadosamente calculados para provocar una erupción. Si bien ello ha sido negado por el ayudante presidencial Alexander Haig, el caso es que hoy por la mañana, en el mismo «sancta sanctorum», televisivo de la CBS, el ayudante presidencial Patrick Buchanan ha acusado a los medios audiovisuales de ser dañinos para el proceso democrático, afirmando que la Administración se defenderá de ellos con las mismas armas que ellos utilizan para atacarla: la libertad de Prensa.

Patrick Buchanan que, atención, es el escritor de los discursos del Presidente, ha dicho que «debe considerarse cualquier medio constitucional para poder romper el dominio informativo televisivo y dispersarlo de modo que se descentralice el poder en el sector».

Naturalmente, Buchanan estaba hablando en su propio nombre y bajo su propia responsabilidad, pero nadie se engaña sobre la inspiración de sus palabras, en el curso de las cuales, especialmente cuando señaló que hay leyes, concretamente antimonopolísticas, para acabar con las tres grandes de la televisión norteamericana.

## Acusaciones a los diarios de Nueva York

Si bien la ofensiva presidencial está cuidadosamente dividida para evitar los dos frentes, nadie en la Prensa escrita se hace esperanzas. Levantando brevemente la cortinilla de sus intenciones, Buchanan acusó también a dos diarios nuyorquinos, el «New York Times» y el vespertino «New York Post», de disponer de «una tremenda fuerza en la sociedad para influenciar la opinión». No mencionó al «Daily News», el de mayor tirada del país, el periódico de la clase media, por la sencilla razón de que es «afecto».



Con sus  
bol del  
ller, de  
y Jekov  
nuestro  
cidas de  
lardones